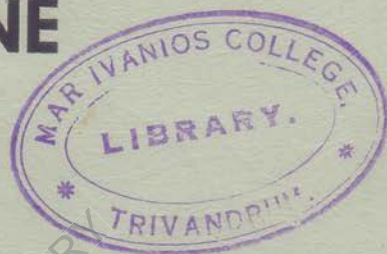


# THE MAR IVANIOS COLLEGE MAGAZINE



VOL. III  
1952-53

BETHANY HILLS  
TRIVANDRUM  
INDIA

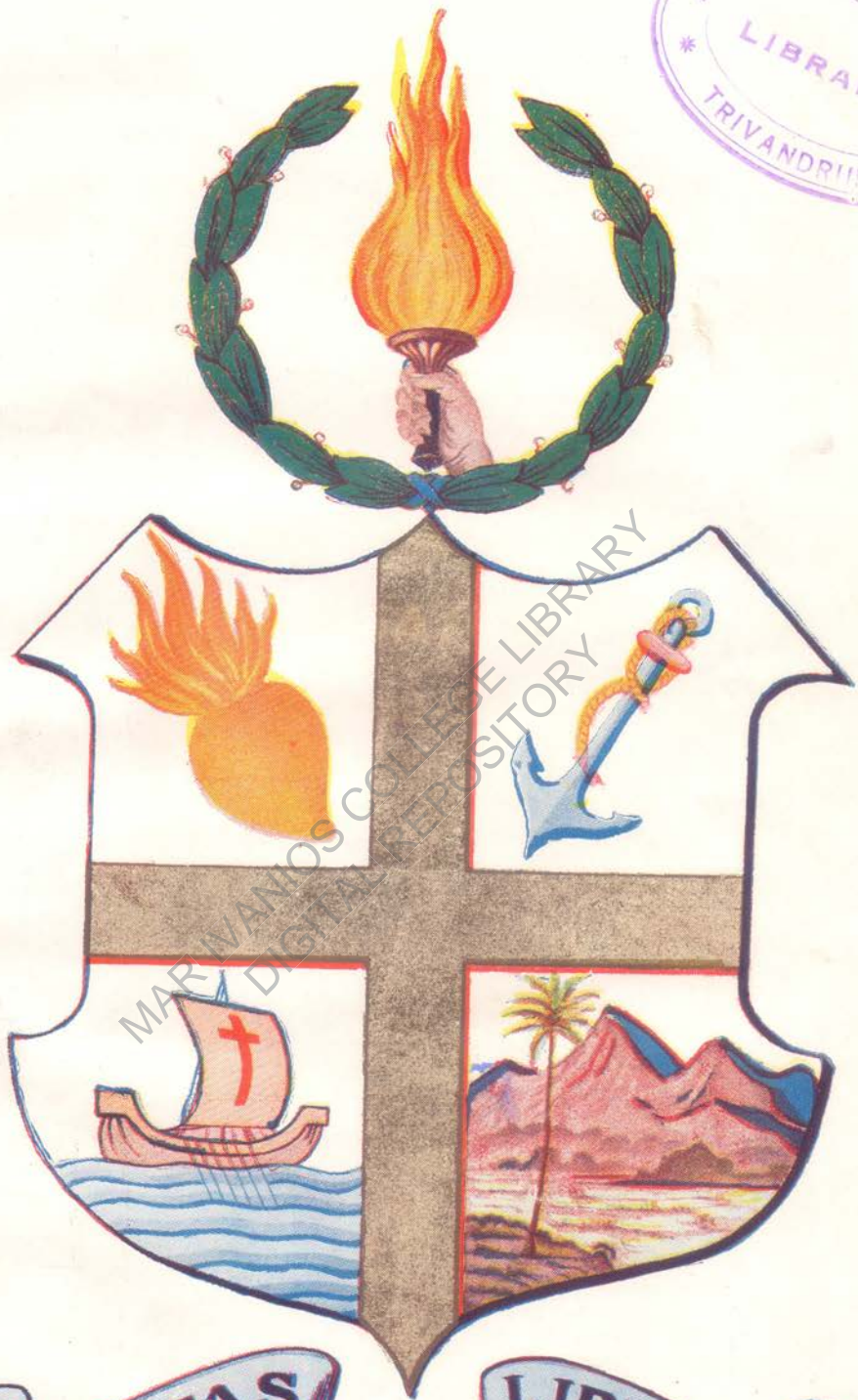
*" Veritas liberabit vos "*



**MAR IVANIOS COLLEGE**  
**MAGAZINE**  
**(1952-53)**

MAR IVANIOS COLLEGE LIBRARY  
DIGITAL REPOSITORY

ST. MARY'S PRESS, PATTOM, TRIVANDRUM.



VERITAS  
VOS  
LIBERABIT



# CONTENTS

	<i>Page.</i>
1. Editorial Notes	
2. A Tribute <i>Joseph Venantius D'Cruz II U. C.</i>	1
3. On History and Historians <i>Lawrence Lopez B. A. (Hons.)</i>	3
4. A. Miracle of Faith <i>John K. Mandapathil, III U. C.</i>	7
5. Students and Social Service <i>C. T. John, M. A.</i>	9
6. Shakespeare Redivivus <i>Sunny Manuel, III U. C.</i>	11
7. Coming of St. Thomas in India <i>T. M. Mani, B. A. (Hons.)</i>	13
8. Heroes <i>P. V. Joy, II U. C.</i>	17
9. The Return of Ray <i>Joseph Venantius D'Cruz, II U. C.</i>	19
10. A Queer Fish <i>P. John, III U. C.</i>	23
11. Religion in a Pack of Cards <i>A. Thomas Verghese, III U. C.</i>	25
12. Our Coat of Arms <i>T. Kunjachen, IV U. C.</i>	27
13. The Great Centenary	30
14. College Day	31
15. The Annual Report 1952-53	33
16. Hostel Day Celebrations	39
17. Reception	41
18. Reports of Associations	42
19. Picnics	45
20. The Newman Association	46
21. The Sodality of Blessed Virgin Mary	47
22. Catholic Students' Union	48
23. Sports and Games	49
24. Our Diary	51



വിഷയവിവരം.

1. പ്രസ്താവന.	
2. ഖദർപ്രസ്ഥാനം.	2
3. സ്വതന്ത്രജനപ്രയുടെ നേട്ടങ്ങൾ.	6
4. മംഗളോപഹാരം.	9
5. രാജാഭാഷയാകാൻ ഹിന്ദിക്കുള്ള യോഗ്യത.	10
6. രണ്ടു ഘട്ടങ്ങൾ.	14
7. കവിത.	17
8. സഹകരണപ്രസ്ഥാനം.	18
9. ഞങ്ങളുടെ വിനോദയാത്ര.	21
10. കവനസാഹസം.	24
11. എന്റെ ഭാവനാലോകം.	25
12. പരിശുദ്ധമായ വനിതീർപ്പുണ്ണി.	27
13. ഇശാനെത്തേടി.	30
14. മാപ്പ്.	32
15. ഉൾക്കണ്ഠ.	41
16. പുരോഗമനം.	42
17. രണ്ടിടത്ത്.	44
18. ഹാസസാഹിത്യം -- മലയാളത്തിൽ.	49
19. തിരശ്ചീലപ്പിന്നിൽ അന്ധിയായുള്ളിൽ.	54
20. ഇലയുടെ ഭരതകഥ.	60
21. മാർ ഇവാനിയോസ് കാളുജ്ജ് മലയാളസമാജം.	62



HIS GRACE





## Editorial Notes.

A heavy gloom hung over us as His Grace, Mar Ivanios's health had been steadily deteriorating from May to November 1952. There was no dearth of gloomy prophets: and at one time even eminent medical men were not very hopeful about his recovery. It is well known that this college owes its existence, strength and growth to His Grace more than to any other person on this earth. It is, however, still an infant institution and needs very much of the parent's protection and affectionate care. Miraculously, a turn for the better has come in His Grace's health from the middle of October. Now, thank God, he seems to be well on the road to recovery and can take out a drive almost every evening around the college campus. Nevertheless, His Grace is still weak and we miss the sparkle and penetrating glance of his eyes. We pray to God fervently that His Grace may be soon restored to his former health.

A heartening and welcome news reached us in early December. Father

Benedict who saw through the early days of spade work as the first Principal of our college has been nominated Bishop Auxiliary to His Grace. We are happy that one of us who has known us so well has been exalted to this high office and will be in a position to speak for us and direct the progress of this dear institution. Hereafter we shall not be seeing him quite so often in our midst but we wish him 'Ad multos Annos' and the best of success in his new field of activity.

In the editorial of our last issue we had struck a rather gloomy note, pained as we were, with the way in which things were moving in the world of Travancore Student-dom. We are happy that there has been a great change for the better during the present academic year. We hasten to congratulate all parties concerned who have made this improvement possible; the Government and the authorities of the University for the strong line they took, the public and the leaders who at last began to see that things were



going too far, and the innate common-sense of the large bulk of students which asserted itself as soon as it came to realise that the way they were going was but the "primrose way to the everlasting bonfire," the way of mere shouting and barren negation.

Not that everything is all right in the world of Indian University education; there are evils enough, large and open, clamouring for redress; and the difficulties are far too many. The problem of languages for instance, is still a great headache. Numerous pronouncements are being made by all sorts of people on this vexed question, how many languages an Indian student should learn, in what order and with what aim. The average inquirer and citizen is really lost in these wandering mazes of argument and wishes he had been born in a country where there are no such problems to paralyse men's minds and to perplex intelligences. Some of the views expressed are indeed too quixotic to merit serious attention, for example, the view that Sanskrit should be taught compulsorily to all and be made the medium of instruction in schools and colleges. It is not also a practical solution to make Hindi or English the medium of instruction, at all levels, in all parts of the Indian Union. English is bound to lose its pride of place in future years, and however desirable a knowledge of that language will be, for the vast majority

of our citizens, mastery of it will remain merely an ideal which is difficult of realisation. The large majority will have to be satisfied with the knowledge they will derive from books in their vernaculars. If only these languages are properly enriched with the right type of books and periodicals, they can become adequate channels of thought and communication, and there can be no grave danger that the ordinary man will be cut off from the currents of modern thought available in that great world language.

The fact is, a new definition of national aims in education has become an urgent necessity, not merely in respect of the few belonging to the upper social levels who now clamour for English, but of those who by no stretch of imagination will find it easy to acquire a tolerable command of this foreign medium. Apologists for English speak in fact only for the few, forgetting that in the future set up of things it is the many that will have to be catered for, and educated. The fact remains and no argument can explain it away that knowledge and skill in education are best acquired through the medium of one's own mother tongue.

There is, however, considerable need and scope for improvement in the study and teaching of English in our schools and colleges. We feel that provided

#### EDITORIAL NOTES.

the teachers, and students apply themselves in the right spirit, it should be possible for our young men and women to acquire a sufficient workman-like knowledge of this very useful language which has come to us by historical necessity, within the period allotted for its study. New methods of teaching and kinds of syllabi will have to be

evolved carefully on scientific lines based on full and dispassionate research. Far too little of such research is being done at present in India and there has been too much drift in all directions. Above all, both the teachers and the taught should work with a single-minded purpose, to achieve quality and to avoid intellectual waste.

MAR IVANIOS COLLEGE LIBRARY  
DIGITAL REPOSITORY





HIS EXCELLENCY  
THE RT. REV. BENEDICT MAR GREGORIOS C.S.C. M. S. P.



# A Tribute

(Joseph Venantius D'Cruz, II U. C.)

To

The Right Reverend Benedict Mar Gregorios, O. I. C.

***"Benedictus qui venit in nomine Domini"***

To You, my Lord, we come, your loving children  
And erstwhile students, fortunate and gay,  
With homage true of loyalty and affection  
And fervent wishes on this auspicious Day.

Felicitation, joy, congratulation—  
Is the message we endeavour to impart  
To our Father, our revered, devoted Pastor;  
To the Guide that comes to us from Christ's own heart.

The Guide, the Soul of this our Alma Mater,  
The Friend of Youth whose sympathy profound  
And cheery smile was light on gloomy periods,  
Our healing balm to some deep hidden wound.

To You, My Lord, today, we fain would offer  
The assurance of allegiance fond and true;  
Our gratitude and efforts to be ever  
Ready, both to endure and to do.

Strong in the faith of our ancestors,  
Courageous in the cause of duty stern;  
Loyal to God, and Truth, and our dear Country,  
The Cross before, the Crown in Heaven to earn.

MAR IVANIOS COLLEGE ANNUAL.

Such, Your Lordship, is our humble message,  
And the prayer that we offer at God's throne  
That our College may be blessed with peace and progress  
The harvest of the seed thus nobly sown.

To You, My Lord, strength and benediction,  
Heaven's choicest gifts e'er yet bestowed ;  
Success in every task and undertaking,  
And zealous helpers that will light your load.

May Your Lordship carry from our College  
The mem'ry of the prayer we lay down—  
That we may ever be on earth, a consolation,  
In Heav'n, Your Lordship's bright eternal Crown.





## On History and Historians

(Lawrence Lopez B. A. (Hons.))

THERE is little agreement among scholars as to the proper role historians have to assume in future. While meta-historians like Hegel, Marx, Spengler, and Toynbee would wish all future historians to study the history of mankind as a whole and draw conclusions, of a philosophical import, many other professional historians insist that "their work is not to see life steadily and see it whole, but to see one particular portion of life right side up and in true perspective." Almost all who belong to the first school of thought have attempted to advance philosophical explanation of human existence on the basis of the recurrence of regularities, similarities and patterns found in the history of various peoples.

To this category belong the works of Dr. Toynbee whose 'Study of history' is a classic by itself. In his brilliant essay "My View of History" published in 1947, that great scholar explains the phenomenon of the rise and fall of civilizations as a cyclic process. "The regular pattern of social disintegration," he observes, "is a schism of the disintegrating society into a recalcitrant proletariat and a less and less effective dominant minority. The process of disintegration does not proceed evenly; it jolts along in alternating spasms of rout, rally and rout. In the last rally but one, the dominant minority succeeds in temporarily arresting the society's lethal self-laceration by imposing on it the peace of

a universal state. Within the frame work of the dominant minority's Universal State, the proletariat creates the universal church and after the next rout in which the disintegrating society finally dissolves, the universal church may live to become the chrysalis from which a new civilization eventually emerges."

Students of European history know fairly well how the establishment of Pax Romana put Graeco-Roman civilization on firm foundations once again and how the Christian church became the true beneficiary by inheriting the heritage of the empire and developing a new civilization from within.

In this way, the meta-historians explain the progress of human society or the inequality in the cultural levels among various societies. They take delight in the generalisation of events that have been the turning points on the onward march of humanity. Equipped with a phenomenal erudition of the past, they try to clear away the confusion of facts and reveal the pattern of historical evolution or the establishment of a law which lies beneath it.

The second school of thought regards such philosophizing as something lying outside the field of historians. Concerned as they are with the past, the professional historians collect as much material as they can and provide a connected account of the motives and ideals of the actors, the influence of circum-



stances and the play of chance. "What the historian finds fascinating," says Allan Bulloch, "is to come as close as he can to the concrete and to the individual, to try and get inside the skin of this man or that group of men, Napoleon, Cromwell, Jacobins, Bolsheviks; to trace the causes, the connections and consequences of particular series of events like the famine or the plague of the Middle Ages or the rise of English Cotton Industry."

When history is treated as a branch of knowledge allied to a system of metaphysics, expounding certain general truths in respect of human behaviour or considered as "a grand procession of great men or a majestic stream of progress broadening with every age and from precedent to precedent," its power to arouse interest in ordinary students will be extremely limited. Only when the history of a country deals with the conscious efforts of a people to achieve a civilization, to reach better standards, to live a happier and nobler life will it stimulate the interest of ordinary students.

In unfolding the past the historians should bring into bold relief the continuous attempts made by the previous generations, despite numerous difficulties to attain the heights of greatness. The future historian of India can demonstrate that from the days of Indus valley civilization, every generation had attempted to improve upon the old fabric of socio-political organisation. Influenced by tremendous religious and economic forces the people of particular ages must have achieved spectacular success not only in the realm of politics but also of art, learning, and science. Indeed

the administrative periods of Asoka and Akbar in the north, and of Krishnadeva Raja and Rajendra Chola in the south, have illuminated the pages of Indian history and always possess an undying grandeur about them. People of those times had felt that they belonged to a new age and exhibited an impulse to move forward and a yearning for achievement. That a sense of awakening and awareness among the masses is indispensable to register progress in all spheres of activity is beyond a shadow of doubt. The historian of the future should bring home this most momentous lesson of history.

Goethe, the great German Philosopher, has stated that the main purpose of the historian is to distinguish truth from falsehood. At the hands of some historians of India, Indian history has become a system of national apologetics. On the contrary, some of the British writers of Indian history have misrepresented facts, suppressed the achievements of Indian heroes and magnified the attainments of alien administrators.

Of course, no one will deny the fact that there had been days when in India as elsewhere "anarchy prevailed, social system reached the verge of break-down and achievements in the realm of mind became mean spirited." Instead of trying to draw a veil over those dark days, the historian should admit that whenever national idealism had failed to inspire the people, decay had set in. Every student of India's past knows that the absence of a national ideal had let loose the forces of political disintegration in the post-Mauryan period. Again, had Indians a common courageous ideal on the eve of the Arab conquest of Sind, India would



not have been enslaved by the Moham-  
medan conquerors. What rendered  
British domination possible was the utter  
inability of Indians to gather together  
under one flag and work for one ideal.

Fortunately Indians have now dedi-  
cated themselves to the democratic ideal,  
universally acclaimed as the most sub-  
lime and beautiful. No other country in  
the East can work towards the realisation  
of this end so easily and smoothly as  
our land. For throughout her existence  
she had displayed that great democratic  
spirit—the spirit of tolerance,—so indis-  
pensable for the growth of democratic  
institutions. Future historians should  
make their readers realise that “India  
had always been a geographical and  
economic entity, a cultural unity amidst  
diversity, a bundle of contradictions  
held together by strong and invincible  
threads.”

To create a genuine interest in the  
future generations for the study of history  
neither a metaphysical treatment of his-  
tory nor a mere marshalling of dull events  
and dry dates would be sufficient. His-  
tory should never be a long catalogue of  
kings and conquerors, reforms and regu-  
lations, with no emphasis on the activities  
of the common people. A true and com-  
prehensive history should be an account  
of all those who have figured in the  
human story and also of the institutions  
and movements that shaped the destiny  
of the people. Historians should explain  
the circumstances that rendered achieve-  
ments possible in some epochs and failure  
inevitable in other periods. Once they  
succeed in unfolding the past in this  
way, they could make posterity tread the  
path lighted by history.

---

*Jimmie hated arithmetic but he liked his teacher. She was pretty and she had  
a sense of humor. She asked: “I laid four eggs over there, Jimmie, and four over here  
how many eggs would I have?”*

*Jimmie scratched his head and answered: “I don’t think you can do it,  
teacher.”*

\*

\*

\*

\*

\*

*Epitaph for Adolf Hitler's gravestone: This is definitely my last territorial  
demand.*

Along with G. Bernad Shaw's, shall we say, critical perspicacity, he packs a real sense of humor. Listen to what he said on the subject of pictures:

"The photograph is 80 per cent sitter, 20 per cent photographer. A painting is 75 per cent artist, and only 25 per cent sitter. Caricatures? Bah! Child's play! Caricatures are never like me. One day I went into a friend's flat and I did at last see a caricature of me that seemed to be good. It was cruel, of course, but still it was what a caricature should be. Then it moved, and I saw it was a mirror."

I had rather have a fool to make me merry than experience to make me sad.

Friends: People with the same enemies.

The only way to have a friend is to be one.

The trouble with present-day education is that it covers the ground without cultivating anything in it.

Fanatic: One who redoubles his energies after he has forgotten his aim.

Desire: There are two tragedies in life. One is not to get your heart's desire, the other is to get it.



# A Miracle of Faith

(John K. Mandapathil, III U. C.)

ON the night of December 13, 1909, the 10:30 express from Bordeaux to Paris started as usual on its long journey. In the mail van, at the rear of the train, Michael Stephen, postal clerk, was busy sorting the letters when he noticed the train slowing down; something had gone wrong with the engine and despite the engine-driver's efforts, a short distance further off the engine came to a halt.

As soon as the train stopped, the roar of another train, coming from the opposite direction, was heard. A curve made it impossible for its driver to see Stephen's train standing immovable on the line until it was too late. When he did see it, he applied the brakes frantically, but the collision was inevitable. The next moment, the dreadful thing happened; and what had been engines and carriages were atomized into a million flying missiles.

With the other injured passengers, Michael was taken to the hospital. He was one mass of injuries and he could not move a limb. The doctors did all they could for him. They saved his life, but all their skill and industry could not prevent him from becoming a paralytic for life.

For eight months Michael remained in this helpless state. The Railway awarded him an annuity of £252 in addition to an immediate cash payment of £2,500.

In the opinion of the doctors he had not to live long. But, whatever the duration of his life, every moment of it would be an agony.

For fifteen years Michael had neglected all his religious duties. The terrible accident that had befallen him and his sufferings had but served to embitter him still more against God and religion. Obstinate, furiously, he refused to listen to the hospital Chaplain, who tried in vain to induce him to make his peace with God. His mother, a pious woman who remained glued to his bed, tried to soften his heart and often attempted to speak to him of God's love and mercy.

"Mike" the distressed mother addressed her son, one evening, as she sat on her bed. Michael looked inquiringly into his mother's eyes. "Did you know, Mike, our Tom has been cured of leprosy?" "Impossible" said Mike. "Not at all" said the mother. "He was cured at Lourdes yesterday. His mother has received a telegram from his father."

"Tell me another yarn!" said the sceptic Michael. "It's no yarn, son. It's God's truth. And I am going to make a request—"

"I think, I guess"

"Well you must come with me to Lourdes. I have been praying for you so long. I am sure—"

"But, mother,—"



"No buts, darling. I know you don't believe. But you must do it for me."

"Listen Mom: I have no intention of making a fool of myself. That's an old woman's tale you told me. Think of people getting cured by bathing in common H<sub>2</sub>O."

"Mike, don't fling any of your chemistry at me. Nor any of your sceptical sneers either. You will deny your mother such a small request?"

"Oh! Blow it!" growled Mike, as a convulsive movement shook his shoulders.

"O My God! What was that?"

"Hell's nettles inside—"

"That to your mother?"

"Sorry, Mom," apologised the son.

"Mike," I have no doubt that the Virgin will hear my prayers. Stop scoffing and sneering, and promise to come with me," entreated the old woman.

"Really, I don't know what to do. Why should mothers be so importunate; I'm blest if I know. Okay, Thy will be done."

"Thank you, dear. I will make arrangements directly. Stop your blasphemies and pray to the Virgin like a good boy. There," said she, as she arranged his sheets.

Mike said nothing but his mother was happy.

\* \* \* \* \*

Michael and his mother reached Lourdes on the morning of the 14th of August. Not long after their arrival there, Tom and his father, who had remained to thank the Virgin, paid them a visit. The very sight of Tom compelled Michael to believe what his mother had told him.

\* \* \* \* \*

After a long and careful preparation Michael made his confession that evening and received Holy Communion devoutly in the following morning. He was then taken to the great square in front of the Rosary church where he waited for Jesus, in the Adorable Sacrament of Love, to pass by and give him His blessing. Overcome by fatigue and unutterable emotion, the poor man fainted. The priest who was carrying the Blessed Sacrament was not far from him. The air was vibrating with the loud cries of the kneeling multitudes to Jesus of Nazareth as He passed by to heal their ailments. The priest drew nearer. Like one seeing a vision, the paralysed man made an attempt to rise, failed, then tried again. Then all at once, he rose from his stretcher and stood up tall, spectre-like, as one risen from the dead.





THE STAFF 1952-53.





ST. THOMAS HOSTEL 1952-53.—THE SODALITY OF THE B. V. MARY.



## Students and Social Service

(C. T. John, M. A.)

IT is almost a truism to say that as long as there is inequality among men there is scope for social work. Modern democratic societies in their slow progress towards the socialistic goal of equality of opportunity need social workers especially in non-official sectors. India, aspiring to be a welfare state, is no less conscious of this need and her leaders have been clamouring for more and more social workers and for help from public organisations. But there are too few willing to help and the 'undone vast' dismays us. It has been well said in an American produced balance sheet, that when you try to calculate the number of people available for constructive activity, leaving aside those who are already engaged in essential services, you discover that there is only one person available and that is yourself. The Indian leaders also have reached almost the same conclusion and they have begun to search elsewhere for workers. They see the devil busy finding work for the lazy hands of the students. They have come out with the suggestion that students must be compelled to spend one year in social service activities, before they are eligible for a degree. In spite of the possible deviousness of the reasoning which at last fixed upon the student as the person to do this essential service, it does remain a fact that it will do his mind and body a lot of good if he will spend himself for others, at least for a small fraction of the time that he allows

himself to be influenced by his waywardness. The student is supremely fitted for social work of a certain kind and intensity and it gives him the training in leadership that the future citizens need.

A democracy like ours needs a large number of leaders in every occupation, in every village, in every community; and they are to come out of our Universities. Under the present system of education, pretty little is done to develop the latent qualities of leadership. Our graduates leave the colleges and instead of facing life and its problems with courage and equanimity, and instead of taking the bull of Fortune by the horns, they fall between the horns and are hopelessly tossed about. In short, they leave the portals of colleges in large numbers without a training in leadership which would have made them invaluable to this young democracy. I can testify from my experience that even students of average abilities who developed their qualities of leadership in Social Service work, have dutifully done the jobs given to them in life; and along with it and through it have created a little more faith in honesty, or made a circle of friends happier, or converted a poor drunkard and thus saved a family, and on the whole have given a new vision to his small community to enable them to live for a better life. Such is the leadership that is in greatest demand today.



Social work in Colleges provides just this kind of training in leadership. In study, speech and action, the student learns to understand and appreciate the needs of others and gets an insight into the problems that will face him if he tries to organise the masses for constructive activity. When he understands the problem clearly, he inevitably puts two and two together and arrives at a solution by himself. There is no general solution, but each situation calls for a special answer; and it is only by facing and solving problems that he learns to lead a community in the complex world of today.

To go a little into the details of a programme for Social Work:

First of all, there must be a Study Group, which will discuss an agenda under a Director, who is at least clear-headed to prevent the discussion degenerating into argumentation on hackneyed ideologies. A record must be kept of the relevant points raised in the course

of the discussion, and this record will help the study group to arrive at definite conclusions.

Secondly, there is to be a propaganda unit to educate the masses. It is to be remembered that mixing political propaganda with such work will inevitably rob the organisation of its individuality and make it a tool of political parties. It is to be a teaching body. The most up-to-date knowledge on health, science etc., which is useful to the common man in his daily life will form the syllabus of this kind of adult education. It provides the opportunity for the student to speak, to think clearly and to express his thought in a way that the common people can understand.

Thirdly, organising relief work among the poor people must be taken up. An ounce of practical work in this field is worth more than a ton of theorising on qualities of leadership; because leadership of the right kind is leadership through service.





## Shakespeare Redivivus

(Sunny Manuel, III U. C.)

PROFESSOR Langton was giving a University lecture on "Shakespeare's Psychology". He had the reputation of being a 'great authority on Shakespeare. Considering his profound erudition many educated and cultured men and women had gathered to hear him. He had begun quietly but had soon warmed up. "Hamlet worried the life out of me." He burst out after he had gone halfway through his discourse. The writing of it strained my nerves to the last degree." The professor's eyes were rolling. A light shot out of his wild eyes and he was gasping. He "on honeydew had fed and drunk the milk of paradise".

The audience listened to him in bewilderment. They had expected him to add that, that was what Shakespeare would have said. But nothing of that sort happened. He continued to speak in the same strain. "How great was my relief when I found myself at the end of it! Take the comedies; As you like it, Much Ado, and Twelfth night—I enjoyed writing them—don't let any body call Henry IV a historical play. It is a pure comedy. Falstaff is not a historical character. The fat knight is pure child of my fantasy. I don't wish to call him the hero of the play. Let us leave this matter for Aristotle to decide. Before I conclude, I must acknowledge with gratitude the tributes paid by the world to my ridiculous, sorry, wonderful plays—The critics have glorified me. "I must thank them."

This was the limit—the president interrupted to ask him whether it was a delirium or he was giving an extension lecture. The professor replied that he could not understand what the president meant; how dare a president whatever his privileges, dream of meddling with Shakespeare!

"Do you mean to say" cried the president looking at him critically, that you wrote Hamlet and Henry IV."

"What the deuce you mean? I am Shakespeare the author of the 37 plays and 156 poems."

No more evidence was required to prove that Mr. Langton had gone out of his wits, but his students thought otherwise. Mr. Swotter, his favorite student, asserted that it was nothing other than Shakespeare's ghost which had taken possession of him. The president found himself in a fix. Though most agreed that the great professor's mind had been thrown off its balance, none dared to insist that his speech should be cut short and the meeting must be terminated.

"But I consider it my duty to give you a warning", Langton was making his last point. "I positively resent the attempts of some critics to establish that I was just an instrument in the hands of Nature and wrote those unique plays as Nature directed. Mere drivel that! Now what shall I say to one of these wiseacres Dr. Johnson, who preferred my comedies to my tragedies! Deny me genius as a



writer of tragedies! what a verdict! I wonder his toadies did not correct him. They were perhaps afraid of his blunder-bus!"

The meeting came to a close. All went home quite convinced that Mr. Langton had gone mad. But Mr. Langton was happy.

"Anne Darling", began Langton when he had reached his home "you do not give me your sympathy. How nerve-taking is the present play I have begun!" "What the devil do you mean", Mrs. Langton started in amazed anger. I am not your Anne."

"No darling, you shan't be angry. Don't play the shrew with me. I will not hesitate to tame you."

Mary was surprised for a moment. She sensed something sinister; probably her husband might have been maddened by the irresistible charms of an Anne.

"Don't talk rot, I won't allow your Anne to be mentioned in this house." "But darling, to whom shall Shakespeare go but to his Anne!" "Let Shakespeare go to Anne—Langton shall go only to Mary."

"What nonsense are you talking!" Langton assumed seriousness. My shares in the globe fetch me fat returns. That is certainly due to my genius. But I am tired of writing tragedies. Hereafter I

mean to write only comedies. No matter if the critics call them dark comedies."

Mary's suspicion now took a different turn. Mr. Langton's constant mention of Shakespeare made her suspect that Shakespeare was the cause of all this dislocation of the brain. "Mr. Langton", she commanded "will you stop this nonsense. Tell me what has happened to you."

Meanwhile Swotter came to show his sympathy. He was not however averse to enjoying the fun a little more by pulling the professor's leg: "Don't let Shakespeare think too much of himself" he said. "Here is Shaw come to break the idol."

"Pshaw! the swollen-headed clown! What temerity. He will not be remembered a couple of years after his death, while unborn generations will hail me as 'gentle' as 'divine', as the nonpareil among dramatists!" This was the limit. His wife could not bear it any more. The professor was like the proverbial frog. He was about to burst.

A physician had to be sent for in great haste. Pills had to be taken, plasters applied, anodynes injected. Soon the professor fell in a profound slumber. The next morning he was Mr. Langton again, a purveyor of uninteresting second-hand stuff about the Dramatist.



# Coming of St. Thomas in India

(T. M. Mani, B. A. (Hons.))

NINETEEN hundred years ago, Saint Thomas, one of the twelve disciples of Jesus Christ, landed in India and undertook the work of preaching the Gospel to the Indians. This has been a tradition in a country which has been proverbially poor with regard to documents for history and of which the earlier history has to be pieced together from a number of traditions. Nevertheless this tradition has been strong, consistent and is corroborated by persons, places and customs associated with St. Thomas, apostolate in India.

If we turn over the pages of history, we shall see that India was then one of the foremost countries in the world; there was in those days considerable trade between India and the western world even during the period of Mohenja Daro and Harappa. The outstanding commodities that India produced even before the beginning of the Christian era were pepper, cinnamon, ivory, peacocks, textiles, ginger, turmeric, cardamon, precious stones such as pearl and coral, and teak wood. Attracted by these valuable and useful products, Phoenicians, Greeks, Arabs, Jews, Syrians, Romans, Portuguese, Dutch, and Englishmen visited India during successive periods. Roman and Greek settlers in Alexandria and Egypt off and on travelled to India. The commercial enterprises of these adventurous traders could be easily understood from the evidence of reputable writers such as

Strabo, Pliny and Ptolemy. Pliny gives an accurate account of a ship which took forty days to reach Muziris (Cranga ore), which was then the most important cosmopolitan port in South India. Ptolemy after describing the boundaries of India, points out the most important towns in Malabar. These and other disinterested foreign writers have given us detailed information relating to the political, social and religious conditions of our country; for instance, a peculiar custom practised by widows in India—sati—is vividly described by St. Jerome (4th century).

Ancient writers also describe the principal routes leading to India. The most important land route started from Rome, proceeded via Greece, Asia Minor, Antioch, Ecbatana and reached Taxila whence it was easy to reach Patala (modern Patna). Alexander the Great of Macedonia, in the 4th century B. C., chose this route for his conquests and afterwards it became the highway for merchants and traders. The important water-way that was continually frequented was that which proceeded from Alexandria and reached the Red Sea after crossing the Nile. Thence, the route was through Ormuz and the Arabian sea, passing past the Socotra island and reaching India. Trade by this route was encouraged by the Ptolemies, the kings of Egypt and by Augustus Caesar of Rome. But it involved very tedious journey, as a whole year had to be spent in reaching the



destination. Many adventurous people strained their nerves to overcome these difficulties and discover an easier route to India. In 47 A. D., Hippalus, a Greek navigator discovered a seasonal wind in the Indian ocean, with the help of which ships could reach the coast of India from the Red Sea in forty days. This wind came to be known after Hippalus. Since its discovery, people started from the west in the months of June and July and returned either in December or January, when the wind was favourable in the opposite direction. Many ships travelled along this route. Strabo, a contemporary of Augustus had written that he himself saw 120 ships starting from Ormuz for India.

Thus, there is no doubt about the commercial intercourse that went on between these different parts of the world. Pepper was the golden commodity for which the foreigners came to Malabar at such sacrifice. It was an absolutely essential commodity to the westeners. It held a unique position. It was greater in importance than common salt for diet. With pepper Europeans preserved beef and mutton for future use. It was also widely used as a medicine, for stomach troubles and fever. It was treasured like gold and was kept in warehouses with the greatest care. The Romans were in the habit of bequeathing pepper grinding mill as family heirlooms. In the time of Augustus Ceasar, pepper was sold for more than Rs. 7 a pound.

Many Indians were employed in Rome for taming and keeping elephants, for which they had a particular talent. For Indian products especially pepper, the Romans exported in exchange liquors, glass, copper, tin, papyrus and incense.

Since a favourable balance was always maintained by India, to make up the gap the Romans had to bring their own coins into that country. Archaeologists have unearthed many of these coins from different parts of Malabar.

Thus it is clear that St. Thomas could have had no difficulty in visiting North India even before 47 A. D. After that, journey by sea was frequent and there is solid historical evidence to support the tradition that he arrived in Cranganore in 52 A. D. Holy and learned foreign writers, from early centuries down to our time, held this view. St. Gregory of Nazianzenus, in the middle of the 4th century A. D., writes: "Peter indeed may have belonged to Judea; but what had Paul in common with the gentiles, Luke with Acharia, Andrew with Epirus, John with Ephesus, *Thomas with India*, Mark with Italy?" Again St. Ambrose wrote more or less at the same time "Even those kingdoms which were shut out by rugged mountains became accessible to them, as *India to Thomas*, Persia to Mathew." St. Jerome, a very learned man of the 4th century, wrote "Jesus dwelt in all places: with Thomas in India, with Peter at Rome, with Paul in Illyrium, with Titus in Crete,....." St. John Chrysostom speaks of the gift of tongues conferred on the Apostles and mentions the Apostle of India as one endowed with the gift. Again, he mentions that the Apostle erected altars every where, among the Scythians, Persians and *Indians*. St. Gregory of Tours bears strong and clear testimony to the Apostle's martyrdom and burial in India.

The earliest author of the Eastern Church is St. Ephraem, the Great Doctor of the Syrian Church. Some of the facts



contained in his works relating to St Thomas are the following:

- i. Thomas the Apostle suffered martyrdom in India.
- ii. His body was buried in India.
- iii. His bones were thence removed by a merchant to the city of Edessa.
- iv. His power and influence were felt in both places.

Ephraem was putting forward his personal views on the subject as an ordinary writer would do, but he embodied in his writing the local tradition and facts which were of common knowledge among the people.

The tomb of St. Thomas was visited by foreigners for centuries before Theodore, a syrian traveller, had visited the Indian shrine of St. Thomas. King Alfred of England sent Swithelm with royal offerings to the shrine of St. Thomas and he came back to the King with

several oriental pearls and aromatic liquors. Marco Polo, the famous Venetian traveller, who visited India says "The body of St Thomas, the Apostle, lies in the Province of Mabbar.....Both Christians and Saracens greatly frequent it in pilgrimage".

From these, it can be undoubtedly asserted that St. Thomas arrived at Cranganore with western merchants. This is the tradition prevalent in Kerala also. This claim has been upheld by the Christians and it has not been refuted by anybody. Even the Church of Babylon which was not founded by an apostle and which had supremacy over the church in Malabar never repudiated the claim held by the people of Malabar. It would be defying history to argue otherwise and maintain that the tradition about St Thomas is a mere myth entirely unsupported by evidence.

*Politicians are like horses, they cannot go properly without blinkers.*

\* \* \* \* \*

*A banker, according to Mark Twain, is a man who loans you an nmbrella when the sun is shining and demands its return the moment it starts to rain.*

\* \* \* \* \*

*Coward: One who, in a perilous emergency, thinks with his legs.*

Professor Smith said to his afternoon biology class:

"I am going to show you a very fine specimen of a dissected frog that I have brought in this parcel."

He then proceeded to undo the package and disclosed a sandwich, a hard boiled egg, and an orange.

"But surely," he mused, "I ate my lunch."

\* \* \* \* \*

A man's death was mistakenly noted in the obituary column of a local paper, and he rushed to the editor in the high dudgeon.

"I'm awfully sorry," said the editor. "And the worst of it is, it's too late to do much about it. The best thing I can do for you is to put you in the Birth Column tomorrow morning, and give you a fresh start."

\* \* \* \* \*

Vital statistics in country weeklies are usually hot news, so you can imagine the pressure when this item appeared in the Bingham Bugle:

"Owing to lack of room and shortage of paper, several births and deaths have to be postponed until next week."

\* \* \* \* \*

Two fighting Irishmen were brought before a judge, who said:

"Why don't you two settle this case out of court,?"

"Sure, that's what we were doing," one of them answered, "and the police came and interfered."



# Heroes.

(P. V. Joy, II U. C.)

".....now I see the true old times are dead,  
When every morning brought a noble chance,  
And every chance brought out a noble knight."

In those good days of childhood we were the bravest knights in our fanciful world which was filled with demons, dwarfs and dragons. We were about twenty, a number too great for child's imagination. But only three of us were courageous enough to go in search of adventures into unknown and unexplored regions a few hundred yards away. Our world was filled with cruel beasts, wicked satans, dragons spitting fire, fairies with magic wands and what not. We were the masters of all we surveyed. We were the Knights of the 'Round Table' in miniature. But now the whole Round Table is dissolved and all of us are scattered among "new men, strange faces, other minds." But the sweet scenes of simple joy and adventurous life greet me in my dreams always.

We all would assemble as soon as the birds began to sing the praise of the newly risen sun at morn in our meadow. Our joyous life would begin in a world where we were at once the rulers and the ruled. There our laws were much softened by love and joy. There, we had not to labour till the sour sweat condensed on our brows. We would have dances and plays, and hills and dales which would echo and re-echo to our music. We would stand shoulder to shoulder, bosom to bosom, and dance and

sing until the sternest fibres of our heart vibrated to the sweet strains of music. Our play would continue until draughts of mirth kindled our bodies and souls with a tremendous sense of wellbeing. When the stern face of the sun blazed above our heads, we would take refuge under the cool shadows of trees and enjoy our hearty meals. We would fall asleep when we were tired and lie on the grass fondled by the singing breeze. We would trip home in the evening exhilarated and happy.

We, the knights of our magic world, were not armed with merciless steel, but with sticks and twigs pointed at their ends and sharpened in "magic fire". Everybody had with him a tiny knife, the symbol of his power and creative enjoyment. This was also the marvellous weapon with which we frightened away man-eating devils and wicked fairies travelling on brooms, who would otherwise cast their spell over us and lure us to our destruction. Had we not been told that men's flesh was the most delicious dish for them?

In the afternoons, we made forays into forests with our sharpest arms, to attack our enemies when they lay drowsed in sleep after their fairy lunch. With throbbing hearts, our friends would bid farewell and whisper prayers, so that we



might not be duped by the fairies' 'cake towers' with windows of sugar as their ancestors, 'Hansel and Grettel', were. They shouted encouragement "Oh just and faithful knights of God, ride on, the prize is near."

We would proceed beating a path for us through the bushes. We were on the lookout for giants, but we would not disdain to notice a rabbit or fox which might run off from their beds violated in their siesta. We would take part in many a hot chase after swift-footed foxes and shrewd jackals. We would pant for breath and would sometimes feel sorry that we were running after small game when we could bring greater trophies. But, no, no, we were only desirous to chase them off our domain. This thought gave us some satisfaction.

We would then go on to explore the unexploited wealth hidden by wicked fairies. We would discover in the forest, trees, plants and animals unheard of in our kingdom. There we would climb over trees laden with sweet fruits eating our

fill of these with delicious enjoyment. Then we would enrich our pockets and bags with our rich spoil and come home bringing with us a store of wild flowers which met our eyes on the way. Climbing over thorny trees and breaking into darkest thickets, we would collect birds' feathers. How glad we would be to have a beautiful flower or feather even though our clothes were rent by thorns and our tender bodies scratched and bruised!

When we approached our tents, the challenge would go forth, followed by violent shaking of hands, wild embraces for joy and all the tumult of a blissful reunion.

When the night's fierce frowns fell on the earth we would in fear look at one another's face. Even the heroes, the bravest knights were helpless against the monstrous night. Then we would all disperse and return home before the day was far spent to take shelter under the irresistible might of MOTHER'S LOVE."

"The most useful animal on earth", said a student recently, "is the chicken. You can eat him before he is born and after he is dead."

Zoo: A Place devised for animals to study the habits of human beings



## The Return of Ray.

(Joseph Venantius D'Cruz, II U. C.)

**H**IS feeble footsteps carried the shrivelled-up old man along the quiet country road. It was nearing ten and it was pitch dark. But the faint tap-tap of the cane as it sounded its way, was sure of the road. Now and again his feet would get caught under a root, that in its growth ran wildly across the road, but each time the old man picked himself up and kept going.

By about eleven, he came within sight of a house, partly hidden by the massive trees that grew at leisure in front of it. He approached the great door that barred his entrance into the mansion. As he gazed at it, his aged eyes filled with tears. He plunged an unsteady hand into the depths of his tattered coat pocket and extracted an old key. He inserted it into the rusty key-hole of the door and turned it. There was a harsh scraping sound and then something clicked within the lock. He grasped the handle, summoned all his strength and pushed the door. It creaked open.

The air within was damp. And if it was pitch dark outside, it was even worse inside. He struck a match, peered ahead of him, and, apparently, finding everything as he expected, he picked his way up the rickety stairs. Then he followed the passage that led to the rear of the building and turned into a room at the far end.

He felt his way until he found an old lamp and some oil stored in a drum; he

filled the lamp and lighted it. The room was covered with dust, inches thick. The chairs were tottering, the ceiling was covered with cobwebs, and the plaster had fallen off the walls. But the solitary frame hanging over the fire-place was about the only thing that remained more or less intact. The other things the old man didn't care for, but this one frame was dear to him.

Slowly, though shaking with an intense emotion, he brought it down from the wall, brushed the dirt from off it, and lifting the faint image to his lips, he kissed it almost adoringly. And then the tears that rolled down his haggard eyes and wan cheeks, blinded him. At last he managed to reach a chair and sank into its depths. The twenty-mile walk to this place, had greatly taxed the man. Also, the excitement that each ticking minute brought him, was rising, and this too was draining him of his strength. And now the poor old man was very quiet. He was absorbed in his own thoughts which carried him back to his 19th birthday, the 21st of May, 1889. That was exactly sixty years ago, for this was 1949.

On the 21st of May, of that distant year 1889, he had lost his dearly loved Joan, whom he had learnt to love more than his own soul. So that at her death he had all but lost his sense of reason through grief.



Upon her death, he merely sat in a chair, in that very room he now had instinctively entered; in fact, in that very chair he was now occupying, as he stared at the remains of Joan. He had locked himself in that room alone, together with her dead body just transferring his vacant gaze from the body that lay before him to the picture he now held in his hands, but which then hung over the fire-place. And when the body was to be removed and buried, a short but fierce struggle followed between him and the men before he was overpowered and the body was taken

For many days after the funeral, he behaved like a hermit, looked within the same room all alone. Then one day, he got into a fit and went away. He went to India, then to Malaya, then to the Philippines, to America, to England. But no matter where he went, however long he stayed there, and whatever he did, he couldn't obliterate the two images imprinted on his mind: that of Joan as it was in that frame and that of her as she lay lifeless in that room. And now, after sixty years of wandering in strange lands and among strange people, he had finally come back to his native land, to his native town, to his ruined estate, to the one place, the one room in the whole world that meant anything to him.

And to-day, something had forced him to make that long walk. He hadn't a penny on him, and he was starving. But nevertheless, he made it, and now he wondered how he did it and why. And as he sat there he knew that he hadn't very many hours to live, nay, not even many minutes more.

He bent forward, with great difficulty scraped up a few bits of coal, and lighted

them. The flame rose. He suddenly was struck by the mad idea of throwing everything into the fire, he wanted to burn every single thing that reminded him of Joan. He wanted to burn the whole house if possible. He felt he couldn't face life; he didn't want to. He tried to reach for something to throw into the flames. He got hold of nothing. Then he felt something resting on his breast. He grasped it, and was about to fling it into the fire, when he felt himself restrained by an invisible force. For the first time he looked at what he was about to burn and there it was! the frame!

He turned his gaze to the fire, and then his hands lowered. He thought he could see something raising and taking shape in it. It was a picture. It was Joan as she had looked in life. She was saying something. He had to know what it was. He listened. He thought he heard this: "Ray, dear! Darling! You have come at last. Come to end your days here—here where I ended mine. Ray! Ray! You have been desperate in life. But why. Were God and I not always with you? everywhere you went—were we not with you in spirit? And now you have come. But why to-day? Do you know? I'll tell you. To-day is the 21st of May. It's your birthday. Ray! It's to-day, many years ago, I was separated from you in body, but not in spirit. Today is precious! For in a few minutes you will be with us. Today is yours. Today is mine! Today is ours!" The voice and the vision faded.

A clock was striking. Ray didn't know where it came from. He knew his end was near. He looked at the picture in the frame he held in his arms with new courage. His sight was failing him.



He now could perceive only a vague outline of the picture. He thought she was beautiful. He tried to raise the picture to his parched lips once more, but instead his head bent low and kissed it in his dying breath. His head was still bent when the mysterious clock struck the last note of midnight.

All was peaceful, for now Ray was with his dearly loved Joan, in an eternal union.

Do last first.

Wife: "How can I cure my husband from Snoring?"

Doctor: "Easy. By good advice, co-operation, kindness, and stuffing an old sock in his mouth."

\* \* \* \*

A local matron trying to maneuver her sedan out of a parking space banged into the car ahead, then into the car behind and finally, pulling into the street, struck a passing delivery truck. A Policeman approached her and demanded: "Let's see your license!"

"Don't be silly, officer," She said archly.

"Who'd give me a license?"

\* \* \* \*

School Master: "Now, Ramesh, if the earth's axis is an imaginary line, can you hang clothes on it?"

Ramesh: "Yes Sir."

School Master: Ha, ha! That's good. And what sort of clothes, Ramesh?"

Ramesh: "Imaginary clothes Sir."

## THE WELFARE STATE.

Communism is totalitarianism in its most repulsive form. But, there is a milder form of totalitarianism, known as the welfare state, which in its own way tends to undermine the foundation of human liberty. It starts from the assumption that a man's worth is measured by his service to the community.

The welfare state of today had its origin in the glaring injustice that was often associated with capitalism. The state proceeds on the assumption that parents cannot afford to look after their children as well as its officials can, that in fact children are more the concern of the community than they are of the parents. The welfare state, being in large measure the offspring of socialism, insists that all should be on the same footing and receive equal treatment.

Any national system of social services which began by assisting the needy ends by being compulsory for all. The state thus makes unwarrantable inroads on the family, and usurps functions that properly belong to the parents. Instead of helping the family when in need, it takes away its responsibilities and weakens its self-reliance.

*Archbishop D'Alto.*

What you keep to yourself, you lose; what you give away, you keep for ever  
What is the good of hoarding your money? Death has another key to your safe.  
*Axel Munthe, The story of San Michele.*

\*

\*

\*

\*

\*

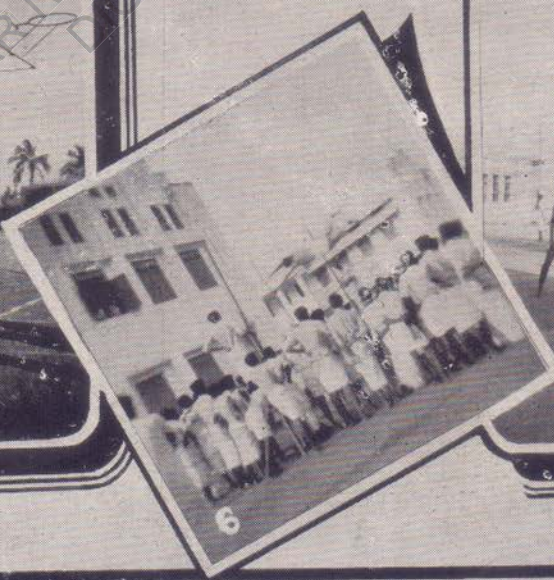
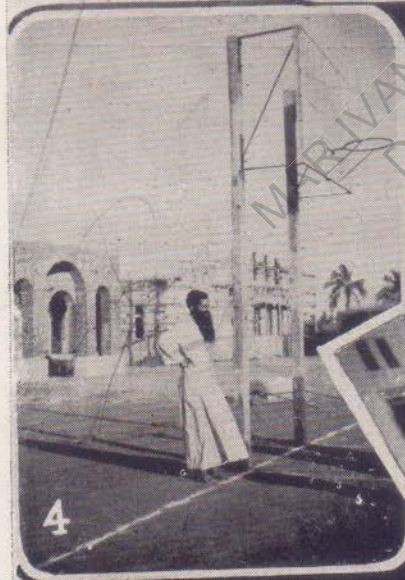
Primarily, democracy is the conviction that there are extraordinary possibilities in ordinary people and that if we throw wide the doors of opportunity so that all boys and girls can bring out the best that is in them, we will get amazing results from unlikely sources. Shakespeare was the son of a bankrupt butcher and a woman who could not write her name. Beethoven was the son of a consumptive mother, herself daughter of a cook, and a drunken father, Schubert was the son of a peasant father and a mother who had been in domestic service. Faraday, one of the greatest scientific experimenters of all time, was born over a stable, his father an invalid blacksmith and his mother a common drudge. Such facts as these underlie democracy. That is why, with all its discouraging blunders, we must everlastingly believe in it.

*Dr. Harry Emerson Fosdick.*



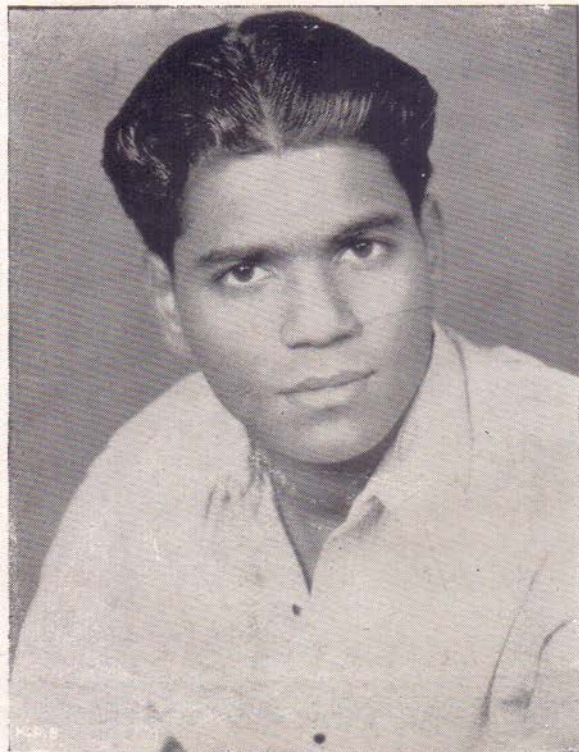
# COLLEGE DAY SPORTS.

MARIVAN  
LIBRARY  
TRIVANDRUM

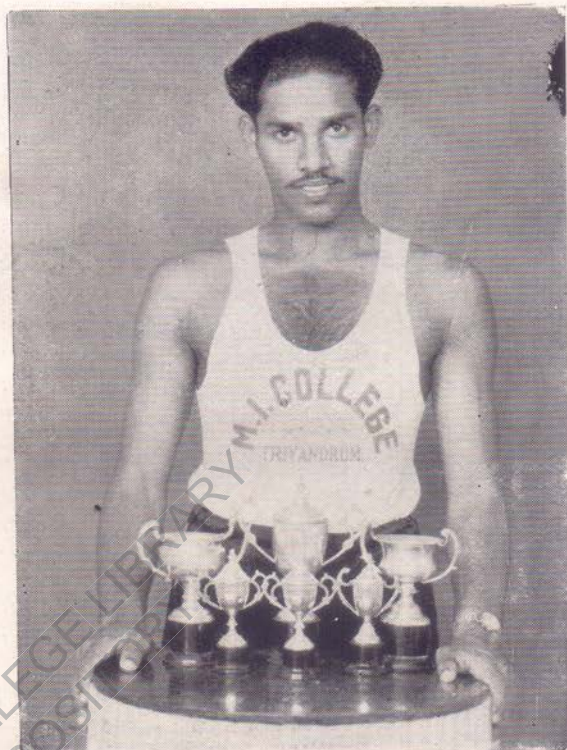




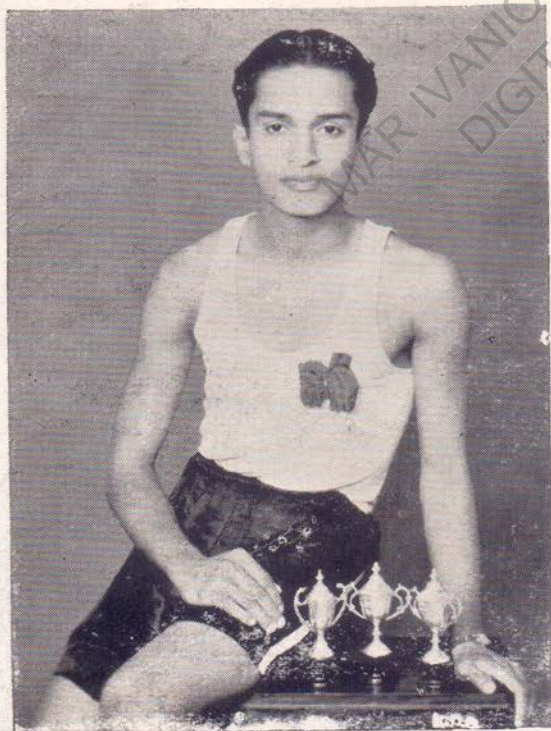
# COLLEGE CHAMPIONS.



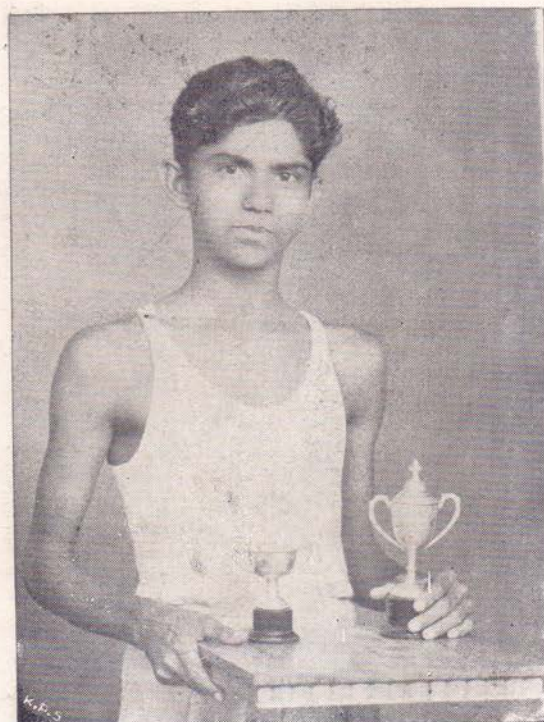
K. A. Chacko IV U. C. (Senior).



A. Thomas. II U. C. (Senior)



Daniel Abraham II U. C. (Intermediat)



V. George II U. C. (Junior)



## A Queer Fish.

(P. John, III U. C.)

(By the kind permission of All India Radio.)

I was before my typewriter. My friend was dictating to me the text. The gentleman came in. "Is the Manager in?" he enquired. "No" I said, "Can I do anything for you?"

I have seen him many a time, busily jostling along the streets—a dark, sturdy, weather-beaten man in his fifties, wearing a strange hat, and always moving beneath an umbrella.

"I want to get this typed," he added and rolled out several sheets of manuscript before me. I found matter well nigh for an hour and a half.

"I'm in haste, I have to address a meeting at the Town Hall" he continued. "I must get this within half an hour."

I could not help smiling at his barrenness of calculation. I was sure even Mr. Albert Tangora could not do it with double the time he offered. I tried to convince him. But he was determined not to believe. His tongue tangled with arguments: "Why, what is the speed of a typewriter?"—what he meant was the typist—But it was no use telling him. "Sir, soon as I get this finished, I shall give this back to you." I snapped at him peevishly.

He got his opportunity: "Even without your saying so, I know you'll do it" he said.

I was a little vexed. 'Magnanimity and mercy are the noblest attributes of

man', I remembered. But they have their limits. "If you had any idea of time, you would not have said so" I retorted. I was sure it would make pepper boil in his throat. I expected him to blurt out something very rude. But no. He was too tractful for that. A broad grin instead lighted up his face. I smelt the rat. He did not want it within half an hour. He was inventing devices to get me cheap: "What will you charge me now?" he asked.

I made a quick calculation. "One four" I said.

"One four!" his eyes opened wide in astonishment. A ghastly colour overspread his face. Whether it was real or artificial, I could not make out.

"Re. I-4 for half an hour!" he began, "Hum, at this rate, I guarantee you can even have a typewriter sales depot. What, my friend, are you trying to become a multi-millionaire overnight?" I did not see how he collected his papers to go: "I have a friend in that office, where,.....where.....I could....." He was half way to the door.

"All right, give it here" I cried.

"Ah! I expected that" he said with a smile of satisfaction, "I only wanted to encourage you, young gentleman. Why, so much typing will even fetch you a good speed."

I took the papers from him.

"For how much?" he asked.

"For what *you* wish Sir" I said.

He felt he won the game at last. Patiently he waited.

"Here it is," I said at last when all was finished. He opened his purse. A paltry sum was offered—even that with the greatest reluctance.

"No, thank you," I said. Yes, that was what he wished.

His eyes twinkled beneath his bushy eye-brows with the glow of a sapphire. In his hurry to get away, he even forgot to thank me. He chuckled a few words to himself and mixed with the rush in the street.

"A queer fish indeed!" I concluded.

*Samuel F. B. Morse would be remembered for his paintings even if he had not invented the Morse telegraph. At one time he painted a picture of a man in the agony of death and asked a doctor friend to look at it. The doctor gave it one glance and without hesitation said: "Malaria."*

*Poetry is vocal painting, as painting is silent poetry.*

*Dr. Samuel Johnson, who lived chiefly through having a good biographer, was doubtless a very stuffy person, but he had an engaging way of being offensive. Some woman at a party asked him if he liked music, and he replied:*

*"No, Madam, but of all noises, I think that music is the least disagreeable."*



# Religion in a Pack of Cards.

(A Thomas Verghese, III U. C.)

(Acknowledgements due to representatives and publishers of Frederic Warren & Co. Ltd., London & New York.)

A private soldier by the name of Richard Lee was taken before the Magistrate of Glasgow for playing cards during divine service. A sergeant commanded the soldiers at church, and while there the parson read the prayers and selected the text. Those who had a Bible took it out, but this soldier had neither Bible nor Common Prayer Book; but, pulling out a pack of cards, he spread them before him. He first looked at one card and then at another. The sergeant of the company saw him, and said:

"Richard, put up the cards, this is no place for them."

"Never mind that," said Richard.

When the services were over, the constable took Richard a prisoner and brought him before the Mayor.

"Well," said the Mayor, "What have you brought the soldier here for?"

"For playing cards in church."

"Well, soldier, what have you to say for yourself?"

"Much, Sir, I hope."

"Very good! if not I will punish you severely."

"I have been," said the soldier, "about six weeks on the march. I have neither Bible nor Common Prayer Book. I have nothing but a pack of cards, and I hope to satisfy your Worship of the purity of

my intentions." Then spreading the cards before the Mayor, he began with the Ace,

"When I see the ace it reminds me that there is but one God. When I see the deuce it reminds me of Father and Son."

"When I see the trey it reminds me of Father, Son and Holy Ghost. When I see the four it reminds me of the four evangelists that preached—Matthew, Mark, Luke and John."

"When I see the five it reminds me of the five wise virgins that trimmed their lamps. There were ten, but five were wise and five were foolish and were shut out."

"When I see the six it reminds me that in six days the Lord made heaven and earth."

"When I see the seven it reminds me that on the seventh day, God rested from the great work which He made, and hallowed it."

"When I see the eight it reminds me of the eight righteous persons who were saved when God destroyed the world—viz., Noah and his wife, his three sons and their wives."

"When I see the nine it reminds me of the nine lepers that were cleansed by our Saviour. There were nine out of ten who never returned thanks."

"When I see the ten it reminds me of the Ten commandments which God handed down to Moses on the table of stone."

"When I see the king it reminds me of the great King of heaven, which is our God Almighty."

"When I see the queen it reminds me of the Queen of Sheba who visited Solomon, for she was as wise a woman as he was a man. She brought fifty boys and fifty girls, all dressed in boy's apparel, for king Solomon to tell which were boys and which were girls. The king sent for water for them to wash. The girls washed to the elbows, and the boys to the wrists: so king Solomon told by that."

"Well" said the Mayor, "you have described every card in the pack except one."

"What is that?"

"The knave," said the Mayor. "I will give your honour a description of that too if you will not be angry."

"I will not," said the Mayor, "if you do not term me to be the knave."

"The greatest knave I know is the constable who brought me here."

"I do not know," said the Mayor, "if he is the greatest knave but I know he is the greatest fool."

"When I count how many spots there are in a pack of cards, I find three hundred and sixty-five, as many days there are in a year. When I count the number of cards in a pack, I find fifty-two—the number of weeks in a year. I find there are twelve picture-cards in a pack, representing the number of months in a year; and on counting the tricks, I find thirteen—the number of weeks in a quarter. So you see a pack of cards serves for a Bible, almanac, and common Prayer Book."

*Don't cross the bridge until you come to it, and then be sure there's a bridge.*

\* \* \* \* \*

*Small boys don't look in the glass after washing to see if their faces are clean. They look at the towel.*



## Our Coat of arms.

(T. Kunjachen, IV U. C.)

**Y**OU have often seen on College Magazine covers and elsewhere the figure of a shield with various signs and symbols marked within and without. In this magazine, too, you can see such a device. Have you ever wondered what these representations mean, and why they are so displayed?

A design of this kind is called a *Coat of Arms*, and it has a long and interesting history.

In all ages and in all quarter of the world, distinguishing symbols have been adopted by tribes and by nations, by families and by chieftains. Greek and Roman poets describe the devices borne on shields of heroes, and we can still see pictures on antique vases many such painted shields. Jewish writers maintain that the standards of the tribes set up in their camps bore figures devised from the prophecy of Jacob—the ravening wolf for Benjamin, the lion's whelp for Juda, and the ship of Zebulon. In the East, we have such ancient symbols as the five-clawed dragon of the Chinese empire, the Chrysanthemum of the Emperor of Japan, and the lotus of India. Long before Spaniards landed in Mexico, the native Aztec chiefs carried shields and banners, some of whose devices showed in phonetic writing the names of their bearers; and the eagle which the Mexican flag displays today, may be traced to the eagle that was once carved over the place of Montezuma.

The adoption of such distinguishing symbols became a matter of necessity to the knights of Europe during the Middle Ages. In those days, the knights wore armour that completely covered their heads and bodies. There grew up, therefore, the custom of emblazoning devices on shields and surcoats, so that the wearers could be distinguished on fields of battle and in the lists during tournaments. By slow degrees, an elaborate science, known as heraldry, developed. In its final stage of development, heraldry was a highly specialised distinctive system of family devices, displayed in colour upon the warlike accoutrements of knights and feudal lords, especially and characteristically upon their shields. Each knight and each feudal lord had his own chosen symbols or heraldic bearings or *coat of arms*, as they were called, which in due course, became recognised as the distinguishing emblem of his family, of himself and his lineal descendants.

Several coats of arms were often arranged or 'marshalled' on the same shield or 'escutcheon' to show descent, marriage, alliance, and so forth. For this purpose, the shield was divided into halves by a single line extending across it vertically, diagonally, or horizontally; or it was divided into 'quarters' by a cross-shaped arrangement of lines, and these quarters could be further subdivided.



The technical language used in the heraldic description of armorial shields is called *blazon*. The principle of blazon is first to name the colour or 'tincture' of the 'field' or background of a shield; then the main 'charge' or object charged upon that field, and its tincture; then subsidiary charges, whether on or surrounding the main charge, and their tinctures.

A prime essential in arms was to be clearly seen and distinguished. Hence, only a few sharply contrasted colours were used. Two of them, gold, (or) and silver (Argent), were called '*metals*'. The others, red (Gules), blue (Azure), black (Sable), green (Vert), purple (Purpure), and dark red (Sanguine), were simply referred to as '*colours*'. Where the *field* was of a 'metal' the *charge* was usually a '*colour*', and conversely. Metal was not usually charged on metal, nor colour on colour. Some writers on heraldry have ascribed symbolic meanings to these metals and colours. According to them, the metal *gold* represents Faith, Force, Riches, and Constancy; and *silver* symbolises Hope, Purity, Innocence and Charity. Similarly the colour *red* stands for Love, Vigilance and Generosity; *blue* indicates Loyalty, Beauty, Justice, and Good Reputation; and Youth and Joy are represented by *green*.

Various parts can be distinguished on a coat of arms. First comes the shield or *escutcheon*, which itself consists of two parts; the *field* or background, and *charges* or heraldic devices on that field. The charges are of infinite variety. Some are wide bands, variously named according to the direction in which they cross the shield. Other common charges are simple geometrical designs, and others

are representations of animals, birds, trees, leaves, flowers, and so on. The animal most frequently used in heraldry is the lion in various attitudes and postures.

The second part of a coat of arms consists of the *supporters* on either side of the shield, usually representations of real or mythical animals like the unicorn, fish and such others.

Another constituent part is the ribbon, generally seen below the shield, and carrying the motto. This is heraldically called the *escroll*.

Other parts are the *coronet* or *crown* above the shield; the *crest* over the coronet; the *helmet* over the coronet and crest; the *wreath* or *tors*, a kind of roll made of two skeins of silk of different colours twisted together, and ordinarily found as a support or base to the crest; and the *mantling* or *lambrequin* or *contois*, a piece of sacré-like flowing drapery attached to the helmet, which sometimes falls in folds or forms a background to the shield.

As the science of heraldry developed hand in hand with the development of the institution of knighthood and chivalry, it is natural to associate the two ideas together. Heraldic bearings are, therefore, regarded now as symbols of heroism and chivalry. The term 'chivalry' is derived from the French word '*cheval*' which means 'a horse'. A knight, who rode a horse, was '*chevalier*', and the sum total of knightly qualities was '*chivalry*'. To a knight, his word of honour was sacrosanct and inviolable, even at the cost of his life. He swore to perform the duties of his station, to respect truth, to protect ladies, to champion the cause of



the distressed and the helpless, to practise courtesy, and to vindicate the honour of himself, his family, his order, his king and his country. These mediaeval ideals of knighthood and chivalry fascinate us even now. They have, indeed, penetrated into society through the concepts of gentlemanliness, etiquette and good manners.

Even in modern times, coats of arms are retained by royalty and nobility, but they are usually displayed only on solemn occasions for ceremonial purposes. Besides kings and noblemen, academic institutions like Universities, Colleges and Schools, and even certain commercial corporations nowadays assume coats of arms which are symbolic of their ideals.

Following this tradition, our college, now in her fourth year of existence, and marching with mighty strides towards distinction, has also chosen for herself, the beautiful coat of arms which you see in this magazine. Four arms of a cross divide the shield into four quarters in true mediaeval style. The *heart with flames* in the upper left quarter stands for burning love, the driving force of every human action, as well as the key to material and spiritual progress. The

*anchor* on the right side represents hope or trust in God. The ship on the high seas, represented in the lower left quarter, signifies the commercial and cultural relations which Kerala (Malabar) had with foreign countries such as Egypt, Babylon, Rome, Greece and Arabia from times immemorial. The *lower right quarter* figures the charming natural scenery of Kerala (Malabar) with its towering mountains, ever-green valleys, turbulent rivers, rippling streams and verdant vegetation. Over the shield is a crown of laurel leaves surrounding a torch held aloft by a hand. The *crown* stands for victory or success in our academic and spiritual endeavours. The *torch* represents Truth held high to illuminate the whole world and to give leadership, and it has a special significance in relation to the watch word of the college: "*Veritas vos liberabit*" (Truth will make you free).

Our coat of arms thus stands for noble sentiments and lofty ideals. These sentiments should animate, and these ideals should inspire the alumni of the Mar Ivanios College for all generations to come. May it never be the lot of any one of us ever to behave in such a manner as to bring shame upon our Alma Mater and to discredit our chosen Coat of Arms.

*It's all right to have a train of thoughts, if you have a terminal.*

Richard R. Bowker.



## The Great Centenary.

The year 1952 has been one of great jubilation for the Christians of all denominations in India. It is the Centenary of the landing of St. Thomas, the Apostle, on the coast of India, 1900 years ago. The strong and enduring tradition in South India has been corroborated by historical evidence that St. Thomas landed in Cranganore, the most famous port in India of the first Century A. D. Though celebrations were held all over India the greatest took place obviously in Ernakulam in December 1952, over which His Eminence Cardinal Thomas

Gilroy, the Papal Legate presided. It was attended by 32 Bishops, 5 Archbishops, 1,000 priests and 3,000 Sisters and about 3 00,000 laity.

In Delhi a meeting was held to commemorate the landing of St. Thomas in India, over which the President himself of the Indian Republic presided and the Prime Minister, Sri Pandit Jawaharlal Nehru, spoke. A great scholar and statesman, and one of the pillars of world's democracy, Pandit Nehru, paid a glowing tribute to this great event.

### St. Thomas in India.

**"We have got a tradition stronger than any history"**

(PANDIT NEHRU)

The following is a summary of the speech, delivered by the Prime-Minister Sri Nehru, at the meeting held in connexion with the St. Thomas, centenary celebrations at the Constitution club in Delhi.

Various religions, creeds, and faiths that exist in India are as much of India as any other and we are all partners and sharers in that great inheritance. We may have our different paths according to our own conscience or beliefs or faiths, but to imagine that those who follow a slightly different path in faith are some how foreign to India is wrong, historically and actually.

The fact that a religion or a truth came from another country did not make it foreign. Truth was truth wherever it might be. I have written in my book about Christianity in early India. Saint Thomas, the apostle, preached in India in the early century and Christians were living in India from early centuries. In this, we have got a tradition which is stronger than any history.

It was astonishing to find what contacts India had in olden days with the rest of the world. It had contacts with South-

East Asia, the far-East, and other countries. The whole of South-East Asia was full of cultural remains. Although China was embedded in its own culture, India had a tremendous cultural contact with it. St. Thomas and many other great men have come at that time. India drew people to its Universities in those days. To the University of Taxila in North India, students from all over Asia and Eastern Europe came to study. Wave after wave of people came to India at that time and were later absorbed. It was like a sea where numerous rivers flowed and ultimately lost themselves.

Later, India was cut off not only physically but mentally also. India forgot the outside world and so, unfortunately, they built up mental barriers. Later, barriers grew up inside the country.

Again, now, India is trying to get out of its narrow shell. This narrow outlook did not solve any problem.

Every Indian must be conscious of his inheritance. St. Thomas came to India in the very early days of Christian era. In India many great religions of the world had their origin.



## College Day.

**M**AR Ivanios College Day was celebrated on Saturday the 31st January, 1953, under the Presidentship of Mr. M. Ruthnaswamy, K. C. S. G., M. A. (Cantab) Bar-at-law.

A flat-roofed marquee (pavilion) thatched with plaited coconut leaves, had been put up, filling the college quadrangle. It was tastefully decorated for the occasion. High above it fluttered the college flag, caressed by gentle breezes that blew from the azure Arabian Sea, which could be seen clearly in the distance.

The function began with silent prayer at 4-30. P. M. The gathering was welcomed by Sri. P. John, Junior B. A. student.

The president's introductory speech was the next item of the programme. After paying a glowing tribute to the services rendered by His Grace the Most Rev. Mar Ivanios, O. I. C., M. A., D. D., LL. D, founder and patron of the college, to the cause of education, the learned president, himself a distinguished educationist, appealed to the students to try their best to realise the ideals placed before them by His Grace. He exhorted them to imitate the zeal of those German students who at the present time, are reported to be busy building a University for themselves, collecting money and materials for the purpose, from generous people all over West Germany. Students now-a-days are unfortunately intent more on indulging their animal instincts than

on achieving academic distinction. Strikes and similar violent activities have their origin in these uncontrolled animal instincts. The most important aim and function of education is the conquest of the lower instincts of man and the development of the nobler instincts and higher faculties imbedded in human nature. It is the duty of students in modern India to set an example of hard work to the masses, for hard work alone will bring prosperity to the country. But, instead of doing this, students are setting an example of laziness; they are so lazy that they do not even read the prescribed text-books, and want notes on everything, and probable questions and answers before examinations. Students should remember that there is no short-cut to success; hard work alone will bring victory in the battle of life. Let them never forget that great duties and responsibilities are awaiting them.

The Presidential address being over, the Principal, Rev. Dr. N. A. Thomas, M. A. Ph. D., L. T., read the Annual Report. He outlined in brief the progress made by the college during the academic year, and praised the students particularly for their industry and generally commendable behaviour in and out of college.

Professor C. A. Sheppard, M. A., Professor of English, St. Berchmans' College, Changanacherry, then made a speech, entirely worthy of his deep erudition and wide reading. In perfectly chaste English, that learned professor endeavoured

to explain how modern thinkers, even agnostics, dissatisfied with their materialistic philosophies and disgusted with the inability of these systems to apprehend or explain the 'way' of things and with the absolute inadequacy in the context of complex modern problems, are slowly recognising the claims of theistic philosophy, and reconciling themselves to the idea of an Omnipotent and Omniscient God.

Professor Sheppard was followed by Mr. Puthenkavu Mathen Tharakan, M. A., who made a long speech on some aspects of literature.

Prizes were then distributed to the students who had distinguished themselves in various academic and extra-curricular activities. The meeting came to a close with the president's concluding remarks, and vote of thanks, proposed by Sri V. A. Varughese of the III U. C.

Variety entertainments followed. These consisted of the little play, the 'Chinese Puzzle' staged with commendable histrionic skill by the students and members of the staff, 'Old students' Broadcast', and another little play in Malayalam entitled, 'Akavum Puravum'.

The function ended at about 11 P. M.

*A gentleman is one who thinks more of other people's feelings than of his own rights; and more of other people's rights than of his own feelings:*

*Mathew Henry Buckham, former President, University of Vermont.*

*An expert is a man who avoids the small errors as he sweeps on to the grand fallacy.*

*Benjamin Stolberg*



# The Annual Report 1952-53.\*



Mr. President, Rev. Fathers, Ladies and Gentlemen,



**T**HREE years have rolled by, since this college came into existence; and now, while I am presenting this report,

we are approaching the completion of the fourth year. This college, in the metropolis of the state, had been a long-felt want and it would still have remained a dream but for His Grace, Archbishop Mar Ivanios, the founder and patron of this college. His high ideal, unique personality, masterful will, tenacity of purpose, devotion to the cause of education and self-sacrificing spirit, have all combined to make this institution, the marvel that it is today.

Our college campus, is unique, in the State, both in the extensive area (of 170 acres) it covers, and the enchanting panorama it commands all around from this elevated spot. Nearly six years ago, this locality was an abandoned one, as the home of jackals that regularly joined in nightly chorus, of venomous snakes leering out of cracks and crevices and tip-toed ghosts roaming around, in their nocturnal regime. But to the surprise of

\*Presented by the Principal on the College Day, 1952-53.



all, the whole place has changed overnight. Today, it has become a bee-hive of youthful energy and intellectual activity. Hundreds of young faces beaming with rosy hopes and bubbling with life and vitality, are a common sight in every part of the campus. Since I took up residence in the campus, I don't hear any chorus of jackals except at the after-supper recreation in the hostel grounds; nor do I see any tip-toed ghosts here, except after the nightshow of the neighbouring theatre.

In the three short years of existence, this institution has achieved much, though a great deal still remains to be accomplished. One building is complete, and the main building is rising to the second floor. Two magnificent blocks for the hostel, with the most up-to-date equipments have been constructed. A large stadium is reaching its final stage; playgrounds are being expanded; but more than all these, the pattern of the life of college is taking its shape after the ideal of its venerable founder. All these look like coming out of magician's wand and people say, His Grace possesses an Aladdin's lamp; but we, who are proud to be his associates know that this Aladdin's lamp is none other than His Grace's unbounded trust in God. It is this that gives the magic to his actions and explains why everything he has touched is made superlative.

His Grace fell ill in the month of May. His illness was a great blow to this institution and to all of us. He is truly the father of this institution, its creator and strong support. Those of us who have been keeping close contact with him, know how much he is preoccupied with the moral, intellectual and physical

welfare of each and every student and teacher. His interest and ambition have always revolved around the objective of moulding young men for useful citizenship. His Grace's illness has been protracted for several months, through alternative periods of hope and despair; and now it has taken a turn for the better though the progress appears to be very slow. We pray God to spare him for many more years and to bless his endeavours with success.

We are happy at the singular honour our college has achieved in having the Rev. Fr. Benedict of our staff elevated to Episcopacy. He has become Bishop Auxiliary to the Archbishop of Trivandrum. We pray that the Almighty bless him with long life and success in his pastoral endeavours.

**History:** This college was started in June 1949 with the Junior B. A. class in Economics and Junior Intermediate, in History groups. The strength at that time was only 145. In the second year, first and second groups were added to the Intermediate class and the strength rose to 641; and in year 1951-52 our strength further rose to 1011; and in March 1952 we presented our first batch of Intermediate candidates of the science groups, for the University examination.

At the beginning of this academic year 1952-53, thanks to His Grace's interest and enthusiasm, we introduced B. Sc., class of the Botany main and Zoology subsidiary group and admitted 32 students. Now our strength stands as follows :—

Intermediate Junior First group	117
„ „ Second „	148
„ „ Third „	71



Intermediate	Senior	First group	131
"	"	Second "	185
"	"	Third "	115
B. A. Junior			45
B. Sc., Junior			32
B. A. Senior			63

**Staff:** The staff of the college continues more or less with the same personnel as in the last year.

The most important event of the year is the nomination of Rev. Fr. Benedict, the Vice-Principal of the College as the Auxiliary Bishop to His Grace. Rev. Fr. Tos. Mathew, M. Sc., L. T. is therefore appointed as the Vice-Principal.

**English:** Dr. A. Sivaramasubramonia Iyer, M. A. Ph. D., (London) a teacher of long experience, who has retired as the head of the department in English in the University, has joined us, as the head of the department of English in our college. Mr. K. Narayanan Nair, M. A., also joined us as additional lecturer, at the beginning of this year.

**History and Economics Department:** The staff of the History and Economics Department continues as in the previous year with the addition of Mr. Lawrence Lopez, B. A. (Hons.).

**Biology:** With the introduction of the course for B. Sc., Botany, Professor J. Srinivasan, a senior teacher has been appointed as chief of the Botany Department, and Mr. A. N. Namboodiri, M. Sc., as lecturer.

**Chemistry:** Mr. K. M. Antony, B. Sc. and Mr. P. I. Eapen, B. Sc., who were on the staff of Chemistry last year left for higher studies; the following have been appointed to this department this year: Mr. O. P. Abraham, M. Sc., Mr. C. P. Xavier, M. Sc., Mr. H. Srimulana-

than, M. Sc., as lecturers, Mr. V. C. Joseph, B. Sc., and Mr. G. Chidambarasubramonia Iyer, B. Sc., as demonstrators.

**Physics:** In the Physics department Mr. V. V. Abraham, M. Sc., Mr. Zachariah Mathew, B. Sc., and Mr. P. V. Oommen, B. Sc., joined the staff.

**Malayalam:** Mr. Thottam Rajasekharan, M. A. was appointed in the Malayalam staff in the place of Mr. Parameswara Sastri.

**Hindi:** In the Hindi department, Mr. P. J. Joseph, R. B. V., took the place of Mr. Muthuswamy Iyer.

**Logic:** Our Logic lecturer, Rev. Fr. Philip C. Pantholil was transferred to the Archbishop's House and was appointed Secretary to His Grace and Procurator of the Archdiocese.

To add to the efficiency of our work and for the greater benefit of our students, we have, this year, increased the strength of the staff.

**Discipline and Study:** With the halting of the wayward and tumultuous deviations of students, order, seriousness and studiousness have happily returned to colleges. I am sure none would expect this infant institution of three years to match, and much less excel, the achievements of other colleges of longer standing and of greater maturity and resources. Taking all things into consideration, we have much to be gratified of the past and hopeful of the future. It is no mean credit to us that the only first class in B. A. examination in Economics under this University in 1951-52 is from our college.

**Games and Sports:** Along with our earnestness in the moral and intellectual development of our students, we have



paid ample attention to the health and physical formation of our students under our able and enthusiastic Physical Director. We are expanding the facilities for games and intensifying their usefulness to each and every student.

In this connection, I cannot help mentioning with pride and happiness, and in gratitude to His Grace, that our stadium is nearing completion. This will be an object of envy for every other college in the state. Our sincerest thanks are due His Grace the Archbishop and Rev. Fr. Seraphion for the magnificent stadium. This is another token of His Grace's keen interest and paternal solicitude for the college. I am happy to inform you that some of our students achieved remarkable ranks in the Olympic sports and inter-collegiate tournaments. Special mention must be made of Thampy Mammen, II U. C. for his outstanding achievements among the players selected by the University for the Intervarsity Football tournament. K. K. Koruth, of IV U. C., and R. Selvin of III U. C. were also selected by the University to represent at the Intervarsity volleyball tournament held in Annamalai. Our football and volleyball teams came up to south zone finals, but we lost by sheer ill-luck. A. Thomas Varghese of III U. C., was selected by the University to play at the Intervarsity Hockey tournament.

This year we have completed two more Tennis courts, and it is a matter of gratification that our students are taking great interest in this game.

**Residence and Hostel:** We have been most anxious to find good living quarters for such members of the staff as are from outside the city. There is a bungalow

about three furlongs away from the campus, belonging to the Archdiocese and which His Grace very kindly placed at our disposal, for use by members of the staff. Before His Grace fell ill, he pushed through the construction of staff-quarters known as Goretti Home within the campus itself. It is now occupied by six members of the staff including the Principal and two priest-students. We are particularly grateful to His Grace for his benevolence and also for kindly blessing the house and saying the first Mass in our beautiful little chapel. It may be noted that this is a memorable event as it was His Grace's first public appearance since his illness.

**Students' Residence:** We have the college hostel accommodating 275 students of all creeds and communities. Inspired by His Grace's ideal, we are doing our best to create and foster better understanding and harmonious living among students of different groups and denominations. We earnestly hope that the life in the hostel will be a training ground for living in peace and harmony on the larger level of citizenship. It is with this noble purpose that His Grace is trying to make this college a residential institution. We are giving them all facilities of an uptodate character such as Radio, shower bath, flush outs etc.

About 37 per cent of students are living in the college hostel; 10 per cent in recognised hostels; 35 per cent either with distant or near relatives and 18 per cent in private lodges. The city and suburbs are divided into zones and each zone is placed under the charge of two or more members of the staff who visit the residence and make periodical reports.



His Lordship, the Bishop Auxiliary has been the warden of the hostel from its inception. After his nomination to the present position, it has fallen to the lot of the principal to be in charge of the college hostel. This burden of the Principal has been very much lightened by the great help of Rev. Fr. George Malamcharuvil, and supplemented by Mr. A. G. Xavier B. A., and Mr. P. A. Rajan B. A.

**Extra-curricular activities:** The following associations provide for extra curricular activities: History association, Economics association, English Literary and Debating society, Science association, Associations for Malayalam, Hindi and Syriac literature, and Arts association comprising of the Dramatic Club, Painters' Club, Photographic Club and Music Club. The Vice-Presidents and secretaries of these associations deserve our thanks for the work they have done.

I am glad that the students guided by their teachers have been taking keen interest in these associations and clubs. Speeches of outstanding men in particular fields of learning and leadership were a feature of their activities; and the various clubs have been particularly active in staging dramas, holding music concerts, encouraging painting and organising competitions in photography. Tours and picnics of scientific and artistic interest have also been frequent.

This academic year is one of satisfaction and joy at what we have accomplished. This is all due to my colleagues who did their duty so well and the students who responded to our call. Theirs was the daily drudgery of teaching and studying. I thank them all. I also thank the clerical and other staff who

form the core of the administration of the college.

I raise my heart in humble homage and in deep indebtedness to the Giver of all gifts and the Father of all nations and men, the Almighty God, whose Merciful Hand has been visible amongst us through many a trial of hardship and anxiety. He gives the meaning and the purpose to our life and He is also the basic synthesis of all we know, of all we do, and of all that we are; without Him, our learning falls in shreds and tatters, and all our efforts are futile. I take this occasion to consecrate this college and every member thereof to that Supreme Being, that He may illumine our minds and give strength to our will, and that by doing His Adorable Will, we shall bring peace and happiness to us and to all around.

I wish above all, to express my deepest gratitude to His Grace, the Founder and Patron of this College. His advice and encouragement, have been vital to me and to the success of this college. He has ever been a tower of strength and a beacon of light to all who have come in contact with him. When I see him day after day in declining health, I am reminded of what General McArthur, on his enforced retirement from service, said: "Soldiers don't die, but they fade away". In penalty for his overwork for our college and by the inexorable law of nature, his mortal strength is fading away and we are faced with a deepening gloom which cannot be quickly and easily dispelled and a widening void which can hardly be filled up. But he has placed us in the broad light of enduring trust in God and that holds the key to a successful future.



I am also deeply thankful to another figure, very little known, but very frequently seen, at the carpentry, at the mason's work: and at the levelling of grounds: a figure clad in saffron robe: he is the architect of our buildings—I mean Father Seraphion. In scorching heat as well as in soaking rain we find this figure at his post of duty. On behalf of the college I offer my sincerest gratitude to him.

I offer my particular thanks to Rev. Fr. George Malancharuvil, the Bursar of the college, for his vital help in the management of our finance. In my ambitious moods, my thoughts have been more on the interests of the college and less on the financial limitations. The Bursar has been pinched a little too unkindly and a little too frequently. Despite this indiscretion on my part, the good Bursar always kept the money running. My thanks to him.

Within the short period of four years, our college has been able to carve out for itself a place of eminence and distinction. Our college stands for a specific

ideal, for definite principles and for a particular pattern of living. They have for their basis, eternal truths that time cannot wear away and climes will not change—truths which stand for all time, for all places and for all people. It is the only way that leads to progress, prosperity and peace.

This one week has been a precious period in my office. I have seen some young men with extraordinary talents, with nobility of character, spirit of service and uprightness of heart. My experience of them has enriched my mind and emboldened my vision. I am sincerely thankful to you all, my dear students, and especially the volunteers for their very generous and magnanimous service. I take this occasion to express my deep appreciation of their service, as volunteers at the Consecration, at the reception party and today, at the College Celebrations. We see beautiful decorations all around. This is because our students have worked night and day to make these functions a great success.

I thank you all.



# COLLEGE DAY.



The Founder and Patron.



Fr. Principal reading the Report.



After the day's work at the College.



Mr. M. Ruthnaswamy giving his Presidential Address.

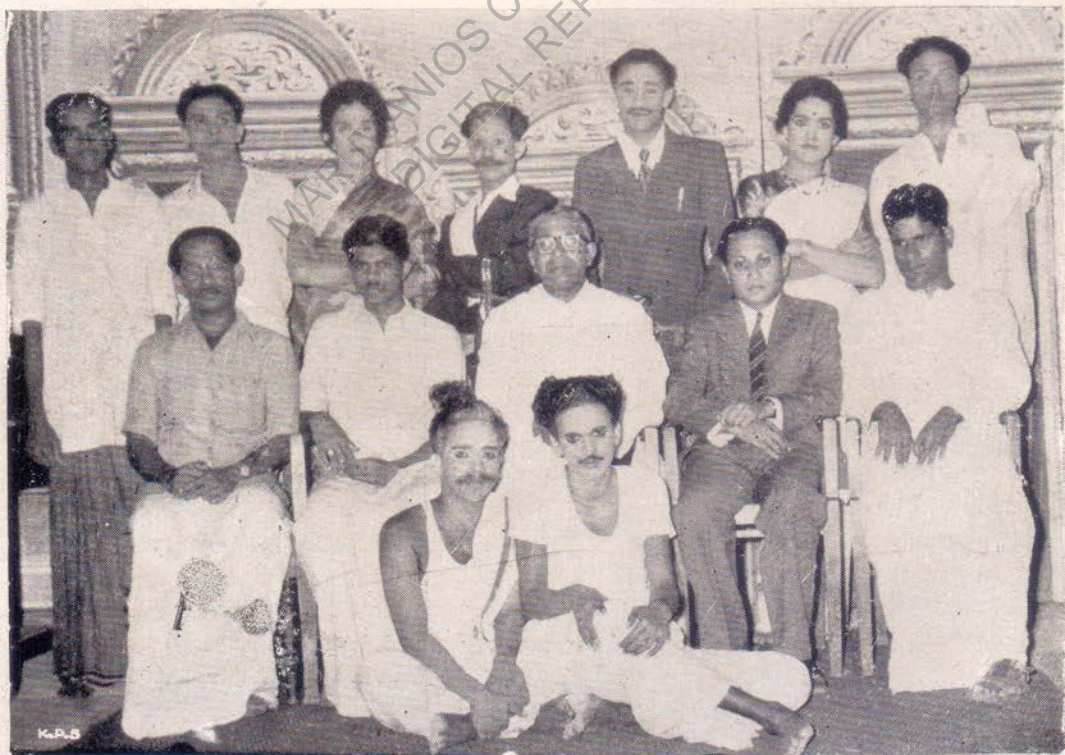


Mr. C. A. Sheppard, M. A. speaking.



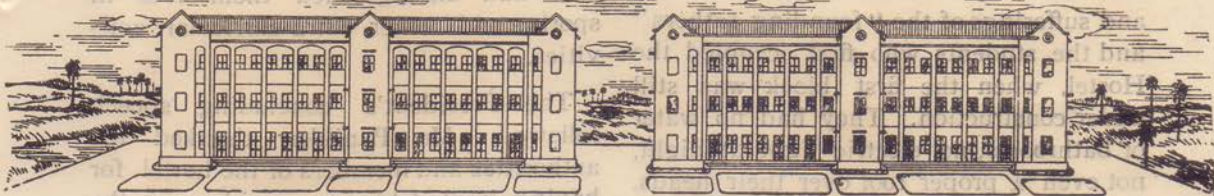


CHINESE PUZZLE (ENGLISH)  
Staged on the College Day.



“അകവും പുറവും”  
Staged on the College Day.





## Hostel Day Celebrations.

THE Hostel Day was celebrated this year on Thursday, the 12th February, with unprecedented magnificence and splendour, as the authorities and members of the hostel availed themselves of this occasion to accord a grand reception to His Lordship the Rt. Rev. Dr. Benedict Mar Gregorios, O. I. C., M. A., D. D., who, until recently, had been warden of the hostel.

The alley leading from the college to the hostel and the hostel quadrangle itself were beautifully decorated with arches and festoons, and brightly illuminated with myriads of electric lights of diverse hues. The celebrations began with the arrival of His Lordship Rt. Rev. Benedict Mar Gregorios, and His Grace the Most Rev. Mar Severios, Bishop of Thiruvalla, who were received at the main arch near the college, and taken in a procession along the decorated route to the hostel quadrangle, to the accompaniment of a marching tune struck up by the State Police Band which was in attendance. After the garden party during which a fancy dress competition was held, the meeting began, presided over by Sri. P. R. Parameswara Panikkar, Pro-Vice-Chancellor of the University of

Travancore. Mr. A. G. Xavier, B. A., Assistant Warden, welcomed the gathering. Rev. Fr. George Malancharuvil, Warden, read and presented an address to His Lordship the Rt. Rev. Benedict Mar Gregorios on behalf of the authorities and members of the hostel.

In his introductory speech, the president, Sri. Parameswara Panikkar spoke in praise of the great qualities of the new bishop, and exhorted the students to follow him by cherishing high ideals in life, cultivating habits of virtue and integrity, and acquiring a broad outlook and wide sympathies that are the marks of culture.

Mr. K. V. Oommen, Senior B. A. student and Mr. Babu George of the Senior Intermediate class proposed toasts to His Excellency. Mr. K. M. Chacko, Junior B. Sc. student, proposed the toast to the outgoing students; Mr. Thampy Mammen, Senior Intermediate student, who replied to his toast on behalf of the outgoing students bade farewell to the Juniors in touching terms.

In his reply to the toasts, His Lordship thanked the members of the Hostel for their kindness and love, and particularly for the beautiful pectoral cross



and chain of gold which they had presented to him. In a reminiscent mood, His Lordship recounted the hardships and sufferings of the "founding fathers" and the students who first occupied the Hostel, when the first block was still under construction. They had no water or bathrooms, no electric light at night, not even a proper roof over their heads. Dust collected in their rooms, covering the floor like a thick carpet, settling on their books and clothes, colouring their very skin brown. Jackals howled at night and disturbed their sleep, cobras and other venomous reptiles appeared in every nook and corner. But they bore it all, patiently and bravely, setting an example of endurance and fortitude to the generations of students who were to come after them. His Lordship thanked the members of the hostel for the co-operation they had given him, and the affection they had shown him. He thanked the members of the staff who had assisted him in the administration of the hostel.

After His Lordship's speech, the president distributed prizes to those students who had distinguished themselves in sports and other extra-curricular activities.

The President's concluding speech followed. Mr. Panikkar thanked the authorities and members of the hostel for having invited him to preside over the function. He appealed to the students to make the best use of the facilities for study and character-development offered to them in the hostel.

The audience was then treated by the members of the hostel to various entertainments which were highly appreciated.

Special mention must be made of the fact that the State Police Band was in attendance throughout and that the lively tunes they played contributed greatly to the success of the function.

The celebrations came to an end at about 10-30 P. M.

*Debt : The only thing that doesn't grow smaller when it's contracted*

*Bank : An institution where you can borrow money if you can present sufficient evidence that you don't need it.*



## Reception

To

**His Lordship The Rt. Rev. Dr. Benedict Mar Gregorios, O. I. C., M. A., D. D.**

**A**N important function held this year was the reception accorded to His Lordship the Rt. Rev. Dr. Benedict Mar Gregorios, O. I. C., M. A., D. D., by the staff and students of the college on Friday the 30th January, 1953. His Lordship had been the Principal of the college for two years and Vice-Principal for another two years when he was chosen by the Holy See to be the Auxiliary Bishop to the Archbishop of Trivandrum. During the years he was Principal, he had won the esteem and affection of the staff and students of the college, and it was therefore with great enthusiasm that they organized the reception.

The function began with tea at 4.30 P. M. The meeting which followed was presided over by His Lordship the Rt. Rev. A. H. Legg, M. A., Bishop of the Church of South India. In his introductory speech, His Lordship paid a glowing tribute to the qualities of His Lordship Mar Gregorios.

After the introductory speech, Mr. T. M. Mani, M. A., read the address, printed copies of which had been distributed among the audience.

A beautiful cross, (such as is used by the bishops of the Malankara Rite in blessing the people) fashioned in gold and studded with precious stones, was

then presented to the new bishop by Mr. V. Radhakrishnan of the IV U. C. on behalf of the staff and students of the college.

Next came speeches and recitations. Professor K. Mammen, M. A., made a humorous speech, recounting various incidents and anecdotes that marked His Lordship's long association with the college. Professor G. Vaidyanatha Aiyar, M. A., and Mr. Venantius D'Cruz of the Senior Intermediate class read poems in Malayalam and English respectively in honour of the chief guest. Mr. T. K. Rajasekharan, M. A., and Mr. R. P. Damodaran Nair of II U. C. made speeches suited to the occasion, the former in Malayalam, and the latter in Hindi.

His Lordship's reply was very touching. He recalled his long association with the college, and declared that it was extremely painful to him to leave the dear institution. He assured the audience that though his new duties would be numerous and exacting, he would never forget the college but dedicate himself to its well-being.

The function came to a close with the president's concluding speech, vote of thanks proposed by Mr. N. Krishnaswamy, Senior B. A., student, and the singing of the National Anthem.



## Reports of Associations.

WE have eight College Associations, viz., Arts, English, Economics, History, Science, Malayalam, Hindi, and Syriac.

The activities of these Associations began early this year.

Rev. Dr. N. A. Thomas has been the *ex-officio* President of all the Associ-

ations. Members of staff who were nominated, acted as Vice-Presidents to advise and guide the activities of the various Associations. Each Association has a Secretary elected by the students from among themselves. The following is the list of the names of the various associations, their Vice-Presidents and Secretaries.

Name of Association.	Vice President.	Secretary.
1. Arts	Mr. C. T. John, M. A.	K. N. John, III U. C.
(a) Music		
(b) Drama	Mr. T. K. Rajasekharan M. A. & Mr. P. A. Rajan B. A.	
(c) Painting	Mr. P. J. Joseph	
(d) Photography	Mr. P. K. John, B. Sc.	
2. English	Dr. A. Sivaramasubramonia Iyer, M. A. Ph. D. (London).	P. John, III U. C.
3. Economics	Rev. Fr. Benedict O. I. C., M. A.	V. A. Varughese, III U. C.
4. History	Mr. P. J. Joseph, M. A.	M. V. Joseph, II U. C.
5. Science	Rev. Fr. Jos. Mathew, M. Sc. B. T.	M. M. Abraham, II U. C.
6. Malayalam	Mr. G. Vaidyanatha Aiyar, M. A.	Daniel Abraham, II U. C.
7. Hindi	Mr. C. G. Abraham, B. O. L.	M. S. Hashir, II U. C.
8. Syriac	Rev. Fr. John Mathew Elenjileth, Ph. B.	K. P. Eapen, II U. C.

The election of the office bearers was conducted on August 14, 1952.

The work of all the Associations was formally inaugurated by Rev. Fr. Jerome D'Souza, S. J., of the Indian Institute of Social Order, Poona (formerly Principal, Loyola College, Madras, and Deputy Leader, Indian Delegation to the U. N. O.), on 6th October, 1952. As a man of unique experience he made a fervent appeal to the students to cultivate the

art of public speaking and in his stirring address he emphasised the value of team work in academic life.

Individual associations were later inaugurated by eminent men.

**Arts Association:** The Arts Association was inaugurated by Mr. P. K. Vikraman Nair, B. A., B. E. E., the eminent actor.

Four clubs were formed under the auspices of the Association.



## REPORTS OF ASSOCIATIONS.

The Dramatic Club enlisted the service of the best actors and also gave some training to new comers. It staged a variety entertainment on the occasion of the inauguration of the Association.

The Music Club was formed for the first time in the college with a dozen members. A competition in music was held and prizes were awarded. A successful attempt was made in drawing out the latent talents of many members. On several occasions, the orchestral party added to the success of the variety entertainments.

The Painters' Club was also a novel attempt and a competition was held in portrait drawing and scenery sketching. Mr. P. J. Joseph, who was its director gave it a lead. This year, for all the college entertainments, the entire dramatic make-up was done by the Painters' Club.

The photographic club was functioning regularly. Monthly photographic competitions, instructions and courses in developing and printing and occasional picnics enlivened the activities of the club; and a large number of students made use of the small studio constructed in the college.

**English Association:** The association was inaugurated by Sri M. K. Devassi, Labour Commissioner, Travancore-Cochin State. He made an inspiring speech on the importance of speech-making in modern democracies, and how the speech-making talents of students can be developed into useful action. Mr. G. Kumara Pillai, M. A. of the University College, Trivandrum, gave the inaugural address.

A parliamentary debate was conducted on 25th October, 1952 with Dr. A. Sivasubramonia Aiyar, M. A., Ph. D. (London), in the chair. The subject for debate was, "Compulsory social service for graduates." M. Abraham, IV U. C. moved the motion for and Joseph Venantius D'Cruz, II U. C., against. P. Sadasivan IV U. C. and V. C. George, III U. C., supported the motion and P. John, III U. C. and P. V. Joy, II U. C. opposed. The motion was put to vote, but was defeated. Rev. Fr. Principal, spoke a few words of appreciation and encouragement.

Another debate was conducted on 4th December 1952, with Professor V. K. Kurien, M. A. in the chair. The subject debated was "Disarmament is the best policy for peace." P. John, III U. C. moved the motion and Joseph Venantius D'Cruz, II U. C. opposed; P. V. Joy, II U. C. and Joseph Thomas, I U. C. spoke in support of the opposition. The motion was put to vote and was carried.

An Essay competition and an Elocution competition were also held. Two subjects were given for the Essay competition namely "The achievements of the Government of India" and "the purpose of literature." Mathew Kuncheria of the Senior B. A., came first and P. John Junior B. A., second in the essay competition. The subject for the elocution competition was "The division of the country on a linguistic basis." P. John, III U. C. got first prize and Joseph Venantius D'Cruz, II U. C. second prize.

**Hindi Association:** The association was inaugurated by Sri Krishna Rao, M. A. of Allahabad with Rev. Fr. Principal in the chair. The inaugural



address stressed the importance of Hindi and the need of studying the language.

An elocution competition and an essay competition were conducted. R. P. Damodaran Nair, II U. C. got first prize for both and Jeevarathnam Nadar, II U. C. was second for the elocution and V. Thankappan Pillai, II U. C. second for the essay.

**Syriac Association:** The association was inaugurated by Very Rev. Remban K. V. Geevarghese of Thiruvithamcode. In his address, he emphasised the importance and need of studying the language.

**Economics Association:** The association was inaugurated by Mr. P. S. Abraham, B. A., M. Ed. (Leeds), Registrar, University of Travancore. In his inaugural address, he emphasised the need of strict discipline among the students.

An extraordinary meeting of the Association was held on 27th October 1952 to observe the United Nations Day. The meeting was presided by Rev. Dr. N. A. Thomas. In his presidential address he stressed the point that humanity was at cross roads today, and that two great ideologies, human freedom and totalitarianism were at war and trying to gain mastery over men's minds and hearts. In the welcome speech, Mr. P. J. Joseph M. A., described the circumstances under which the U. N. O. was formed. Mr. K. P. Gopala Menon, Bar-at-law Retired High Court Judge, Trivandrum, spoke on the occasion.

An ordinary meeting was held on 16th November 1952 with Rev. Fr. Benedict O. I. C., (now His Lordship Mar Gregorios) in the chair. John K. Mandapathil, III U. C., spoke on "The five year plan of

India." Interesting and instructive criticisms were made on the subject.

**History Association:** The association was inaugurated by Mr. Rajan, M. A. of the University College, with Rev. Dr. N. A. Thomas in the chair. Mr. Rajan gave an inspiring and instructive speech on the occasion.

**Science Association:** The inaugural meeting of the Science Association was held at 3 P. M. in the College Hall on 20th October, 1952 under the Presidentship of Dr. Axel Hojer M. D. Odort. Han. D. (stockholm) (formerly of the World Health Organisation), Principal, Medical College Trivandrum. Rev. Fr. Jos Mathew M. Sc. B. T., gave the welcome speech. In his inaugural address, Dr. Hojer, spoke on "Science and Modern Medicine." From his experience in different countries and in different fields of work, he showed how the modern scientific progress is made use of in the field of medicine. It was indeed a very interesting and inspiring talk.

Then, Mr. K. G. Rama Panikkar, M. A., L. T., Lecturer in Chemistry, Intermediate College, Trivandrum, delivered a speech on 'Achievements of Modern Science.' He pointed out the various discoveries and achievements especially in Physics, Chemistry and Biology, that have contributed much to the modern life of man.

The meeting came to a close with the vote of thanks by the Secretary.

Under the auspices of the Science Association there were study tours and picnics to places of scientific interest, such as Cape Comorin, Veli lake, Ponmudy hills, Padmanabhapuram palace, Aruvikarai dam, etc.



# PICNICS



## Staff Picnics 1952-53.

*By a member of the staff.*

THE members of the College staff are happy and fortunate because the Principal and others interested in the college realise the fact that the best way to increase efficiency, to promote happy social relations, and to get rid off ennui and the "inertia of rest", is to encourage and help various picnic parties of staff members and students.

From the heights of the Anamalai Hills at Munnar, from Peermade and from the Ponmudi Hills to the depths of Mathirthirham and Pithirthirham at Cape Comorin, from the Western Ghats to the Arabian sea, every attractive hill and dale, river and backwater, bathing ghat and boat jetty have thus become object of exploration, by members of the college.

In the year under review there were three interesting staff excursions. In

our first term excursion to Munnar and Deviculam, we travelled about 400 miles up and down from sea level, to 6000 ft. above sea level. In the long journey and camp life every one forgot official seriousness and responsibility and enjoyed life in child-like abandon and untired simplicity. The party visited many beauty spots, tea-gardens, factories, the famous Pallivasal hydro-electric installation, etc., in the High Ranges. On the return journey we halted at the Opra Estate, Nellimattam, for a night, and the next day we visited the College buildings of Moovattupuzha and Palai and the sacred burial ground of Sister Alphonsa at Bharananganam, and reached Trivandrum after five days to continue our work with greater efficiency and enthusiasm.

In the second term we went out to Vizhinjam (the Brin John of early Dutch



and English traders). It was one of the earliest centres of trade, and has played an important part in the early history of Travancore. It was also the first English settlement in Travancore and in 1644 it was granted to the East India Company by Unnikerala Varma, to erect a factory there. During the 10th and 12th centuries, the town came under the sway of the Cholas; later it became a Dutch factory, and in 1505 it was sacked by the Portuguese. Then for some years it became an English factory, but with the establishment of the Anjengo fort, the importance of Vizhinjam declined.

Our next halt was at Kovalam, where all those who desired to have a sea bath enjoyed it in the calm Kovalam cove for

some time. Sumptuous tea was provided by the organisers, which was quite welcome after the refreshing sea bath.

In the third term, we visited Veli Lake, and its outskirts which lie at a distance of about four miles from the City. Veli lake looks like an expanded canal; on one side the shore is overhung by a cliff, and the other side is bounded by an extensive range of coconut plantations. On our way to the lake we halted at the Rubber Factory, and the Manager allowed us to go round and study the various stages of the manufacture in the factory. We returned home after 7 P. M., feeling quite fit and fresh for the morrow's work.

## The Newman Association.

### *Report for the academic year 1952-53.*

The Newman Association began working with Rev. Fr. Principal, as the President and Mr. O. P. Abraham as the Secretary. The activities of the Newmanites were limited to discussion on general subjects having some bearing on religion or morality. The topic that aroused the keenest interest was 'The role of Catholic intelligentsia in the apostolate of the church'. The discussion was initiated by Rev. Fr. Benedict, O. I. C., M. A., (now His Lordship Bishop

Mar Gregorios) and all members actively participated in it. Four members of the Association attended the combined conference of the All India Catholic University Federation and Newman Association held at the Loyola College, Madras, in December 1952. A retreat for the members of the staff was conducted in December, 1952, under the auspices of the association.

O. P. Abraham, M. Sc.,  
Secretary.



# The Sodality of Blessed Virgin Mary.

*Report for the academic year 1952-53.*

THE working of the Sodality began with the election of the office-bearers on the 21st July 1952, under the supervision of Rev. Fr. Philip C. Pantholil, then Director of the Sodality. Messrs. Cletus C. Xavier III U. C., T. A. Abraham II U. C. and A. G. Oommen II U. C. were elected Prefect, Secretary and Treasurer, respectively. Messrs. C. T. Kunjumathen, Babu George. P. A. Mani and Joe Mathew of the Senior Intermediate class were elected councillors. When during the year, Rev. Fr. Philip Pantholil was transferred to the Archbishop's house, Rev. Fr. Jos Mathew M. Sc., B. T., was appointed to succeed him as Director.

The inaugural meeting of the Sodality was held on the 15th of August, 1952, Feast of the Assumption of Blessed Virgin Mary. Rev. Fr. John of the Cross, Provincial, Carmelite Monastery, Trivandrum, delivered the inaugural address. The speaker stressed the special need of devotion to our Blessed Mother in modern times and explained clearly the various aspects of the subject. Mr. A. G. Xavier, B. A., in the course of a short speech, made practical suggestions as to how we can foster the devotion to our Blessed Mother in ourselves and in others. Mr. M. K. John, spoke on 'Our Lady of Fatima' and insisted upon the need of prayer and penance.

Under the auspices of the Sodality, we conducted study circles on almost all Saturdays. Various topics like 'Just wages', 'Strikes and Lockouts', 'Trade Unions', 'Adult Sufferage in India',

and 'Possibilities of forming a Christian Party in India, were discussed. A short commentary on chosen passages from the Bible preceded every meeting. We are very glad to mention the fact that all the members took active part in all these discussions. The study circles were conducted under the guidance and supervision of Rev. Fr. Benedict, O. I. C., M. A., now the Auxiliary Bishop to the Archbishop of Trivandrum. We take this opportunity to thank His Lordship for his generous help, enthusiastic participation in all our activities, and able guidance. We also thank Rev. Father George Malancharuvil, for his invaluable and constant encouragement.

On the 1st of December, 1952, the Feast of the Immaculate Conception, Rev. Fr. Director received twenty four new members into the Sodality. On most Saturdays and on important feast days of B. V. Mary, the Director preached short sermons on our Blessed Mother, after the Little Office and general communion.

On the 2nd February 1953, the Feast of the Purification of the Blessed Virgin Mary, we conducted a candle light procession which started from the Hostel Chapel and ended at the Bethany Asramam. The Rev. Fathers and other catholic members of the staff, as well as the people of the Nalanchira parish took part in this function.

In conclusion we express our thanks to all those who helped us during the year, and particularly to Rev. Fr. Jos Mathew, our Director.

T. A. ABRAHAM, *Secretary.*



# Catholic Students' Union.

## Report for the year 1952-53.

IT is with great satisfaction that we look back upon the four years that have passed since the Catholic Students' Union was inaugurated in the college. We were first under the guidance of Rev. Fr. Benedict, O. I. C., M. A., who has now been called upon to shoulder greater responsibilities as the Auxiliary Bishop to His Grace Mar Ivanios, Archbishop of Trivandrum. Full of joy and exultation at his elevation to the episcopacy, we wish our dear father "ad multos annos".

The Catholic Students' Union functioned this year with the following office bearers:

*President:* P. G. Abraham.

*Secretary:* Joseph Venantius D'Cruz.

One representative for each University Class.

Under the guidance of His Lordship Benedict Mar Gregorios, the C. S. U. conducted a pilgrimage on foot, visiting all the churches in the town and a few in the suburbs. Being the first of its kind, and having been conducted for the recovery of His Grace Mar Ivanios who was then very critically ill, no fewer than four newspapers published lengthy accounts of this pilgrimage.

Another great event was our trip to Madras to participate in the All India Catholic Youth Congress held there in December 1952, when 2500 boys and girls from the north and the south and the east and the west of India gathered at the Loyola College to hear some of our great Catholic leaders speak on problems of national and international importance. We make use of this opportunity to con-

gratulate and express our gratitude to Rev. Fr. Ceyrac, S. J., our National Director, who organised this Congress, and made it a great success.

Besides ordinary meetings, which were conducted frequently, two extra-ordinary meetings were held during the course of the year. The first was addressed by Sri Lawrence Lopez, lecturer in History, who spoke on 'Peace'. At the second, Sri E. J. Carri, lecturer in English, analysed some "modern problems", which Catholic students face today, and indicated how these problems, which are peculiar to our "unworshipping age" can be tackled successfully.

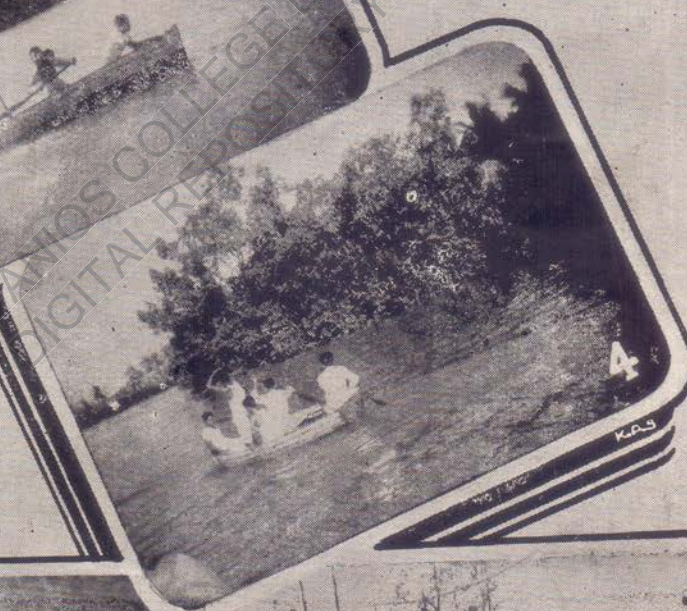
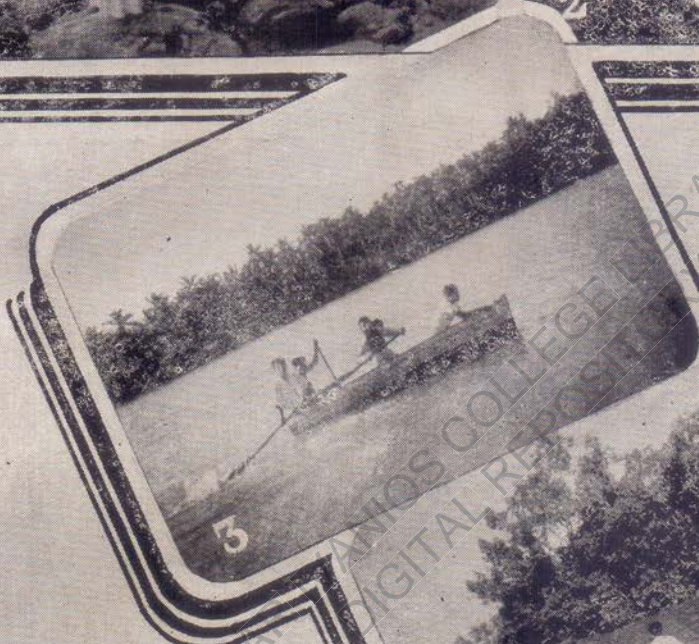
We are happy to note that Rev. Father Principal is much interested in all our activities and rendering all possible encouragement. On the first of February a Social was held by the C. S. U., the Newman Association and the Sodality combined. The meeting that followed the social was presided over by that dynamic personality, Fr. Burcke, S. J., Professor of Philosophy at St. Paul's Regional Seminary, Trichinopoly. Rev. Fr. Jos. Mathew, M. Sc., B. T., welcomed the gathering. The speakers were Miss Thresiamma Thomas M. Sc., Lecturer, Women's College, Trivandrum, Professor P. V. Ulahannan Mapillai, M. A., of St. Berchman's College, Changancherry and Mr. M. K. John, of the III U. C. of Mar Ivanios College. At the end of the meeting, Rev. Fr. Joseph Nedumchira's play "Thaptha Bashpam" was staged very successfully by the members, under the able guidance and direction of Sri A. G. Xavier, B. A., of the English Department.

JOSEPH VENANTIUS D'CRUZ.

*Secretary.*



# STAFF PICNICS.



At Kovalam beach 1 & 2.

At Veli lake 3 & 4.

At Devikulam Heights (over 6000 ft, above sea level) 5 & 6.



# PHOTOGRAPHIC CLUB PICNIC AT ARUVIKKARA.



Aruvikkara water Dam.



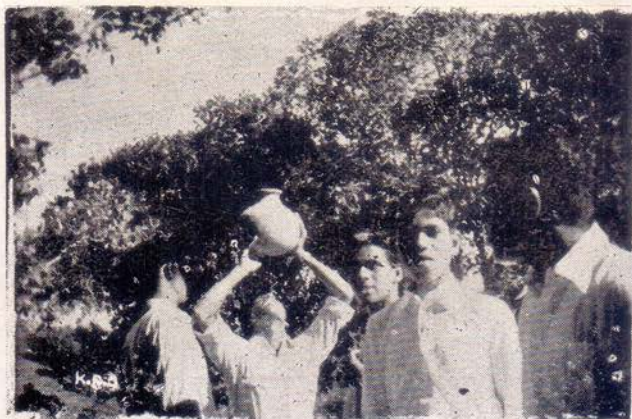
Mov'g around.



Watching the fish under the bridge.



Down from the hill.



Enjoying a drink



St etched out.





## Sports and Games.

*Report for the year 1952-53.*

**W**HATEVER may be said about the attitude of students towards academic pursuits nowadays, there is no doubt that they are as enthusiastic now as ever about physical education. At least such is the impression produced by the keen interest which students of the Mar Ivanios College have evinced in sports and games during the current year.

The year's activities began with the election of the office-bearers of various clubs, early in July 1952.

### **Sports Club :**

**Secretaries:** A. Thomas and K. A. Chacko.

As our stadium is not yet completed, and as the grounds in the city are far away and difficult of access, our facilities for sports-practice are very limited. Nevertheless, our students gave a good account of themselves in the inter-colle-

giate and Olympic sports meets. College Day sports were conducted during the second term in three groups; Juniors, Intermediates and Seniors. The following were declared champions:

**Juniors:** V. George, II U. C.

**Intermediates:** Daniel Abraham,  
II U. C.

**Seniors:** A. Thomas, II U. C. and  
K. A. Chacko, IV U. C.

### **Football Club :**

**Captain:** Thampy Mammen.

**Vice-Captain:** Isaac John.

Our team competed in all the open tournaments held in the City, and produced a favourable impression on the spectators. In the Inter-collegiate Tournament, we came up to the finals. Of our players, Captain Thampy Mammen was selected to play in the University team. Activities during the year included seven practice matches and a match between the staff and the students.



**Hockey Club.**

*Captain :* Joy Mathew.

Of all popular games, Hockey is almost the worst played in South India, and particularly in Travancore-Cochin. Students of the Mar Ivanios College offer no exception to the general low standard. With this proviso, however, it must be stated that our students have shown themselves to be able to hold their own against all comers from Travancore-Cochin. In the Inter-collegiate tournament we came up to the semi-finals, losing the match to the Engineering College.

**Volley Ball Club.**

*Captain :* K. K. Koruthu.

*Vice-Captain :* K. V. Oommen.

The Volley-ball team this year was exceptionally good. Two of the players, Captain K. K. Koruthu and R. Selvin, were selected to play in the University team. Our boys gave a good account of themselves in all the tournaments, in which they participated.

**Basket Ball Club.**

*Captain :* T. O. Thomas.

*Vice-captain :* K. M. George.

Many practice matches were played during this year, and a friendly match was played between the staff and the students. Though our players are tough and determined, our team suffered defeats in the tournaments in which we participated, chiefly owing to lack of

practice. One of our players, K. M. George was selected to play in an All-Travancore-Cochin team.

**Cricket Club.**

*Captain :* Babu George.

The lack of a proper practice pitch and field was keenly felt by our young cricket team. But our boys did not hesitate to take part in the Inter Collegiate Cricket tournament—and lose. There should be nothing but praise for their courage and enthusiasm.

**Tennis Club.**

*Secretary :* N. Krishnaswamy.

As only one court is available, many applications for membership in the club had to be turned down. Two more courts are under construction and will be ready for use next year.

The year's activities were wound up with the election of office-bearers for the ensuing year (1953-54).

*Sports :* *Captain.* John B. Clement, III  
U. C.

*Football :* „ C. A. Mathew, II U. C.

*Hockey :* „ Thomas Varghese,  
III U. C.

*Volley Ball :* „ R. Selvin, III U. C.

*Basket Ball :* „ M. Simon, I U. C.

I cannot conclude this report without recording the gratitude of the various clubs to the authorities, especially to the Rev. Fr. Principal, for the encouragement they have given to us during the year.

E. J. JACOB, B. Sc.,  
*Physical Director.*



## Our Diary.

1952. JUNE 2 Junior students flocking to the campus, Hostels humming with life.
9. Classes begin; Roll call of seniors taken. Candidates seeking admission into the junior classes streaming in, anxious and fearful about their chances of admission.
  16. R. Raveendran Nair, II U. C., passes away. A condolence meeting of the staff and students held to express sympathy with the bereaved family.
  20. Meeting of the Heads of Departments.
  25. List of candidates selected for the B. Sc. course, announced. Compulsory games started. Playgrounds become alive with energetic youngsters vying with one another to excel at various sports and games.
- JULY 1. B Sc. classes begin. Prof. J. Sreenivasan takes charge of the Biology Department.
12. Staff meeting.
  24. Football match between our team and the Engineering College team at the University stadium.
  25. Meeting of the Pax Romana
  31. Informal opening of the College stadium.
- AUGUST 6. A group of students of the California University visits the College and discusses with the staff and students.
8. Dr. J. Saunders Redding of the United States of America, well known writer and author, addresses the staff and students.
  13. Nominations for the various offices of the College associations approved. Election fever and canvassing stunts. Heavy rain of election notices.
  14. Election of Office-bearers; casting and counting of votes.
  15. Inauguration of the Sodality of the B. V. Mary. Celebrations of Independence Day.
  23. First terminal examinations begin. Football match between the Trivandrum Rovers Club and our team.
  29. Closed retreat for Catholic students of the College,
  30. College closes for Onam holidays.



## MAR IVANIOS COLLEGE ANNUAL.

- SEPTEMBER**
1. Mr. A. V. Varkey, M. A., Head of the Department of Physics, marries.
  16. College reopens after the Onam holidays.
  20. Inaugural meeting of the Pax Romana and the Newman Association.  
Tuberculin test and B. C. G. injections for the staff and students.
  22. Fr. Thomas Purackal S. J., addresses the staff and students.
  23. Re-examinations begin. The sluggards and the dodgers become sadder and wiser.
  25. Pax Romana meeting.
  - 26 & 27. Staff and students visit a war-ship anchored off Valia-thurai, Trivandrum.
- OCTOBER**
4. Representatives and Secretaries of Associations meet. Volley ball match between the Fatima College team and ours.
  6. Rev. Fr. Jerome D'Souza, S. J., (formerly of the Indian delegation to U. N. O.) addresses the staff and students: Formal inauguration of Associations.
  9. Staff meeting.
  10. Inauguration of the Syriac Association by Very Rev. Geevarghese Remban of Thiruvithamcode.
  13. Music competition under the auspices of the Arts Association.
  14. Drawing competition.
  16. Inauguration of Economics Association by Mr. P. S. Abraham, B. A., M. Ed. (Leeds) Registrar, University of Travancore.
  20. Inauguration of the Science Association by Dr. Axel Hojer, M. D. Odort. Han. D. (Stockholm), Principal, Medical College, Trivandrum. (formerly of the W. H. O.)
  21. Selection of members for the College Dramatic and Music Clubs.
  22. Football match between the University College team and our team.  
Inauguration of the Malayalam Association by Mr. N. Gopala Pillai, M. A., Principal, Sanskrit College, Trivandrum.
  24. Inauguration of the Hindi Association by Mr. Krishna Rao, M. A., of Allahabad.  
United Nations Day. Mr. K. P. Gopala Menon, Bar-at-law, (brother of Mr. K. P. S. Menon, Indian Ambassador to Soviet Russia) addresses the students, under the auspices of the Economics Association.



## OUR DIARY.

- ODTOBER** 26. Feast of Christ the King—grand procession from the College chapel to the Archbishop's House and the Little Flower Church, Pattom. Our students participate cordially.  
 29. Our team plays with the Intermediate College team in the Bhadrán Memorial Football Tournament.  
 30. Catholic Students' Union discussion meeting, Mr. Lawrence Lopez, B. A. (Hons.), leading.
- NOVEMBER** 3. Elocution competition in Malayalam.  
 5. Inauguration of the Photographic Club.  
 7. Inauguration of the English Literary and Debating Society by Mr. M. K. Devassi, Labour Commissioner, Travancore-Cochin Government  
 8. Our team meets the S. N. College team in the quarter finals of the Inter Collegiate Volleyball tournament. We win.  
 9. We meet the Intermediate College team in the semi-finals of the same tournament, and go down fighting.  
 10. Badminton match—staff vs. students.  
 15. Inter-class tournaments begin.  
 20. Heats of the College Annual Sports.  
 21. Inauguration of the Arts Association by Mr. P. K. Vikraman Nair, B. A., B. E. E., the eminent actor.  
 22. Finals of the College Annual Sports.  
 Teams of the teaching staff, the clerical staff and the students participate enthusiastically.  
 24. The League Football match—Our College team vs. the Young Challengers—a drawn game.  
 26. Football match—Our College team vs. University College team. Our team wins.  
 Inauguration of the History Association by Mr. Rajan M. A., of the University College, Trivandrum.  
 27. Basketball match—staff vs. students. Students win. Our sympathies to the staff.  
 29. League football tournament—our team vs. State Transport team. We score 4 goals to two.  
 Picnic under the auspices of the Science Association. Fr. Jos. Mathew, Prof. Sreenivasan, Mr. A. N. Namboodiri, and Mr. V. V. Joseph lead the party to Ponmudi hills (3,200 ft. above sea level) and back.
- DECEMBER** 2. Announcement of Rev. Fr. Benedict's appointment as Auxiliary Bishop. The College has a holiday.



## MAR IVANIOS COLLEGE ANNUAL.

- DECEMBER**
2. Staff picnic to Veli Lake (see snaps). The grave learned men relax and have a grand old time.
  3. Olympic tournaments—our Volleyball team vs. Marthandam Club. We win.
  6. Blessing of the Goretti Home (Staff quarters in the campus) by His Grace, our beloved Archbishop; and garden party.
  7. Retreat begins for the Catholic members of the staff.
  17. College closes for Christmas holidays.
  18. Led by Rev. Fr. Principal, 83 of our Catholic students leave for Madras to attend the All India Catholic University Students' Conference.

- 1953 JANUARY**
6. Heads of Departments meet to decide the question of presentation of senior students to the University examinations.
  8. College re opens after Christmas holidays.
  20. Members of the staff meet to plan the celebrations in connection with the Founder's Day.
  21. Social gathering of the members of the staff.
  26. Members of the staff and inmates of the hostel meet His Grace to wish him a Happy Feast.
  29. Consecration of His Lordship Benedict Mar Gregorios, Auxiliary Bishop to the Archbishop.
  30. Reception to H. L. Benedict Mar Gregorios, presided over by H. L. Bishop A. H. Legg. After the garden party and the meeting a Hindi Drama 'Pujari' (Indian version of the Bishop's Candlesticks) was staged.
  31. College Day—Sports at 8 A. M., Fancy Dress Competition; meeting; 'Chinese Puzzle' and 'Akavum Puravum', English and Malayalam dramas staged.

- FEBRUARY**
12. The beloved father of our Principal Passes away. Our sincerest condolences.
  14. Intercollegiate Athletic meet at the Stadium.
  23. Social gathering of the Tennis Club, Col. Goda Varma Raja presiding.
  24. Photographs of the various teams, Association, etc., taken.
  28. Annual Examinations begin.

- MARCH**
7. College closes for mid-summer holidays



# RECEPTION TO HIS LORDSHIP BISHOP BENEDICT MAR GREGORIOS.







'PUJARI' HINDI DRAMA.  
Staged on the Reception Day.



തപ്തബാഹ്യാ  
Staged on the anniversary of Pax Romana.



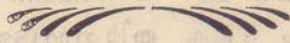
# പ്രസ്താവന.

നല്ല വയസ്സേ അയിട്ടുള്ള ഈ മാസി കാശിതുവിൻ. ഇവളുടെ പിച് വെണ്ണി ലും, കൊഞ്ചിക്കഴിയലുകളിലും കുററുള്ളു ണ്ട്. പക്ഷേ, ഇതു വിട്ടുത്തിപ്പിടിക്കുന്ന ഓമനതപം നിറഞ്ഞ സുഭഗത അതിനെ ഒക്കെ നികത്താൻ പോന്നവയാണു്. എഴു തിത്തഴമ്പിക്കാത്ത തൂലികകളുടെ വിലാസ മാണു്, അടിയുറയ്ക്കാത്ത അശയങ്ങളുടെ അന്ദോളനമാണു് ഈ മാസികയുടെ വൃത്തി മുദ്ര. ചിന്തിക്കാനും, ചിന്തിപ്പിക്കുവാനും പ്രവർത്തിക്കാനും പ്രവർത്തിപ്പിക്കുവാനും വിദ്യാത്മികളെ ഇതു് അല്പമെങ്കിലും പ്രചോദിപ്പിക്കുമെങ്കിൽ ഇതിന്റെ പ്രവർത്തകർ ചരിതാർത്ഥരായി. മുൻകൊല്ലങ്ങളെ അപേക്ഷിച്ച് ഇത്തവണത്തെ മാസിക സാരം കൊണ്ടും, സാരസ്വ്യംകൊണ്ടും സാമഞ്ജസ്വമാന്നിട്ടുണ്ടെന്നാണു് ഞങ്ങളുടെ മേനി. അനുസ്മൃതമായ പുരാതനതീയലേയ്ക്കുള്ള അദ്വുത്തെ കാൽവെപ്പായി ഇതിനെ കണക്കാക്കാം. സ്വാധീനമായ സമയത്തിന്റേയും, സ്ഥലത്തിന്റേയും പരിമിതി പല നല്ല ചേവനങ്ങളേയും, കവിതകളേയും, ഏകാങ്കങ്ങളേയും

മാററി വെയ്ക്കുന്നതിനു ഞങ്ങളെ പ്രേരിപ്പിച്ചു. അതിൽ അതീവചേദവുമുണ്ടു്. ഇച്ഛാഭോഗപ്പെടാതെ വീണ്ടും, വീണ്ടും ഇത്തരം സാഹിത്യസംരംഭങ്ങൾ തുടന്നു പോകാൻ അവ കുറിച്ചു ചുരുത്തു സഹായരോടു് അപേക്ഷിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

ഈ കാളേജിലെ വിദ്യാത്മികളുടെ സാഹിത്യാഭിരുചിയേയും, പ്രതിഭയേയും ഏകദേശമായെങ്കിലും ഇതിലൂടെ പ്രകാശിപ്പിക്കുവാൻ കഴിഞ്ഞു എന്നു ഞങ്ങൾ അഭിമാനിക്കുന്നില്ല. കിട്ടിയേടത്തോളം കൃതികളിൽ മെച്ചപ്പെട്ടവ നോക്കി സമാഹരിച്ചു എന്നുള്ളു. ലേഖനം, കവിത, കഥ, ഏകാങ്കം തുടങ്ങിയ സാഹിത്യസൃഷ്ടികൾ സഭയും തന്നു് ഈ മാസികയെ ഇത്രയധികം പരിപൂഷ്ടമാക്കിയ സഹായരായ കൊച്ചു കലാകാരന്മാർക്കു് ഞങ്ങളുടെ സ്നേഹ പുരിതമായ കൃതജ്ഞത! ഈ സംരംഭത്തിൽ ഞങ്ങളോടൊത്തു സഹകരിച്ച എല്ലാ മാന്യന്മാർക്കും ഞങ്ങളുടെ സ്നേഹം നിറഞ്ഞ ധന്യവാദങ്ങൾ!!

കുറ്റുകൈകളോടെ—  
മാസികാപ്രവർത്തകർ.





# ഖദർ പ്രസ്ഥാനം.

C. P. Ramachandran Pillai—IV U. C.

ദിറോ കാലങ്ങളിൽ ജനതയേയും രാജ്യത്തേയും ഉദ്ധരിക്കുവാൻ വേണ്ടി മഹാത്മാക്കൾ ഓരോ രാജ്യങ്ങളിൽ ജാതന്മാരായി ട്ടുണ്ട്. അമേരിക്കയേയും അവിടുത്തെ അനേകശതം അടിമകളേയും സമുദ്ധരിക്കാൻ വേണ്ടി ജീവനെ ബലിയർപ്പിച്ച വാഷിംഗ്ടൺ, ഫ്രാൻസിലേയും ഇംഗ്ലണ്ടിലേയും ചരിത്രപുരുഷന്മാരായ ചാൾസ് ജെയിംസ് എന്നിവരും ഇക്കൂട്ടത്തിൽപ്പെട്ടവരാണ്. വിദേശികളുടെ വളർച്ചയെ ലത്തേ നിരന്തരമായ സമ്മർദ്ദത്തിനും ചൂഷണത്തിനും ഇരയായി ഞെരിപിരിയ്ക്കാണ്ടിരുന്ന ഭാരതദേശീയ അടിമത്വവും അസമത്വവുമാകുന്ന കാരീരുമ്പഴികളിൽ നിന്നും മോചിപ്പിക്കുവാൻ ഭാരതഭൂമിയിൽ ജനമെടുത്ത മഹാത്മാവാണ് ഗാന്ധിജി.

ഗാന്ധിജിയുടെ രാഷ്ട്രീയജീവിതത്തിനും, ഖദർ പ്രസ്ഥാനത്തിനും തമ്മിൽ സാരമായ ബന്ധമുണ്ട്. ഇൻഡ്യൻ ജനതയുടെ ദൈനംദിനജീവിതത്തിലേക്കു കടന്നുചെന്ന ഗാന്ധിജിയുടെ പ്രതിഭാവിശേഷമാണ് ഖദറിന്റെ അഭ്യുദയത്തിനു നിദാനം. ഇൻഡ്യയിൽ ഒരു കാലത്തു നിർമ്മിച്ചിരുന്ന ലോലമായ മസിലിൻ തുണിത്തരങ്ങളും പട്ടുകളും വിദേശീയാക്രമങ്ങളാലും മനുഷ്യവ

മായശിമിഖീകൃതശ്രമങ്ങളാലുംകാലയവനി കയ്യുള്ളിൽ തിരോധാനം ചെയ്തു. തൽസ്ഥാനത്തു ലക്ഷ്യയറിവേയും, ബക്കിംഗാമിലേയും മിൽത്തുണികൾ അവരോധിക്കപ്പെട്ടു. സൂര്യനുദിക്കാത്ത സാഗ്രാജം ഭരിച്ചിരുന്ന വെള്ളക്കാരുടെ ഒരു കമ്പോളമായിത്തീർന്ന ഇൻഡ്യയിൽ പുതിയ പുതിയ മോഷണങ്ങളും, മോഡലുകളും അവർ ഇറക്കുമതിചെയ്തു. എന്നിന്നും, മിൽത്തുണികളിൽ ജനങ്ങൾക്കു പ്രത്യേകതതോന്നി. പരിഷ്കാരത്തിന്റെ മാനദണ്ഡം വേഷത്തിലായിത്തീർന്നു. ഇങ്ങനെ കർഷകരാജ്യമായ ഭാരതത്തിലെ സമ്പത്തിന്റെ ഒരു വലിയ വിഭാഗം വസ്ത്രങ്ങൾക്കായി വിദേശങ്ങളിലേക്കു വെക്കുതോറും പ്രവഹിച്ചു കൊണ്ടിരുന്നതിനെ കശാഗബുദ്ധിയും രാജ്യതന്ത്രനിപുണനും അയിരുന്ന മഹാത്മാഗാന്ധി കണ്ടുപിടിച്ചു. ഈ വിദേശസാധനങ്ങളുടെ ഇറക്കുമതി നിഷേധിക്കണമെന്നും, ഇവിടുത്തെ അസംസ്കൃത പദാർത്ഥങ്ങളിൽനിന്നും കൈത്തൊഴിൽ പരമായി ഉല്പാദിപ്പിക്കുവാൻ കഴിയുന്ന എല്ലാ സാധനങ്ങളും കർഷകരാജ്യമായ ഇൻഡ്യയിൽത്തന്നെ ഉണ്ടാക്കണമെന്നും അദ്ദേഹം തീർച്ചപ്പെടുത്തി. അതിന്റെ അളുത്തെ ഫലമാണ് ഖദർ പ്രസ്ഥാനം.



ഈ പ്രസ്ഥാനത്തെപ്പറ്റി ചിന്തിക്കുമ്പോൾ ഇൻഡ്യൻനാഷണൽ കോൺഗ്രസ്സിനെ മറക്കാൻ സാധ്യമല്ല. വിദേശീയ അടിമത്തത്തിൽനിന്നും ഇൻഡ്യയെ ഉദ്ധരിക്കാൻ അദ്ദേഹമായി സംഘടിച്ച് ജനകീയ പ്രസ്ഥാനമാണ് കോൺഗ്രസ്സ്. കോൺഗ്രസ്സിന്റെ ആവിർഭാവവും, അസൂയാവഹമായ രീതിയിൽ അതിനു ലഭിച്ച അഭ്യുദയവും പദർ പ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ അഭോഗ്യകരമായ ഉയർച്ചയ്ക്കു വഴി തെളിച്ചു. സ്വാതന്ത്ര്യസമരത്തിലെ ഓരോ ദേനും പദർ ധരിക്കണമെന്നും, പദർ തൊപ്പി ഉപയോഗിക്കണമെന്നും, ദിവസവും ഏതാനും മണിക്കൂർ നേരം നൽകുന്നതിൽ ഏർപ്പെടണമെന്നും ആ സംഘടന വിളംബരം ചെയ്തു.

അങ്ങനെ, നാട്ടിന്റെ നാനാഭാഗത്തും, ഓരോ മൂലയിലും, കോണുകളിലും, സ്വാതന്ത്ര്യസമരത്തിന്റെ വിപ്ലവാത്മകതയ്ക്കും മാറ്റുവാങ്ങിക്കൊള്ളുകയും, അവിടെയെല്ലാം പദറിന്റെ ഉല്ലാസനപരമായ പ്രവർത്തനത്തിൽ ഉത്സാഹം വർദ്ധിക്കുകയും ചെയ്തു. ഒരു ദേശീയസേനാനിയെ അന്നു തിരിച്ചറിയുന്നതുപോലും അയാൾ ധരിച്ചിരുന്ന പരിശുദ്ധമായ പദറിൽ നിന്നായിരുന്നു. അങ്ങനെ കോൺഗ്രസ്സും പദർ പ്രസ്ഥാനവും അന്യോന്യം അലിഞ്ഞു ചേർന്നുപോയിരുന്നു.

സാമ്പത്തികവും സാമൂഹ്യവുമായി ഈ പദർ പ്രസ്ഥാനത്തിൽ മോഹനങ്ങളും അനർവചനീയമായ പല തത്ത്വങ്ങളും മറഞ്ഞു കിടക്കുന്നുണ്ട്. അദ്ദേഹമായി സാമ്പത്തിക സ്ഥിതിയെപ്പറ്റി അല്പം പരിശോധിക്കാം. ഇൻഡ്യ ഒരു കാഷികരാജ്യമാണല്ലോ. പച്ചിലകളും, കേദാരങ്ങളും, കുന്ദങ്ങളും, സര

സ്സുകളും നിറഞ്ഞ ഈ രാജ്യം സദാ പ്രകൃതിയുടെ പ്രതിബിംബം എന്നപോലെ പ്രശോഭിക്കുന്നു. കർഷകരുടെ സമാധാനവും ശാന്തിയും നിറഞ്ഞ ചെറുഗൃഹങ്ങൾ സർവ്വകാണമാണു്. എന്നാൽ, വർഷത്തിൽ ചുരുങ്ങിയത് മൂന്നു മാസമെങ്കിലും യാതൊരുതൊഴിലുമില്ലാതെ നമ്മുടെ കർഷകർ സമയം വൃഥാ ചെലവഴിക്കുകയാണു ചെയ്യുന്നതു്. സർ രാധാകൃഷ്ണന്റെയും, ഡാക്ടർ പി. ജെ. തോമസിന്റെയും റിപ്പോർട്ടുകളിൽ ഇതിനെപ്പറ്റി വ്യക്തമായി പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുണ്ട്.

ഉപയോഗശൂന്യമായിക്കളയുന്ന സമയത്തെ ഏറ്റവും ഉപയോഗയോഗ്യമായ രീതിയിൽ വിനിയോഗിക്കുവാൻ എന്തെങ്കിലും ഉപന്യാസമുണ്ടാകും അത്യാവശ്യമാണ്. അവയ്ക്ക് കൂടുതൽ മുതൽ മുടക്കാനും സാധ്യമല്ല. അതിനാൽ അവനവന്റെ വീട്ടിൽത്തന്നെ നിർബാധം നടത്താവുന്നതും, വലിയ മുതൽ മുടക്കും പരിശീലനവും ആവശ്യമില്ലാത്തതും, ഉല്പാദനത്തിന് അവശ്യമുള്ള അസംസ്കൃതപദാർത്ഥങ്ങൾ ഇവിടെത്തന്നെ സുലഭമായി ലഭിക്കുന്നതുമായ കൈത്തൊഴിൽമാത്രമേ ഇൻഡ്യയിലെ കർഷകന് അനുരൂപമാകൂള്ളൂ. ഇതിൽ കൈത്തറി നെയ്ത്തിനും ചർമ്മിൽ നൽകുന്നതിനും വലിയ വൈദഗ്ദ്ധ്യവും പാണ്ഡിത്യവും ആവശ്യമില്ല. ചെറിയ മുതൽ മുടക്കുകൊണ്ട് ഇതു സാധ്യവുമത്രേ. വീട്ടിൽത്തന്നെ സ്ത്രീകൾക്കും കുട്ടികൾക്കും പരിശീലനവും പ്രവർത്തനവും നടത്താവുന്നതുമാണ് ഈ തൊഴിൽ. ഭാരതത്തിൽ പത്തു ധാരാളം കൃഷി ചെയ്യുന്നതുകൊണ്ട് അതിനു മറ്റൊരാജ്യങ്ങളെ അശ്രയിക്കേണ്ടതുമില്ല. ഇങ്ങനെ നോക്കിയാൽ,



ഇൻഡ്യൻ കർഷകൻ അവന്റെ പരിമിതമായ ചുരുപാടുകളിൽ തുടർച്ചയായ ഒരു വരുമാനം സ്വായത്തമാക്കാൻ ഈ ചദർ പ്രസ്ഥാനം സഹായകമാണെന്നു കാണാം. കൂടാതെ, വസ്ത്രം മനുഷ്യന്റെ ദൈനംദിനാവശ്യസാധനങ്ങളിൽ ഒന്നായതിനാൽ തുടർച്ചയായി കമ്പോളവും ലഭിക്കുമെന്നുള്ളതു തീർച്ചയാണ്.

സമുദായികമായിട്ടാണെങ്കിൽ, വലിയവനെന്നും ചെറിയവനെന്നുമുള്ള ഉച്ചനീചത്വം ഇല്ലാതാക്കുവാൻ ചദർ സഹായിക്കുന്നുണ്ട്. മുതലാളി തൊഴിലാളി വ്യത്യാസം വേഷത്തിൽ അസ്തമിക്കുകയും അങ്ങനെ, സ്ഥിതിസമത്വം വിത്തു പാകുകയും ചെയ്യുന്നു. കൂടാതെ, പട്ടണത്തേയും നാട്ടമ്പുറത്തേയും തമ്മിൽ കൂട്ടിച്ചേർക്കുന്ന ഒരു ശുഭപ്രയത്നമാണ് ചദർ. പട്ടണത്തിലെ പരിഷ്ക്കാരവും, നാട്ടമ്പുറത്തെ ശാന്തസുന്ദരമായ ശാലീനതയും ചദറിനു യോജിച്ചതാണ്. വേഷവിധാനത്തിൽനിന്നുതന്നെ ഒരാളുടെ ജന്മദേശം നിശ്ചയിക്കുവാൻ വിഷമമില്ലാത്ത ഒരു കാലമുണ്ടായിരുന്നു. ഇന്നതെല്ലാം പമ്പ കടന്നു. ഗാന്ധിജിയുടെ ഉദ്ദേശ്യവും ഇതുതന്നെയായിരുന്നു. പച്ചപ്പരിഷ്കാരികൾ പട്ടണത്തിൽ നിന്നുകൊണ്ട് ശാന്തസുന്ദരമായ ഗ്രാമപ്രദേശങ്ങളിലേക്ക് അവയങ്ങയങ്ങുന്നോക്കിക്കൊണ്ടിരുന്നു. എന്നാൽ ചദറിന്റെ വ്യാപകമായ പ്രചരണം വേഷവിധാനങ്ങളിൽ ചെറുകുറവും വരുത്തുകയും, തടപാശ, പട്ടണവും ഗ്രാമവും തമ്മിൽ അദ്ദേഹമായ ബന്ധം സുസ്ഥാപിതമാക്കുകയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. ഇങ്ങനെ സമുദായത്തിലെ ഉച്ചനീചത്വം

ങ്ങാക്കു മാറ്റം വരുത്തി ഏകോദരസാഹോദര്യത്തോടെ അന്യോന്യം പെരുമാറാനും പ്രവർത്തിക്കാനുമുള്ള ഒരു പന്ഥാവു വെട്ടിത്തെളിയുകയാണ് ചദർ പ്രസ്ഥാനം കൊണ്ടു മഹാത്മാഗാന്ധി ചെയ്തത്.

ചദർ ഇൻഡ്യയ്ക്ക് ഏറ്റവും പറ്റിയ ഒരു കുടിൽ വ്യവസായമാണോ? ഈ പ്രശ്നത്തെപ്പറ്റി ചിന്തിക്കുമ്പോഴും ഇവിടത്തെ സാമ്പത്തികവും സാമൂഹ്യവുമായുള്ള ചുരുപാടുകൾ, അസംസ്കൃതസാധനങ്ങളുള്ള സുലഭത, നൂൽനൂലിനും നെയ്ത്തിനും പറ്റിയ കാലാവസ്ഥ, ഇവകളാണ് പ്രധാനമായി പരിഗണനാർഹമാകുന്നത്. ഡക്കാണിലും, ബോംബേ സംസ്ഥാനത്തിലും, വടക്കേ ഇൻഡ്യയിലെ മറ്റു പ്രധാനപ്പെട്ട ചില സ്ഥലങ്ങളിലും പരുത്തി കൃഷിചെയ്യുന്നുണ്ട്. നെയ്ത്തിനും നൂൽനൂലിനും അവശ്യമുള്ളിടത്തോളം പഞ്ഞി അതിൽ നിന്നു ലഭിക്കുന്നതാണ്. അതിനുംപുറമെ, ചെറുതരം കൃഷിക്കാരായ ഭാരതീയരുടെ തൊഴിലില്ലായ്മയ്ക്ക് പരിഹാരം നൽകുന്ന ഒരു ഉപതൊഴിലാണ് ചദർ പ്രസ്ഥാനം. ഇതിനെല്ലാം ഉപരിയായി, ബോംബേ, മദ്രാസ് മുതലായ പ്രദേശങ്ങളിലെ അന്തരീക്ഷം ഈ വ്യവസായത്തിന് ഏറ്റവും പറ്റിയതാണ്. ഈ ചുരുപാടുകളിൽ ചദർ ഉല്പാദനം ഭാരതീയക്ക് ഏറ്റവും പറ്റിയ ഒരു തൊഴിലാണെന്നു വിശേഷിച്ച് പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

മഹാത്മാഗാന്ധിയുടെ “രാമരാജ്യത്തിൽ” ചദറിനുള്ള സ്ഥാനം അനർഹമാണ്. കൈത്തൊഴിൽമൂലം ഓരോ ഗ്രാമവും



സ പരം പശ്ചാത്തപ്യം, ശാന്തിസമാധാനങ്ങൾ ക്ഷം ഇരിപ്പിടവുമായിത്തീർന്നെന്നും, അങ്ങനെ ഭാരതം ഐശ്വര്യഭാവത്തോടെ ധർമ്മംഗമായി പ്രശോഭിക്കണമെന്നും അദ്ദേഹം അഗ്രഹിച്ചിരുന്നു. അതായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ ജീവിതലക്ഷ്യം. അതിൽ ഖദറിനും — നാൽ നാലിനും കൈത്തറി നെയ്ത്തിനും — അദ്ദേഹം വലിയ പ്രാധാന്യം നൽകിയിരുന്നു. ഗ്രാമങ്ങളിൽ കൃത്യവിശുദ്ധതയോടനുസരിച്ചുപ്രകാരം (barter) തന്നെ വേണമെന്നും അദ്ദേഹം ഉദ്ബോധിപ്പിച്ചിരുന്നു. എന്നാൽ ഇന്ന് ഖദറിന്റെ നില തികച്ചും അഭിമാനകരമല്ല. കാൺഗ്രസ്സ് സംഘടന പറയത്തക്ക രീതിയിൽ ഖദറിന് ഇന്ന് പ്രചാരം നൽകുന്നില്ല. ഇങ്ങനെ കുറേനാൾ തുടരുകയാണെങ്കിൽ ഏറ്റവും പ്രതിഭാസമെന്നപോലെ ഒരു പദ്ധതിയിലൂടെയായിരിക്കും നമ്മുടെ പ്രയത്നം. തന്മൂലം ഒരു വലിയ അർത്ഥശീതാവസ്ഥയിലായിരിക്കും നാം ചെന്നുചേരുക. ഖദർ പ്രസ്ഥാനം വേണ്ടവണ്ണം പുരോഗമിക്കുന്നില്ലെന്നു മാത്രമല്ല ഇന്ന് അത് അധഃപതനത്തിലേക്കു നീങ്ങിക്കൊണ്ടിരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

ഖദർ പ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ അഭിവൃദ്ധിക്കുള്ള മാർഗ്ഗങ്ങളെപ്പറ്റി നമുക്ക് അല്പം ചിന്തിക്കാം. ഒന്നാമതായി ഖദറിൽ മനുഷ്യർക്ക് മോഹവും അഭിനിവേശവും ഉണ്ടാകണം. മിത്തുണികളിലുള്ള പ്രത്യേകതയും,

പരിഷ്കാരമുമാവും നാം ഉപേക്ഷിക്കണം. കടൽപ്പുറവസായവിപുലീകരണത്തിനായി ഗവണ്മെന്റ് ധനസഹായം ചെയ്യുകയും നിയമങ്ങൾ നടപ്പിൽ വരുത്തുകയും വേണം. ഗവണ്മെന്ററവശ്യത്തിനായി വാങ്ങുന്ന തുണികൾ ഖദറായിരിക്കുവാൻ പ്രത്യേകം നിഷ്കർഷിക്കണം. ഭോത്തി, ഷാർ അതുപോലുള്ള മറ്റു സാധനങ്ങൾ മുതലായവ മിപ്പിൽ ഉല്പാദിപ്പിക്കാതിരിക്കുകയും, അതല്ലാത്തപക്ഷം, ആ മാതിരിയുള്ള മിൽചരക്കുകൾക്കു വില വർദ്ധിപ്പിക്കുകയും ഖദറിന്റെ വില കുറയ്ക്കുകയും വേണം. പരത്തിക്കൂട്ടി കൂടുതൽ വ്യാപകമായ തോതിൽ നടത്തുവാൻ അവശ്യമായ ഏർപ്പാടുകൾചെയ്യണം. ഈ കാര്യങ്ങളിൽ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിക്കുന്നപക്ഷം ഇന്നത്തെ അർത്ഥശീതാവസ്ഥയിൽ നിന്നും ഖദർ പ്രസ്ഥാനത്തെ രക്ഷിക്കാനും ശോഭനമായ ഒരു ഭാവം അതിനു കൈവരുത്തുവാനും നമുക്കു സാധിക്കും.

ഇങ്ങനെ ഏറ്റവും ഉപയോഗപ്രദവും, ഭാരതീയരുടെ സാമ്പത്തികവും സാമൂഹ്യകവുമായ ഉൽക്കർഷത്തിനു സഹായകവുമായ ഈ കടൽപ്പുറവസായ പ്രസ്ഥാനത്തെ സകല കഴിവുകളും പ്രയോഗിച്ചു സഹായിച്ചു വിജയസാധനത്തിലേയ്ക്ക് ഉയർത്തി വിടേണ്ടത് രാജ്യസ്നേഹികളായ ഏവരുടെയും കടമയാണ്. അതിനായി നമുക്കു പ്രയത്നിക്കാം.





# സ്വാതന്ത്ര്യ ഇൻഡ്യയുടെ നേട്ടങ്ങൾ.

V. M. Thomas—II U. C.

സ്വന്തം അവകാശങ്ങളേയും അധികാരങ്ങളേയും ബലി കഴിക്കാൻ അർക്കം കഴിയുന്നതല്ലല്ലോ. ദീർഘകാലം ബന്ധിച്ചിരുന്ന ഇരുമ്പുചങ്ങല എന്നെന്നേക്കുമായി പൊട്ടി താഴെ വീഴുമ്പോഴത്തെ കിലുകിലാർവം ആഹ്ളാദപൂർവ്വമായി മാത്രമേ ഭാരതീയർക്ക് ശ്രവിക്കാൻ സാധ്യമാകയുള്ളൂ. അങ്ങനെ കൈവന്ന ആ സ്വാതന്ത്ര്യദിനം ഒരു കാലത്തും വിസ്മയിപ്പിക്കുന്നതല്ല. എന്നാൽ അജ്ഞതയിലും ദാരിദ്ര്യത്തിലും ആണ്ടു കിടക്കുന്ന ഒരു രാജ്യത്തിന് ലബ്ധമായ സ്വാതന്ത്ര്യം ഉത്തംഗസ്ഥാപനത്തിലേക്കുള്ള കവാടമാണെന്ന് എങ്ങനെ പറയാൻ സാധിക്കും? അന്തർദേശീയവും ആഭ്യന്തരവുമായ കാര്യങ്ങളിൽ ഇൻഡ്യയ്ക്കുണ്ടായിട്ടുള്ള വിജയങ്ങൾ ഇതിനുദാഹരണങ്ങളാണ്.

രക്തരഹിതമായ വിപ്ലവം മുഖേനയാണ് ഇൻഡ്യയ്ക്ക് സ്വാതന്ത്ര്യം ലഭിച്ചതെങ്കിലും, വസ്ത്രീയതരംതിരിവിൽനിന്നും ഉടലെടുത്ത പാക്കിസ്ഥാൻ വാദം ക്രമേണ വർദ്ധിച്ച് ഇൻഡ്യയെ ഒരു ചോരക്കളമാക്കിത്തീർത്തു. ഒരു സർവ്വകലാശാലയുടെ ഉദ്ദേശത്തേയും ആദർശത്തേയും വിസ്മരിച്ച് പാക്കിസ്ഥാൻ സ്ഥാപനത്തിനുവേണ്ടി അനേകംനാൾ ആലിഗാർ സർവ്വകലാശാല അടച്ചിട്ടു. ഒറ്റരാജ്യമായി ചരിത്രം

തീരുകാലം മുതൽ ഭൂമിശാസ്ത്രപരമായും മറ്റെല്ലാ വിധത്തിലും ഒന്നിച്ചു കിടന്നിരുന്ന ഇൻഡ്യയെ രണ്ടായി പിളർത്തിന്റെ അനന്തരഫലങ്ങൾ എത്ര ഭയങ്കരങ്ങളാണ്. ഇരു രാജ്യങ്ങളും തമ്മിലുള്ള അതിർത്തിത്തർക്കങ്ങളും മറ്റും അനേകം കലാപങ്ങൾക്കു വഴി തെളിച്ചു. ഒരു രാജ്യത്തിലെ ജനങ്ങൾ രണ്ടു ചേരികളായി തിരിഞ്ഞു. സാമൂഹ്യസമരം നടത്തുന്നത്, എത്ര ശക്തിയേറിയ രാജ്യമായാലും അതിന്റെ അഭിവൃദ്ധിക്കു വിഘാതമായി നിൽക്കുന്ന ഒരു പ്രധാനഘടകമാണ്. അപ്രകാരമുള്ള പരിവർത്തനസന്ധിയെ ഭാരതം ധീരതയോടെ അഭിമുഖീകരിച്ചു വിജയം കൈവരിച്ചു. ഹിന്ദു മസ്ലിം മൈത്രിയ്ക്കുവേണ്ടി ഗാന്ധിജി നിരന്മാരവ്രതം പോലും അനുഷ്ഠിച്ചു.

ബ്രിട്ടീഷ് സാമ്രാജ്യത്തിന്റെ തണലിൽ ദീർഘകാലം രാജ്യം ഭരിച്ചിരുന്ന അനേകം നാട്ടുരാജാക്കന്മാർ ഭാരതത്തെ തുണ്ടുതുണ്ടായി വിഭാഗിച്ചിരുന്നു. അങ്ങനെയുള്ള ആധ്വംബരപ്രിയരായ രാജാക്കന്മാരെ മാറ്റി നാട്ടുരാജ്യങ്ങളെ യോജിപ്പിച്ച് ഇൻഡ്യൻ ജനതയെ ഒരു ദേശീയ ഐക്യത്തിലേക്കുകൊണ്ടുവരുവാൻ ചെയ്ത ശ്രമം വിജയശ്രീലാളിതമായിത്തീർന്നു. യൂറോപ്പിലും മറ്റു രാജ്യങ്ങളിലും രണ്ടു മൂന്നു നൂറ്റാണ്ടുകൾക്കു മുൻപ് ആയുധപ്ര



യോഗവും, രക്തച്ചൊരിച്ചിലും മുഖേന ആഴ്ചകൾ പട്ടിണിയും കഷ്ടപ്പാടും സഹിച്ചാണ് ഭേശിയത്വം സ്ഥാപിച്ചത്. എന്നാൽ ഇൻഡ്യയിലാകട്ടെ, വളരെ താമസിയാതെ തുലികാചലനംകൊണ്ടു തന്നെ അതു സാധിച്ചത് അഭിമാനകരമാണ്. അക്രമരഹിതമായ പ്രവർത്തനംകൊണ്ടു് ഇൻഡ്യസ്വതന്ത്രമായതിന്റെ അടുത്തപടിയായി ഇതിനെ ഗണിക്കാം. സർദാർ പട്ടേലിന്റെ സേവനം ഇക്കാര്യത്തിൽ കൂടുതൽ സഹായകമായിട്ടുണ്ട്.

ജനസംഖ്യ വളരെ കൂടുതലുള്ള ഇൻഡ്യക്ഷേണസാധനങ്ങളുടെവിഷയത്തിൽ സ്വയം പര്യാപ്തമായ ഒരു രാജ്യമല്ല. പാശ്ചാത്യരുടെ ഒരു വിപണിയായി ഇൻഡ്യയെ രൂപാന്തരപ്പെടുത്തിയതല്ലാതെ കാഷികമോ വ്യാവസായികമോ ആയ അഭിവൃദ്ധിക്കുവേണ്ടി ഇംഗ്ലീഷ്കാർ അധികമെന്നും ചെയ്തിരുന്നില്ല. എന്നാൽ സ്വതന്ത്രപ്രബുധിക്കുശേഷം ഈ ചുരുങ്ങിയ കാലത്തിനിടയ്ക്കു് അണകളും, തോടുകളും നിർമ്മിച്ചു് ജലസേചനപദ്ധതികളെപ്പടുത്താനുള്ള പ്രവർത്തനങ്ങൾ ആരംഭിച്ചു കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. പ്ലാനിംഗ് കമ്മീഷനെ നിയമിച്ചു് ജനങ്ങളുടെ ജീവിതത്തോടു് ഉയർന്നുനീങ്ങുവേണ്ട പ്രാരംഭപ്രവർത്തനങ്ങളും, പഞ്ചവത്സരപദ്ധതിമുഖേന നടപ്പിൽ വരുത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. അമ്മേരിക്കയുടെ സഹായത്തോടുകൂടി “കമ്മ്യൂണിറ്റി പ്രോജക്ട് റ്റസ്” (സാമൂഹികവികസന പദ്ധതി) ഗ്രാമീണരുടെ ഉദ്ധാരണത്തിനുവേണ്ടി ചില സ്ഥലങ്ങളിൽ നടപ്പിൽ വരുത്താൻ ആരംഭിച്ചുകഴിഞ്ഞു. അമ്മേരിക്കയുടെ സഹായം അവളുടെ

സാമ്രാജ്യഭരണാധിപത്യകടന്നമാണെന്നു ചിലർ വ്യാഖ്യാനിക്കുന്നുണ്ടെങ്കിലും, ഇൻഡ്യയുടെ ഉറച്ച വിദേശനയം മൂലം യാതൊരു സ്വാധീനശക്തിയും ഇൻഡ്യയുടെ മേൽ ആക്ഷേപിച്ചതൊന്നും സാധ്യമാകുന്നതല്ല. ഗ്രാമീണർ പുരോഗമനോന്മുഖങ്ങളായ ഉപഭോഗങ്ങൾകൊടുക്കയും അവരുടെ ഇടയിൽ പ്രവർത്തിക്കയും ചെയ്തുകൊണ്ടു് അതിന്റെ ഉദ്ദേശം. ഉള്ള സ്വത്തു് പങ്കിട്ടെടുക്കുകയോ, രാഷ്ട്രം സ്വത്തു് കൈവശപ്പെടുത്തുകയോ അല്ല വേണ്ടതു്. ഓരോരുത്തനും അവനവന്റെ ആവശ്യത്തിനു വേണ്ട സാധനങ്ങൾ ഉല്പാദിപ്പിക്കാൻ യത്നിക്കുകയും, ഗവണ്മെൻറ് ചെറിയ തോതിൽ അങ്ങനെയുള്ളവരെ സഹായിക്കുകയാണല്ലോ ഒരു “വെൽഫെയർ” സ്റ്റേയിറ്റിന്റെ ലക്ഷണം. ഉള്ള സ്വത്തു് പങ്കിട്ടെടുക്കുന്നതിനേക്കാൾ ഓരോരുത്തനും അത്രയും സ്വത്തു് ഉണ്ടാക്കുന്നതിനു ശ്രമിച്ചാൽ അതു് എത്രയോ ഉത്തമമാണു്. ജനായത്തഭരണത്തിന്റെ ഉദ്ദേശവും അതുതന്നെയാണല്ലോ.

വിവിധ ജാതിമതസ്ഥർ വസിക്കുന്ന ഇൻഡ്യയായ ഒരു മതേതരരാഷ്ട്രമായി പ്രഖ്യാപിച്ചിട്ടുണ്ട്. വർഗ്ഗീയസമരവും വിഭേഷവും ഇതുമൂലം ഒഴിവാക്കുവാൻ സാധിക്കുമെന്നാണ് ഗവണ്മെൻറിന്റെ പ്രതീക്ഷ. എന്നാൽ ഇൻഡ്യയിലെ ഓരോ പൗരനും അവനവന്റെ മതത്തിൽ വിശ്വസിക്കാനും അതുപ്രചരിപ്പിക്കാനുമുള്ള അവകാശമുണ്ട്. വെറും ഭൗതികമായ അടിസ്ഥാനത്തിലല്ല, ആദ്ധ്യാത്മികമായ അസ്ഥിവാർത്തിലാണ് പുരോഗമനംസ്ഥിതിചെയ്യുന്നതെന്നും, മതം കൂടാതെയുള്ള മനുഷ്യജീവിതം അപൂർണ്ണമാണെന്നും ഇൻഡ്യ വിശ്വസിക്കുന്നു.



സ്വതന്ത്രവും, ധീരവുമായ ഒരു വിദേശ നയമാണ് ഇൻഡ്യയുള്ളത്. മറ്റു രാജ്യങ്ങളുമായുള്ള നയതന്ത്രബന്ധം എല്ലാ രാജ്യങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചും പ്രാധാന്യമർപ്പിക്കുന്നതാണ്. വ്യക്തിസ്വതന്ത്രതയേയും മതപരമായ ചിന്തകളേയും ചോദ്യം ചെയ്യുകൊണ്ട് ഇരുമ്പു മറയ്ക്കലിൽ സ്പെഷ്യാലികാരഭരണം നടത്തുന്ന റഷ്യയോടും, മറ്റു ലോകത്തിലുള്ള വിവിധ രാജ്യങ്ങളോടും തികച്ചും സ്വതന്ത്രമായ നയതന്ത്രബന്ധം പാലിക്കുന്നതിനും ഇൻഡ്യയ്ക്ക് സാധിച്ചിട്ടുണ്ട്. ലോകത്തെ അഭിമുഖീകരിക്കുന്ന വിവിധ പ്രശ്നങ്ങളെപ്പറ്റി ചർച്ച ചെയ്യുന്നതിനുവേണ്ടി എല്ലാ രാഷ്ട്രങ്ങളും ഇൻഡ്യയെ സമീപിക്കുന്നത് ഇതിനൊരു ഉദാഹരണമാണ്. വിദേശങ്ങളിൽ നിന്നുള്ള ധനസഹായം ഭീകരസംഘങ്ങൾ മുഖേനയായിരിപ്പാൻ പാടില്ലെന്നും ഗവണ്മെന്റു മുഖേനയായിരിക്കണമെന്നുമുള്ള പ്രസ്താവന ഇൻഡ്യയുടെ സ്വതന്ത്രമായ വിദേശനയത്തിന്റെ ഷ്യാന്തമാണ്. യാതൊരു പുരോഗതിയും മില്ലതെ കിടക്കുന്ന ഏഷ്യൻ രാജ്യങ്ങളുടെ പുരോഗതിക്കുവേണ്ടി ഇൻഡ്യ വേണ്ട തന്ത്രശക്തി ചെയ്യുന്നതിനും സന്നദ്ധമാണ്. ലോകത്തിന്റെ ശാശ്വതമായ സമാധാനത്തിനും ശാന്തിക്കുവേണ്ടി നിലകൊള്ളുന്ന ഇൻഡ്യയുടെ പ്രവർത്തനങ്ങളെ ഐക്യരാഷ്ട്രസമിതി അത്യന്തം സമർപ്പിക്കുകയോടെയാണ് വിക്ഷിപ്ത പോരുന്നതു്.

നാളതുവരെ ലോകത്തിൽ നടന്നിട്ടുള്ള തിരഞ്ഞെടുപ്പും വലിയ തെരഞ്ഞെടുപ്പാണ് ഇൻഡ്യയിൽ ഇഴയുടെ നടന്നതു്. അതിൽ ജനാധിപത്യത്തിനു വിജയം ലബ്ധമാകുകയും ചെയ്തു. ജനങ്ങൾക്കുവേണ്ടി, ജനങ്ങളാൽ തെരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട ഒരു സംഘം ജനങ്ങൾ തന്നെ ഭരിക്കുന്ന ഗവണ്മെന്റാണ് ഇൻഡ്യയുള്ളതു്. വിദേശങ്ങളിൽ പാക്കുന്ന ഇൻഡ്യാക്കാക്ക് നേരിട്ടുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന വിഷമ പ്രശ്നങ്ങളെയെല്ലാം പരിഹരിക്കുന്നതിനു വേണ്ട നടപടികൾ ഈ ഗവണ്മെന്റ് സ്വീകരിച്ചിട്ടുണ്ട്.

പ്രബലങ്ങളായ പ്രതിബന്ധങ്ങളെയെല്ലാം തരണം ചെയ്ത് ചുരുങ്ങിയ സമയം കൊണ്ട് ലോകരാഷ്ട്രങ്ങളുടെ ഇടയിൽ പ്രധാനസ്ഥാനം കരസ്ഥമാക്കിയിരിക്കുന്ന ഇൻഡ്യയുടെ ഭാവി സുരക്ഷിതമാക്കേണ്ട ഭാരം ഇന്നത്തെ യുവാക്കന്മാരിലാണ് സ്ഥിതിചെയ്യുന്നതു്. രാജ്യത്തിന്റെ നിലനില്പിനുവേണ്ടതെല്ലാം പ്രവർത്തിക്കേണ്ട ഭാവിപൗരന്മാരാണ്. വിപ്ലവംകൊണ്ടു സ്വാതന്ത്ര്യം നേടുവാൻ ഉദ്യമിച്ചു കൊണ്ടു സമാധാനംകൊണ്ടു സംസ്കാരമാർജ്ജിച്ചു കൃത്യനിഷ്ഠയോടും, ശിക്ഷണബോധത്തോടും മാതൃഭൂമിയുടെ അഭിവൃദ്ധിക്കായി ജീവിതമർപ്പിക്കുവാൻ അവർ തയ്യാറാകണം വേണ്ടതു്. അതാണ് അവരനുഷ്ഠിക്കേണ്ട ധർമ്മം.

—: ജയ് ഹിന്ദ് :—





# മംഗളോപഹാരം.

G. Vaidyanatha aiyar.

ഇപ്പാരിൽപ്പേരുപൊക്കും പെരുമയൊടമതും  
ദിവ്യതേജസ്വിയാകും  
മാറ്റാപ്പാതൻപ്രസാദത്തിനുഗുണനിധിയാ-  
മാരു സൽപ്പാത്രമായി,  
അപ്പാസ്വത്വംബുരാശേ, ഭവിക്കനിലയമേ,  
“മാർഗ്ഗിഗോപസ്ത”സംജ്ഞ-  
യ്ക്കിപ്പോളർഹൻഭവാനിഭവനകലിക്കൊൻ  
സാദരം കാഴ്ചവെയ്പ്പു.

മൊട്ടിൽകാണുന്നുവല്ലോ വികസിതകസുമ-  
ത്തിങ്കൽ വാരാൻലാവു  
പുഷ്പശ്രീ വൃക്കമല്ലെങ്കിലുമകതളിരി-  
നിവൃക്ഷം വിധത്തിൽ  
കുട്ടിക്കാലത്തുതമമലചരിതനാ-  
മഞ്ഞൻ സദഗുണം നൽ-  
ച്ചിട്ടെയ്ക്കുന്നുള്ള കർപൂരലവലിലവും  
ഞങ്ങൾ കണ്ടു മഹാത്മൻ!

അന്തർവാണിക്കടിപ്പെട്ടുനപമധിഷ്ഠണാ-  
ശാലിയാമങ്ങു വിട്ടു  
സ്വപനം മാതാവിനേയുംജനകനെയുമഹോ!  
ബന്ധുവർത്തിനേയും;  
ചന്തംചിന്തുന്ന കാവ്യത്തിനു സമതവഹി-  
ച്ചിട്ടമത്യാഗവൃത്തം  
ചിന്തിക്കുന്നോരുമാരും പുളകിതതനുവായ്  
ത്തിരുമാറുള്ളതല്ലോ.

അരാധ്യാരാധ്യരാമഗുരുവരരിരുപേ-  
രനു കാണിച്ച മാർഗ്ഗം  
സ്തോരഭം കാണു ധർമ്മാത്മകളുഭേരിത-  
ന്മാർക്കു ഗന്തവ്യമായി;

വാരാളം വൈദികാഗ്രേസരമഹിമയെഴും  
ഭവ്യപൂർണ്ണൻ ഭവാനാ-  
ണാരാജദ്വീപിമയുടേ ജനതയെയിനിമേൽ  
കൊണ്ടുപാകേണ്ടതോത്താൽ.

ധർമ്മരും ഭവിക്കും യുഗമതിലുലകും  
താങ്ങിവിത്തുന്നതോത്താൽ  
കർമ്മത്താൽ ചൊരിയേടിപ്പട്ടതായാടമതും  
തപാദശാചാര്യരേതു;  
നൈർമ്മല്യം തിങ്ങുമങ്ങുന്നനുദിവസമഹോ!  
നിർവഹിക്കുന്ന കൃത്യം  
നിന്മായം വഴുത്തുമെന്നും സുജനതതിമഹാ  
പ്രാതിഭോത്തംസമുത്തേ!

ഈ വിദ്യാമന്ദിരത്തിൻ ഭരണമതുലിത  
ജ്ഞാസാങ്ങാൻനാളിൽ  
ഹേ!വിദ്വാൻ, ധ്യാപ്യമാകുംതവനിപുണതയെ  
ങ്ങുംക്കു നേരിട്ടുകാണായ്;  
ഭാവിശ്ശ്രേയസ്സു പാശാലയമിതിനുള്ളവാ  
യീടുവാൻ ഭവ്യപൂരം  
തുവി ശ്രീമൻ, ഭവാൻ പൂലതികവളരുവാൻ  
വിണ്ണ തുമാരിപോലേ.

ഭൂയിഷ്ഠൈശ്വര്യമാൻപിറുന്നനിലയനും  
പോലെ മറുജ്ജ്വലതാകും  
ശ്രീയുക്തസ്ഥാപനംഫലമുദമനുപമമാം  
കീർത്തിപൂണ്ടല്ലസിംഹാൻ  
അയസ്സാരോഗ്യസമ്പത്സ്സുപമിവയവിട  
ത്തേയ്ക്കു നൽകട്ടെ മേന്മേൽ  
ശ്രീയേശുകൃഷ്ണവിപരീതിവരഗുരുവായ്  
വാഴ്ചമാദൈവപുത്രൻ.

\* 30-1-1953—ൽ മാർ ഇവാന്റിയോസ് കാളേജിൽവെച്ചു ദിവ്യശ്രീ ബനഡിക്ട് മാർ ഗ്രിഗോറിയോസ്  
ക. ഐ. സി. എം എ. തിരുമേനിയുടെ ബഹുമാനാർക്കും കൂടിയ യോഗത്തിൽ സമർപ്പിച്ചത്.



# രാഷ്ട്രഭാഷയാകാൻ ഹിന്ദിക്കുള്ള യോഗ്യത.

Kenil Stephen—II U. C.

പല മതങ്ങളും, നിരവധി ജാതികളും നിലവിലിരിക്കുന്നഭാരതത്തിലെ ജനങ്ങൾക്ക് ഒരു സാമാന്യസംസ്കാരം ആവശ്യമാണ്. ഐക്യബോധവും, സഹോദരഭാവവും അതിനു അപര്യാപ്യമായ മന്ത്രം. ആശയവിനിമയത്തിനു സഹായിക്കുന്ന ഒരു പൊതുഭാഷയുണ്ടെങ്കിൽ മാത്രമേ ജനങ്ങൾക്ക് അതു സാധ്യമാകൂ എന്നുള്ളതു.

പരസ്പരസമ്പർക്കം വലുത്തുവാൻ, പൊതുഭാഷ സംസാരിക്കുന്ന ജനതയ്ക്കു എളുപ്പത്തിൽ കഴിയും. ഭാരതത്തിലെ ജനങ്ങൾക്ക് അവരുടെ മാതൃഭാഷയോടു കൂടുതൽബന്ധം ഉണ്ടായിരിക്കുക സ്വാഭാവികമാണല്ലോ. തെരഞ്ഞെടുക്കപ്പെടുന്ന പൊതുഭാഷയോടു് അഥവാ രാഷ്ട്രഭാഷയോടു് അവരുടെ മാതൃഭാഷയ്ക്കു് സാദൃശ്യമോ, സാമീപ്യമോ ഉണ്ടായിരിക്കുന്നത് അനുഗ്രഹമായിരിക്കും. അതല്ലെങ്കിൽ, എല്ലാവർക്കും എളുപ്പത്തിൽ ഗ്രഹിക്കുവാൻ പര്യാപ്തമായിരിക്കണം സ്വീകരിക്കപ്പെടുന്ന രാഷ്ട്രഭാഷ.

ഈ മൗലികമായ വ്യവസ്ഥയുടെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ ഹിന്ദിഭാഷയെപ്പറ്റി ന

മുക്ക് അല്പം അവധാനപൂർവ്വം ചിന്തിക്കാം. ഇൻഡ്യയിൽ ഇന്ന് അധിവസിക്കുന്ന ജനങ്ങളുടെയിടയിൽ പ്രധാനമായി പ്രചാരത്തിലിരിക്കുന്ന ഭാഷകൾ ഹിന്ദി, മലയാളം, തമിഴ്, ബങ്കാളി എന്നിവയാണ്. മലയാളത്തിനു സംസ്കൃതത്തോടുള്ള ബന്ധം ദൃഢതരമാകയാൽ സംസ്കൃതവുമായി അടുപ്പമുള്ള ഹിന്ദിക്ക് മലയാളത്തിനോടു സാമീപ്യത്തിനു വകയുണ്ട്. തമിഴ് മലയാളത്തിന്റെ ഒരു ജ്യേഷ്ഠസഹോദരിയായി ഗണിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നസ്ഥിതിക്ക് മലയാളത്തിനു ഹിന്ദിയോടു സാമീപ്യമുണ്ടായിരിക്കുന്ന കാലത്തോളം തമിഴിനും ആ അടുപ്പം ഇല്ലെന്നു പറയാൻ നിവൃത്തിയില്ല. അപ്പോൾ, മലയാളം തമിഴ് എന്നീ ഭാഷകൾ കൈകാര്യം ചെയ്യുന്ന മലയാളികൾക്കും, തമിഴ്ക്കും ഹിന്ദിയെ രാഷ്ട്രഭാഷയായി അംഗീകരിക്കാൻ സാധ്യതകൾ ഉണ്ട്. മാത്രമല്ല, മലയാളികളും തമിഴരായ ജനങ്ങൾ തെന്നിന്ത്യക്കാരായതിനാലും, അവരുടെ വിദ്യാഭ്യാസാഭിവൃദ്ധി മറ്റു പ്രദേശങ്ങളേക്കാളും ആശാസ്യമായിരിക്കുന്നതിനാലും മലയാളികൾക്കും, തമിഴ്ക്കും അതു് നിഷ്പ്രയാസം ആസന്നഭാവവിധിയിൽ തന്നെ



ഒന്നേദിന ജീവിതത്തിൽ പ്രയോഗത്തിൽ വരുത്താവുന്നതാണ്.

ഹിന്ദി, മലയാളത്തെക്കാളുമധികം സംസ്കൃതത്തോടു ലിപി സംബന്ധിച്ചും മറ്റും സാമ്യതവഹിക്കുന്നുണ്ട്. തന്മൂലം, സംസ്കൃതം കൈകാര്യം ചെയ്യുന്നവർക്ക് ഹിന്ദി മനസ്സിലാക്കാൻ എളുപ്പത്തിൽ സാധിക്കും. മാത്രമല്ല, ഹിന്ദിയിലും, സംസ്കൃതത്തിലുമെഴുതപ്പെട്ടിട്ടുള്ള അനേകം പുസ്തകങ്ങൾ തന്നെയും ഇക്കാര്യത്തിൽ പ്രയോജനീഭവിക്കുന്നുമുണ്ട്.

ബങ്കാളിയുടെ കാര്യത്തിലാണെങ്കിൽ, ആ ഭാഷ സംസാരിക്കുന്നവർ ജീവിതരീതികളുടെ സാമ്യതകൊണ്ടും, പ്രവിശ്യാസാമീപ്യംകൊണ്ടും ഹിന്ദി വശമാക്കാൻ പ്രാപ്തരാകുമെന്നതിൽ സന്ദേഹിക്കാനില്ല. ഇവയെല്ലാം ചിന്തിക്കുമ്പോൾ രാഷ്ട്രഭാഷാസ്ഥാനത്തിന് ഹിന്ദിക്കു തന്നെയാണ് യോഗ്യതയെന്നു കാണാവുന്നതാണ്.

ജനസംഖ്യയെ അടിസ്ഥാനമാക്കി പരിശോധിച്ചാൽ, ഹിന്ദി തന്നെയാണ് രാഷ്ട്രഭാഷാസ്ഥാനം അർഹിക്കുന്നതെന്നു കാണാൻ കഴിയും. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ, ഹിന്ദി നിലവിലിരിക്കുന്ന മദ്ധ്യേന്ത്യയിലാണ് ജനവാസം അധികമുള്ളത്. അതു മാത്രമല്ല മറ്റു ഭാഷകൾ സംസാരിക്കുന്നവരെ അപേക്ഷിച്ചു ഹിന്ദി സംസാരിക്കുന്നവരാണ് ഇൻഡ്യയിൽ അധികം. ഒരു രാഷ്ട്രഭാഷയുടെ മൗലികമായ ഉദ്ദേശം തന്നെ പരസ്പരമുള്ള ആശയവിനിമയവും, പൊതുവായ സംസ്കാരസമ്പാദനവും സുസാധമാക്കി ഐക്യബോധം ജനങ്ങളിൽ അഭിവൃദ്ധിപ്പെടുത്തുകയാക

ുന്നു. ഈ വിഷയത്തിൽ ഹിന്ദിക്കുള്ള കഴിവ് മറ്റു ഭാരതീയഭാഷകളേക്കാൾ തുലോം കൂടുതലാണെന്ന് ആരും സമ്മതിക്കും. നിരവധി ഗ്രന്ഥങ്ങളുള്ള ഒരു ഭാഷയാണ് ഹിന്ദി. ആ ഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ അധികവും പ്രസിദ്ധനാലും മഹാനാരുമായ കവികളും, കലാകാരന്മാരും എഴുതിയിട്ടുള്ളവയത്രേ. അനവധി വർഗ്ഗീയസമരങ്ങളുടെ കേളീരംഗമായിരുന്ന ഇൻഡ്യായപ്പുറം അവയിൽ സവിസ്തരം പ്രതിപദിച്ചിട്ടുണ്ട്. ആ സമരങ്ങളുടെ പട്ടികയിൽ സാമ്രാജ്യസ്ഥാപനത്തിനായി ഭൂരിച്ച മനോഭാവത്തോടെ ഭാരതത്തിലെങ്ങും രക്തപ്പഴയൊഴുകിയ സംഭവങ്ങൾ കാണാം. വർഗ്ഗീയവാദത്തിന്റെ മററൊരി മുഴക്കി, ഇന്ത്യൻ ജനതയെ തമ്മിൽ ഭയങ്കരങ്ങളായ യുദ്ധങ്ങൾക്കു പ്രേരിപ്പിച്ചു, അവയുടെ അനിഷ്ടഫലങ്ങൾ അനുഭവിപ്പിക്കുന്ന പലേ അദ്ധ്യായങ്ങളും അവയിലുണ്ട്. ഹിന്ദി ഒരു രാഷ്ട്രഭാഷയായി അംഗീകരിക്കപ്പെടുകയും, പ്രയോഗത്തിൽ വരുകയും ചെയ്യുന്ന പക്ഷം, കാശ്മീർ മുതൽ കന്യാകുമാരിവരെയുള്ള ഇന്ത്യൻ ജനതയ്ക്ക് അത്തരം ഗ്രന്ഥങ്ങൾ പഠിക്കുവാനും, തദ്വാരാ ആഭ്യന്തരകലഹത്തിന്റെ ഭാരുണവശങ്ങൾ ഗ്രഹിക്കുവാനും പരസ്പരവിദ്വേഷം വെടിഞ്ഞു ഭാവി ശോഭനമാക്കുവാനും സാധിക്കും.

എളുപ്പത്തിൽ ഗ്രഹിക്കുവാൻ കഴിയുന്ന ഭാഷയെന്ന നിലയിൽ ഹിന്ദി ഒരു പ്രശ്നമേയല്ല. വളരെ വേഗത്തിൽ അതിന്റെ പ്രാഥമികപാഠങ്ങൾ മാത്രമല്ല സിംഹഭാഗവും മനസ്സിലാക്കാൻ ആർക്കും സാധിക്കും. നേരേ മറിച്ച് മലയാളമോ, തമിഴോ അതിന്റെ സ്ഥാനത്തു പ്രതിഷ്ഠി



കുടുംബകളിൽ ഭാരതത്തിലെ ഭൂരിപക്ഷം ജനങ്ങൾക്കും അവ പഠിക്കുവാൻ അത്ര എളുപ്പത്തിൽ കഴിയുന്നതല്ല; വളരെക്കാലം കത്തിരുന്നാലും സാധിക്കും. ഒരു രാജ്യത്തിന്റെ ഉത്കൃഷ്ടത അതിൽ നിവസിക്കുന്ന ജനങ്ങളെയാണല്ലോ അധികവും ആശ്രയിച്ചിരിക്കുന്നത്. അതിനാൽ ഋഷ്യവായ മാഗ്നിർദ്വേദം അകാണ്ടു മഹത്തായ ഒരു ലക്ഷ്യത്തിലേതുവാൻ അവരെ സഹായിക്കേണ്ടതു് ബുദ്ധിമാന്ദരമായ ചിന്തകന്മാരുടെ കർത്തവ്യമാണ്. അവരിൽ ഹിന്ദി ഭാഷാപണ്ഡിതന്മാർക്കും സർവ്വദേശീയമായ സ്ഥാനത്തിനവകാശമുണ്ടു്. ഹിന്ദി ഭാഷയിൽ രചിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള കൃതികളിൽ പലതും ജനഹൃദയങ്ങളെ വികസിപ്പിക്കുവാൻ പര്യാപ്തങ്ങളുമാണ്.

ഹിന്ദി ഒരു രാഷ്ട്രഭാഷയായിത്തീരുന്നതോടുകൂടി പ്രാദേശികചിന്താഗതിക്കുണ്ടെ മനോഗതിക്കു് മാറ്റം വരാതിരിക്കയില്ല. അപ്പോൾ അവർ സകലതിന്റേയും ഇന്ത്യയുടെ ഒട്ടാകെയുള്ള ഒരു പ്രശ്നമായി കരുതുവാൻ പ്രേരിതരാകയും ചെയ്യും. ഇന്ത്യയിൽ ഹൈന്ദവസംസ്കാരത്തിന്റെ കേന്ദ്രസ്ഥാനം മലേന്ദ്യയുടെ തുറന്നതായതിനാൽ, ആ സംസ്കാരത്തിന്റെ സാധീനശക്തി നിലവിലിരിക്കുന്ന പ്രദേശങ്ങൾ, അഥവാ ഇന്ത്യയൊട്ടാകെത്തന്നെ ആ കേന്ദ്രവുമായി ബന്ധപ്പെടുവാൻ സ്വയം പ്രേരിതമാകും. ശ്രീരാമചരിതവും, കരുക്ഷേത്രയുദ്ധവും, ഭഗവദ്ഗീതയും മറ്റും ശരിക്കു ഗ്രഹിക്കുവാൻ അതു സഹായിക്കും. അപ്പോൾ തുളസീദാസന്റേയും കബീർദാസിന്റേയും തൂലികയിൽക്കൂടിയുള്ള അവയുടെ ഹൃദ്യങ്ങളായ വിവരണങ്ങളും, ചിത്രണങ്ങളും നമുക്കു്

അനുഗമനാത്മകവും. അനുഭവജ്ഞാനമുള്ളവരുടെ പ്രതിപാദത്തിനു ശക്തിയുണ്ടായിരിക്കുക സാഭാവികമാണല്ലോ. ഹൈന്ദവസംസ്കാരത്തിന്റെ സൂക്ഷ്മജ്ഞാനം നൽകുന്നവയത്രേ ഈ മഹാകവികളുടെ ഹിന്ദി ഭാഷയിലുള്ള കൃതികൾ.

ഇന്ത്യയുടെ ചരിത്രത്തിൽ സ്വാതന്ത്ര്യത്തിനുവേണ്ടി നിരന്തരം പ്രയത്നിച്ചത്യാഗിവർത്തിൽ അധികം പേരും വടക്കേ ഇൻഡ്യയിലുള്ളവരാണ്. അവരുടെ ചരിത്രം വിവരിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതു് അധികവും ഹിന്ദിഭാഷമുഖേനയുമാണ്. അതു് തുടർത്തിൽ മഹാത്മാഗാന്ധിയുടെ ചരിത്രത്തിനു് അതിപ്രധാനമായ ഒരു സ്ഥാനമാണുള്ളതു്. ലോകത്തെയാകമാനം അകർഷിച്ച ആ ത്യാഗിവർത്തിന്റെ അഹിംസാതത്ത്വങ്ങളെപ്പറ്റി സൂക്ഷ്മജ്ഞാനം നൽകാൻ ഹിന്ദിഭാഷയ്ക്കാണ് കൂടുതൽ കഴിവു്. അതുകൊണ്ടു് ഹിന്ദിഭാഷാപഠനം ഭാരതീയർക്കു് പൊതുവേ അപരിത്യാജ്യമാണെന്നാണ് എന്റെ അഭിപ്രായം.

രാഷ്ട്രഭാഷാസ്ഥാനം ഹിന്ദിക്കു നൽകുന്നതായാൽ മറ്റു ഭാരതീയഭാഷകൾക്കുള്ള പ്രാധാന്യം ക്രമേണ കുറയുവാനിടയുണ്ടെന്നു ചിലർക്കു് ഭയമുള്ളതായി തോന്നുന്നു. അടിസ്ഥാനരഹിതമാണ് ആ ഭയം. ഇംഗ്ലീഷു് രാജ്യഭാഷയെന്ന നിലയിൽ സർവ്വാധികാരം നടത്തിക്കൊണ്ടിരുന്നിട്ടും ഭാരതീയഭാഷകളുടെ പ്രാധാന്യത്തിനോ, പ്രചാരത്തിനോ യാതൊരുതടസ്സവും നേരിട്ടിരുന്നില്ലെന്നുള്ളതു് നമുക്കു് അനുഭവം കൊണ്ടു് അറിയാവുന്ന ഒരു പരമാർത്ഥമാണല്ലോ. ആ സ്ഥിതിക്കു് ഹിന്ദി രാഷ്ട്രഭാഷയായാലും പ്രാദേശികഭാഷകൾക്കുള്ള പ്രാധാന്യം



വർഷിക്കുവാനല്ലാതെ കുറയുവാൻ മാത്രമല്ല. തമിഴും ബംഗാളിയുംപോലെ സാഹിത്യഗുണം തികഞ്ഞ ഭാഷയല്ല ഹിന്ദിയെ നുംഭാരതീയർക്ക് ഉപേക്ഷിക്കുവാൻ നിർവാഹമില്ലാത്തവിധം പ്രചാരം സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ളതും, സർവാഭ്യപ്രാധാന്യമുള്ളതുമായ ഭാഷയാണു് ഇംഗ്ലീഷ് എന്നും, അതിനാൽ ഉത്തരേന്ത്യക്കാരെ തൃപ്തിപ്പെടുത്തുന്നതിനു മാത്രമായി രാഷ്ട്രഭാഷാസ്ഥാനം ഹിന്ദിക്കു നൽകുന്നത് ബുദ്ധിപൂർവ്വമായ പ്രവൃത്തിയല്ലെന്നും ചിലർ ശക്തിയുക്തം വാദിക്കുന്നുണ്ടു്. ഈ വാദം നിലനിൽക്കുന്നതോ, അത്ഭുതകരമോ അല്ലെന്നു ചിന്താശക്തിയുള്ള മഹാത്മാർക്കു സമർത്ഥിക്കുവാൻ കഴി

യും. താമസിയാതെ ഒരു മഹാശക്തിയായിത്തീരുവാനുള്ള സ്വതന്ത്രഇന്ത്യക്കു് മറ്റു മഹാശക്തികൾക്കുള്ളതുപോലെ ഒരു പൊതുഭാഷ കൂടിയേതീരൂ. അതിനു തൽക്കാലം, എല്ലാപ്രകാരത്തിലും യോഗ്യതയുള്ളതു് ഭൂരിപക്ഷം ജനങ്ങൾ സംസാരിച്ചു പോരുന്ന ഹിന്ദിതന്നെയാണെന്നുള്ളതിനു സംശയമില്ല. കുറവുകൾ വല്ലതും ഉണ്ടെങ്കിൽ അവ കാലക്രമത്തിൽ പരിഹരിക്കാവുന്നതു മാത്രമാകയാൽ ഹിന്ദിയു് രാഷ്ട്രഭാഷാസ്ഥാനം നൽകുന്നത് ഏതുവിധത്തിലും ഉചിതമായിരിക്കുമെന്നതന്നെയാണു് ഏന്റെ വിനീതമായ അഭിപ്രായം.



ത്യാഗമെന്നതേ നേട്ടം,  
താഴ്മതാനഭ്യുന്നതി  
യോഗവിത്തേവം ജയി-  
ക്കുന്നിതെൻ ഗുരുനാഥൻ.

വള്ളത്തോൾ.



# രണ്ടു പുരുഷന്മാർ.

P. N. George—II U. C.

നേരം സന്ധ്യയാകാറായി. പശ്ചിമ സൂര്യന്റെ സുവർണ്ണകുറുത്തു പുഴയുടെ തെളിഞ്ഞുവിരിഞ്ഞ മാറിൽ നിസ്സീമകലാപാടവത്തോടെ കനകകസവുകൾ പിടിപ്പിക്കുകയാണ്.

“അല്ല! ഈ പോകുന്നത് ആരാണ്?”

കമലം അതുകേട്ടമാത്രയിൽ ബ്രഹ്മക്കിട്ടാലെന്നപോലെ പെട്ടെന്നു നിന്നു ചുറ്റുപാടും നോക്കി. പക്ഷേ ആളെ കാണാനില്ല.

അടുത്തുണ്ടായിരുന്ന ചെടികളുടെ മദ്ധ്യത്തിൽനിന്നും അഴകുള്ള ഒരു മുഖം ഉയർന്നു.

ശശി! അവേ പേടിച്ചുപോയല്ലോ?

കമലത്തിന്റെ ചുമന്ന അധരപല്ലവങ്ങിൽ ഒരു പുഞ്ചിരി ഓളം വെട്ടി. അവർ ചോദിച്ച “ഇവിടെനിന്നു എടുക്കുവാ?”

“ആടിനെ തീർത്തുവാ?”

“കമലം! എന്തൊന്നു കേട്ടത്? നോക്കട്ടെ”

ശശി അടുത്തുചെന്ന് കുട്ടയിൽ എന്തെല്ലാമുണ്ടെന്നു തിരഞ്ഞു. അവന്റെ വലതുകൈ ആ കുട്ടയിലെ ഉള്ളടക്കങ്ങളിലും, കണ്ണുകൾ അവളുടെ തുടത്തു മോഹനങ്ങളായ അവയവങ്ങളിലും നിർബ്ബാധം വ്യാപരിച്ചു.

വിളരിയ മുഖത്തോടുകൂടി അവൾ പെട്ടെന്നു പറഞ്ഞു “ഇന്നു രാത്രിയിലാണ് ഞ

ങ്ങൾ പീഠമേട്ടിലുള്ള തോട്ടത്തിലേക്കു പോകുന്നത്”

“പീഠമേടിനോ? ഇനോ?”

“ഇന്നു നില്പുവെ തെളിയുമ്പോൾ”

പിന്നെ വരുന്നില്ലെ ഒരിക്കലും?

“ഇല്ലായിരിക്കും; എന്നിരിക്കറിയാൻമേലാ”

നിരാശ ഉടലെടുത്തമട്ടിൽ ശശി പറഞ്ഞു “കമലം, നീ കൂടാതെയുള്ള ജീവിതം അറുതിയില്ലാത്ത ഒരു മണലാണുയാത്രയായിട്ടത്രേ ഞാൻ ഒഴിക്കുന്നത്.” “ഇനീ എന്റെ”.....അവൻ കരയുന്നതുപോലെ തോന്നി.

നനഞ്ഞു തുടങ്ങിയ നയനങ്ങളോടെ കമലം പറഞ്ഞു “കമലം, അവിടുത്തേതാണെന്ന് നല്ലപോലെ അറിവുള്ള കാര്യമല്ലേ. അങ്ങയെപ്പറ്റിയുള്ള സ്മരണകൾ മാത്രമാണ് ഈ സാധുജീവിതം നടത്തുന്നതെന്ന് അവിടുത്തേക്ക് അറിയാമല്ലോ. മാസങ്ങളോ, കൊല്ലങ്ങളോ, വേണമെങ്കിൽ അജീവനാന്തം, ശശിക്കുവേണ്ടി ഈ കമലം കാത്തിരിപ്പാൻ മടിക്കയില്ലെന്നും അറിയാമല്ലോ.”

സന്ധ്യാസമയത്തെ വെളിച്ചത്തിൽ ആ മുഖം വളരെ മോഹനമായിരുന്നു. നെറ്റിയിലേക്കു ചാടിവീണ കുറ്റിരകളെ കിഴിളിയിട്ടുകൊണ്ട് ഒരു ഇളംകാറ്റ് അതുവഴി കടന്നുപോയി. അടുത്തുണ്ടായിരുന്ന ആൾ



വൃക്ഷത്തിന്റെ ചില്ലുകൾ ചലിച്ചു. രണ്ടു മാടത്തകൾ ഒരു കൊമ്പിലിരുന്നു ചൂളമടിച്ചു.

അവൾ ശശിയുടെ നിറഞ്ഞ കണ്ണുകളിലേയ്ക്ക് ഒന്നുനോക്കി.

“ഭോ-അരാഞൊക്കെ വരുന്നു. ഞാൻ പോണം” ബാപ്പച്ചുർണ്ണങ്ങളായ നയനങ്ങളോടെ അവൾ ആ കോമളാകാരനെ ഒന്നുകൂടി നോക്കിയശേഷം വീട്ടിലേയ്ക്കു നടന്നു. ശശിയും ആട്ടിൻപററത്തെ തെളിച്ചുകൊണ്ട് വികാരഭരിതനായി അവന്റെ ചെററപ്പുരയിലേയ്ക്കു യാത്രയായി.

... ..

കമലം വീട്ടിലെത്തി; ജോലിത്തിരക്കിനിടയിൽ കല്യാണിയമ്മ പറഞ്ഞ “മകളേ, വേഗംപോയി മേലു കഴുകീട്ടുവാ. പോകാറായി”

“എപ്പോഴാ അമ്മേ പോണം?”

“മോളേ! വണ്ടി വരാത്ത താമസമേയ്ക്കൂ.”

കമലം ദുഃഖംകൊണ്ടു പരവശയായി. ആ ഗ്രാമം ഇരുളിൽ മുങ്ങിയതുപോലെ അവൾക്കു തോന്നി; അവൾ കിണറ്റിനരികിൽ പോയി; ബാല്യകാലം മുതൽ തന്നെ സ്നേഹിച്ചിരുന്ന ആ തോഴനുമായുള്ള വേർപാടോത്തത് അവൾ ദുഃഖിച്ചു. ആ പ്രിയപ്പെട്ട കിണറ്റിൻകരയേയും, അപ്പുറത്തു കാണുന്ന കല്പമാവിൻ കൂട്ടത്തേയും, അവിടെ കാണുന്ന ചെററപ്പയേയും, അതിൽ വസിക്കുന്ന കോമളനായ ആ കർഷകക്കുമാരൻ ശശിയേയും അവൾ ഇനി എന്നു കാണുവാനാണെന്ന്!

തിണ്ണയിൽ കത്തുന്ന വിളക്കിനെതിരെയായി ചുവരിനടുത്തു് ദുഃഖപരവശനായി

ഇരിക്കുന്ന തന്റെ കളിത്തോഴനെ അവൾക്കു കാണാമായിരുന്നു. അവൾ വിങ്ങിവിങ്ങി കരഞ്ഞു.

“മോളേ” നീ കളിച്ചില്ലേ?

അമ്മ കിണറ്റിനരികേവന്നതു കമലം അറിഞ്ഞതേയില്ല.

“നീ എന്തിനാ മോളേ കരയിണതു്? നീ അത്രയ്ക്കു് മണ്ടിയാണോ? ” “വാ എണ്ണിക്കു്, അമ്മ വെള്ളം കോരിത്തരാം.....” കമലം പ്യൂണേററു, അമ്മ വെള്ളം കോരിക്കൊടുത്തു.

ശരൽക്കാലത്തിലെ കാമേഘരഹിതമായ ആകാശത്തിന്റെ കിഴക്കരികിൽ അല്പം ക്ഷതം സംഭവിച്ച ചന്ദ്രൻ പതുക്കെ തല പൊക്കിനോക്കി.

അപ്പോഴേക്കും ശങ്കരച്ചേട്ടൻ വീട്ടു സാധനങ്ങൾ എല്ലാം വണ്ടിയിൽ ഒരുക്കി. അന്ന് അവരെല്ലാവരും ഒരുമിച്ചായിരുന്നു ഉറങ്ങുകഴിച്ചതു്. കല്യാണിയമ്മയും കൊച്ചു പിള്ളേരും വണ്ടിയിൽകയറി. വണ്ടിക്കകത്തു കേറാൻ സ്ഥലമില്ലാത്തതിനാൽ ശങ്കരച്ചേട്ടനും, കമലവും കൂടി പുറകെനടന്നു. വണ്ടിയുടെ ചക്രം പതുക്കെ ഉരുണ്ടുതുടങ്ങി. പുറന്നേറുന്നെക്കുമായി അടയ്ക്കപ്പെട്ട ആ പാവപ്പെട്ട വീടിനെ അവർ അവസാനമായി ഒന്നുകൂടി നോക്കി. തഴച്ചു നിന്നിരുന്ന മാവിൻകൊമ്പുകൾ തലയാട്ടി അവർക്കു മുമ്പേ അശംസിച്ചു.

ശങ്കരച്ചേട്ടൻ വണ്ടിക്കാരനുമായി സംസാരിച്ചു മുമ്പോട്ടു നീങ്ങി. “കമലം എങ്ങനെ അവിടം വിട്ടുപിരിയും”

അവൾ തന്റെ കാമുകനെ ഓത്തു വിട്ടുപിരിച്ചു് ഓരോ കാൽച്ചുവടുകൾ മുമ്പോട്ടു നീക്കി. ആ പഴയ ആൽവൃക്ഷത്തിന്റെ



സമീപത്തത്തി. ശങ്കരച്ചേട്ടനും മറ്റും അവളുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ നിന്നും മറഞ്ഞു.

“കമലം” ആ കാമുകന്റെ വിളി അവളുടെ ഹൃദയത്തിൽ കൊള്ളിയാൻ മിന്നിച്ചു. ശശി അടുത്തു ചെന്നു. പ്രേമപൂർണ്ണമായ അവന്റെ കരവലയത്തിൽ അവൾ ഒരുങ്ങിനിന്നു. അവരുടെ അധരങ്ങൾ തമ്മിൽ സ്पर्ശിച്ചു. ഇരുഹൃദയങ്ങളും തുടിച്ചു. അശ്രുക്കണങ്ങൾ ഒന്നുചേർന്ന് ഒഴുകി.

ശശിക്കു് എന്തൊക്കെയോ പറയുവാൻ ആഗ്രഹം. പക്ഷേ അവന്റെ നാവു പൊങ്ങിയില്ല.

അകലെനിന്നും ശങ്കരച്ചേട്ടൻ കമലത്തിനെ വിളിക്കുന്നതായി അവൾ കേട്ടു. കണ്ണുനീർ തുടച്ചുകൊണ്ടു് അവൾ വേഗത്തിൽ അച്ഛന്റെ സമീപത്തേയ്ക്കു് ഓടി.

നിറന്ന ഹൃദയത്തോടെ ശശി അവിടെ

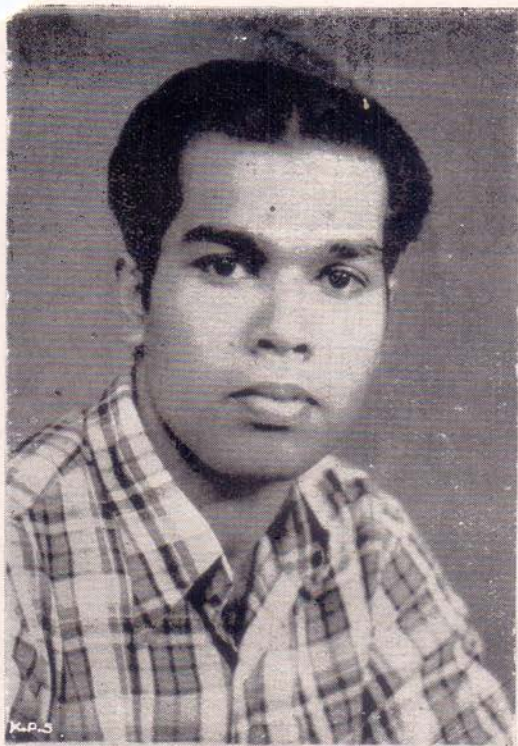
ത്തന്നെ നിന്നു. അവന്റെ ഹൃദയം കമലത്തെ അനുഗമിക്കാൻ വെമ്പൽകൊണ്ടു. പക്ഷേ, അതെങ്ങനെ സാധിക്കും. കമലം കൺമുഖിയിൽനിന്നും അപ്രത്യക്ഷമാകുന്നതുവരെ അവൻ അവളെ നോക്കി നിശ്ചലനായി നിന്നു. ഒടുവിൽ അവൻ ആ വിദൂരതയിലേയ്ക്കു നോക്കി ഒരു നെടുവീർപ്പുവിട്ടു.

എവിടെ നിന്നോ ഒരു കോഴി പാതിരാത്രിയായെന്ന് അറിയിച്ചു. അവൻ സാവധാനം വീട്ടിലേയ്ക്കു നടന്നു. ആ രാത്രി അവൻ ഒരു നിമിഷംപോലും ഉറങ്ങുവാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. കമലത്തിന്റെ വേർപാടുകൊണ്ടുള്ള വ്യഥ അവനെ രോഗശയ്യയിലാക്കി. എന്തിനു്, ഒരു പ്രഭാതത്തിൽ ശശി തന്റെ പ്രിയപ്പെട്ട കമലത്തോടും, ലാളിച്ചു വളർത്തിയ ആട്ടിൻപററത്തോടും, ആ നാടിനോടും യാത്ര പറഞ്ഞു.

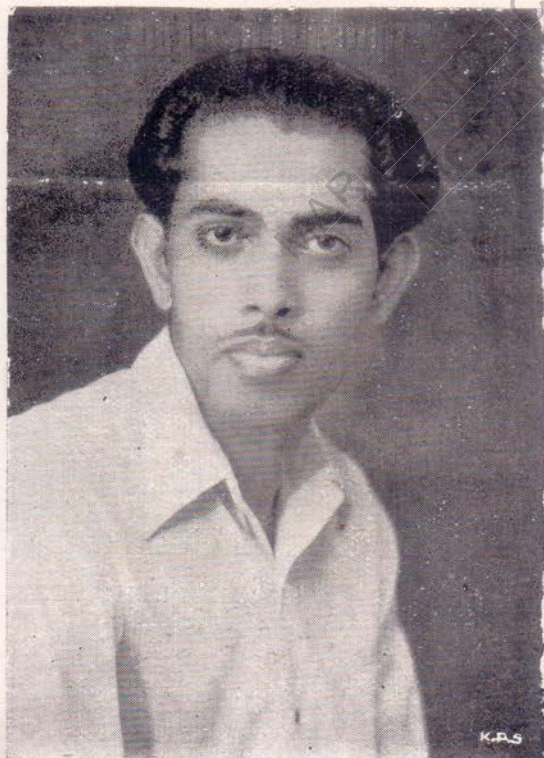
ഇനിതേ ശ്രീഭാരതസാമ്രാജ്യം സ്ഥിരതയായ്  
ധന്യമാം പ്രജാസാമ്യം കൈക്കൊണ്ടു വിജയിച്ചു.  
ആ മഹാസാമ്രാജ്യത്തിന്നു നൂറുനാലകമായ്  
ക്ഷേമസൗഭാഗ്യം സർവ്വലോകകും വളർത്തുവാൻ.  
ആശയം പ്രതീക്ഷയുമായ് ഞങ്ങൾ മുന്നേറുന്ന-  
ണ്ടാശ്വാസമരീചികൾ മിന്നുന്നമുണ്ടങ്ങിങ്ങായ്.  
എന്നുമൊരോണക്കാലമിമ്മനിൽ മുന്നേറ്റോലെ  
വന്നുചേർന്നിടാൻ ഞങ്ങളൊന്നിച്ചുദ്യമിച്ചിടും.

എൻ. ഗോപാലപിള്ള എം. എ.





C. M. Oommen II U. C.  
Best Musician 1952-53.



V. O. Koshy.  
Best Photographer, 1952-53.



Thampy Mammen II U. C.  
Represented the University, Foot-ball.





Music Club ready for performance.



K. G. Georgekutty.  
(First class and first in the University for  
Economics B. A. 1951-52)



R. Selvin III U. C.

K. K. Koruthu IV U. C.

Represented the University in Volley Ball.



# കവിത.

C. P. R.—IV U. C.

പുലരിയിലുദയം ചെയ്തും പുത്തൻ  
കിരണം പുളകം നൽകുമ്പോൾ  
വിലസും പാദപശിഖരത്തിൽ നി-  
ന്നായതും കയിലിൻ ഗാനത്തിൽ,  
തരളിതശീതളപവനനന്ദിർക്കും  
കളകളമമ്ബര ഗാനത്തിൽ,  
ശിശിരനിശാംബരവാടിയിൽ വീടും  
നിരുപമതാരകമലരുകളിൽ,  
കമിതാവിൻ കരവലയത്തിൽച്ചേ-  
ന്നിമുത്താളം കാമിനിയിൽ,  
തഴുകും കാഠറിലുലഞ്ഞീടും വെൺ-  
മുകിലിന്നിടയിലെ മഴ വീലിൽ,  
നരനിരചിതരിപ്പഞ്ചിരിതുക-  
ന്നരുവിക്കരയിലെ മയിലിണയിൽ,  
മഞ്ഞക്കുതിരകൾ മന്ദഹസിക്കും  
മഞ്ഞ ജുളമാകും വയലുകളിൽ,  
ഉഴവിൽപ്പണിചെയ്തീടും കർഷകർ  
ചൊരിയും വേർപ്പിൻ തുളികളിൽ,  
ജനകീയത്തിൽച്ചേന്നു മദിക്കും  
ജനതതിതന്നുടെ പോർവിളിയിൽ,  
സുരഭിലസുമതതി തന്നിലുലാത്തും  
കരിവണ്ടിണതൻ ഗാനത്തിൽ  
കാണുന്നിതു ഞാൻ കവിതാവനിതേ  
ചേണിയലും നിൻതൂളുപോ.





# സഹകരണപ്രസ്ഥാനം.

C. T. Mathai—II U. C.

മനുഷ്യൻ ഒരു സാമൂഹികജീവിയാണ്. അവൻ പരസഹായം കൂടാതെ ജീവിക്കാൻ സാധിക്കുകയില്ല. അതിനാൽ മനുഷ്യന്റെ ദൈനംദിനാവശ്യങ്ങൾ നിർവ്വഹിക്കുവാൻ നിറവേറുന്നതിനു നിദാനമായ സഹകരണപ്രസ്ഥാനം ഇന്ന് അവന്റെ ജീവിതത്തിലൊരു അത്യാവശ്യഘടകമായിത്തീർന്നിരിക്കുകയാണ്. പല രീതിയിൽ പല ഉദ്ദേശത്തോടെ സഹകരണപ്രസ്ഥാനം ഇന്ന് നമ്മുടെ ഇടയിൽ പ്രവർത്തിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. അവയുടെ എണ്ണം പ്രതിദിനം വർദ്ധിച്ചു വരുന്നുണ്ട്.

എല്ലാ മനുഷ്യരും ജീവസന്ധാരണ മാർഗ്ഗം സുഗമമാക്കുന്നതിൽ അതീവ തൽപരരായിരിക്കുന്നു. തദ്ദേശസാധ്യതയ്ക്കും സഹകരണം അവശ്യം വേണ്ടതാണ്. ആദികലത്തു ജീവസന്ധാരണ വിഷയത്തിൽ ഇന്നത്തെപ്പോലെ ക്ലേശമില്ലാത്തതല്ല. അതിനാൽ സഹകരണസംഘങ്ങളുടെ ആവശ്യകത അന്ന് അധികമുണ്ടായിരുന്നില്ല. എന്നാൽ, ആ സ്ഥിതിക്കുപോലേ പറ്റിയ മാറ്റം നിമിത്തം സഹകരണപ്രസ്ഥാനങ്ങളുടെ ആവശ്യകത ഇന്ന് വളരെ വർദ്ധിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നുതന്നെയല്ല, നാം ഇന്ന് ജീവിക്കുന്നത് ഒരു "സഹകരണപ്രസ്ഥാനയുഗം"ത്തിലാണെന്നുതന്നെ പറയുന്നതായാലും അതു പരമാർത്ഥമായിരിക്കും. കാരണം ഒരു വ്യക്തി

ക്കോ, ഒരു രാഷ്ട്രത്തിനുപോലുമോ, മറ്റൊരു വ്യക്തിയുടേയോ, രാഷ്ട്രത്തിന്റേയോ, സഹായമില്ലാതെ മുമ്പോട്ടുപോകാൻ സാധ്യമല്ലാത്ത നിലയാണ് ഇന്നുള്ളത്. ഒരു രാജ്യത്തിൽ അവിടത്തെ ആവശ്യത്തിനു വേണ്ടതെല്ലാമുണ്ടായിരിക്കുക സംഭാവ്യമല്ല. ഉദാഹരണമായി ഇൻഡ്യയെത്തന്നെ നമുക്കെടുക്കാം. ഇന്ത്യക്ക് ആവശ്യമായ ആയോധനസാധനങ്ങൾ അവിടെ ഉണ്ടാകുന്നില്ല; അതിനാൽ ക്ഷേണസാധനങ്ങളുടെ കാര്യത്തിൽ മറ്റു രാജ്യങ്ങളുടെ സഹായവും സഹകരണവും ആവശ്യമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. അതുപോലെ തന്നെ ഇൻഡ്യയിൽനിന്നും പല അസംസ്കൃതസാധനങ്ങളും മറ്റു രാജ്യങ്ങളിലേയ്ക്കു കയറ്റി അയയ്ക്കുന്നുമുണ്ട്.

സഹകരണപ്രസ്ഥാനം, ബാഹ്യമായും, ആഭ്യന്തരമായുമുള്ള പുരോഗതിക്കു സഹായമാണ്. കച്ചവടം, കൃഷി, കൈത്തൊഴിൽ എന്നിവ സംബന്ധിച്ചു സഹകരണപ്രസ്ഥാനങ്ങൾക്കുള്ള സ്ഥാനം അമൂല്യമാണ്. ഒന്നാമതായി വാണിജ്യപരമായി നോക്കുന്നതായാൽ സഹകരണപ്രസ്ഥാനം അതിൽ നല്ല ഒരു സ്ഥാനമർഹിക്കുന്നുണ്ട്. വ്യക്തികളുമായി കൂയവികൃതം നടത്തുകയാണെങ്കിൽ, സാധനങ്ങൾ ന്യായമായ വിലയ്ക്ക് വിൽക്കുന്നതിനോ മിതമായ വിലയ്ക്ക് വാങ്ങുന്നതിനോ സാധി



ച്ചിലെന്നു വരാം. എന്നാൽ അവ സഹകരണാടിസ്ഥാനത്തിൽ വിട്ടുകൊടുക്കുകയാണെങ്കിൽ നമ്മുടെ സാധനങ്ങൾക്ക് ശരിയായ വില കിട്ടുന്നതിനും, മിതമായ വിലയ്ക്ക് സാധനങ്ങൾ ലഭിക്കുന്നതിനും സാധിക്കുന്നതാണ്.

പുരാതനകാലങ്ങളെ അപേക്ഷിച്ച് ഇന്ന് എല്ലാ രാജ്യങ്ങളും പൊതുവെ കാർഷികമായി വളരെയധികം പുരോഗമിച്ചിട്ടുണ്ട്. അതിനു സഹായകമായി നിൽക്കുന്ന രണ്ടു പ്രധാനഘടകങ്ങൾ നവീനങ്ങളായ വളങ്ങളുടെ കണ്ടുപിടിത്തവും, സഹകരണപ്രസ്ഥാനങ്ങളുടെ അവിർഭാവവുമാണ്. മുമ്പ് പണത്തിന്റെയോ അനുക്രമങ്ങളായ മറ്റു സാഹചര്യങ്ങളുടേയോ അഭാവം മൂലം, സാമാന്യജനങ്ങൾക്ക് കൃഷി ആദായകരമായ രീതിയിൽ നടത്തുന്നതിനു സാധിച്ചിരുന്നില്ല. എന്നാൽ, ഇപ്പോഴാകട്ടെ സഹകരണാടിസ്ഥാനത്തിൽ നമുക്ക് അത് സാധ്യമായിട്ടുണ്ട്. തന്മൂലം കൃഷി അഭിവൃദ്ധിപ്പെട്ടുകൊണ്ടുവരികുന്നു. ഒരുവനു വളരെ കുറച്ചു നിലമേ ഉള്ളൂ എന്നിരിക്കട്ടെ. അതിലേയ്ക്ക് വെള്ളം കൊണ്ടു പോകുക വെള്ളം വറ്റിയ്ക്കുക മുതലായ ആവശ്യങ്ങൾക്കു വളരെ പണച്ചിലവും, അലപ്പനവും, വേണ്ടിവരുന്നു. എന്നാൽ മേല്പറഞ്ഞ സംഗതികൾ, അയൽപക്കത്തുള്ള നിലമുടമസ്ഥന്മാരുമായി സഹകരിച്ച സഹകരണാടിസ്ഥാനത്തിൽ നടത്തുകയാണെങ്കിൽ, നവീനഗുണങ്ങളുടേയും മറ്റും സഹായത്താൽ, അധികം പണച്ചിലവും അലപ്പനവും കൂടാതെ സാധിക്കാവുന്നതാണ്. കാർഷികരാജ്യമായ ഇന്ത്യയിൽ ഇപ്രകാരമുള്ള സഹകരണസംഘങ്ങളുടെ പ്രവർത്തനം അത്യന്താപേക്ഷിതമാണ്.

അവയുടെ സഹായത്താൽ വിഭവസമൃദ്ധമായ ഒരു രാഷ്ട്രമായി ഇന്ത്യയെ ഉയർത്താൻ സാധിക്കുകയും ചെയ്യും.

വ്യവസായപരമായി നോക്കിയാലും സഹകരണപ്രസ്ഥാനങ്ങൾക്കുള്ള സ്ഥാനം പിന്നോക്കമല്ലെന്നു മനസ്സിലാക്കാം. ഏതെങ്കിലും രാഷ്ട്രത്തിന്റെയും അഭിവൃദ്ധി, അതിലെ വ്യവസായാഭിവൃദ്ധിയെ അത്രയിച്ചാണിരിക്കുന്നത്. ഉദാഹരണമായി, സാമ്പത്തികമായി അത്യുച്ചകോടിയിലെത്തിയിരിക്കുന്ന അമേരിക്കയെ നോക്കുക. അതിന്റെ അഭിവൃദ്ധിയ്ക്കുള്ള കാരണം വ്യവസായങ്ങളാണെന്നു തെളിയുന്നുണ്ട്. അതിനാൽ ഇന്നും കേവലമൊരു കാർഷികരാജ്യമായി മാത്രം സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന ഇന്ത്യ വ്യവസായികമായി വളരെ പുരോഗമിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. അത് സഹകരണാടിസ്ഥാനത്തിൽ മാത്രമേ സാധ്യമാകൂള്ളൂ. അടുത്തകാലംവരെ വൻതരം വ്യവസായങ്ങളെല്ലാം വലിയ ക്ഷേമരത്നങ്ങളായിട്ടായിരുന്നു. ഒരു സാധാരണവ്യക്തിക്ക് മൂലധനമില്ലാതിരുന്നതിനാൽ നടത്തുന്നതിനു സാധിച്ചിരുന്നില്ല. എന്നാൽ ഇന്നാകട്ടെ സഹകരണപ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ ആവിർഭാവത്തോടുകൂടി അതിലേയ്ക്ക് മാറ്റം വന്നിട്ടുണ്ട്. ഏതൊരു വ്യക്തിക്കും സഹകരണാടിസ്ഥാനത്തിൽ വൻതോതിലുള്ള വ്യവസായങ്ങളും നടത്താൻ സാധിക്കുന്നതാണ്. അങ്ങനെ വ്യവസായങ്ങളും തദ്ദേശം, രാഷ്ട്രവും അഭിവൃദ്ധിപ്പെടുന്നതിനും, ജീവിതസന്ധാരണ സുഗമമാകുന്നതിനും സഹകരണപ്രസ്ഥാനം സഹായകമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. അതിനാൽ വാണിജ്യം, കൃഷി, വ്യവസായം എന്നീ വിഷയങ്ങളിൽ സഹകരണ



പ്രസ്ഥാനത്തിനു ചെയ്യാവുന്ന ഇണങ്ങലും അപരിമേയങ്ങളാകുന്നു.

കായികവും, വൈജ്ഞാനികവുമായ അഭിവൃദ്ധിക്കും സഹകരണപ്രസ്ഥാനം സഹായകമാകുന്നുണ്ട്. ശാസ്ത്രീയമായ പരോഗതി ഇന്നിത്രമത്ര വിജയപ്രാപിച്ചിട്ടുള്ളത് പല പണ്ഡിതന്മാരുടേയും പ്രവർത്തനഫലമായിട്ടാണല്ലോ.

ഇങ്ങനെ വിവിധ നിലകളിൽ സഹ

കരണപ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ സേവനങ്ങൾ നിസ്തൃല്യങ്ങളാണെന്ന് കാണാൻ കഴിയും. ആധുനികലോകത്തിൽ അവ അപരിത്യാജ്യവും, അനർഹവുമായിത്തീർന്നിട്ടുണ്ട്. അതിനാൽ വേണ്ടവിധം ഉപയോഗിക്കുകയാണെങ്കിൽ അവ മനുഷ്യന്റെ ഇന്നത്തെ ക്ലേശങ്ങളെ ലഘൂകരിക്കുവാൻ സഹായകമായിത്തീരമെന്നു തന്നെ തീർത്തു പറയാവുന്നതാണ്.



M. R. IVANIOS COLLEGE LIBRARY  
DIGITAL REPOSITORY

പുനികളിൽപ്പകമണച്ച യാത്രാ-  
വപുണ്ണതയ്ക്കു വിരമിച്ചു വിശപ്പും;  
വിടൻ തങ്കപ്പനിനീർസ്സമത്തി-  
നതികൽ നില്ലെത്ര നിമേഷമുണ്ടാം.

കണ്ണൻകുറുത്തുളളി.





# ഞങ്ങളുടെ വിനോദ യാത്ര.

Kunjachan T.—IV U. C.

മിനോമോഹനമായ പ്രഭാതം. സൂര്യ ഭഗവാനെ വന്ദിക്കാൻ ദേവകന്യകകൾ കയറിവന്ന പുഷ്പകവിമാനങ്ങൾപോലെ ബാലാക്ഷൻറെ ചെങ്കനൽ പ്രഭ തട്ടി ശോഭിക്കുന്ന മേഘപാളികൾ സൂര്യൻ ചുറ്റും ശാന്തമായി നിലകൊള്ളുന്നു. തുഷാരശീതളനായ മന്ദമാരുതൻ ഉഷസ്സിന്റെറടിവൃത്തയ്ക്കു ഭംഗം വരുമെന്നു ഭയപ്പെട്ടിട്ടിട്ടെന്നപോലെ, ഊളിൽ അതേവരെ തല ചായ് ചുരങ്ങിയിരുന്ന തരുലതാദികളെ തട്ടിയുണർത്തിക്കൊണ്ടു മെല്ലെമെല്ലെ സഞ്ചാരമാരംഭിക്കുന്നു. ഉദയശോഭ കാണുവാനായി സ്വയം മിഴി തുറന്ന മുക്കുമുശകൾ പവനപോതങ്ങളുടെ ലാളനസുഖമനുഭവിച്ചു രോമഹർഷമണിയുന്നു. പുഷ്പങ്ങൾതോറും മുരണ്ടു പറന്നിരുന്ന മധുകരങ്ങൾ കൗതുകംകൊണ്ടോ എന്നോ നിശ്ചലത കൈയ്ക്കൊള്ളുന്നു. സ്പഷ്ടിമാഹാത്മ്യത്തെ വാഴ്ത്തിപുകഴ്ത്തുമാറ് കിളികളുടെ കളകളുനങ്ങും മുഴങ്ങിത്തുടങ്ങുന്നു. വൃക്ഷങ്ങളുടേയും, ചെടികളുടേയും ലതകളുടേയും ഇലകളിലും, പുല്ലുകളുടെ അഗ്രങ്ങളിലും പറ്റിപ്പിടിച്ചു നിൽക്കുന്ന മഞ്ഞിൻ തുള്ളികൾ സൂര്യശ്ശിയുടെ സ്പഷ്ടവണ്ണങ്ങൾ പ്രതിഫലിപ്പിച്ച് വൈഡൂര്യാദി നവരത്നങ്ങളെപ്പോലെ ശോഭിക്കുന്നു. എങ്ങും ഒരു

ഉണർവും ഉന്മേഷവും. ഇപ്രകാരം പ്രകൃതിദേവി പ്രഭാതത്തിന്റെ അഗ്രഗമനത്തോടുകൂടി രംഗപ്രവേശം ചെയ്തപ്പോളാണ് ഞങ്ങൾ പൊൻമുടിയ്ക്കുള്ള വിനോദയാത്ര ആരംഭിച്ചത്. അനേകം അത്മസുഹൃത്തുക്കൾ ഞങ്ങളുടെ “വാൻ” മുന്നോട്ടു നീങ്ങി.

കണ്ണും കരളും കുളർപ്പിക്കുന്ന പലതരം കാഴ്ചകളും പിന്നിടുകൊണ്ടുള്ള ഞങ്ങളുടെ അന്നത്തെ യാത്ര എങ്ങനെയൊണ് വർണ്ണിക്കുക. ഏകദേശം പത്തുമണിയായപ്പോഴേക്കും ഞങ്ങൾ പൊൻമുടിയുടെ താഴ്വരയിൽ പ്രവേശിച്ചു. അവിടെ അല്പം വിശ്രമിച്ചശേഷം ഞങ്ങൾ വീണ്ടും യാത്ര തുടന്നു. കീഴ്ക്കാത്തുകായ മലഞ്ചരിവുകളിൽ വളഞ്ഞുപുളഞ്ഞു കിടക്കുന്ന പാതയിൽക്കൂടി ഞങ്ങളുടെ “വാൻ” സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. അടിയ്ക്കൂടി പ്രകൃതിയുടെ വൈഭവവും വൈവിധ്യവും ഞങ്ങൾക്കനുഭവമാകയും ഒരു പുതിയ സാഹചര്യത്തിന്റെ ലക്ഷണങ്ങൾ കണ്ടുതുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. മേലോട്ടു നീങ്ങുന്തോറും തണുപ്പും മഞ്ഞും വർദ്ധിക്കുകൊണ്ടിരുന്നു. പ്രകൃതിയിലെ ഈ അസമത്വങ്ങൾ ലോകത്തിന്റെ പുരോഗതിക്ക് അനിവാര്യമായിരിക്കുമോ എന്നു ഞാൻ സംശ



യിച്ചു. മനുഷ്യനും ഇതിൽനിന്നും വ്യത്യസ്തനല്ല. അവന്റെ അഭോഗ്യം, കായബലം, മനശ്ശക്തി, വാസന, സാമത്വം എന്നിവ ഒരേ നിലയിൽ ഒരിക്കലും കാണപ്പെടുന്നില്ലല്ലോ. ഈ അസമാനാവസ്ഥയിൽനിന്നും സമാനമല്ലാത്ത ഐശ്വര്യാദികൾ ഉണ്ടായേ മതിയാവൂ. ഈ ഒരു സത്യം നമുക്കു ഹിതമായാലും, അഹിതമായാലും സമ്മതിക്കാതിരിക്കാൻ നിർവാഹമില്ല. സ്ഥിതിസമതപമില്ലാത്ത ഒരു ലോകം നമുക്കു വിഭാവനം ചെയ്യാൻപോലും സാദ്ധ്യമല്ല. സ്ഥിതിസമതപവാദികൾ എത്രതന്നെ ശ്രമിച്ചാലും പ്രകൃതിയ്ക്കുതിരായ ഒരു വ്യവസ്ഥിതി ഉണ്ടാക്കാമെന്നുള്ള പ്രതീക്ഷ വെറും വ്യാമോഹമത്രേ.

മഞ്ഞണിഞ്ഞു മടാലസകളായി നീണ്ടു നിവൻ കിടക്കുന്ന അനേകം കുനുകളെ തരണം ചെയ്തു ഞങ്ങൾ മുന്നോട്ടുനീങ്ങി. ഹിമവാഹിയായ മന്ദമാരുതൻ ഞങ്ങളെ കോരിത്തരിപ്പിച്ചുകൊണ്ടു സഞ്ചരിച്ചു. ഏകദേശം ഉച്ചതിരിഞ്ഞപ്പോൾ ഞങ്ങൾ തേയിലകൾ ധാരാളം വളരുന്ന ശാന്തശീതളമായ മേഖലയിൽ ചെന്നുചേർന്നു. ഞങ്ങൾ അവിടെ കണ്ടകാഴ്ച ഏറ്റവും അത്ഭുതകരമായിരുന്നു. നക്ഷത്രങ്ങളെ ചുറ്റാരത്തമാക്കി നീണ്ടു നിവൻ നിൽക്കുന്ന വൃക്ഷസമൂഹങ്ങൾ, അവയെ അലിംഗനം ചെയ്തും, കാരാലുലത്തും കളിക്കുന്ന പുഷ്പവല്ലിജാലങ്ങൾ, പകപഹലങ്ങളേന്തി തണുപ്പേ വീശുന്ന കുററിപ്പൊട്ടികൾ, വൃക്ഷശാഖകൾതോറും സൈപരസഞ്ചാരം ചെയ്യുന്ന ശാഖാമൃഗങ്ങൾ, പുഷ്പങ്ങൾതോറും പാറിപ്പറന്നു സാന്തപനം മന്ത്രിക്കുന്ന മധുപന്മാർ എന്നുവേ

ണ്ടു, ഹൃദയംകവരുന്ന കാഴ്ചകളാണു് ഞങ്ങൾ അവിടെ കണ്ടതു്.

പൊൻമുടിയുടെ മുകളിൽ എത്തിയപ്പോഴേക്കും നന്നേ ക്ഷീണിതനായിത്തീർന്നു ടി. ബി. യിൽ കുറെ വിശ്രമിക്കുകയും, അനന്തരം മലയുടെ ഉത്തുംഗശൃംഗത്തിൽ കയറുവാൻ തീരുമാനിച്ചിറങ്ങുകയും ചെയ്തു. ഒരു വലിയ കുന്നിന്റെ കീഴ്ക്കാംതൂക്കായ ചരിവിൽക്കൂടി മെല്ലെമെല്ലെ നടന്നു്, ചെറുപാറകളാൽ നിബിഡമായി, നിഖംപോലും കാണാൻ കഴിയാത്തവിധം പുല്ലുകൾ ഇടതൂർന്നുവളരെ പർവ്വതത്തിന്റെ മുകളിൽ ഒരുവിധം എത്തിച്ചേർന്നു. നിരീശ്വരവാദികളെപ്പോലും ഈശ്വരവിശ്വാസികളാക്കുന്ന തായിരുന്നു ഞങ്ങൾ അവിടെ കണ്ട കാഴ്ചകൾ. പ്രകൃതിവൈചിത്ര്യത്തിന്റെ പരമമൂതയിൽ ഞങ്ങൾ ലയിച്ചുപോകുകയാണുണ്ടായതു്. അത്ര തഴച്ചു സമൃദ്ധിയായി വളരുന്ന സസ്യസഞ്ചയത്താൽ പച്ച വീല്പി സുവിരിച്ചതുപോലെ ശ്യാമളകോമളമായി നീണ്ടുപറന്നു ലസിക്കുന്ന വിളഭ്രമികൾ; തിരിനിരകളിൽ നിന്നു നിർദ്ദിച്ഛ് മധുരശംഭീരമായ മമ്മരശബ്ദം പുറപ്പെടുവിച്ചുകൊണ്ടു പാറകളിൽ തട്ടിമുട്ടി പുളഞ്ഞുപായുന്ന നിർമ്മാലുകൾ; പൂന്തേൻ നകരാൻ പുഷ്പങ്ങൾതോറും പാറിപ്പറക്കുന്ന പാവകളുടെ രാഗകോലാഹലത്താൽ മുഖരിതമായ ചെറുവനങ്ങൾ; സംഗീതസൗരഭ്യങ്ങളുടെ സമ്മേളനത്താൽ സായുജ്യസുഖമനുഭവിപ്പിക്കുന്ന വള്ളിക്കുടിലുകൾ; അഹോ! എത്ര അനപമവും അലങ്കരിക്കുവുമായ അത്മനിർവൃതിയാണു് അവിടത്തെ പ്രകൃതിസുന്ദര്യം പ്രേക്ഷകർക്കു നൽകുന്നതു്. വെള്ളക്കിരീടമ

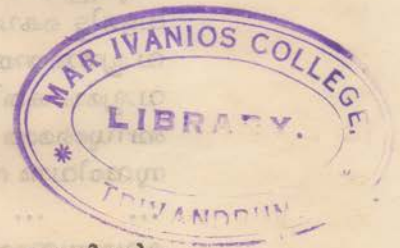


നിങ്ങളെ ആ കൊടുമുടിയുടെ മുകൾപ്പുറപ്പിൽ  
ഞങ്ങൾ സ്വപ്നം വിഹരിച്ചു. വന  
ലക്ഷ്മി സുന്ദരികളെപ്പോലും ലജ്ജിപ്പിക്കത്ത  
ക്കു വിധത്തിൽ വസന്തപ്പൂക്കൾഗന്ധത്താൽ സ  
ർവ്വലങ്കാരഭൂഷിതയായി ഞങ്ങൾക്കു സ്വാഗ  
തമരുളി. സ്വപ്നം കാണാൻപോലും കി  
ട്ടാത്ത ആ സന്ദർഭം ഞങ്ങൾ പാഴാക്കി  
യില്ല.

പ്രശാന്തരമണീയമായ പ്രകൃതിയുടെ വി  
രിമാറിൽ ഞങ്ങൾ സ്വപ്നം സ്വപ്നനേരം  
വിഹരിച്ചു. പ്രകൃതിസുന്ദര്യം ആവോളം  
നുകൻ. നിമിഷങ്ങൾ നിങ്ങനതു ഞ  
ങ്ങൾ അറിഞ്ഞതേയില്ല. പരിണതവയ  
സ്കനായ പകലവൻ പശ്ചിമമകുവാള  
ത്തിൽ നിലയുറപ്പിച്ചു. ആ സുവർണ്ണരൂ  
ഗത്തിന്റെ മുകൾപ്പുറപ്പിൽ നിന്നുകൊണ്ട്,  
സൂര്യൻ ചരമാഞ്ചിയിൽ മുഴുകുന്നതും ലോ

കം സായാഹ്നപ്രഭയിൽ കുളിച്ചുല്ലസിക്കുന്ന  
തും ഒന്നു കാണേണ്ടതാണ്. ഏകദേശം അ  
ഞ്ചര മണിയായപ്പോഴേക്കും, അമിതമായ  
ആനന്ദം പ്രദാനംചെയ്ത് ഞങ്ങളെ ഉന്മേഷ  
മുള്ളവരാക്കിത്തീർത്ത ആ സാഹചര്യങ്ങളോടു  
ഞങ്ങൾ യാത്ര പറഞ്ഞു.

ആനന്ദപരവശരായി തീർന്ന ഞങ്ങൾ  
ചുറ്റുപാടുകളെ വിസ്മരിച്ചു സൂര്യാസ്തമയം  
വരെ അവിടെ ഇരുന്നപോയതിൽ അശ്ചര്യ  
പ്പെടാനില്ല. നല്ല നാഴിക ഇരുട്ടിയപ്പോ  
ളാണ് ഞങ്ങൾ തിരുവനന്തപുരം പട്ടണ  
ത്തിലെത്തിയത്. ഞങ്ങളുടെ വിനോദ  
യാത്രയിൽ നേതൃത്വംവഹിച്ച റവ. ഫാദർ  
ബെനിഡിക്റ്റിന് കൃതജ്ഞത പ്രദർശിപ്പിച്ചു  
കൊണ്ട് ഞങ്ങൾ സ്വഗൃഹങ്ങളിലേയ്ക്കു പി  
രിഞ്ഞുപോയി.



‘പൊൻകതിരൊഞ്ഞെത്തും സ്വാതന്ത്ര്യലക്ഷ്മിതൻ  
തങ്കച്ചിലവിന്റെ നാദം കേൾക്കാൻ,  
പാരിനമൃതായൊരദൈവ സംഗീതം  
പാടിയനാടേ, യുണരണതു!  
ഉണ്മതന്നുന്നതമണ്ഡലം കാണുവാൻ,  
കണ്മണി, യൂണി—യുണരണതു !

തുകിലുണർത്ത.



# കവനസാഹസം.

C. V. Balachandran Nair—II U. C.

കവിത കോർക്കാണൊരുങ്ങുകയാണു ഞാൻ

കവനവസ്തുത തേടുകയാണു ഞാൻ,  
വളരെ നേരമായിപ്പൂ വനത്തിലെ  
പ്പൂങ്കുളിമേറുന്ന പൂക്കൾക്കിടയിലായ്,  
കവിത വന്നാലുടൻ പകർത്തിടുവാൻ  
കരുതലോടെ കാത്തിടുകയാണു ഞാൻ.

... ..

അതിമനോഹരമാം സായാഹ്നഭംഗിക—  
ഉണിനിരണെന്റെ ചുറ്റും ലസിക്കുകയായ്  
കൊച്ചു കാരൂ വണെന്തോ പറയവേ,  
പിച്ചിപ്പൂ നിര പൊട്ടിച്ചിരിക്കുകയായ്  
പടുപ്പിച്ചു കൊച്ചുപൂന്താരകൾ  
വട്ടമിട്ടു കൊമ്പിടുന്നു പൂക്കളെ.  
വായുയായൊരു ശാന്തത, തൻവിശ്വ—  
വായുമാം കതിരുകളും വിരിക്കവേ,  
ബന്ധുരമൊരു പൊൻതേരിലേറിയാ—  
സുന്ദരിവന്നു സന്ധ്യാനന്താംഗിയായ്

... ..

കവനസുന്ദരമീശംഗമൊന്നിലും  
കവനവസ്തുത കണ്ടില്ല വിഡ്ഢി ഞാൻ  
പ്രകൃതിസാഹസച്ചില്ലകൾ നീട്ടിനി—  
നന്മതു സാഹസമെന്നു റിലക്കുകയായ്.  
കളകളാരവത്തോടെ പരക്കുമി—

കിളികളും കൂടിയെന്നെ ഹസിക്കുകയോ?  
ഇന്ദുലബ്ധ് തൻ വെൺസാരിത്തൂവിനാൽ  
മന്ദമായ് മുഖം പൊത്തിച്ചിരിക്കുകയായ്.

... ..

“കവനസാഹസം” കാട്ടാൻ മുതിർന്നൊരൻ  
കരളരപ്പോർത്തു ഞാനും ചിരിച്ചുപോയ്.



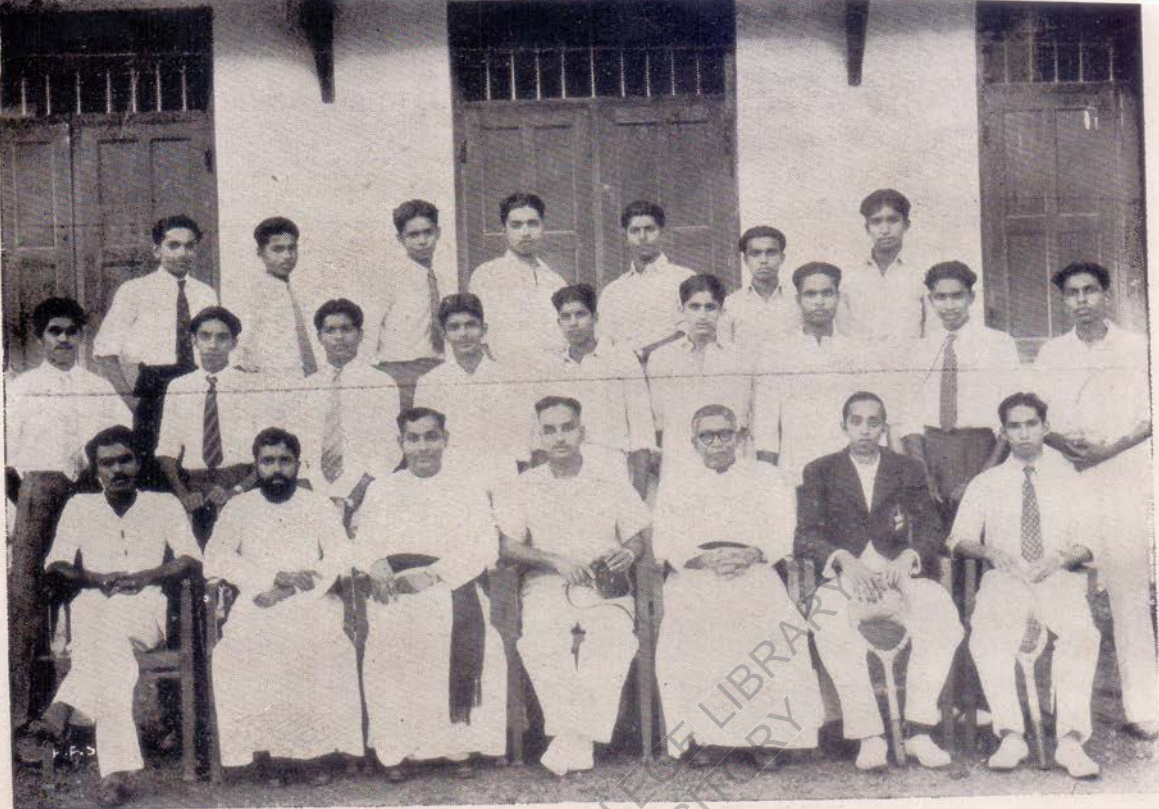


THE PRESIDENT, VICE-PRESIDENTS, AND SECRETARIES  
OF THE ASSOCIATIONS 1952-53.



COLLEGE ATHLETIC CLUB 1952-53.





TENNIS CLUB SOCIAL 1952-53.  
Guest of honour: Col. Goda Varma Raja.



BASKETBALL TEAM 1952-53



# എന്റെ ഭാവനാലോകം.

E. S. Mathai—II U. C.

അതുതന്നെയും പ്രപഞ്ചപരിധിക്കു മറ്റൊരു തരത്തിൽ പ്രേരണ നൽകുമെന്നുള്ളതു് സ്വപ്നമാണ്. പ്രത്യേകിച്ചു ഭിന്നമതങ്ങൾ ലോകത്തിൽ നിലനിൽക്കുന്നിടത്തോളം കാലം കലാപങ്ങൾ അനിവാര്യങ്ങളാണെന്നുള്ളതിന്നു ചരിത്രസംഭവങ്ങൾ സാക്ഷ്യം വഹിക്കുന്നുണ്ട്. പ്രകൃതിയെ നിയന്ത്രിക്കുന്ന ഒരു അദൃശ്യശക്തിയായ ഈശ്വരനെ പല പല വിധത്തിൽ വ്യാഖ്യാനിച്ചു് അരാധിക്കുന്നതിന്റെ പരിണതഫലമാണ് ഭിന്നതങ്ങൾ. മനുഷ്യസമുദായത്തിൽ അഭികാലാന്താഭ്യന്തര പ്രതിഷ്ഠാപിച്ചിട്ടുള്ള ഒരു വിശ്വാസവിശേഷമാണ് ഈശ്വരചിന്ത.

ഇതിന്നു ദൃഷ്ടാന്തമായി ദൈനംദിനം സംഭവിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുന്ന പ്രകൃതിഭേദങ്ങളെ കണ്ടറിയുവാൻ ഒരു 'ഭാവനാലോകം' സംജാതമാകുകതന്നെ വേണം. ലോകത്തിൽ കാണുന്ന അസമാധാനങ്ങൾക്കും യുദ്ധങ്ങൾക്കും കാരണം മനുഷ്യജീവിതത്തെപ്പറ്റിയുള്ള വീക്ഷണക്കുറവാണ്. ഈ കലാപങ്ങൾക്കു് 'മതം' ഒരുതരത്തിൽ അല്ലെങ്കിൽ

എന്നാൽ ആ വിശേഷചിന്ത മനുഷ്യരാശിയിൽ ഏകരൂപം അവലംബിച്ചു പ്രകാശിച്ചിരുന്നെങ്കിൽ യാതൊരു കുഴപ്പവും ലോകത്തിൽ ഉണ്ടാകയില്ലായിരുന്നു. അതിരൂപകരം ഭാവനയ്ക്കു, അഭിരുചിയ്ക്കും അനുസരണമായി പ്രകൃതിവസ്തുക്കളേയും വിധിഭേദവതകളേയും സൃഷ്ടിക്കുകയും അവയെ അനുവാദിതവും അനുജ്ഞാപിതവുമായ കഥകളുമായി ഘടിപ്പിക്കുകയും, അവയ്ക്കു് അവിടുവിടെ പാഠ്യങ്ങൾ നിർമ്മിക്കുകയും, അവിടെച്ചു് പൂജാദികൾ നിർവ്വഹിക്കുകയുമാണ് മനുഷ്യർ ചെയ്യുന്നതു്.

ഇതിന്നു ദൃഷ്ടാന്തമായി ദൈനംദിനം സംഭവിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുന്ന പ്രകൃതിഭേദങ്ങളെ കണ്ടറിയുവാൻ ഒരു 'ഭാവനാലോകം' സംജാതമാകുകതന്നെ വേണം. ലോകത്തിൽ കാണുന്ന അസമാധാനങ്ങൾക്കും യുദ്ധങ്ങൾക്കും കാരണം മനുഷ്യജീവിതത്തെപ്പറ്റിയുള്ള വീക്ഷണക്കുറവാണ്. ഈ കലാപങ്ങൾക്കു് 'മതം' ഒരുതരത്തിൽ അല്ലെങ്കിൽ



പരിഷ്കാരസമ്പന്നരെന്ന് അഭിമാനിക്കുന്ന മനുഷ്യർ അധഃപതിക്കുന്നതു നോക്കുക!

എന്നാൽ അഭികാമ്യമായ ഈ മനുഷ്യജീവിതത്തെ ഉൽകൃഷ്ടമോ, അപകൃഷ്ടമോ അക്കിത്തിക്കുന്നത് അവനവൻ തന്നെയാണ്. അതുകൊണ്ട് മനുഷ്യന്റെ മുഖ്യമായ കർത്തവ്യം ജീവിതത്തെ ഉത്തമവും സുഭഗവുമാക്കുക എന്നുള്ളതാണ്. മനുഷ്യജീവിതത്തിൽ പല ഘട്ടങ്ങളുണ്ട്. അവയിൽ പ്രാധാന്യം കല്പിക്കാവുന്നത് ഉത്തമജീവിതത്തിന് മാർഗ്ഗനിർദ്ശനമരുളുന്ന അധ്യയനത്തിനാണ്. അതിപ്രധാനവും അഭികാമ്യവുമായ ആ വിദ്യാത്മജീവിതത്തെ ഉൽകൃഷ്ടചിന്തകൾക്ക് ആകർമാക്കാതെ നിഷ്പലമാക്കിത്തീർക്കുന്നവൻ എത്ര ബുദ്ധിഹീനനാണ്? പരിശീലനകാലം കഴിഞ്ഞു ലോകരംഗത്തിറങ്ങി പ്രവൃത്തിയാരംഭിക്കുമ്പോൾ മനുഷ്യൻ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിക്കേണ്ടതു് ഒരൊറ്റ മതവും ഒരേതരത്തിലുള്ള ആരാധനാരീതിയും കൈവരുത്തുവാനായിരിക്കണം.

ഒരൊറ്റ മതവും, ഒരൊറ്റ ജാതിയുമാണ് എന്റെ ഭാവനാലോകം. അവിടെ

സ്നേഹമാകുന്ന മതവും മനുഷ്യനാകുന്ന ജാതിയും മാത്രമേ ഉണ്ടായിരിക്കയുള്ളൂ. മതഭ്രാന്തോ, വർഗ്ഗീയ കലാപമോ അവിടെ കാണപ്പെടുന്നതല്ല. മതത്തിന്റെ പേരും പദങ്ങളും യാതൊന്നും ആർക്കും അവിടെ ചൂഷണം ചെയ്യുവാനും സാധിക്കുന്നതല്ല. ജനങ്ങളെല്ലാം ഒരൊറ്റ മതത്തിന്റെ അവിഭാജ്യഘടകങ്ങളായി പരസ്പരം സ്നേഹിക്കപ്പെടും. സർവ്വസാഹോദര്യത്തിന്റെ ധർമ്മമുറയുന്ന ആ ലോകം എന്നാണ് എന്റെ ഭാവനയിൽ നിന്നും യാഥാത്മ്യത്തിലേക്ക് ഉയരുക!

അതിവിദൂരമായ ആ ഭാവനാലോകത്തിലേക്ക് നമുക്ക്

“ഒരൊറ്റമതമുണ്ടുചകി, നൂയിരാം

പ്രേമം; അതൊന്നല്ലോ

പരക്കെന്നമ്മല്ലാലമുതട്ടും പാ-

ർവ്വണ്ണശശിബിംബം.”

എന്ന പദ്യചണ്ഡമാകുന്ന വിമാനത്തിൽ കയറി ഒരു പറക്കാം.



ജീവിതസ്വന്ദനം, തൃപ്തികാലനം  
ഭാവചിത്രത്തിൽപ്പകർത്തിവെക്കും,  
ചിത്രീകരിച്ചു മഹാകവി ഭാഷയാൽ  
മഞ്ഞുമനസ്സിൻ മഹാപ്രപഞ്ചം !

കർഷകന്റെ കലാസൃഷ്ടി.



# പരിശുദ്ധമായ പനിനീർപ്പച്ചം

കെ. എം. മാക്കോ, III U. C.

പകൽമഞ്ഞി. രക്തവർണ്ണത്തോടുകൂടി ഭഗവാൻ സഹസ്രകിരണൻ പശ്ചിമാഞ്ചലിയിൽ മറഞ്ഞു. താരാവലികൾ പൊങ്ങിത്തുടങ്ങി. അന്ധകാരത്തെ ശാസിക്കുന്ന ദിനപതിയുടെ വിരലുകൾപോലെ അങ്ങിമിങ്ങി ദീപശാലകൾ കാണാറായി.

അയാളുടെ അത്മാവ് അങ്ങനെ തുങ്ങിക്കിടക്കുകയാണ്—ഒരു ദ്രവിച്ച നൂലിൽ, ജീവിതത്തിൽനിന്ന് മരണത്തിലേക്ക്. അദ്ദേഹം വീണ്ടും കീഴോട്ടു വലിയുന്നുണ്ട്. നിമിഷങ്ങൾ മതി അത്ര പൊട്ടിത്തകർവാൻ... ഹൃദയത്തിൽ ഒളിച്ചുവെച്ചുകൊള്ളാൻ ചില രഹസ്യങ്ങൾ പുറത്തു പറയുന്ന ചില നിമിഷങ്ങളുണ്ട്. അതു ജീവിച്ചിരിക്കുമ്പോഴല്ല, മരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോഴാണ്. ഡാക്ടർ മോഹനൻ—അതെ, അതാണ് ഞങ്ങളുടെ പേര്—അംഗം കാണിച്ച ഭാര്യ അടുത്തു ചെല്ലുവാൻ. ഭർത്താവിന്റെ മുഖത്തെ ഭാവവ്യത്യാസം കണ്ട് വിരഹതരംഗം പരമ്പരയിൽപ്പെട്ടു വലഞ്ഞുകൊണ്ടിരുന്ന മാലതി, നിഷ്പക്ഷമായ മനോനൈർമ്മല്യത്തിന്റെ ബാഹ്യമുദ്രയായ മനസ്സമാധാനത്തോടുകൂടി—ദിവ്യതേജപരിപൂർണ്ണതയോടുകൂടി—കട്ടിലിൽ കിടക്കുന്ന ആ കോമള വിഗ്രഹത്തിന്റെ പരിശുദ്ധ നേത്രങ്ങളിലേക്ക് വ്യസനപാരവശ്യത്തോടുകൂടി നോക്കി.

വാത്സല്യപൂർണ്ണമായ ഒരു കടാക്ഷത്തിന്റെയും, സംതൃപ്തിസൂചകമായ ഒരു മന്ദസ്മിതത്തിന്റെയും, പ്രത്യക്ഷമായ ആ രോഗിയുടെ മുഖത്തു സ്ഫുലിച്ച്. സങ്കടഭാവത്തോടുകൂടി അരികത്തുണഞ്ഞിരിക്കുന്ന ഭാര്യയോടു സന്തോഷത്തോടുകൂടി ഡാക്ടർ മോഹനൻ സ്വന്തം ഭൂതകാല ചരിത്രം പറയുവാനാരംഭിച്ചു.

“പ്രിയേ! എന്റെ ജീവിതം അവസാനിക്കാറായി. ആ ജീവിതത്തോണി കരയ്ക്കുക എന്നതിനുമുമ്പ് എന്റെ ജീവിതയാത്രയിൽ എന്തൊക്കെ സംഭവിച്ചു വേതിയോട്ട് എനിക്കു ചില രഹസ്യങ്ങൾ പറയുവാനുണ്ട്. കേൾക്കുക. മാലതി! എടുവെള്ളിയിൽ മുഖം പല സഹൃദയരുടേയും സഹായത്താൽ ഞാൻ ഒരു ബി. എ. ഡിഗ്രി കരസ്ഥമാക്കി. അതിനുശേഷം, കേവലം നാല്പത്തഞ്ചുരൂപ മാത്രം ശമ്പളം പറയുന്ന ഒരു തൊഴിലാളിയായി ഞാൻ ഒരു ഫാക്ടറിയിൽ ജോലി നോക്കിക്കൊണ്ടിരുന്നു. ആ തൃപ്തമായ ശമ്പളംകൊണ്ട് എന്റെയും, എന്റെ ചെറിയ കുടുംബത്തിന്റെയും ചെലവു നടത്തുന്നത് പ്രയാസമായിരുന്നെങ്കിലും, അതിൽ നിന്നുപോലും ഒരു ചെറിയതുക എന്റെ സഹോദരി എനിക്കുവെണ്ടി മിച്ചംവെച്ചിരുന്നു. അങ്ങനെക്കുറേനാളുകൾ കൊണ്ട് ഒരു നല്ല തുക എനിക്കു



വേണ്ടി സമ്പാദിക്കുന്നതിന് എന്ന് ആത്മാർത്ഥമായി സ്നേഹിച്ചിരുന്ന ഫാക്ടറിയുടെ മകളുടെ സഹായവും—ഞാനറിയാതെതന്നെ—എന്റെ പ്രിയപ്പെട്ട സഹോദരിക്കുവേണ്ടിയിരുന്നു. ഏറെത്താമസിയാതെതന്നെ നാല്പത്തഞ്ചു രൂപാ ശമ്പളക്കാരനായ ഞാൻ അർപ്പതു രൂപാ ശമ്പളക്കാരനായി ഉയർത്തപ്പെട്ടു”

“ശ്രദ്ധിച്ചു കേൾക്കൂ! മാലതി! നീ എന്തിനുപരിഭ്രമിക്കുന്നു. ഞാൻ പറയുന്നതു വാസ്തവം തന്നെയാണ്. ശോകപൂർണ്ണമായ ഒരു തൊഴിലാളിയുടെ ജീവിതം അതേപടി പകർത്തുകയാണ് ഞാൻ”

“അതെ, അങ്ങനെ ദിവസങ്ങൾ മുന്നോട്ടുപോയി. ഒടുവിൽ, ഞങ്ങളുടെ മുതലാളിയിൽ ചില സ്വഭാവവൈകല്യങ്ങൾ പ്രത്യക്ഷപ്പെടുകയുണ്ടായി. തൊഴിലാളി പ്രസ്ഥാനം തല ഉയർത്തി. തൊഴിലാളികളുടെ കണ്ണിലുണർന്നിരുന്ന ഞാൻ അവരുടെ നേതാവുമായിത്തീർന്നു”

“പ്രിയെ! എന്തിനു ഞാനധികം നീട്ടുന്നു. ഞാൻ ബദ്ധനായി, എങ്കിലും മാപ്പിനപേക്ഷിച്ചില്ല. അടിമത്വത്തിലെ ജീവിതത്തേക്കാൾ നല്ലതു് സമത്വത്തിലെ മാനമല്ലേ, മാലതി!”

“രണ്ടുകൊല്ലത്തെ ദീർഘയാതനയ്ക്കു ശേഷം ഞാൻ വിമുക്തനായി. അതിനിടയ്ക്കു് ദാരിദ്ര്യദേവതയുടെ നിർദ്വയമർദ്ദനമേറു് എന്റെ സഹോദരി ഈ ലോകം ഉപേക്ഷിച്ചു കഴിഞ്ഞിരുന്നു. ഹാ! ദാരിദ്ര്യമേക്കുറവായിരുന്നു. അതു ശരീരത്തെയും, ആത്മാവിനെയും, ഹൃദയത്തെയും നശിപ്പിച്ചുകളയുന്നു.

ഞാൻ സ്വദേശം ഉപേക്ഷിക്കുവാൻ നിശ്ചയിച്ചു. എന്റെ സഹോദരി എനിക്കുവേണ്ടി സമ്പാദിച്ചിരുന്ന തുക ഒരു മാന്യനെ അവൾ എല്പിച്ചിരുന്നതു് ഈ അവസരത്തിൽ എനിക്കു ലഭിച്ചു. അഹോ! എത്ര മഹത്തായ സഹോദരസ്നേഹം. അവൾദാരിദ്ര്യത്തിൽകിടന്നു വലഞ്ഞിട്ടും, താൻ സമ്പാദിച്ച പണം അവൾ ഉപയോഗിച്ചില്ല. ഞാൻ നേരേ പോയതു് കൽക്കടായിലേയ്ക്കാണ്. എന്റെ കയ്യിലുള്ള രൂപാ തീരുന്നതുവരെ സുഖമായി ഞാനവിടെ ജീവിച്ചു. അതിനു ശേഷം ഏറിയൊരു ഹൃദയവും, പുകയുന്ന ബുദ്ധിയുമായി എത്ര എത്ര നിരോധനങ്ങളായ നിശ്ചയങ്ങളാണ് ഞാൻ തള്ളിയതെന്നറിയാമോ? ഞാൻ സഞ്ചരിച്ചു. പല നിലയിലും...നടന്നും...വാഹനങ്ങളിലും യാത്രകളുടെ കൂടെയും, അഹിംസ ക്ലാക്കയും... അങ്ങനെ പല നിലയിലും ജീവിച്ചു. മനുഷ്യർ എവിടെയും ഒരുപോലെ. ഭാഷയ്ക്കും വേഷത്തിനും മാത്രം വ്യത്യാസം. ജനനമനുഷ്ഠിക്കപ്പെട്ട ഇടയിലുള്ള കഠിനയാതനകൾ എവിടെയുമുണ്ട്. അങ്ങനെ വിഷാദമഗ്നനായി പല ദിവസങ്ങളും ഞാൻ കഴിച്ചു. ഒടുവിൽ, ഒരുഡാക്ടറായി രൂപമെടുത്തു് ഉയരാൻ അ കഷ്ടപ്പാടു് എന്നെ സഹായിച്ചു.

മാലതി! നീ ശ്രദ്ധിക്കുന്നില്ലേ. ഇനിയും അധികം തുടരുവാൻ ഞാൻ അശക്തനാണ് അങ്ങനെ ഞാനിവിടെ താമസിക്കുന്ന സമയത്തല്ല നാം തമ്മിൽ കാണുവാൻ ഉടയായതും, താമസിയാതെ നമ്മുടെ ഹൃദയങ്ങൾ തമ്മിൽ ഇണങ്ങി നാം ദമ്പതികളായിത്തീർന്നതും”



ഹാ! ഇപ്പോൾ എന്റെ കൊച്ചുനഞ്ചി—എന്റെ സകല ശ്രേയസ്സിനും കാരണകൂടിയായ ആ കൊച്ചുതങ്കം—കൂടെ ഉണ്ടായിരുന്നെങ്കിൽ—ഇല്ല, ആ ദീപം പൊലിഞ്ഞുപോയി. ദാരിദ്ര്യത്തിലും, കണ്ണുനീരിലും ജീവിച്ച് അസമാധാനത്തിൽ മരിച്ചു. ഇതാണ് ഓരോ പാവപ്പെട്ടവരുടെയും ജീവിതം. എന്നാൽ ജനതയിൽ സുഖം എന്നുള്ളത് ഒരു വിഭാഗക്കാർക്കു മാത്രം ഉള്ളതല്ലെന്നും, പാടാറും സന്തോഷിക്കാനും നിർബ്ബന്ധമായവർക്കും അവകാശമുണ്ടെന്നും, കരച്ചിലിൽ ജനിച്ചവർക്കും സന്തോഷത്തിൽ ജീവിക്കാൻ സംഗതിയാകുമെന്നും എന്റെ ചരിത്രം തെളിയിക്കുന്നുണ്ട്. മാലതി! ഇനി എനിക്ക് അധികം സംസാരിക്കുവാൻ വയ്യ... പ്രിയെ!..... എനിക്ക് ഒരു അപേക്ഷ...അന്ത്യമായി നീ സാധുക്കൾക്കുവേണ്ടി സർവസംഗപരിത്യാഗം ചെയ്യുക. സമാർത്ഥത്വം...അതെ—സമാർത്ഥത്വം ദേവപാദങ്ങളിൽ നിസ്സംശയമായി സ്വന്തം സുഖത്തിന്റെ ബലിദാനം. അതുതന്നെ പാരധർമ്മബീജം. അതിൽനിന്നുണ്ടായവ മാ

ത്രമാണ് മറ്റൊല്ലാ ധർമ്മങ്ങളും—ദേവപാദങ്ങളിൽ ആദരവോടും, സന്തോഷത്തോടും സുഖാന്ത ബലി അർപ്പിക്കുക—ഇതാത്രമാണ്—എന്റെ—അവസാനമായ അപേക്ഷ—പ്രിയെ! സാർവത്യാഗം—സാധുസമാധാനം—അതിനുവേണ്ടി ജീ—വി—തം—”

പരിപാവനമായ ആത്മസ്നേഹത്തിന്റെ ‘മാറ്റൊലി’ ഇപ്പോഴും ആ വീട്ടിൽനിന്നു പുറത്തു കേൾക്കാം. അനുകമ്പാർദ്രമായ ആ ദീനരോദനം അന്നാട്ടുകാർ ഹൃദയവേദനയോടെ കേട്ട് സഹതപിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുകയാണ്.

അതാ! ആ വീട്ടിന്റെ മുററത്തു് മനോഹരമായ ഒരു കുടീരം. അതിന്റെ നാലുവശത്തും മാനാഹര ലിപികളിൽ “പരിശുദ്ധമായ പനിനിർപ്പുപ്പം” എന്നു് എഴുതി പിടിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നതു പലരേയും ആകർഷിക്കുന്നുണ്ട്. അവരെല്ലാം മാലതിയുടെ നേതൃത്വത്തിൽ സാധുസേവനത്തിൽ ഉൽസുകരായിത്തീരുന്നതു് ആ പുഷ്പത്തിന്റെ മാഹാത്മ്യം അറിഞ്ഞായിരിക്കുമോ? അക്കുറിയാ!





# ഇശനെത്തേടി.

A. J. Eappan—II U. C.

വിശ്വാസം! വിശ്വാസം! ദൃഢമല്ലാത്തതിൽ  
 വിശ്വസിച്ചാണെന്നിരിക്കെത്തുമ്പോൾ?  
 ശാപതനാണവനാമുന്തന്നാണവ-  
 നാമുഗതപനമേയനത്രേ.  
 വിശ്വൈകനാമനാണിശ്വനാണാശ്രിതർ-  
 കാപാസമേകം വിദ്യമത്രേ.

\* \* \* \* \*

നോക്കിത്തന്നെയാട്ടമാമഹിമാവിനെ-  
 പ്ലാക്കുന്നമുണ്ടെങ്കിൽ കണ്ടേ തീരൂ.  
 ജിജ്ഞാസുവാമൊരു കുറുകിടാവിന്റെ  
 വിജ്ഞാനാനന്ദമെന്നമേനപോലെ  
 വീക്ഷിച്ചു ഞാനെന്റെ ചുറ്റിലും, യത്രത്താൽ  
 വീക്ഷിക്കും ശാസ്ത്രജ്ഞദൃഷ്ടിയോടെ.  
 ധോളായുമാനമാഞ്ഞെത്തിയെൻ ഹൃദയ-  
 മോളത്തിൽ മന്ദപവനനൊപ്പം  
 പഞ്ചേന്ദ്രിയങ്ങളാൽ സഞ്ചിതനും ചെയ്ത  
 വഞ്ചിതനല്ലെന്നു വന്നുകൂടി.  
 നേത്രത്താൽ ശ്രോത്രത്താൽ നാസികാരസ്യതാ-  
 ലോന്തപൊരുളെന്റെ ചിത്തത്തിലും.  
 കപ്പകവൃക്ഷഫലമായിക്കണ്ടു ഞാൻ  
 കപ്പകവല്ലിയിൽ സുനമായും,  
 സുനത്തിൽ തേനായി, ഗാനത്തിൽ ജീവനായ്  
 വാനിൽപ്പറക്കും കപോതമായി.  
 സാഗ്രശ്രീ പൂണെ സങ്കല്പലോകത്തി-  
 ലിദൃപദവിയലങ്കരിക്കെ,  
 നോക്കി മഹോന്നതപർവതശൃംഗത്തി-  
 ലോക്കാതെ ഘോരവിപിനങ്ങളിൽ,



കുത്തിച്ചുപലിക്കും ദഹനനിൽ പാരിടം  
കുത്തിയൊലിക്കുമരുവികളിൽ,  
ജീവനം നല്കുന്ന ജീമുതരാലിക്കും  
ജീവനം നല്കും സരിൽപതിയിൽ,  
മഞ്ഞുമഞ്ഞുരീ സായിതമെന്നാലും  
ഭോജനംചെയ്യും പ്രഭഞ്ജനനിൽ,  
ഞെട്ടിപ്പിടഞ്ഞു ഞാൻ മേലോട്ടുനോക്കുവേ  
കാഴ്ചമെന്നെന്നോടും വാനം.

വിഷ്ണുപത്രാണപരായണനാമക്കൻ  
സൃഷ്ടികർത്താവെന്നനിക്കുതോന്നി.  
നിശ്ചയദാർഢ്യത്തിലെന്നതുവതിൻ മുന്നെ  
പശ്ചിമദിക്കിൽ മറഞ്ഞു ഭാസുധാൻ.  
കാലചക്രത്തിൻ ഗതിയിതെന്നോളൂർ ഞാൻ  
പ്രാലയഭാസവെ നോക്കിനില്പായ്.

\* \* \* \* \*  
ശാരദനീരദനീലമേലാപ്പിനാ-  
ലാരിത്രവേഗമലങ്കരിച്ചു;  
നിർല്ലോഭം വാരിവിതറിയ താരങ്ങൾ  
സ്വർല്ലോകസാധകസാദൃശ്യങ്ങൾ  
ശർവരിസ്വവിഭൂഷയായ് കാൺകയാൽ  
പാർവണചന്ദ്രനടിച്ചുപൊങ്ങി  
ദുശ്ശാസ്ത്രിമദ്ധ്യത്തിൽ വെൺതാമരപോലെ,  
മുശ്ശാതാരങ്ങൾ കുമുദപോലെ

\* \* \* \* \*  
ബിന്ദുതൊട്ടിന്ദുവരെയും ഞാനാരസ-  
ബിന്ദുവെക്കണ്ടു പരിഭ്രമിച്ചു.  
ഗംഭീരമുർവി നീ, ഞാനൊരു പാംസുവാ-  
മംഭോധിയങ്ങു, ഞാനുംബുബിന്ദു  
ഇക്കാരും ബ്രഹ്മാണുഭാണുത്തിലൊരയ്ക്കു  
നിലുറന്നമാകാപ്പരമാണു ഞാൻ.

സന്തപ്തചിന്തയാലുംത്താൻ വിടൻന്റെ  
യന്തരാത്മാവാം മധു വഹിച്ചു  
ശാശ്വതനീശനെത്തേടിയങ്ങാനപ്പോ  
ഛാശ്വാസനീശാസാൽവിശ്വസിച്ച്.



# 20 പ്.

P. Karunakaran—IV U. C.

“കെ. വേലുപ്പിള്ള, അറപ്പുരവീട് അടിയും, പെട്ടെന്ന് അതൊരു സമരം ഉവിടെ ഉണ്ടോ?” ഗമായി മാറി.

“ഉണ്ടെ”—അടുക്കളയിൽ അമ്മയെ സഹായിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന വാസന്തി ഓടി വെളിയിൽ വന്നു. “എഴുത്തുണ്ടോ?” അവൾ ചോദിച്ചു. വാലുകൃത്തിലേക്ക് കാലുന്നിക്ഷയിത്തുവെങ്കിലും സ്വകൃത്യത്തിൽ വലിയ കണിശക്കാരനായ ആ ‘കാക്കി’ ഉപ്പുകാരൻ ഒരു കവർ അവൾക്ക് കൊടുത്തിട്ട് മെല്ലെ നടന്നു പോയി.

“അമ്മേ, അമ്മേ, അപ്പ അണ്ണന്റെ എഴുത്തു കിട്ടി.” ആനന്ദത്താൽ മതിമരന്ന്, മന്ദസ്മേരവദനയായി അവൾ അകത്തേക്കോടി. അതിനുള്ളിൽ എവിടെ നിന്നോ ശാരദയുഗോപിയും അവിടെ എത്തി.

“അക്കാ, എനിക്കു തരണം, കൂട, റാജും പെൻസിലുമിടാൻ” ഗോപി ചോദിച്ചു. “അക്കാ, അവനു കൊടുക്കരുത്, എനിക്കു തരണം” ശാരദ കിണക്കി.

“പോടി, ഞാനല്ലേ ആദ്യം ചോദിച്ചത്.”

“എടി പോടിയെന്ന് നിനക്കു വല്ലവളും ഉണ്ടെങ്കിൽ പോയി വിളിക്കൂ!” ദേഷ്യം വന്ന് അവൾ ഗോപിയുടെ കൈയിൽ ഒരു നുള്ള കൊടുത്തു. അവൻ അവളുടെ തലയ്ക്കിട്ടൊരു തട്ടം. ഉത്തം നുള്ളും

“അമ്മേ, അമ്മേ, ഇതാശാരദയും ഗോപിയും കൂടെ അടി കൂടുന്നു. ഓടി വരൂ” വാസന്തി വിളിച്ചു പറഞ്ഞു. ഒരു നല്ല ചുള്ളിക്കുവെട്ടുത്ത് ഇഴരണ്ടെണ്ണം വീതം കാച്ചിക്കൊടുക്കൂ. നിന്നോ, ഞാനിതാ വന്നു—”

അടുപ്പത്ത് അരി വാൽക്കൊണ്ടിരുന്ന അവളുടെ അമ്മ ആജ്ഞ നൽകി.

“പിണങ്ങുന്നവക്കാക്കും കവർ തരികില്ല; ഞാൻ പറഞ്ഞേക്കാം.” വാസന്തി ഒരുപായം പ്രയോഗിച്ചു.

വാശിപിടിച്ചു നിന്നവർ, “അക്കാ, അക്കാ, എനിക്കു” എന്നു കൊഞ്ചിക്കൊണ്ടു് അടുത്തു കൂടി.

“ഗോപി, പശുവിനെ മേയ്ച്ചുകൊണ്ടു് അച്ഛൻ പറവിൽ നിൽക്കുകയാണ് അണ്ണന്റെ എഴുത്തു വന്നു, വേഗം വരാൻ പറയൂ”

“കൂടെനിക്കു തരുമോ?”

“ശരി” അവൾ സമ്മതിച്ചു.

ഒറ്റൊട്ടത്തിൽ ഗോപി അച്ഛനെയും കൊണ്ടു തിരിച്ചെത്തി.

“ഓ, എന്താ പെണ്ണേ വിശേഷം? നിന്റെ അമ്മയെവിടെ? അവളും കൂടെ കേൾക്കട്ടെ”



കുരിപ്പുരണ്ടു മുഷിഞ്ഞ വസ്ത്രം ധരിച്ച് പാറിപ്പറന്ന തലമുടി കൈത്തലം കൊണ്ടു തടവി ഒരുക്കി, മെലിഞ്ഞു കൃശമായ ഒരു സ്ത്രീരൂപം വെളിയിൽ വന്നു.

അമ്മ—“വായിരെടി. അവൻ എന്തൊക്കെ എഴുതിയിരിക്കുന്നു?”

വാസന്തി:—കേൾക്കിൻ.

പ്രിയപ്പെട്ട അച്ഛൻ

എനിക്ക് ഇവിടെ സുഖം തന്നെ. നിങ്ങൾക്ക് എല്ലാപേക്കും സുഖമാണെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു. ഞങ്ങളുടെ ക്രിസ്ത് മസ്സ് പരീക്ഷി അടുത്ത മാസമാണ്. പരീക്ഷ കഴിഞ്ഞാൽ ഒരുമാസത്തെ അവധി ഉണ്ട്. അതു കഴിഞ്ഞ ഉടൻതന്നെ ഞാൻ വരും. പിന്നെ ഇവിടെ കുറെക്കൂടി കഷ്ടമുണ്ട്. ഫോട്ടലിൽ 40 രൂപ കൊടുക്കണം. കഴിഞ്ഞമാസത്തെ ഫീസ് മുടക്കും. ഈ മാസത്തേക്കുള്ള തീയതിയും കഴിഞ്ഞു.

അച്ഛൻ—എന്ത്! കഴിഞ്ഞമാസത്തെ ഫീസ് മുടക്കുമോ? ഫീസിനു രൂപം അയച്ചല്ലോ. അത് അവൻ എന്തു ചെയ്തു?

വാസ—(തുടൻ) ഷർട്ടും മുണ്ടുമെല്ലാം കീറിത്തുടങ്ങി.

അമ്മ:—ഉടുപ്പും മുണ്ടും കീറിയോ? അതെങ്ങനെ. ഇക്കഴിഞ്ഞ ഓണത്തിനു വന്നപ്പോൾ രണ്ടുപുറമുണ്ടു വാങ്ങിക്കൊണ്ടു പോയില്ലോ. അതു അതിനുമുമ്പേ കീറിയോ. ഇവിടെ ഉടുത്തുണ്ടി കുമുട്ടുണ്ടിയില്ലാതെ പെടുന്ന പാട് അവൻ അറിയുന്നോ!

അച്ഛ:—ഇടയ്ക്കു കേറി വായിട്ടലയ്ക്കാതെ കേൾക്കട്ടെ.

വാസ—“പരീക്ഷക്കുടലാസിനും ചോലുമടിച്ചു തരുന്നതിനും പത്തുരൂപ കൊടുക്കണമെന്ന് നോട്ടീസിട്ടിരിക്കുകയാണ്. എല്ലാംകൂടെ കുറഞ്ഞത് രേഖതുരൂപയെങ്കിലും അയച്ചു തരണം. പ്രോഗ്രസ് കാർഡ് കിട്ടിയോ? ഒരു വിഷയത്തിന് അല്പം മാർക്ക് കുറവുണ്ട്. മറ്റൊല്ലാത്തിനും ജയിച്ചിട്ടുണ്ട്.

വേറെ വിശേഷമൊന്നുമില്ല. എന്ന് സ്വന്തം രവീന്ദ്രൻ

അച്ഛ—നീയല്ലോ പെണ്ണു വായിച്ചു പറഞ്ഞത്, മുന്നോ നാലോ വിഷയത്തിന് തോറ്റൊന്ന്?

വാസ—അതെ തോറ്റ വിഷയങ്ങൾ ചുവന്ന മാഷികൊണ്ടു വരച്ചിരുന്നതു കണ്ടില്ലേ?

അച്ഛ—അപ്പോ, അവൻ കള്ളം പറഞ്ഞതാണല്ലോ. എല്ലാം വേലത്തരമേയുള്ള കയ്യിൽ. ഓ, നീ ഇപ്പോൾ എവിടെനിന്ന് പണമയക്കാൻ പോണം? എന്റെ കൈയിൽ നാലു ചില്ലിക്കാശുമാത്രമില്ല. അപ്പോയോട്ടു ചോദിച്ചു.

അമ്മ:—അങ്ങനെയൊക്കെ ചോദിച്ചു നോക്കണം.

അച്ഛ:—ഉടൻ കിട്ടും, തക്കമില്ല. എട്ടിമോനെ കാളേജിൽ പഠിപ്പിച്ചു, ഇപ്പോൾ കടംമുഴുത്ത്, അളക്കളുടെ മുഖത്തു നോക്കാൻ വയ്യ! ഹേ നാണക്കേട്. നിന്റെ കാതിലും കഴുത്തിലുമുള്ളതൊക്കെ ഉഴരി വിററല്ലോ. ഇനി എന്തു വില്ലാൻ പോണം?

അമ്മ—പിന്നെ പട്ടിണിപിടിക്കുന്ന ചാകാട്ടെന്നോ!

അവർക്കു സങ്കടം വന്നു കണ്ണനിർത്തുകയും ചെയ്തു.



അച്ഛ — ഞാനെന്നു പറഞ്ഞു. ഇതൊന്നും നമ്മെക്കൊണ്ടു കഴികയില്ല. പണമുള്ളവർക്കു പറയാം എന്ന്. ഇപ്പോ മനസ്സിലായോ? അന്നു ഓനിയേൽസാദു പറഞ്ഞില്ലേ, അങ്ങനെയുള്ളിൽ ജോലി കൊടുക്കാമെന്ന്. ഒന്നിലും രണ്ടിലും പഠിപ്പിക്കുന്നത് തള്ളയ്ക്കും മകനും എന്തൊരു കറച്ചിൽ! കണ്ടോ ഇന്നു തെണ്ടുന്നതു നാലു ചക്രം കിട്ടാൻ.

അമ്മ:—അതിനൊക്കെ തലയിലെഴുത്തുവേണം, ചുമ്മാ പറഞ്ഞാ മതിയോ?

അച്ഛ — നിനക്കറിയാമോ, എത്രഎത്ര കടംബങ്ങൾ, എന്റെ അറിവിൽതന്നെ, ബി. ഏ. വരെ പഠിപ്പിച്ചു കടം കേറി നശിച്ചതെന്ന്. പഠിച്ചവന്മാരെക്കൊണ്ടു മിടുക്കന്മാരുമായി, ബാക്കിയുള്ളവരെക്കൊണ്ടു തെണ്ടികളുമായി. ഇതാണ് ഇന്നത്തെ കാലസ്ഥിതി.

അമ്മ — എന്റെ മോനല്ലേ, അച്ഛ. ശ്ലേ. ഒരിക്കലും നമ്മളെ അവൻ മറക്കില്ല.

അച്ഛ — എടി, എത്രയെണ്ണം കണ്ടിരിക്കുന്നു. തൊലി വെളുത്ത ഒരുത്തിയെ കിട്ടി ഉദോഗത്തിൽ കേറുമ്പോൾ പഴയ കഥയൊക്കെ മറക്കും!

വാസ:—ഇങ്ങനെ നാലും മൂന്നും പറഞ്ഞോണ്ടിരുന്നാൽ കാര്യം നടപ്പില്ല. രൂപായുക്ത രൂപ തന്നെ വേണം.

അമ്മ:—എടി മക്കളേ, എന്റെ മോളല്ലേ. നിന്റെ കാതുകിടക്കുന്ന കമ്മലൂരിക്കൊട്ട്. അവൻ പഠിച്ചു ശമ്പളം വാങ്ങിക്കമ്പം നിനക്കു നന്നാക്കി ഇടാം.

വാസ:—എനിക്ക് കാതു മുളിയിട്ടു നടക്കാൻ വയ്യ. കുട്ടികൾ ചിരിക്കും. (അവർ വിസമ്മതിച്ചു.)

അച്ഛ:—കമ്മലൊന്നും ഉൾ വില്ല

ണ്ടാ. വിററാലും പത്തോ പന്ത്രണ്ടോ രൂപയെ കിട്ടൂ.

വാസ:—പതുവിനെക്കൊടുത്താൽ മതി. (വാസന്തി പതുക്കെ മുരണ്ടു.)

അച്ഛ:—എന്തെടി പതുവിനെയോ. അതിനു മൂന്നുമാസം തികഞ്ഞു. ഇനി ഒരു നാലു മാസം കൂടെ രക്ഷിച്ചാൽ പത്തു രൂപ കിട്ടും.

അമ്മ:—ഇപ്പോൾ കെടുത്താലോ?

അച്ഛ:—പാതിക്കു പാതി കിട്ടും.

അമ്മ:—വേറൊരു വഴിയുമില്ലല്ലോ. നാളെ ചന്തയിൽ കൊണ്ടുപോയി കൊടുക്കണം.

അച്ഛ:—ഇത്ര ശീലവും ഇണക്കവുമുള്ള പതുവിനെ വില്ക്കാൻ എനിക്കു മനസ്സു വരുന്നില്ല. അച്ഛ കന്നിലേ വാങ്ങി അഴിച്ചുകെട്ടി വളത്തിയതു!! ഹാ, കഷ്ടം!

വാസ:—അണ്ണൻ ചക്രത്തിനു ബുദ്ധിമുട്ടുമ്പോൾ ഇങ്ങനെയൊക്കെ വിചാരിച്ചാലൊക്കുമോ? കിട്ടുന്ന വിലയ്ക്കു വിററ രൂപ അയക്കണം. അല്ലെങ്കിൽ കൊണ്ടുകൊടുക്കണം.

അച്ഛ:—വിററു, രൂപാ ഞാൻതന്നെ കൊണ്ടു കൊടുക്കാം. അവിടത്തെ വിശേഷങ്ങളൊക്കെ അന്വേഷിച്ചറിയുകയും ചെയ്യുമല്ലോ.

അമ്മ:—അണ്ണനല്ലേ, അവനെ കൊണ്ടു ചേർത്തു. നിങ്ങൾക്കറിയാമോ, കള്ളജെവിടെയെന്നൊക്കെ?

അച്ഛ:—അതൊക്കെ തിരുവനന്തപുരത്തു ചെന്നാൽ ആരോടൊക്കിലും ചോദിച്ചാൽ പറയുമല്ലോ.

... ..

സർവ്വ പ്രകൃതിലാവണ്യം അലയടിക്കുന്ന ഹൃദയാവർജ്ജകമായ ഭൂപ്രകൃതി. എ



വിടെ നോക്കിയാലും ഉയർന്നുപറന്നു, പച്ചവിരിച്ച കുന്നിൻചരിവുകൾ, അങ്ങ് അകലെ അനന്തതയിൽ നീലമേഖലയ്ക്കുള്ള കെട്ടിപ്പണയൻ കാണുന്ന പർവ്വത നിരകളുടെ നേരിയ നിഴലുകൾ. അവിടെവിടെയായിക്കാണു വിവിധരൂപത്തിലുള്ള ഉഴററൻ പാറക്കൂട്ടങ്ങൾ. വൃക്ഷസസ്യനിബിഡമായ താഴ്വരകൾ. കലാലയത്തിന്റെ രണ്ടാമത്തെ നിലയിൽനിന്ന് കിഴക്കോട്ടു നോക്കിയാൽ കാണാം കവടിയാർ കൊട്ടാരത്തിന്റെ ഉന്നത ഗോപുരങ്ങൾ. അപ്പം തെക്കുകിഴക്കായിക്കാണു പണിയുയർന്നു വരുന്ന എം. ജി. കാളേജ്. നേരെ തെക്കുമാറിയിരിക്കുന്നതാണ് ഭന്തനിമിത്തമാണോ എന്നു തോന്നുന്ന മനോഹരമായ മെഡിക്കൽകാളേജ്. നെൽപ്പാടുകളുടേയും താഴ്വരകളുടേയും സങ്കേതമാണ് പടിഞ്ഞാറെ ചരിവ്. അവിടെയാണ് സുന്ദരമായ ഫോസ്റ്റൽ കെട്ടിടങ്ങൾ പണിതിട്ടുള്ളത്. അകലെയുള്ള കുന്നിൻചരിവുകളിൽ തിങ്ങിത്താങ്ങി വളരുന്ന തെങ്ങിൻതോപ്പ്. തെക്കേ ചക്രവാളത്തിൽ നീലാകാശത്തെ മറച്ച് അമൃതമായി കാണുന്നു അറേബ്യൻകടൽ. പ്രപഞ്ചം മുഴുവനും, ഇവിടെ നിന്നു നോക്കിയാൽ കാണുന്ന വലിയ വൃത്താകൃതിയിലുള്ള ചക്രവാളത്തിനുള്ളിൽ ഒതുങ്ങിയിരിക്കയാണെന്ന് അർക്കം തോന്നിപ്പോകും. കണ്ണിനും കരളിനും കളിർ കോരിയിടുന്ന കറയററ ഈ പ്രകൃതിസുന്ദരം ആരുടെ ഹൃദയത്തെ ആനന്ദപൂജകമണിയിക്കയില്ല. നഗരത്തിലെ തിരിച്ചിറങ്ങിപ്പോകാൻ നിന്നു കണ്, വിശാലമായ ഈ കുന്നിൽ ഈ സരസ്വതീക്ഷേത്രം പണിയുയർത്തിയ കാളേജ്ഭാരവാഹികൾ തീർച്ചയായും പ്രാം സാർവ്വഭൗമ! എന്തൊരു ഭാവനാവൈഭവം!!

പുത്രനെ കാണാൻ വന്നിരിക്കുന്ന നമ്മുടെ ഗ്രാമീണ കാർക്കൻ ഈ സരസ്വതീക്ഷേത്രസന്നിധിയിൽ സർവ്വം മറന്ന്, നമുശിരസ്സുനായി ജഗന്നിയന്താവിനെ സ്മരിച്ച് കറെ നേരം നിന്നുപോയതിൽ എന്താണുളളതം!!

അപ്പം മുഷിഞ്ഞ ഒറ്റമുണ്ടും തോർത്തും, കക്ഷത്തിലൊതുക്കിയ ഒരു പഴയ കട, മടിക്കുന്നിൽ തിരുകിയ പാക്കുവെട്ടുന്ന പേനാക്കത്തി. ഒരു യഥാർത്ഥ നാടൻ കൃഷിക്കാരന്റെ വേഷം. വിയർത്തു തളന്ന് കാളേജ്നടയിൽ എത്തി.

തോളത്തെ തോൽത്തുട്ടു കടയോടു ചേർത്തുപിടിച്ച്, ക്ഷേത്രദർശനത്തിനു നിൽക്കുന്ന ഭക്തനെപ്പോലെ, കോണിപ്പടിയിറങ്ങിവരുന്ന ആരെയോ പ്രതീക്ഷിച്ച വരാന്തയിൽ നിൽക്കുകയാണ് അദ്ദേഹം.

താണാതാഴ്ത്തു് ഉപചാരപൂർവ്വം പടികളിറങ്ങിവന്ന ആളിനോട് അദ്ദേഹം ചോദിച്ചു.

“സാരേ എന്റെ മോൻ രവീന്ദ്രനെ അറിയാമോ?”

“രവീന്ദ്രനോ?” ഗൗരവം കലർന്ന ഒരു ചോദ്യം.

“എഫ് ജൂസിലാണ്.”

“എഫ് ക്കും എമ്മെക്കും പഠിക്കുന്നവരെ ഞാനറിയത്തില്ല. മുകളിൽ പോയി അന്വേഷിക്കണം” അലസഭാവത്തിൽ അയാൾ നടന്നുപോയി.

അധികാരം തികട്ടുന്ന ആ വാക്കുകൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ കർണ്ണപടങ്ങളിൽ മാറൊലിക്കൊണ്ടു. ആകാശപ്പാടെ ഒരു പരുങ്ങി.

“ഇങ്ങനെയുള്ളിടത്തു് വരേണ്ടതില്ലായിരുന്നു. ഇവിടെ നല്ലയാളുകളും കാണാം



തിരിക്കയില്ല.” എന്നു ചിന്തിച്ചുകൊണ്ട് അദ്ദേഹം പടികയറി മുകളിലെത്തി. പക്ഷേ, ആ ഗർജ്ജിച്ച ആൾ കണ്ടെങ്കിലെ “പൂൺ” ആണെന്ന് അദ്ദേഹം അറിഞ്ഞിരിക്കയില്ല.

മുകളിൽ കണ്ട ആരോടും ഒന്നും സംസാരിക്കാതെ അദ്ദേഹം അവിടെ നിന്നുകൊണ്ട് നാലുപാടും ഒന്നു കണ്ണോടിച്ചു. പ്രപഞ്ചം മുഴുവനും ഉണ്ണിക്കണ്ണന്റെ വായിൽ കണ്ടയശോഭയുടെ ഭാവമാണ് അദ്ദേഹത്തിനുണ്ടായത്. “പിടിച്ചാലും വിഴുങ്ങിക്കളയൂല്ലല്ലോ. എല്ലായിടത്തും പോയി നോക്കാം. അവൻ കണ്ടാൽ ഉടനെ ഇറക്കിവരാതിരിക്കയില്ല.” എന്നു പിറുപിറുത്തുകൊണ്ട് അദ്ദേഹം ചുറ്റിനടന്നു.

ഉച്ചക്ക് ബെല്ലടിക്കാൻ ഇനി വലിയ താമസമില്ല. ക്ലാസുകൾ തുറന്നു തുറന്നായി നടക്കുന്നു.

കാഴ്ചയെല്ലാം വ്യക്തമായ കണ്ണുകളിലൂടെ അദ്ദേഹത്തിന്. ഒരോ ക്ലാസിലേയും ജനലിലും ആ നഗ്നശരീര ദൃശ്യമാകുമ്പോൾ ബഹുമാനം കൂട്ടിച്ചിരിയ്ക്കും.

“എടേ, സോമാ! നിന്റെ അമ്മാവൻ അന്വേഷിച്ചുവന്നിരിക്കുന്നതു കണ്ടില്ലേ” ക്ലാസിന്റെ പിൻ ബഞ്ചിൽ നിന്നൊരാൾക്കും, ഒരു കൂട്ടച്ചിരി.

“ആർക്കും സംബന്ധമില്ലാത്തതല്ല, പത്രാസകാണാൻ വന്നതാ” വേറൊരു ക്ലാസിലെ അഭിപ്രായം മുഴങ്ങി.

“ധാരാളം കാര്യങ്ങളുണ്ട് കൂട്ടത്തിലാ, ആളിനെ കണ്ടാലേ അറിയാം” മറ്റൊരാൾക്കും റിമാക്കും.

“തന്നെടേ, കരുതുക വിറ്റഴിയും കൈയെ കൊണ്ടു നടക്കുകയാ, മൂപ്പിന്” ചിരി.

ബെല്ലടിക്കാൻ മിക്കപേരും ഉണ്ണാൻ പോയി. ചില രസികന്മാർ അടുത്തുകൂടി ഒരു രസത്തിന്.

“അമ്മാവോ എവിടെയാ വീടു?”

ഒരാൾ ചോദിച്ചു. ആ സംബോധനയിൽ അസുഖം തോന്നിയിട്ടായിരിക്കാം അദ്ദേഹം ഒന്നു തുറിച്ചുനോക്കി.

“ഹോ, അമ്മാവന്റെ ഗൃഹം!”

അയാൾ അവിടെനിന്നും വലിഞ്ഞുകുളഞ്ഞു.

“ആരെ കാണാൻ വന്നതാ?” ഭാസി ചോദിച്ചു.

“എന്റെ മോൻ രവീന്ദ്രനെ”

“എത്ര ക്ലാസിൽ?”

“എഫ് ക്ലാസിൽ” ഒരു കൂട്ടച്ചിരി. അദ്ദേഹത്തിനു ദേഷ്യം വന്നു. കൂടിനിന്നവർ പിരിഞ്ഞുപോയി.

“സീനിയറിനു പഠിക്കുന്ന രവീന്ദ്രന്റേല്ലേ? ഭാസി ചോദിച്ചു.

“ഓ, തന്നെ പിള്ളേ”

“കള്ളിക്കോടല്ലേ സ്വദേശം?”

“തന്നെ. അപ്പോൾ, ഞങ്ങളെ അറിയാമെന്നു തോന്നുന്നല്ലോ പിള്ളയ്ക്കും”

നിങ്ങളെയൊന്നും അറിയുന്നില്ല. എങ്കിലും രവിയും ഞാനും ഒരു ക്ലാസിലാ പഠിക്കുന്നത്. സ്നേഹിതന്മാരുമാണ്. എന്താ വിശേഷം?”

അവൻ “എവിടെ? ഇന്നു വന്നില്ലല്ലോ”

കെമിസ്ട്രി റിക്കാഡ് എഴുതിത്തീർത്തുണ്ട്. എന്റെ ബുക്കുകൊണ്ടുപോയിരിക്കാം. നാളെ വരുമെന്നു എന്നോടു പറഞ്ഞത്.”

കള്ളം പറയരുത്, പിന്നേ, ചോദ്യക്കുടലാസിനു പത്തു രൂപ കൊടുക്കണം?”



“ശ്ലേ, അങ്ങനെ എഴുതിയോ? അതു ചുരുക്കം.....ഭാസി ചിരിയടക്കി.

“അപ്പി എന്റെടുത്ത് കള്ളം പറയൂ ല്ലല്ലോ. എങ്ങനെയാക്കേണം അവന്റെ നടപടികൾ കൂട്ടുകൂടിയൊക്കെയാണോ നടപ്പ്?”

“അതല്ല പരയാം. വരണം. വിശപ്പില്ലേ? ഉറങ്ങ കഴിച്ചിട്ടുവരാം”

“വേണ്ട അപ്പി, ഇത്തിരി നേരത്തെ അല്പം കാപ്പി കുടിച്ചു. നിങ്ങളു പോയി കുടിച്ചിട്ടു വരിൻ”

“എന്നാൽ ഞാനിതാ വന്നു. ഇവിടെത്തന്നെ നില്ക്കണം”

“പ്രിൻസിപ്പാൽ സാര ഇരിക്കണതെ വിടെയാ?”

“ഓ, അദ്ദേഹം എറണാകുളത്തു പോയിരിക്കുകയാണ്. രണ്ടു ദിവസം കഴിഞ്ഞേ വരുന്നള്ളൂ.”

അദ്ദേഹം അക്ഷമനായി കാത്തുനിന്നു. ഉറങ്ങ കഴിഞ്ഞു ഭാസി തിരിച്ചെത്തി.

“ഉച്ചയ്ക്കുമേൽ ഒരു ക്ലാസയുള്ളൂ. അതു കഴിഞ്ഞ ഉടൻ ഞാൻ വരാം. നമുക്കൊരുമിച്ചു പോയി രവീന്ദ്രനെക്കണ്ടാം. പൊയ്ക്കളയരുത്.”

“ഇല്ല, ഞാനിവിടെത്തന്നെ നില്ക്കാം” മണി മൂന്നടിച്ചു. ഭാസി താഴെറങ്ങി വന്നു.

“വരണം, പോകാം. ഞാൻ താമസിക്കുന്നതിനടുത്തുതന്നെ രവിയുടെ ലാഡ്ജ്.”

അവരിരുവരും റോഡിലിറങ്ങി.

“പിള്ളേ മുറക്കിയിട്ട് പെരുത്തു നേരമായി. നില്ക്കിൻ, ഒന്നു വെററ തിന്നോട്ടു”

അടുത്തൊരു കടയിൽനിന്നും മുറക്കിക്കൊണ്ടു അവർ നടന്നു.

“ഓ. പറയാമെന്നു പറഞ്ഞ കാര്യം പറഞ്ഞില്ലല്ലോ.”

“രവിയായ ശകാലിക്കയോ വഴക്കു പറയുകയോ ചെയ്യരുത്, എങ്കിൽ പറയാം”

“ശ്ലേ പറയണം”

“രണ്ടു മാസമായി രവി താമസം മാറിയിട്ടു്. പുതിയ സ്റ്റേഫിതന്മാരുമായിട്ടാണ് കൂട്ടുകെട്ടും സിനിമക്കുപോക്കും ചിട്ടകളിയുമെ ക്കെ. പൊടിമീശയൊക്കെ വച്ചു പുളി ഇപ്പോൾ ഒരു കൊച്ചു ഐക്യമുണണിയാ. ക്ലാസിലും വരാറില്ല. കടവും കേറിയിട്ടുണ്ടു്.”

“അപ്പോ ഞാൻ കരളുകലക്കി വേല ചെയ്തുണ്ടാക്കുന്ന ചക്രം നിനക്കു് സിനിമാ കാണാനും ചിട്ട കളിക്കാനുമാണല്ലോ; മഹാ ദ്രോഹി. കുടുംബം നശിപ്പിച്ചു പാപി” അദ്ദേഹം അലറി.

“ശ്ലേ മഹാ മോശം. ആളുകൾ ചിരിക്കുതില്ലേ? മിണ്ടാതെ വരണം. രവി വീട്ടിൽവെച്ചും സിഗററും ബീഡിയും വലിക്കുമോ?”

“അല്ല ബീഡിവലിയും തുടങ്ങിയോ”

“ദിവസം ഒരു പാക്കററ പുകച്ചു തള്ളുന്നത്”

“എടാ എന്റെ ചക്രമെല്ലാം നശിപ്പിച്ചല്ലോടാ. നിന്നെ ഞാൻ മശ്വേദപിപ്പിച്ചില്ലെങ്കിൽ ഈ വേലപ്പിള്ള നിന്റെ മോനെന്ന് വിചാരിച്ചോ!”

“കണ്ടാ ഞാൻ നേരത്തെ പറഞ്ഞില്ലേ, പറയത്തില്ലെന്ന്. ഇതാ സംഗതി കണ്ടോ”

“എനിക്കവനെ ഇപ്പോൾത്തന്നെ കാണണം. എവിടെയാണ് താമസം? ഇനിയും ദൂരമുണ്ടോ?”

അതാ, കാണുന്ന രണ്ടുനിലക്കെട്ടിടം.



പുസ്തകമെല്ലാം കൊണ്ടുവെച്ചിട്ട് ഞാനിതാ വന്നു. നീലൂണം”

ഭാസി വേഗം വന്നു. രണ്ടുപേരുംകൂടെ ലാഡ്ജിനു മുമ്പിലെത്തി.

ഇതാ, ഇതിലെ കയറി, ഇടത്തോട്ടു തിരിഞ്ഞുപേകണം. അഞ്ചാമത്തെ മുറിയായാണ് രവീന്ദ്രന്റേത്. ഞാൻ കറെ കഴിഞ്ഞു വരാം, കേട്ടോ നാം നേരത്തെ കണ്ട ഭാവമൊന്നും കാണിക്കരുത്. തക്കസമയം ഞാൻ എത്തിക്കൊള്ളാം”

അദ്ദേഹത്തിന്റെ ശരീരം കോപംകൊണ്ടു വിറയ്ക്കുകയാണ്. നടന്ന് മുറിയുടെ വാതുക്കലെത്തി. വലിയ ചിരിയും ബഹുളവും. ഏതാനുംപേർ മേശക്കു ചുറ്റുമിരുന്നു ചിട്ടകളിക്കുകയാണ്. ഓരോരുത്തരുടെയും വായിൽനിന്ന് സിഗററ്റ്, അദ്ദേഹത്തിന്റെ കോപാഗ്നിപോലെ പുകയുന്നുണ്ട്.

നരകത്തിലിറങ്ങിയെന്ന് ഒരുതാനെന്ന്. അദ്ദേഹം അവരെ സൂക്ഷിച്ചു നോക്കി. രസംപിടിച്ച കളിയിൽ ഉത്സുകരായിരിക്കുകയാണ് എല്ലാപേരും. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ആശയമുക്തിക്കുടനീളം ഞെട്ടാൻ നിലംപതിച്ചു.

ഉറക്കെ ഒരു ചുമ. എല്ലാപേരും ഞെട്ടി തിരിഞ്ഞു നോക്കി. രവീന്ദ്രൻ പരിഭ്രമത്തോടെ ചാടി എണ്ണീറ വെളിയിൽ വന്നു.

“അച്ഛൻ നേരത്തെ വന്നോ?” മനുജി തപുവം കാരലം ചോദിച്ചു.

“ഔം. വന്നിട്ട് പത്തൻപതു കൊല്ലമായി!” നേത്രങ്ങളിൽനിന്നുംകോപാഗ്നി

സ്ഫുലിംഗങ്ങൾ നാലുപാടും ചിതരുന്നതു പോലെ രവിക്കു തോന്നി.

“വീട്ടിൽ വിശേഷമൊന്നുമില്ലല്ലോ?” അല്പം പരുങ്ങലോടെ രവി ചോദിച്ചു.

“ആരും ചത്തൊന്നുമില്ല.” കോപവും താപവും കലന്ന് മറുപടി. രവി ആകെ പ്ലാടെ അമ്പരന്നു.

എന്തെടാ, ഇതു മുറുക്കാൻകടയോ, അതോ കള്ളപ്പോ?

രവി മൗനം പുണ്ടു. സ്നേഹിതന്മാർ ഓരോരുത്തരായി അവിടെനിന്നും റലിഞ്ഞു. രവീന്ദ്രൻ കഴങ്ങി.

“കഴിഞ്ഞ മാസമയച്ച ഫീസ് എന്തു ചെയ്തുകൊടുത്തു? സിനിമാ കണ്ടതോ, ബീഡിയും സിഗററ്റും വലിച്ചതോ, അതോ പായ കിട്ടിയ തീർത്തതോ? എന്തെടാ മൈൽക്കുററി പോലെ അനങ്ങാതെ നിൽക്കുന്നത്. നാക്കു താണുപോയോ? പറയെടാ ഫീസ് എന്തു ചെയ്തെന്ന്.”

രവി—രണ്ടു മൂന്നു പുസ്തകം വാങ്ങിച്ചു. ഭയചകിതനായി ഉരുവിട്ടു.

“ചരി പട്ടി, മുഖത്തു നോക്കി കള്ളം പറയുന്നോ? നിനക്ക് എത്ര രൂപ വേണമെടാ ചോദ്യക്കുടലാസിന്?”

രവിയുടെ തല പുകയുകയാണ്. ചുറ്റും ഭൂമി കറങ്ങുന്നുവെന്ന തോന്നൽ. ശരീരമാകെ വിയർത്തു. ജനാലക്കു വെളിയിൽ മൂന്നു നാലു തലകൾപ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടു.

“നീയല്ലേറ്റാടാ എഴുതിയത് പത്തു രൂപ വേണമെന്ന്. മറുത്തുവരൊക്കെ വിവരമില്ലാത്ത മണ്ടന്മാരെന്ന് വിചാരിച്ചല്ലോ?”



എഴുത്തെടുത്തു അവന്റെ നേക്കറിഞ്ഞു.

“ഉം. ഇതും നോക്കൂ. ചുവപ്പു മഷിയിട്ടുവെച്ച ‘സർട്ടിഫിക്കറ്റ്’ പിടിയെടാ.”

“ആരാണ് രവിയെ ശകാരിക്കുന്നത്?” എന്നു പറഞ്ഞുകൊണ്ടു ഭാസി മുറിയിൽ കയറി വന്നു.

‘കൊടുക്കെടാ, വായിച്ചു നോക്കട്ടെ’ എത്ര എണ്ണത്തിനു ജയിച്ചെന്ന്.”

ഭാസി വാങ്ങി “ഓ, രണ്ടോ മൂന്നെണ്ണത്തിനല്ലേ മാക്കു കുറവുള്ളൂ. അതു സാരമില്ല”

“എന്ത്! സാരമില്ലേ?” പിള്ളേ, മനസ്സിൽ ചൂടൊണ്ടെങ്കിലേപറിക്കൂ കേട്ടോ, അല്ലാതെ പഠിക്കാനെന്നു വേഷം കെട്ടി നടന്നാൽ പോരാ. പണക്കാരന്റെ മകനെയൊപ്പാലെയോ കൂലിപ്പവലക്കാരന്റെ മകൻ?”

കഴിഞ്ഞതാണ് കണ്ണുകളിൽനിന്നും ഉരുണ്ടുവീണ ബാഷ്പകണങ്ങൾ തോർത്തെടുത്തു തുടച്ചിട്ട് അദ്ദേഹം തുടന്നു.

“അത്രക്കുണ്ടുപിള്ളേ, എന്റെ വേദന കേൾക്കിൻ. ഇവൻ എന്റെ മൂത്തമകൻ. ഇളയ മൂന്നു പിള്ളരും പഠിക്കുകയാണ്. അവർക്കും ഫീസുവേണം, പുസ്തകം വേണം, മുണ്ടുവേണം. ഇതിനൊക്കെ പണം വേണ്ടേ? കടവും വായ്പയും തെണ്ടി മുടങ്ങാതെ ഇവനു രൂപയയക്കണം. ഞാനെന്തു ചെയ്യും. ഒരുതടി നിലം ഉള്ളത് റെറി വച്ചാണ് ഇവനെ ഇവിടെക്കൊണ്ടു വന്നു ചേർത്തത്. ഇവൻ ഇങ്ങനെ ദീപാളി കളിച്ചാൽ ഞങ്ങൾ നാളെ തെരുവിലാണ്. ഇവനിതറിയാമോ?

ഭാസി—“എല്ലാം ശരിതന്നെ. പക്ഷേ അവിവേകംകൊണ്ടു വന്ന തെറ്റുകളാണ് ക്ഷമിക്കണം.

അദ്ദേ—എങ്ങനെ ക്ഷമിക്കാൻ. നാട്ടും പുറത്തുനിന്നുംവന്നവൻ ഇത്ര പെട്ടെന്ന് സകലതും മറന്നല്ലോ, ഈ പട്ടണംകണ്ടു. എന്റെ ഈ കൈ നോക്കിൻ മൺവെട്ടി പിടിച്ചു തഴമ്പിച്ചിരിക്കുന്നത്. വയറും വായുമിറക്കി തിന്നാതെ കുടിക്കാതെയാണ് ചക്രമയക്കുന്നത്. പഠിച്ച ജയിച്ചാൽ വയസ്സുകാലത്തു നാലു ചക്രം കൊണ്ടു തരുമല്ലോ, എന്നൊക്കെയായിരുന്നു എന്റെ ആഗ്രഹങ്ങൾ. അതൊക്കെ...

അദ്ദേഹം നെടുവീപ്പുവിട്ടു.

രവീന്ദ്രൻ ശിലാപ്രതിമപോലെ നിൽക്കുന്നു. സംസാരിക്കാൻ നാവു പൊങ്ങു നീല്പു. അധരം ഉണങ്ങി വരണ്ടു പോയിത്തുറായിരും ചിന്തകൾ വെള്ളിത്തിരയിലെ ചിത്രങ്ങൾപോലെ മാഞ്ഞു മറയുന്നു. ബാഷ്പകണങ്ങൾ കവിളിൽക്കൂടെ ഒഴുകുന്നത് ഷർട്ടിന്റെ അറ്റംകൊണ്ടു തുടച്ചു.

ഭാസി—പശ്ചാത്താപംപ്രായശ്ചിത്തം. സ്വന്തം നിലമറന്നു പ്രവർത്തിച്ചതാണ് കേട്ടോ ഇതിനൊക്കെ കാരണം!

അദ്ദേ—ഞങ്ങളുടെ എല്ലാം ആശാകേന്ദ്രമാണിവൻ. പക്ഷേ, ഇവനിൽ ഇനി എനിക്കു വിശ്വാസമില്ല. പഠിച്ചു മിടുക്കനായി, വിവാഹവുചെയ്തു ഉദ്യോഗസ്ഥനായി ഉയരുമ്പോൾ പലരും മാതാപിതാക്കന്മാരേയും ബന്ധുക്കളേയും ഗണ്യമാക്കാറില്ല. സ്വന്തം അച്ഛനെ “അച്ഛൻ” എന്ന വിളിക്കുന്നത് അവർക്കു അ



നസ്സിനു കുറവു! അമ്മൻ വയസ്സുനായാൽ പഴഞ്ചനല്ലേ?”

ഭാ—അങ്ങനെ കരുതുന്നത് സംസ്കാരവിഹീനതയാണ്.

അ—എന്റെ സ്ഥിതിയാണെങ്കിൽ, രാത്രി ഉറക്കമില്ല; വാതത്തിന്റെ ഉപദ്രവവും. പിന്നെ, ഇവൻ ഉണ്ണുന്നോ, സുഖമായി കഴിയുന്നോ എന്നുള്ള ചിന്തയും.

ഭാ—“ഇതൊക്കെ രവിക്കറിയാം, അല്ലേ, രവി? മറവി കൊണ്ടുവന്ന കഴപ്പങ്ങുമാണ്.”

രവീന്ദ്രൻ ഭാസിയുടെ മുഖത്തു നോക്കി ന് ചെയ്യപ്പെട്ടില്ല.

ഭാ—ഇനി രവിയെപ്പറ്റി ഒന്നു വ്യസനിക്കേണ്ട. അതൊക്കെ ഞാനേറു.

അ—ശരി, വന്നതൊക്കെ പോട്ടേ.

എടാ ഇതാ പശുവിനെക്കൊടുത്ത രൂപം അൻപതും. പതിനഞ്ചു രൂപ പിളേക്കു് ഫീസിനു കൊടുത്തു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ നയനങ്ങൾ നിറഞ്ഞു.

“അയ്യോ! പശുവിനെ വിറ്റോ? രവി പൊട്ടിക്കരഞ്ഞുപോയി. വാത്സല്യപൂർവ്വം താൻ ശുശ്രൂഷിച്ചു്, അഴിച്ചു കെട്ടിമേച്ചു വളർത്തിയ പശു.

“അമ്മാ... ..എനിക്കു... ..മാപ്പു്... നിസ്സഹനായി രവി പിതാവിനെ കെട്ടിപ്പണൻ. അവന്റെ കയ്യിലിരുന്ന നോട്ടുകൾ നാലുപാടും ചിതറിപ്പറന്നു.

ആ ശോകമുക്തമായ രംഗം അങ്ങനെ അവസാനിച്ചു.



“സത്യമോക്ഷകിൽ സംസാരയാത്രയിൽ പാപത്തിൻകഴൽ കത്തീടാതെ കടന്നവർ കാണുകില്ലേടോ, ബലപങ്കമായോടുന്നിതൊരുകാലം നദി പിന്നെ ശുദ്ധികലർന്നൊരുകാലം ശോഭ തേടുന്നു.

കരുണ.





FOOT BALL TEAM 1952-53.



VOLLEY BALL TEAM 1952-53.





HOCKEY TEAM 1952-53.



CRICKET TEAM 1952-53.



# ഉൾക്കണ്ഠം

K. N. P.

വിണ്ണിൻ വെളിച്ചം നുകരുന്നള്ളിലേ

ക്കണ്ണുതുറന്നുനിന്നാലേ പറും.

സ്വർഗ്ഗത്തിൻ പൂർണ്ണമാം ശോഭകണ്ടിട്ടുവാൻ

നിർണ്ണയം വഹിയിൽ ചേക്കുവേണം.

എന്നുമേ സൗഖ്യവിജയങ്ങൾ കൈവരും

മന്നിലെന്നാതും നിനയ്ക്കുവേണ്ടാ

പാരംകരുതി ദിനങ്ങൾ നയിച്ചാലേ

പാരിച്ച മോഹത്തിൻ പാരമെത്തും.

പാരിതിൽ ജീവിതപ്പോരിലേർപ്പെട്ടവർ

പാരം കുഴങ്ങി വശംകെട്ടുവോൾ.

നേരായമാഗ്നം തെളിച്ച കാണിക്കുവാൻ

സാരമായുള്ളതു സത്യംമാത്രം.

നീലാംബരത്തിലുദിച്ചുയരുന്നൊരു

പ്രാലയ ഭാഗതാർ കാന്തിപൂരം

മാലാകെമാറ്റിയുലോകമെന്തൊന്നു

ലാലാതരംഗത്തിൽ മുക്കുന്നില്ലേ?

സത്യസ്വരൂപനാം ദൈവത്തിൻകാരുണ്യം

പ്രത്യക്ഷലക്ഷ്യമായിത്തരത്തിൽ

നിത്യവുമിപ്രപായത്തിൽ പലതരം

മതുമുത്തങ്ങളുണ്ടെത്രയെത്ര?

ദിവ്യവെളിച്ചം ലഭിക്കുവാനുള്ളിലേ

ക്കണ്ണുതുറക്കുകതന്നെവേണം.





# പുരോഗമനം.

കെ. എം. തോമസ്.

ഇക്കാലത്തു വളരെയധികം ഉപയോഗപ്പെടുന്ന പദങ്ങളിൽ ഒന്നാണ് 'പുരോഗമനം'. വളരെ വ്യക്തമായ ഒരു അർത്ഥമേ ഈ പദത്തിനുള്ളൂ. എന്നാൽ അടുത്ത കാലത്തു് ഈ പദത്തിന്റെ അർത്ഥത്തിൽ വലിയ മാറ്റങ്ങൾ വന്നുപോയിട്ടുണ്ട്. നിഖണ്ഡുവിലല്ല, ജനതാമണ്ഡലത്തിൽ മാത്രം. പുരോഗമനം എന്നാൽ എന്തു്? എന്നു ചോദിച്ചാൽ ഇന്നു പലരും പല പ്രകാരത്തിൽ ഉത്തരം പറയും. അതു് ഒരുവക സാഹിത്യശാഖയാണെന്നു ചിലർ പറയും. ഇൻഡ്യൻ ഭരണഘടനയിൽ വളരെ പ്രാധാന്യം കല്പിച്ചിട്ടുള്ള ആ 'മതേതര'മാണെന്നു വേറൊരു ചിലർ പറയും. മതേതരമെന്നതു ഭാഷാജ്ഞാനമില്ലാത്തവരുടെ തൊറായ വിവക്ഷിതാർത്ഥമാണെന്നും 'മതധർമ്മം' എന്നതാണ് കൂടുതൽ യോജിക്കുന്ന അർത്ഥമെന്നും മൂന്നാമതൊരു കൂട്ടർ പറയും. ലോകത്തെ അശാവാഹിയായ ആ സ്ഥിതിസ്ഥിതിയിലേയ്ക്കു് അനയിക്കുന്ന പാശ്ചാത്യരുടെ അർത്ഥമാണ് പുരോഗമനം എന്നു വിശ്വസിച്ചിരിക്കുന്നവരും ധാരാളമുണ്ട്. ഏതോ വൈദേശികമായ ഒരു അർത്ഥവേദം കൂടി ഈ പദത്തിൽ കടന്നുകൂടിയിട്ടുണ്ടെന്നുള്ളതിനു സംശയമില്ല. ഏതായാലും ഇത്ര അർത്ഥവൈകല്യം സംഭവിച്ചുപോയിട്ടുള്ള മറ്റൊരു പദവും മലയാള ഭാഷയിലുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നില്ല.

ഈ അർത്ഥഭ്രാന്തത്തിനു സാധാരണക്കാരനും ഉത്തരാവാദികളല്ല, നേതാക്കന്മാരാണ് ഉത്തരാവാദികൾ. ഈ തെറ്റിദ്ധാരണ പരിഹരിക്കത്തക്കതല്ലേ എന്നൊരു ചോദ്യമുണ്ടാകാം. സാധ്യമാണ്; പക്ഷെ സൂക്ഷ്മങ്ങളിലെ അദ്ധ്യാപകന്മാരും പൊതുനിയന്ത്രകളിലെ ജനങ്ങളും ഏകാഭിപ്രായക്കാരായിത്തീരുവാൻ മാത്രം.

ഏതായാലും പുരോഗമന പദത്തിനു വലിയ അർത്ഥം ഉണ്ടെന്നു ശക്തിയുണ്ട്.

വെണ്ടയ്ക്കോ വലിപ്പത്തിൽ ഈ പദം ഒരു ബോർഡിൽ എഴുതിവയ്ക്കുക. കുസുമങ്ങളിൽ തേനീച്ച എന്നതുപോലെ അളകും മുററും തടിച്ചുകൂടും. പലരിലും ഒരു ഭാവമേയ്ക്കും പ്രത്യക്ഷപ്പെടും. കുറച്ചു സമയത്തേക്കു പലക്കും വിപ്ലവങ്ങളും. ഉപരിപ്പവബ്ദലിക്കും മുഷ്ടി മുതലും. പലരും ദിവാസ്വപ്നങ്ങൾ കാണും. സൂക്ഷ്മത്തിന്റെയല്ല സൂക്ഷ്മതയുടെ ഒരു സ്വർഗ്ഗം തങ്ങൾക്കും തങ്ങളുടെ സന്താനപരമ്പരകൾക്കും വേണ്ടി എന്നന്നേക്കുമായി ഭൂമിയിൽ സ്ഥാപിതമായപോലെ അവർക്കു തോന്നും. പദം അച്ചടിച്ചതാണെങ്കിൽ അതിനു മാന്യരേക്കിട്ടും. എങ്ങനെയായാലും അതു പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നയാൾ സാധുജനസേവകനാണ്. യാതനയുടെ പേരിൽ പ്രതിഫലംപറ്റേണ്ടവൻതന്നെ. പ്രസംഗവേദിയിൽനിന്നുകൊണ്ടു സന്ദർഭം സൃഷ്ടിച്ചു് ഈ പദം പലപ്രാവശ്യം ഉരുവിടുക. അയാൾ നേ



താക്കമാരിൽ നേതാവായി പരിഗണിക്കപ്പെടും. സ്ഥാനാത്ഥിമത്സരമുള്ള കാലമാണെങ്കിൽ അയാൾക്കു വോട്ടനിശ്ചയമാണ്. തന്നെയുമല്ല സാധുജനങ്ങളുടെ ഹൃദയമെന്നതുപോലെ കായശക്തിയും നേതാവിനു സ്വാധീനമാകും.

പുരോഗമനപടത്തോടു് അടുത്തു ബന്ധമുള്ള പല പദപ്രയോഗങ്ങളുമുണ്ട്. വിലപ്പോവുക, മുന്നേറുക, പൊരിയുന്ന വയറ്, കരിനിഴൽ, തുറിച്ചുനോക്കുന്നപ്രം്നം, വിശപ്പിന്റെറവിളി, സിന്ദാബാദ്, ഇങ്കിലാബ് ആദിയായവയാണ് അവ. ഇവയിൽ പലതും അധുനാതനങ്ങളാണ്. കരിക്കാലി, പിന്തിരിപ്പൻ എന്നിവ 'പുരോഗമന'ത്തിനു ശത്രുസംഹാരത്തിനുള്ള മൂർച്ചയറിയ രണ്ടു ആയുധങ്ങളാണ്. കരിക്കാലിപദം ആഭ്യന്തര ശത്രുവിനെയും പിന്തിരിപ്പൻ പദം ബാഹ്യ ശത്രുവിനെയും കുറിക്കുന്നു. ഇവയിൽ പിന്തിരിപ്പൻ പദത്തിനാണ് ശക്തി കൂടുതൽ. എത്ര ശക്തനോ സമർത്ഥനോ ആയ എതിരിടിയെപ്പോലും അസ്ത്രപ്രജ്ഞനാക്കുന്നതിനു് അതിനു കഴിവുണ്ട്. പിന്തിരിപ്പൻ അരോപണം ശ്രവിക്കുന്ന മാത്രയിൽ തന്നെ ശത്രുവിനു അഭിമാനക്ഷതം ഭവിക്കും. അയാൾ തല താഴ്ത്തും, മിണ്ടാതടങ്ങും, മറ്റേതോ ഒരു അധഃപാദകത്തിലേക്കു സ്ഥലം മാറ്റപ്പെട്ട വാനപ്പോലെ അയാൾ തീരോധാനം ചെയ്യും. മറ്റുള്ളവരുടെ ഉയർച്ചയ്ക്കു് അഥവാ ലോകത്തിന്റെ അഭ്യുന്നതിക്കു് വിലങ്ങുതടിയായി നിൽക്കുന്നവർ അവരോടൊന്നാർഹർ തന്നെയാണല്ലോ. ഇത്തരം പ്രതിബന്ധക്കാരില്ലാതിരുന്നെങ്കിൽ ലോകം ഇന്ന് എവിടെ എത്തിയേനെ! ജീവിതം എത്ര സൗഭാഗ്യപൂർണ്ണമായിത്തീരുമായിരുന്നു! അററം ശക്തി വളരെ നേരത്തേ കണ്ടുപിടിച്ചേനെ. പക്ഷെ

അതു മനുഷ്യരെ കൊല്ലുന്നതിനു ഉപയോഗിക്കുമായിരുന്നില്ല. അററു് ലാൻറിക്കിലെ ജലം, അതിനേക്കാൾ അരയടി താണുകിടക്കുന്ന സഹാറാ മരുഭൂമിയിലേക്കൊഴുക്കി അരുമരുമിയെ ഫലഭൂയിഷ്ടമായ വിളഭൂമിയായിക്കിത്തിടുന്നതിനു് ആ ശക്തി പ്രയോജനപ്പെടുത്തുമായിരുന്നു. പിന്തിരിപ്പൻമാരാണ് ലോകത്തിന്റെ പുരോഗതിക്കു തടസ്സം വരുത്തിയിട്ടുള്ളവരും വരുത്തുന്നവരും. ദാർഭാഗ്യം നിമിത്തം ഇത്തരക്കാർ അഭിമുഖമാകും മുതൽക്കെ ഭൂമിയിൽ ഉണ്ടായിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. ശ്രീബുദ്ധനും ശ്രീയേശുക്രിസ്തുവും എല്ലാം പിന്തിരിപ്പന്മാരിൽ അഗ്രഗണ്യരാണ്. അണക്കെട്ടോബ്ബ് ഇന്നുള്ളവരെ മാത്രമേ നശിപ്പിക്കുകയുള്ളൂ. എന്നാൽ പിന്തിരിപ്പൻ ആയുധം അനേകായിരം വർഷം മുൻപു് ജീവിച്ചിരുന്നവരുടെ മേലും പ്രയോഗിക്കപ്പെടാം.

ഇന്നത്തെ 'പുരോഗമനം' മിഥ്യയാണ്. വെറും കാനൽ ജലം മാത്രം. സ്വാതന്ത്ര്യലാഭമേ അതുകൊണ്ടു് കൈവന്നുള്ളൂ. മൃഗീയമനുഷ്യൻ പരിപോഷിക്കപ്പെടുന്നില്ല. അന്തരമനുഷ്യൻ അധഃപതിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ചോകത്തെ അപഥമാണെന്നു് ചെയ്യിക്കുന്നത് അപരാധമല്ലേ? വെളിച്ചം നൽകുവാൻ കഴിവില്ലാത്തവൻ കത്തുന്ന ദീപം അണച്ചുകുളയരുതല്ലോ. ലോകത്തിന്റെ ഉടമസ്ഥത അരുപതോ എഴുപതോ വർഷംമാത്രം. അവിടെ കഴിച്ചുകൂട്ടുന്ന അല്പജ്ഞനായ മനുഷ്യൻ അവകാശപ്പെടുന്നതെന്തിനു്? പ്രാകൃതികമായി മനുഷ്യജാതത്തിൽക്കൂടി ലോകം പുരോഗമിച്ചുകൊള്ളുകയില്ലേ? ഏതായാലും ഭൂഗോളത്തിന്റെ ചലനത്തിനും ദിനരാത്രങ്ങളുടെ അവിർഭാവത്തിനുമൊക്കെ നാമാന്തമല്ലല്ലോ കാരണക്കാർ.



# രണ്ടിത്.

റി. ജെ. ജോൺ—II U. C.

ചില നിസ്സാരസംഭവങ്ങൾ, ചില പ്ലേം മനുഷ്യജീവിതത്തെയാകമാനം പിടിച്ചുലയ്ക്കാറുണ്ട്. അവയുടെ പ്രാധാന്യം അപ്ലേം നാം അറിഞ്ഞെന്നു വരികയില്ല. പക്ഷേ ചിലപ്പോൾ അതീതകാലങ്ങളിലെ, മുടൽമഞ്ഞുപോലെ അവ്യക്തങ്ങളായി കിടക്കുന്ന സ്മരണകളിലേക്കു തിരിഞ്ഞുനോക്കുമ്പോൾ മിഴിവും കാന്തിയുമുള്ള ചില സംഭവങ്ങൾ അങ്ങനെ മായാതെ കിടക്കുന്നതു കാണാം. നമ്മിൽ അതു ചിലപ്പോൾ ചാരിതാത്മ്യത്തിന്റെ പുഷ്പിരികൾ വിതറിയെന്നു വരും; ചിലപ്പോൾ ശോകമധുരമായൊരു വേദന അത്തരം സ്മരണകൾ നമ്മുടെ മനസ്സിലുദിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു വരും..... അങ്ങനെ, ഞാനും തിരിഞ്ഞു നോക്കുകയാണ്..... ആ 'രണ്ടിത്'ന്റെ കാര്യം എന്റെ ഹൃദയത്തിൽ സന്തോഷത്തിന്റേയും ആശ്വാസത്തിന്റേയും കുളിർമയേറിയ പുനിലാവു പൂടുന്നു. അതേ സമയം, അതിനു പിന്നിലുള്ള കഥ എന്നെ വിഷാദമുക്താക്കുന്നു..... ഞാനോക്കുകയാണ്.

അദ്ദേഹം മാസവുമൊന്നും വ്യക്തമായിരിക്കുന്നില്ല. ഞാൻ ഒരു ബോർഡിംഗ് സ്കൂളിൽ പഠിക്കുന്നകാലം. കുമാരത്തിന്റെ ഉച്ഛ്വേദം പലതാബോധം എന്നിൽ അസ്വസ്ഥതകൾ നിറച്ചുകാണ്ടിരിക്കുന്ന കാലം. അവിടത്തെ ജീവിതം ആദ്യത്തെ കൊല്ലത്തിൽ

ഒട്ടേറെ സുഖകരമായിരുന്നു, പക്ഷേ രണ്ടാമത്തെ കൊല്ലമായപ്പോൾ എന്തോ അവ്യക്തമായ ഒരു അസ്വസ്ഥത എന്റെ മനസ്സിൽ കിടന്നു വന്നു. ഒരു പുസ്തകപ്പുഴുവായിക്കഴിയുന്നതിന് ഞാനിഷ്ടപ്പെട്ടില്ല. എന്റെ മുന്നിൽ ഹരിതച്ഛവി പൂണ്ടു നിൽക്കുന്ന പ്രകൃതിയുടെ മഞ്ജിമകളിൽ നീന്തിക്കളിക്കാൻമോ മോഹം. എന്റെ പ്രതീക്ഷകളുടെ കൂമ്പുകൾ പൊട്ടി വിടരാൻ തുടങ്ങി. ജീവിതത്തിന്റെ നവപരിമളം എന്നെ മദിച്ചിക്കാൻ തുടങ്ങിയിരുന്നു.....അവിടത്തെ യാത്രികജീവിതം എന്നിക്കരോചകമായിത്തുടങ്ങി. അവിടത്തെ കനത്ത ചപ്പാത്തിയോടും, അതിനകമ്പടി സേവിക്കുന്ന കയ്ക്കുന്ന ജീരകവെള്ളത്തോടും യാത്രപറയാൻതന്നെ ഞാനറച്ചു.....

അതിനാൽ വീട്ടുകാരുടെ സമ്മതം വാങ്ങിക്കൊണ്ടു് അടുത്ത വർഷത്തിൽ, ബോർഡിംഗിൽനിന്നും മാറി ഒരു വീടെടുത്തു് താമസമാക്കി; വീട്ടിൽ നിന്നും മുറയ്ക്കു് പണം വന്നിരുന്നതു കൊണ്ടു് ബുദ്ധിമുട്ടൊന്നും കൂടാതെ അങ്ങിനെ കഴിഞ്ഞുപോയി. പക്ഷേ, തികച്ചും ഏകാന്തമായ ജീവിതം ക്രമേണ മുഷിപ്പുന്നായി തുടങ്ങി. ബോർഡിംഗിലെ ശബ്ദമുഖരിതമായ അന്തരീക്ഷത്തിൽ കഴിഞ്ഞുകൂടിയിരുന്ന എന്നിടം ഇപ്പോഴത്തെ മൂകത അസഹനീയമായിത്തോ



നി. മാത്രമല്ല, ഒരു രണ്ടു പേരെ കൂടെ താമസിപ്പിച്ചാൽ ചിലവും ഒരു കുറയ്ക്കാൻ സാധിക്കുമല്ലോ.

മുവാറുപുഴക്കാരൻ ഒരു ശങ്കരപ്പിള്ളയും പെരുമ്പാവൂർക്കാരൻ ഒരു ഹബീബും അയിരുന്നൂ എന്റെ അത്മാത്മസ്നേഹിതന്മാർ. സമൃദ്ധിയുടെ ഇടയിൽ ജനിച്ച ശങ്കരപ്പിള്ള വെള്ളി നാണയങ്ങളുടെ കിലുകിലാരവും കേട്ടു വളർന്നവനാണ്. പട്ടുപ്പിട്ടു പാലട തിന്ന് വളർ ഭാഗ്യവാൻ!.....എങ്കിലും അവനല്ല കലാധാസനയുണ്ട്. നാടകഭിന്നയത്തിൽ ബഹുകമ്പമാണ്. തന്റെ ഓമനപ്പത്രവേണ്ടി അയാളുടെ അച്ഛൻ ലോഭമെന്തോ പണമയച്ചിരുന്നു. ക്രമേണ അയാൾ പല ദുഷ്ടപ്രഭങ്ങളും തുടങ്ങി. സദാനേരവും ഒരു സിഗററ്ററകിലും അയാളുടെ ചുണ്ടിൽ നിന്നു പുകയുന്നുണ്ടാവും.....റോസ്മിൽക്കും, ഐസ്ക്രീമും ഇല്ലെങ്കിൽ ശങ്കരപ്പിള്ളയുടെ ദാഹം ശമിക്കയില്ല. കമ്പോളത്തിലെ 'ലേററസ്' ഫാഷൻ തുണിവാങ്ങി ജാക്കറ്റ് തയ്യാറാക്കിയിട്ടാലേ അയാൾക്ക് സുഖനിദ്ര ഉണ്ടാവുകയുള്ളൂ.....അങ്ങനെ പലതും.

ശങ്കരപ്പിള്ളയേക്കാളും ധനികനായിരുന്നു ഹബീബ്, പക്ഷേ, അദ്ദേഹത്തിന്റെ പിതാവ് ലുബ്ബനായിരുന്നു....." കേട്ടോ മോനേ, അത്യാവാഗ്വകാശ്യങ്ങൾക്കു മാത്രമേ നീ പണം വാങ്ങിക്കാവൂ കേട്ടോ....പടച്ചോൻ പ്രസാദിച്ചു നമുക്കല്ലെങ്കിലും..... എന്റെ കണ്ണടയുമ്പോൾ നിനക്കും നിന്റെ ഉമ്മാക്കും കഴിയാനാ ഞാൻ കരുതി വയ്ക്കുന്ന കേട്ടോ! .....എങ്ങനെ....." അയാളുടെ സ്പെഷൽ നിറഞ്ഞ സ്വരത്തിൽ മകനെ ഉപദേശിക്കും. ഹബീബ് സുമുഖനാ

ണ്. സിനിമയിൽ വലിയഭൂമിക്കാരനാണ്. അയാൾ ജീവിക്കുന്നതുപോലും സിനിമാകാണാനാണെന്നു തോന്നിപ്പോവും.

എന്റെ അപേക്ഷയനുസരിച്ച് അവർ രണ്ടുപേരും എന്റെ കൂടെ താമസമാക്കി. ഞങ്ങൾ മൂവരും കൂടി അങ്ങനെ ജീവിതമാരംഭിച്ചു. അകുപ്പാടെ ഒരുസമയം തന്നെയായിരുന്നു. പണം ചെലവു ചെയ്യുന്നതിൽ ഒരു നിയന്ത്രണവുമില്ലായിരുന്നു. വീട്ടിൽ നിന്ന് വരുന്ന പണമൊക്കെ രണ്ടു ദിവസം കൊണ്ട് ഞങ്ങൾ തുലയ്ക്കുമായിരുന്നു. ക്രമേണ പാതിത്തത്തിന്റെ കാര്യത്തിലും ശ്രദ്ധ കുറഞ്ഞുതുടങ്ങി. ഫെഡ് മാസ്റ്റർ ഞങ്ങളെ വിളിച്ചു ഗ്രന്ദോഷിച്ചു, ഭീഷണിപ്പെടുത്തി. അദ്ദേഹത്തോടൊപ്പം കുറച്ചു പ്രയോജനമുണ്ടായി. ഞങ്ങൾ കുറേക്കൂടി പാതിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു. പക്ഷേ ഞാൻ പുസ്തകം തുറന്നു വായിക്കാൻ ശ്രമിക്കുമ്പോൾ ഹബീബ് പുതിയ സിനിമയെ കുറിച്ച് പറയും, ശങ്കരപ്പിള്ള അതിടയ്ക്ക് ഉദ്യോഗസ്ഥനായെ പോയിരിക്കാൻ വർണ്ണിക്കാൻ തുടങ്ങും.....ഞാൻ, അതിനോടു ചേരും.....അവർ പാട്ടുപാടും. ഞാൻ താളം പിടിക്കും. ഞാൻ കഥകൾ പറയും, അവർ നിശ്ശബ്ദരായിരുന്നു കേൾക്കും.....അങ്ങനെ പോയി കഥകൾ നിറഞ്ഞ മാസങ്ങൾ.....

"ഇങ്ങനെ ജീവിച്ചാൽ? ഓ! അദ്ദേഹത്തെ അദ്ദേഹം ഏകാന്തജീവിതമായിരുന്നു ഇതിനേക്കാളും ഭേദം....." ഞാൻ ഒരു വൈകുന്നേരം മുററത്തെ മല്ലയുടെ മുട്ടിലിരുന്ന് എറഞ്ഞെടുക്കുന്ന കതിരവന്റെ ചെങ്കനൻ പ്രഭയെ നോക്കി ചിന്തിക്കുകയായിരുന്നു. കയ്യിൽ നാലു കാശില്ല. അടുത്ത മാസത്തെ പണം വരാൻ ഇനിയും ദിവസങ്ങൾ കിട



ക്കുന്നു. അപ്പോഴുണ്ട് വരുന്നു കാപ്പിക്കടക്കാൻ ബില്ലുമായി! ഞാൻ വാങ്ങി നോക്കി—.

ഹബിബ്—80 രൂപ.

ജോൺ—65 രൂപ.

ശങ്കരപ്പിള്ള—85 രൂപ. 10 അണ.

.....ഒരുവേള ഞങ്ങളിത്രയും വാസ്തവത്തിൽ കൊടുക്കാനില്ലാത്തതായിരിക്കാം. അയാളുടെ നശിച്ച കള്ളക്കണക്ക്! ഏതിനും കൊടുത്തല്ലേ പരം. കടം ഇനിയുമുണ്ട്.....കെട്ടിടത്തിന്റെ വാടക. അരി വെപ്പുകാരന്റെ മൂന്നു മാസത്തെ ശമ്പളം... ഓ! എങ്ങനെയാണ് ഈ വൻപിച്ച തുക അടച്ചു തീർക്കേണ്ടത്?.....ഞാൻ തലപുകഞ്ഞാലോച്ചിട്ടു. വീട്ടിൽനിന്ന് ആ മാസത്തിൽ നല്ലൊരു സംഖ്യ വരുത്തിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു. അതിനാൽ ഇനി അവരെ ബുദ്ധിമുട്ടിയ്ക്കുന്നതുകൊണ്ടു ഫലമില്ല ... ഞാനും, ഹബിബും, ശങ്കരപ്പിള്ളയും കൂടിയിരുന്നു ലോചിച്ചു.

കടക്കാരുടെ ശല്യം കൂടിവന്നു. അദ്ദേഹം നകൾ ശകാരങ്ങളായി, ശകാരങ്ങൾ പുലലുങ്ങളായി, പുലലുങ്ങൾ പ്രഹരത്തിലേക്കു കടക്കുമെന്ന മട്ടായി. ഞങ്ങൾ കഴുങ്ങി. ഒരു വിധത്തിൽ അവരെ പറഞ്ഞു സമാധാനിപ്പിച്ച ശേഷം ഞങ്ങൾ പണം വാങ്ങുന്നതിനായി അവരവരുടെ വീട്ടിലേക്കുപോയി. അവർ ഞങ്ങളെ വിശ്വസിച്ചതു ഭാഗ്യം!

വീട്ടിൽ ചെന്നശേഷം ഞാനെന്റെ സുഹൃത്തുക്കൾ രണ്ടു പേരും ഓരോ കത്തുകൾ എഴുതി. പശ്ചാത്താപത്തിന്റെ കണ്ണുനീരാൽ കഴിക്കപ്പെട്ട രണ്ടു കത്തുകൾ. മേലാൽ മൂന്നുപേരും കടം വാങ്ങാതിരിക്കാൻ ശ്രദ്ധിക്കണമെന്നും, തിരികെ വന്നാലുടൻ തന്നെ എപ്രകാരമെങ്കിലും കടം വീട്ടണമെന്നും മ

റ്റും ഞാനതിലെഴുതിയിരുന്നു. അവർ അതു സമ്മതിച്ചു കൊണ്ട് മറുപടിയെഴുതുകയും ചെയ്തു. ഞാനും, നാളികേരംഇടിക്കാൻ പോയപ്പോൾ വീട്ടിലറിയാതെ കുറെ എണ്ണം കൊടുത്തു് ഒഴുപത്തഞ്ചു രൂപയും, അല്ലാതെ വീട്ടിൽനിന്നും ഒരിരുപത്തഞ്ചുരൂപയും വാങ്ങിവെച്ചു.

ഓണമവധി കഴിഞ്ഞു പഴയതുപോലെ എല്ലാവരും ജീവിതമാരംഭിച്ചു. ഞാൻ കടങ്ങളെല്ലാം തീർത്തു. കുറച്ചു ദിവസം എല്ലാം ഭംഗിയിൽ മുന്നോട്ടുപോയി.....

മാസം രണ്ടു മൂന്നു കഴിഞ്ഞു.

\* \* \* \* \*

വർഷാവസാനപ്പരീക്ഷ അടുത്തു. ഒരു ദിവസം രാത്രി ഒരു മണിയായിക്കാണ്. തണുത്ത കാരറ്റ് ജനാലയ്ക്കിടയിലൂടെ ചീരിയടി കുന്നങ്ങായിരുന്നു. ജനാല ബന്ധിച്ചിട്ട് ഞാൻ വീണ്ടും വന്നിരുന്നു വായിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു. ഉറക്കം കൺപോളുകളിൽ തുങ്ങിനിൽക്കുകയായിരുന്നു. മുഖം കഴുകുന്നതിനു വേണ്ടി ഞാൻ വാതിൽ തുറന്നു ഹരന്തയിലേക്ക് ചെന്നു. അവിടെ ഒരു ചാരുക്കസാലയിൽ ശങ്കരപ്പിള്ള ഒരു കഥാപുസ്തകം വായിച്ചുകൊണ്ടു കിടക്കുകയായിരുന്നു. അദ്വൈതമായ ഒരു ഭീതിയുടെ മുദ്രകൾ അയാളുടെ മുഖത്തു ദൃശ്യമായിരുന്നു. കുറച്ചു ദിവസമായി അയാൾ ഞങ്ങളിൽനിന്നും ഒഴിഞ്ഞു ജീവിക്കുകയായിരുന്നു. ഞാൻ അയാൾ വായിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന പുസ്തകം വാങ്ങി നോക്കി—ജ്ഞാനാംബിക!

“ഇതിൽനിന്നും പരീക്ഷയ്ക്കുതു ചോദ്യം വരും? —” ഞാൻ ചിരിച്ചുകൊണ്ടു ചോദിച്ചു. എന്നാൽ അയാൾ ചിരിച്ചില്ല. ആ വിളറിമുഖത്തേയ്ക്ക് കണ്ണുനീരിന്റെ മുഹൂർത്തമണികൾ അടങ്ങുവീണു. ഞാൻ സാമ്രാജ്യം സൂക്ഷിച്ചു നോക്കി.



“ഓ! ഹേ! എന്താ പിള്ളേ കരയുന്നത്? ഓ! ജ്ഞാനാംബികയുടെ കഷ്ടപ്പാടുകളോത്താവും. ഇല്ലേ!...എന്തൊരു സഹാനുഭൂതി...” ഞാൻ വീണ്ടും ചിരിച്ചു.

അയാളെപ്പറ്റി എന്ന് കെട്ടിപ്പിടി ചുറ്റാൻ വിട്ടിവിട്ടിരിക്കുന്നത് തുടങ്ങി. ഞാൻ അതുതൊന്നാൻ സ്നേഹിച്ചു പോയി. ദുഃഖമാനാരിത്തണൽപ്പാലം അയാളെല്ലാക്കാര്യവും തുറന്നു പറഞ്ഞു. കേസിൽ കീടുന്നിരുന്ന അയാളുടെ അച്ഛന്റെ സകല വസ്തുക്കളും കടത്തിലായതും, ജീവിയ്ക്കാനൊരു വഴിയുമില്ലാതെ അച്ഛൻ ഉഴലുന്ന കാര്യവുമെല്ലാം.

“ധൂത്രിച്ചതിന്റെ ഫലം ഞാനനുഭവിച്ചു.....ഇല്ല അനുഭവിക്കാൻ പോകുന്നു” അയാൾ പതുക്കെപ്പറഞ്ഞു.

ഞാനത്തരം പറഞ്ഞില്ല. അയാൾ തുടന്നു.

“പ്രിയസുഹൃത്തേ, ഇനി ഞാൻ നിങ്ങളോടൊരു ഭാരമാകണമെന്നാഗ്രഹിക്കുന്നില്ല—ഞാൻ പോകയാണ്”

“ഓ! വിഷമിക്കാതിരിക്കൂ.....നമുക്കെല്ലാവരിനും പോംവഴി ഉണ്ടാക്കാം” ഞാൻ പറഞ്ഞു.

“ഇല്ല സ്നേഹിതാ, ഞാനിന്ന് തികച്ചും ദരിദ്രനാണ്. എന്റെ പ്രതീക്ഷകളും ആശങ്കകളുമെല്ലാം തകർന്നു...അത്ഥമരതയ്ക്കേ...!”

“മേര! മേര! വിഡ്ഢിത്തം പറയാതിരിക്കൂ...” ഞാൻ സാന്ത്വപനിച്ചു.

തൊറിയെഴുപത്തഞ്ചു രൂപയുടെ ഒരു ബിൽ എടുത്തു മേശപ്പുറത്തു വെച്ചിടയാൽ തുടന്നു.....” ഇതാ ഞാനിന്നൊരു വലിയ കടക്കാരനാണ്. ഇതിലൊരു കാശു പോലും കൊടുത്തു തീർക്കാനെനിക്ക് കഴിയുക

യില്ല.....ഞാൻ മാത്രമല്ല ഹബീബും ഇന്നൊരു കടക്കാരനാണ്. താങ്കളുടനീളം കാണുകയില്ല. അവന്റെ അച്ഛൻ അവനെ വീട്ടിനു പുറത്താക്കിയിരിക്കുകയാണ്.....”

“എനിക്കറിയാം? ഞാൻ മന്ത്രിച്ചു...”

“സാരമില്ല നമുക്കെന്തെങ്കിലും നിവൃത്തിമാർഗ്ഗമുണ്ടാക്കാം. ഞാൻ വെറുതെ അങ്ങനെ പറഞ്ഞു.

“എന്നാലും പിന്നത്തേയും ഗതി ഇതുതന്നെല്ലോ?...”

ശങ്കരപ്പിള്ളയുടെ ആ ചോദ്യത്തിനു എനിക്കു മറുപടി പറയാൻ കഴിഞ്ഞില്ല.

\* \* \* \* \*

രണ്ടാംപോക്മഹായുദ്ധം ചീരിയടിക്കുന്ന കാലം. രണ്ടു ദിവസം കഴിഞ്ഞു ഹബീബും ശങ്കരപ്പിള്ളയും അറ്റോളത്തോടെ എന്റെ മുറിയിൽ വന്ന് ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞു.

“കേട്ടോ, ജോണേ, എറണാകുളത്തു നേരിയ്ക്കു ആളെടുക്കുന്നു. ഞങ്ങൾ പോകയാണ് നീ പറിച്ച് മിടിക്കുമായി വാ...” ഞാനെന്നും പറഞ്ഞില്ല. പരീക്ഷ സമയമാണ്. ‘മാത്തമാരിക് സാ’ണ് പരീക്ഷ. ഞാൻ പലതും ചിന്തിച്ചു കൊണ്ട് നിൽക്കുകയുണ്ടായി. അന്ന് രാത്രിയിൽ അവരുടെ മുറി ശബ്ദതരംഗങ്ങൾകൊണ്ടു ഇളകി മറിഞ്ഞിരുന്നു.....

പരീക്ഷാക്കാലത്ത് ചെന്നിരുന്നിട്ട് എനിക്കൊന്നും എഴുതാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. തലച്ചോറിനൊരു മാന്ദ്യം. ഒരൊറ്റക്കണ്ണും പരിയാവുന്നില്ല. ഞാൻ അവിടെ നിന്നും എണ്ണിറു നേരം ‘ലോഡ് ജീ’ലേക്ക് പോയി. അവിടെ എന്റെ രണ്ടു സുഹൃത്തുക്കളും എന്നോടു യാത്ര പറയാൻ കാത്തു നി



ലുണ്ടായിരുന്നു. ചെന്നപാടേ ഞാൻ പറഞ്ഞു—.

“നിങ്ങളെക്കൂടെ ഞാനും വരുന്നു.——”

“വേണ്ടാ——നീ——”

“ഒന്നും കേൾക്കേണ്ട ഞാനും വരുന്നു——”

ഞാൻ ഉറപ്പിച്ചു പറഞ്ഞു. അവർ മറുപടി പറഞ്ഞില്ല. പേനയും മറു സാധനങ്ങളും വിറുന്ന് കുറച്ചു പണമുണ്ടാക്കിക്കൊണ്ട് ഞാനും അവരോടുകൂടെത്തിരിച്ചു. എറ്റന്നാകളത്തെ റിക്രൂട്ടിംഗ് ഓഫീസിൽ ഞങ്ങൾ പിറററെന്നെത്തി. പ്രാഥമികമായി ചില ചോദ്യങ്ങളൊക്കെ ചോദിച്ചിട്ട് രണ്ടു ദിവസം കഴിഞ്ഞു വരാൻ സായ്പ് ഉത്തരവിട്ടു. ഞങ്ങൾ അവിടത്തെ തൈവീഥികളിലെത്തു് രണ്ടു ദിവസം കഴിച്ചുകൂട്ടിയതിനുശേഷം വീണ്ടും അവിടെച്ചെന്നു. അവരുടെ ചിലവിൽ ഞങ്ങളെ കോമ്പത്തു ക്കയച്ചു.

ചില പരിശോധനകളെല്ലാം കഴിഞ്ഞു. ഫസ്റ്റ് ബിനേയും ശങ്കരപ്പിള്ളയേയും നേവിയിലേയ്ക്കുട്ടത്തു. എന്നെ പുറത്തുള്ളി. എന്നിങ്ങ് ആവാഗ്ദ്ധമായ പൊക്കമില്ല. രണ്ടിഞ്ചിന്റെ കുറവ്——എന്റെ തല കുറങ്ങി. വയററിന്റെ അഗാധ തലങ്ങളിൽ നിന്നും ഒരു ചൂളംവിളിച്ചുയർന്നുപൊങ്ങി—— എന്നെയും എടുക്കണം. ഞാൻ അത്ഭുതത്തിൽ അലറി. അവിടെ നിന്നിരുന്ന ഒരുദ്യോഗസ്ഥൻ എന്നെ തുറിച്ചു നോക്കി. ഞാനോടി——മെഡിക്കൽ പരിശോധന

കഴിഞ്ഞു് അവർ രണ്ടുപേരും തിരികെ വന്നപ്പോൾ എന്നെ കണ്ടില്ല——!

ഞാൻ അവിടത്തെ പൊടിയണിഞ്ഞ തൈവീഥികളിലൂടെ ഭ്രാന്തനെപ്പോലെ വേച്ചു വേച്ചു നടന്നു. രാത്രി ചുരുളുവിട്ടു ത്തി തുടങ്ങിയിരുന്നു. കയ്യിൽ പണമില്ല. ആഹാരം കഴിച്ചിട്ട് ദിവസം മൂന്നായി. കണ്ണിൽ ഇരുട്ടു കയറിക്കൂടങ്ങി. ഞാൻ നടന്നു് ഒരു വലിയ പാലത്തിനുമുകളിലെത്തി. അതിനടിയിലൂടെ ഒഴുകിയിരുന്ന ജലത്തിന്റെ കിലുകിലുരവം അസ്സപ്തമായി കേൾക്കുമായിരുന്നു. ഞാൻ നടന്നു——അകലെനിന്നും അരിച്ചാക്കുകൾ കയററിയ ഒരു ലോറി കത്തിച്ചു വരുന്നുണ്ടായിരുന്നു. ഞാൻ ഒഴിയാൻ നോക്കി——കാലുകൾ നീങ്ങുന്നില്ല. പ്രകാശമുള്ള രണ്ടു തുറിച്ചു കണ്ണുകൾ——നിലുറഞ്ഞ ഇരമ്പൽ——എന്റെ സർവ്വം തളർ——ഞാൻ റോഡിൽ വീണു——ഒരു ദയനീയവിളിയോടെ ലോറിനിന്നു.

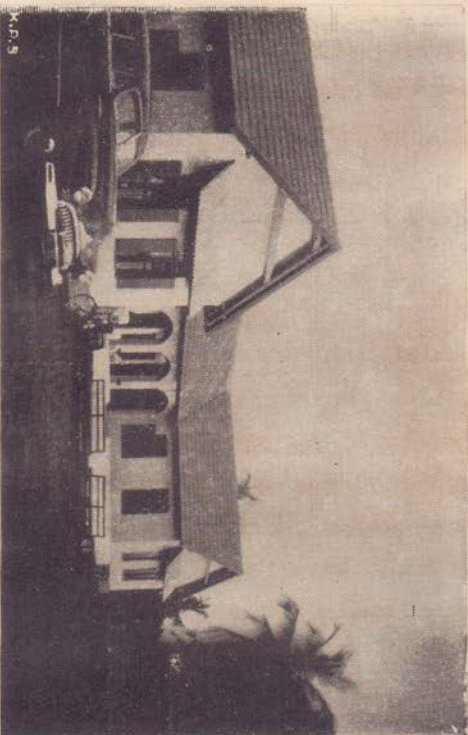
“ഇതെന്ന കൂട്ടക്കുറ്റം ശാകരതക്കുതാൻ വന്തു കിടക്കിരതുപോലിരുക്കേ. രണ്ടിഞ്ചു തെറ്റിയിരുന്നാൽ പയൽ ശമ്മന്തിയായ് വിട്ടുവാനായിരുന്നതു. ദൈവംതാൻ കാപ്പാററിനാൻ. നാൻ ശൈയ്ക്ക ഭാഗ്യം! അശുട്ട് പയൽ ശാകാമൽ തപ്പിക്കൊണ്ടാൻ——” ഡ്രൈവരുടെ ആ വാക്കുകൾ ഞാൻ അപ്പുക്കുമായികേട്ടു. ആ ലോറി തെങ്ങുലോടെ ഇഴഞ്ഞു നീങ്ങി മറഞ്ഞു.







Goretti Home. His Grace's first appearance after his illness. He attended the garden party, gave a long speech, blessed the house and chapel.



Goretti Home Staff Quarters (Principal's room on the right)



Scientists where the three seas meet.





ALPHONSA HOSTEL, KESAVADASAPURAM 1952-53.



# ഹാസസാഹിത്യം-മലയാളത്തിൽ.

തോട്ടം രാജശേഖരൻ, എം. എ.

‘സംസ്കാരത്തിന്റെ ചിഹ്നമാണ് ചിരി’ എന്നൊരു ചൊല്ലുണ്ട്. സാഹിത്യത്തെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം അത് വളരെ വാസ്തവമാണ്. ഗൗരവപൂർണ്ണങ്ങളായിരുന്നാലും സംബന്ധിച്ചിട്ടുള്ള കലാപ്രസ്ഥാനങ്ങൾ വളരുന്നതിനിടയ്ക്കു കൂടി, അതിനനുയോജ്യമായി ഹാസസാഹിത്യവും വളർന്നുവന്നിട്ടുണ്ട്. അനന്യപ്രദായകതയും കലായർത്ഥങ്ങളിലൊന്നായി കരുതപ്പെടുന്ന കാലംവരെ മറിച്ചുകാണാം വയ്യ. ഏതു രാഷ്ട്രത്തിലെ സാഹിത്യത്തിന്റെയും വളർച്ച പരിശോധിച്ചു നോക്കിയാലും ഇക്കാര്യം വ്യക്തമാകും. അതിനു കാരണവുമുണ്ട്— മനുഷ്യന്റെ നമ്ബോധം. ഹാസസാഹിത്യത്തിന്റെ വളർച്ചകൊണ്ടുമാത്രം ഒരു രാജ്യത്തിലെ സാഹിത്യപ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ അർക്കവും തുടവും നിർണ്ണയിക്കാനാവില്ലെങ്കിലും ആ പ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ അഭാവം കൊണ്ടു വലിയൊരു വിടവുണ്ടാകാറുണ്ടെന്നുള്ളതു് ഒരു പരമാർത്ഥമാണ്. സൂക്ഷ്മവിശകലനത്തേയും, നമ്ബോധത്തേയും, കലാനിർമ്മാണസാധനശൃംഖലത്തേയും, സർവ്വോപരിപുതിയൊരു ആവിഷ്കരണശൈലിയേയും ആസ്പദിച്ചാണ് ഹാസസാഹിത്യത്തിന്റെ പുരോഗമനം. ഹാസ്യബോധത്തിലും ഫലിതപ്രയോഗചാതുരിയിലും കേരളീയർ ആർക്കും പിന്നിലല്ല.

അയ്യന്മാർ കേരളക്കരയിൽ കടിപാപ്പുറപ്പിച്ചതോടുകൂടിത്തന്നെ, അവരുടെ സംസ്കാരത്തിന്റെ കിരണങ്ങളും ഇവിടത്തെ സാമൂഹ്യജീവിതരംഗത്തിൽ വീശാൻ തുടങ്ങി. ജീവിതത്തിലെ അനന്യനൂതികൾ അങ്ങേ അറ്റത്തെ തുള്ളിവരെ മോന്തിക്കുടിക്കുക എന്നതു് ജീവിത പരിപാടിയായി അംഗീകരിച്ചിരുന്ന അവർ ജീവിതത്തെ സ്പർശകമായ ഒരു കലയായി ഉയർത്തിയിരുന്നു. നമ്പൂതിരിമാരിൽ ഭൂരിപക്ഷവും സമ്പ്രദായികമായിരുന്നു. വ്യംഗ്യപ്രധാനങ്ങളായ അർത്ഥകല്പനകളടക്കിയ സമ്പ്രദായികവും അവർ ഏതു സദസ്സിൽ വെച്ചും പൊട്ടിക്കും. രാജസദസ്സിലായാലും, ഭോജനശാലയിലായാലും അവരുടെ സംഭാഷണവും ഹാസ്യവും സമ്പന്നങ്ങളായിരുന്നു. കാലത്തിന്റെ ചുരുളുകളിൽ അവരുടെ ശരീരങ്ങൾ അമർന്നു കഴിഞ്ഞുവെങ്കിലും അവർ ഉതിർന്നുവിട്ട ഫലിതങ്ങൾ മിക്കവയും മലയാളത്തിന്റെ മണ്ണിൽ പൊട്ടിച്ചിരിയോടെ അമർന്നു കിടപ്പുണ്ട്. അവർ രചിച്ച സാഹിത്യകൃതികളിലും ഈ ഫലിതബോധം ഉടനീളം കാണാനുണ്ട്. കൂടിയാട്ടം തുടങ്ങിയ ദ്രവ്യകലകൾക്കു് ഭാവപരമായ മേന്മയൊന്നുമില്ലായിരുന്നുവെങ്കിലും, അവ തികച്ചും ഫലിതരസപ്രധാനങ്ങളായിരുന്നു എന്ന വസ്തുത വിസ്മരിക്കുവാൻ സാധ്യമല്ല. അയ്യപ്രഭാവകാലഘട്ടത്തിന്റെ



യഥാർത്ഥരൂപമുള്ളവയായിരുന്ന ചമ്പക്കുളിലും അവരുടെ ഹാസ്യബോധം തെളിഞ്ഞു വീളപ്പെടുന്നുണ്ട്. പരമാണികളായ ഇതിവൃത്തങ്ങൾ തെരഞ്ഞെടുത്തു്, സമകാലികസാമൂഹ്യജീവിതത്തിലെ സേകങ്ങളായ പ്രശ്നങ്ങൾ ഇണക്കിച്ചേർത്തു് നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ള ചമ്പക്കുളം യഥാർത്ഥത്തിൽ നമ്മുടെ ഹാസസാഹിത്യത്തിന്റെ പ്രാഗ്ഭൂപടം! അവിടന്നു തുടങ്ങിയ പ്രയാണമാണ് ഞാറാണ്ടുകളിലെ സംസ്കരണം കഴിഞ്ഞു് അധുനികഹാസസാഹിത്യമായി വാൻ വീണിരിക്കുന്നതു്.

ചാട്ടക്കുതിച്ചുറങ്ങാറായ ചാക്യാന്മാർ ചമ്പക്കുളിൽ അജ്ഞാതങ്ങളായി കിടന്ന ഫലിതങ്ങളെ കൂടുതൽ ചമൽക്കാരഭംഗിയോടും, നർമ്മബോധത്തോടും കൂത്തുകിടമുപേന സദസ്സുകളിൽ അവതരിപ്പിച്ചു. ഏറ്റവും വിരസങ്ങളായിരിക്കുന്ന പുരാണകഥാസര്ട്ടങ്ങളെപ്പോലും അവർ ഫലിതപ്രയോഗം കൊണ്ടു ഹൃദയംഗമമാക്കിത്തീർത്തു. അങ്ങനെ പരോക്ഷമായെങ്കിലും ജനങ്ങളിൽ സാഹിത്യാഭിരുചി വർദ്ധിപ്പിക്കുകയും താന്താങ്ങൾ ഉപലക്ഷിക്കുന്ന സിദ്ധാന്തങ്ങൾ പ്രചരിപ്പിക്കുകയും ചെയ്തുവന്നു. പൊതുവെ കൂത്തുസാഹിത്യത്തിൽ ഹാസ്യം കവിഞ്ഞു നിന്നിരുന്നു. തികച്ചും പ്രാകൃതങ്ങളും, സാധാരണ ജീവിതജന്യങ്ങളുമായ ഫലിതപ്രയോഗങ്ങൾ കൊണ്ടാണ് അവർ ജനങ്ങളെ അകർഷിച്ചിരുന്നതു്.

കൃഷ്ണഗാഥാകർത്താവായ ചെറുശ്ശേരി, തന്റെ കൃതിയിൽ ഭക്തിരസത്തിനാണധികം പ്രാധാന്യം നൽകിയതെങ്കിലും അദ്ദേഹത്തിന്റെ കാവ്യലോലങ്ങളായ കൈകൾ അതിലുടനീളം അഭിജാതവും, മനോഹരവും ആയ ഫലിതങ്ങൾ കോക്കുന്നതിനു് ശ്രമിച്ചി

ട്ടുണ്ട്. ഓരോന്നത്തും തുളുമ്പുന്ന ആ ഫലിതോക്തികൾ നമ്മെ ഊരി ഊരിച്ചിരിപ്പിക്കും.

ഹാസ്യരാജനായ ക്ഷയൻനമ്പ്യാരുടെ ആവിർഭാവത്തോടുകൂടിയാണ് നമ്മുടെ ഫലിതസാഹിത്യം ശരിയായ പന്ഥാവില്ലുടെ പുരോഗമിക്കാൻ തുടങ്ങിയതു്. പുരാണകഥകളെ “പടയണിക്കിഹ ചേരുന്ന ചാരു കേരളഭാഷയിലാക്കി” വിതറിയ ക്ഷയനാണ് നമ്മുടെ ഹാസസാഹിത്യത്തിന്റെ യഥാർത്ഥത്തിലുള്ള ജനയിതാവു്. കേരളീയരെ പൊട്ടിച്ചിരിപ്പിക്കാത്തതൊന്നും അന്നു വിൽനിന്നുതിന്നിട്ടില്ല. തന്റെ കവിതയിലെ ഫലിതാത്മകതപം വർദ്ധിപ്പിക്കുന്നതിനു വേണ്ടി പലയിടങ്ങളിലും കാവ്യസിലാശങ്ങളെത്തന്നെ അദ്ദേഹം അവഗണിച്ചിട്ടുണ്ട്; പാത്രസൃഷ്ടിയിൽ ശ്രദ്ധവെക്കുന്നതിൽ നിട്ടുണ്ട്. എവിധവും തന്റെ അനവാചകരെ ഒന്നു പൊട്ടിച്ചിരിപ്പിക്കുക — അതുമത്രമേ അദ്ദേഹത്തിനു നോട്ടമുള്ളൂ. സമകാലികസാമൂഹ്യജീവിതത്തിൽ തെളിഞ്ഞു കാണുന്ന പ്രത്യേകതകളെ മാത്രകയ്യെടുത്തു് അദ്ദേഹം അവയ്ക്കു് പുരാണമാതൃകകളുടെ ഉടലു നൽകി അവയുടെനേരെ രൂക്ഷമായ പരിഹാസം ചൊരിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. നമ്മുടെ ഹാസസാഹിത്യത്തിന്റെ ഏറ്റവും സുന്ദരമായ കാലഘട്ടമായിരുന്നു അതു് എന്നു് നിസ്സംശയം പറയാം.

രസികക്ഷേപന്മാരായ വെണ്മണിപ്രഭുതികളിലേക്കു് വന്നപ്പോഴേക്കും നമ്മുടെ ഹാസസാഹിത്യത്തിനു് സാരസ്വവും, ലാഘവവും വർദ്ധിച്ചിരുന്നു. നിയതമായൊരു ലക്ഷ്യമോ, സംഹിതകളോ കൂടാതെ, കേവലമായ ആനന്ദത്തിനുവേണ്ടി മാത്രമാണ് അവർ സാഹിത്യസൃഷ്ടി നടത്തിയിരുന്നതു്



മുട്ടിലവികാരജന്യങ്ങളായ ഭാവങ്ങളെ - പ്രത്യേകിച്ചും ശ്രംശാരഭാവത്തെ - തെല്ലും ആകുലനം ചെയ്യാതെ അപ്പടി ചിത്രീകരിക്കുകയായിരുന്നു അവരുടെ പരിപാടി.

ചിന്നെ കുറേക്കാലം നമ്മുടെ സാഹിത്യത്തിൽ, സംസ്കൃത കൃതികളിൽ നിന്നുള്ള തർജ്ജമകളുടെ കാലമായിരുന്നല്ലോ. ജീവിതം കൂടുതൽ സങ്കീർണ്ണമാവാൻ തുടങ്ങിയ തോട്ടുകൂടി കേവലമായ ഭാവചാപല്യങ്ങളുടേതായ ഫലിതം ജനങ്ങൾക്കത്ര രുചികരമായിത്തോന്നിയില്ല. എങ്കിലും ഒന്നുണ്ട്; ആ ഫലിതങ്ങൾ സംസ്കരിക്കപ്പെട്ടവയായിരുന്നു. ചിലവ അതിപ്രയത്നങ്ങളും. ക്രമേണ സംസ്കൃതനാടകങ്ങൾ സുകരപ്രസവംപോലെ വലിച്ചുവന്നതോടുകൂടി അതിനൊരുതി വരുത്താനെന്നവണ്ണം അതിസന്ധനായ മൻഷി രാമക്കുറുപ്പ് തന്റെ 'ചക്ഷീചങ്കരവു' മായി പ്രാവശിച്ചു. കേരളീയ ഹാസസാഹിത്യത്തിൽ മഹത്തായ ചലനം സൃഷ്ടിച്ച ഒരു ഗ്രന്ഥമാണ് ചക്ഷീചങ്കരം. പരയത്തക്ക കലാമൂല്യങ്ങളൊന്നും കൂടാതെ തുരുതുരെ ഇറങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്ന സംസ്കൃത നാടകതർജ്ജമകളുടെ ഗതി പെട്ടെന്നു നിലച്ചു. ഉജ്ജ്വലമായൊരു ഹാസസാഹിത്യ ഗ്രന്ഥത്തിനുള്ള അതുല്യമായ ശക്തി അപ്പോഴാണ് കേരളീയർക്ക് ശരിക്കും ബോദ്ധ്യപ്പെട്ടത്. അത്രയ്ക്ക് തീക്ഷ്ണവും, ഉഗ്രവും, നിശിതവുമായിരുന്ന പ്രസ്തുത ഗ്രന്ഥത്തിന്റെ ആക്ഷേപരീതി.

ഇങ്ങനെ നമ്മുടെ സാഹിത്യത്തിലെ ഫലിതശാഖയും, ഹാസ്യശാഖയും നന്നേ പുഷ്ടിപ്പെട്ടുവെങ്കിലും, ഫൂമർ (സരസഫലിതം) സററയർ (നിശിതഫലിതം - അതിലും ഉൾപ്പിരിവുകൾ - പൊളിററിക്കൽ സററയർ, സോഷ്യൽസററയർ, തുടങ്ങിയവ)

വിററ് (Wit) പാരഡി (ഹാസ്യാനുകരണം) തുടങ്ങി ഈഷദീഷട് വ്യത്യാസമുള്ള പല ശാഖകളും പുഷ്ടിപ്പെടേണ്ടതായിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. സാഹിത്യപാത്മാനന്ദൻ പി. കെ-യുടേയും, സാഹിത്യത്തിലും ഹാസ്യപ്രയോഗത്തിലും ഇ. വി. കൃഷ്ണപിള്ളയ്ക്ക് മാറ്റുനിർദ്ദേശം നൽകിയ സമുദയ സാമ്രഭൈമനായ സി. വി. യുടേയും ഫലിതപ്രയോഗങ്ങൾ പ്രൈഡങ്ങളായിരുന്നു. 'ബട്'ലർ പപ്പൻ' തുടങ്ങിയ പ്രഥമസന്ദർഭങ്ങളിലും, തന്റെ വിശ്വാതങ്ങളായ ചരിത്രാഖ്യായികകളിലും സി. വി. സന്ദർഭാനുസാരം ഏതുംഗമമായ രീതിയിൽ ഫലിതങ്ങൾ പ്രയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്. ആധുനിക ഫലിതസാഹിത്യത്തിന്റെ പ്രതിഷ്ഠാപകൻ തന്നെ അദ്ദേഹമായിരുന്നു എന്നു പറഞ്ഞാൽ അതൊരു അത്യുക്തി ആവുമെന്ന് തോന്നിയില്ല. ഇങ്ങനെ പ്രൈഡഫലിതത്തിൽ കേരളീയ സാഹിത്യം അന്നു തുടങ്ങി സമ്പുഷ്ടമായി വരികയാണ്.

സാരംകൊണ്ടും സാരസ്വംകൊണ്ടും മനോജ്ഞങ്ങളായ ഫലിതങ്ങൾ സന്ദർഭാനുസാരം പ്രയോഗിക്കുന്നതിന് അപ്പൻ തന്മൂലാനുണ്ടായിരുന്ന കഴിവിടനയും നാം പ്രശംസിച്ചുപറയുക.

ഫലിതപ്രയോഗചതുരനായ ചന്തുമേനോൻ നമ്മുടെ ഹാസസാഹിത്യത്തിന് മഹത്തായ സംഭാവനകൾ നൽകിയിട്ടുണ്ട്.

രസികശിരോമണിയായ വേങ്ങയിൽ കുഞ്ഞുരാമൻ നായരാണ് നമ്മുടെ സാഹിത്യത്തിലെ സരസഹാസ്യം (Light humour) വളർത്തിക്കൊണ്ടു വന്നിട്ടുള്ളത്. സങ്കല്പമധുരങ്ങളും, മുട്ടിലമനോഹരങ്ങളുമായ, അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഫലിതോപന്യാസങ്ങൾ നമ്മെ ബോധത്തോടെയാണെഴുതപ്പെട്ടിട്ടുള്ളത്.



അപമാസനകൾലനായ സഞ്ജയനാണ് ആധുനികകേരളീയഫലിതസാഹിത്യത്തിൽ പ്രമുഖനും, പ്രധാനിയും. താത്ക്കാലികമായ രസത്തിന് വേണ്ടിയല്ല അദ്ദേഹം ഫലിതമെഴുതുന്നത്. സഞ്ജയൻ പെട്ടെന്ന് നമ്മെ ചിരിപ്പിച്ചെന്ന് വരികയില്ല. പക്ഷേ വായിച്ചു കഴിഞ്ഞു നമ്മുടെ മേയയും ഹൃദയവുമായി അല്പനേരത്തെ സംവാദം കഴിഞ്ഞാലുണ്ടാകുന്ന ചിരിയുണ്ടല്ലോ—അതു പിന്നെ നില്ക്കില്ല. അദ്ദേഹത്തിന്റെ വൈവിധ്യവും, വൈചിത്ര്യവും കലൻ കൃതികളോരോന്നും ഫലിതത്തിന്റെ ഈറ്റാ സമാഹാരങ്ങളാണ്. ചാരഡിയെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം 'സീതാരാമൻ' ഏറെക്കുറെ അദ്ദേഹത്തോളമെത്താൻ ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ട് തന്റെ 'മാസ്യലഹരി'യിലൂടെയും മറ്റും.

നായനാരെ അനഗമിച്ചു പുത്തഴിഞ്ഞ രാമൻമേനോൻ, സരസ്ഫലിതോപന്യാസശാലയെ ഏറെക്കുറെ പരിപോഷിപ്പിച്ചു വരുന്നുണ്ട്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ 'എണ്ണക്കടം' 'അടുത്തുണ്ട്' തുടങ്ങിയ സമാഹാരങ്ങളും മറ്റുപന്യാസങ്ങളും ഇക്കാര്യം തെളിയിക്കുന്നുണ്ട്.

ഇവയെല്ലാം സഞ്ചാരിമാനും ആദരിച്ചുകൊണ്ടുതന്നെ പറയാം. ശ്രീ. ഇ. വി. കൃഷ്ണപിള്ളയാണ് കേരളീയ ഫലിതസാഹിത്യകാരന്മാരിൽ അഗ്രഗണ്യൻ എന്ന്. എന്തെന്നാൽ ഫലിതത്തിന്റെ ഉടലാണ് രൂപമാണ് ഇ. വി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ മാസ്യത്തിനുള്ള ഏറ്റവും മികച്ച പ്രത്യേകത അതിന്റെ അക്ലിപ്തതയാണ്. ഉത്തമ മാസ്യത്തിന്റെ ജീവനാണ് അക്ലിപ്തത. എന്തെ

ന്തും അയത്നമുള്ളതും, സ്വാഭാവികവും അയ രീതിയിലാണദ്ദേഹം പല പല ചിത്രങ്ങൾ നമ്മുടെ മുൻപിൽ അവതരിപ്പിക്കുന്നത്! ക്ലേശാവഹമായ അനേകങ്ങളും, അനുധാവനവും അദ്ദേഹത്തിനാവശ്യമില്ല. നാം സാധാരണങ്ങളെന്ന് കരുതി അവഗണിക്കുന്ന വസ്തുക്കളിലും, സംഭവങ്ങളിലും അദ്ദേഹം വൈരുദ്ധ്യം കാണുന്നു. സുന്ദരമായ രീതിയിൽ അകൃത്രിമമായശൈലിയിൽ അത് അവതരിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. നമ്മെ പൊട്ടിച്ചിരിപ്പിച്ചിട്ട് ആ രസഗോളങ്ങൾ നമ്മുടെ ഹൃദയസ്ഥലം ദയനീയതയുടെ നിവേദനവും കഴിഞ്ഞ ചിന്താമണ്ഡലത്തിലേക്ക് പോകുന്നുള്ളൂ. അപ്രതിഫലമായ ആ അടിയൊഴുക്കു തടുത്തു നില്ക്കാൻ നമ്മുടെ യുക്തിക്കും കഴിയുന്നില്ല. അതിന് മുൻപേ മാസ് മരശക്തിയോടെ അത് നമ്മെ കീഴ്പ്പെടുത്തിക്കഴിയുന്നു, ഇ. വി. യുടെ മാസ്യത്തിന്റെ മറ്റൊരു പ്രത്യേകത അതിലേക്ക് അദ്ദേഹം സ്വീകരിച്ച ഉപാധികളിലും രീതികളിലുമുള്ള അതുതാവഹമായ വൈവിധ്യമാണ്. മാസ്യവിപണികയുടെ സകല കവികളിലും അദ്ദേഹം വിരലോടിച്ചിട്ടുണ്ട്. മാസ്യത്തിന്റെ സകല രാഗവിശേഷങ്ങളും അദ്ദേഹം അലപിച്ചിട്ടുണ്ട്. "ഒരിടത്ത് അത് സ്വഭാവനിയുമാണെങ്കിൽ, വേറൊരിടത്ത് സന്ദർഭനിയുമാണ്, ഇനിയുമൊരിടത്ത് ഭാഷാനിയുമാണ്. സഹതാപജന്യവും, കരുണാസങ്കലിതവുമായ പരിഹാസംവരെയുള്ള സകലരസങ്ങളുടേയും മാസ്യരൂപഭേദങ്ങളും അദ്ദേഹം നമ്മെ അനുഭവിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ട്. "ചിരിയും ചിന്തയും" മുതൽ "ജീവിതസ്മരണകൾ"



വരെയുള്ള കൃതികൾ ആ ത്രിലോകസഞ്ചാരിയുടെ അതുല്യവും, നിസ്സർഗ്ഗ സുന്ദരവുമായ ഫലിതബോധം സുതരാം വെളിപ്പെടുത്തിത്തരുന്നുണ്ട്.

തുടന്ന് ശ്രീ. എൻ. പി. ചെല്ലപ്പൻ നായരും, എം. ഈ. കോവപിള്ളയും, ഈ. എം. കോവുരും മറ്റും അദ്ദേഹത്തിന്റെ കാൽനഖേന്ദ്രമറിയികളെ അനുസാവനം ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. കുറച്ചൊക്കെ വിജയിച്ചിട്ടു

ണ്ട്. പക്ഷേ മലയാളത്തിൽ ഈ. വി. സാഹിത്യത്തിന് ബദലായി ഈ. വി. സാഹിത്യം മാത്രമെ ഉള്ളൂ. അത്രയ്ക്ക് വൈവിധ്യം നിറഞ്ഞതാണ് ആ വ്യക്തിത്വം.

തന്റെ സാഹിത്യസപര്യയിൽ 'വുഡ് ഹൗസി'നെ മാതൃകയാക്കിപ്പോരുന്ന പി. കെ. രാജരാജവർമ്മയുടെ പഞ്ചമേനോനും, ക്ഷയിയുമായും സഹൃദയന്മാർക്ക് ഈ അടുത്ത കാലത്ത് സുപരിചിതരായിട്ടുണ്ടല്ലോ.



ജീവിതമെന്നിരിക്കെ ചുളയായിരുന്നപ്പോൾ  
ഭൂവിനാവെളിച്ചത്താൽ വെണ്മ ഞാനുളവാക്കി.

ജി.

മുൻച്ചെടിക്കേ കഴിവു ജഗത്തിനു  
മുശമായ പനിരലർ നൽകുവാൻ.

നാലാകത്.



# തിരശീലയുപിനിൽ അണിയറയുള്ളിൽ.

P. T. Joseph—III U. C.

പകൽ മങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. കട്ടികൂടുന്ന ഇരുട്ടിൽ പേടിപ്പിക്കുന്ന മുകുത വ്യാപിച്ചു. കിഴക്കുനിന്നും അടിക്കുന്ന തണുത്തകാറ്റിൽ കൂട്ടിമുട്ടുന്ന ഇലകളുടെ മർശശബ്ദം പിശാചുക്കളുടെ കാൽപെരുമാറ്റംപോലെ ആ നിശ്ശബ്ദതയെ മുറിപ്പെടുത്തിക്കൊണ്ടിരുന്നു. മങ്ങിമങ്ങിക്കുത്തുന്ന വിളക്കിന്റെ ദീപനാളത്തെ തെക്കിക്കൊല്ലുവാൻ ഉഗ്രമായ കാരറിന്റെ തണുത്ത കൈകൾ ആഞ്ഞടക്കുകയാണ്.

“മാലതി.....” നിശ്ശബ്ദത നിറഞ്ഞ വായുവിൽ ആ ക്ഷീണിച്ച ശബ്ദം നേരിയ അലകൾ സൃഷ്ടിച്ചു. പ്രകൃതിയടച്ച കതകിനപ്പുറം കരഞ്ഞുകൊണ്ടിരുന്ന മാലതി മുഖം തുടച്ചു ഓടിയെത്തി.

“എന്താമ്മേ.....?” അവൾ സ്തേഹപൂർവ്വം അന്വേഷിച്ചു.

“ആ കതകൊന്നടയ്ക്ക മോളേ, എന്തൊരു കാര്യം” തുറന്നുകിടന്ന ആ വാതിലിൽ കൂടി മാലതി വെളിയിലേക്കു നോക്കി. ആർത്തുതുന്ന കാരറിൽ ആടിയുലയുന്ന വൃക്ഷങ്ങളും കട്ടിപിടിച്ച ഇരുട്ടും, തെട്ടിപ്പിക്കുന്ന ഇടിമുഴക്കവും.....മാലതിയുടെ ജീവിതംപോലെ അത്ര ഭയങ്കരമായിരുന്നു അന്നത്തെ അന്തരീക്ഷം. അങ്ങകലെ അവൾ

ക്കു കാണാമായിരുന്നു, കറുത്തിരുണ്ട ആ കരിമ്പടം തീക്കൊള്ളികൾ കുത്തിക്കീറുന്നത്. ക്ഷീണംകൊണ്ടു വിറയ്ക്കുന്ന കൊച്ചുകൈകൾ ആ മറക്കതെന്ന് വലിച്ചടച്ചു—ഉഗ്രമായി അലറുന്ന പ്രകൃതിയുടെ അക്രമണത്തിനെതിരായി.

മങ്ങിയ വിളക്കിന്റെ നേരിയ പ്രകാശത്തിലൂടെ ത്യാഗത്തിന്റെ ഉഴവുചാലുകൾ. അമ്മയുടെ രക്തം വാറ്റിയ മുഖത്തു് അവിടുത്തെ അലർച്ചകൾ. മരം കോച്ചുന്ന തണുപ്പിൽ വിയർപ്പുതുള്ളികൾ മുഖത്തു സ്പർശിക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു. അസ്ഥിമാത്രമായ നെഞ്ചു് അതിവേഗം ഉയരുകയും താഴുകയും ചെയ്യുന്നുണ്ടായിരുന്നു. ഓരോ ശ്വാസോച്ഛ്വാസവും ചലനവും അവൾ സൂക്ഷിച്ചു. അമ്മ അന്തഃവിരുന്ന വേദന ചൂക്കിച്ചുളിഞ്ഞ മുഖത്തു് അതേപടി കാണാമായിരുന്നു

ചുമ! ചുമ! അതിഭയങ്കരമായ ചുമ! ചുമച്ചു ചുമച്ചു ചോരത്തുപ്പി.

മാലതിയുടെ കൊച്ചു ഹൃദയത്തിൽ ആയിരം വാൾ ഒന്നിച്ചു കുത്തിയിറക്കുന്ന പ്രതീതി. അവൾക്കു ഉറക്കെ കരയണമെന്നുതോന്നി. എങ്കിലും കരഞ്ഞില്ല. പ്രിയപ്പെട്ട അമ്മയുടെ മരണ വേദന. മാലതിക്കു സ്വയം പൊട്ടിത്തെറിച്ചുണ്ടു നശിയ്ക്കണമെന്നു തോന്നി. അജ്ഞിപ്പിക്കുന്ന ഹൃദയവേദന നി



യന്ത്രിച്ചുകൊണ്ട് പതിഞ്ഞ ചുവടുവെയ്പ്പോടെ മാലതി ആ കിടക്കയുടെ അടുത്തത്തി, സാവധാനം വീയർപ്പു തുടച്ചു. യേക്കരമായ പനിയുടെ ചൂടുകൊണ്ട് അവളുടെ ഇളംകൈകൾ പൊള്ളിപ്പോയി.

ഇടറിയ കണ്ണും ശരിയാക്കിയിട്ട് മാലതി വിളിച്ചു:—

“അമ്മേ!” ദുർബലങ്ങളായ കണ്പോളകൾ മെല്ലെ ഉയർന്നു. ദുഃഖപൂർണ്ണമായ ആ കണ്ണുകൾ നിസ്സഹായതയിൽനിന്നും ആശയുടെ അഭയസ്ഥാനത്തിൽ ചെന്നുപതിച്ചു.

ഞെട്ടാറു കൊടുങ്കാറ്റിൽ പറന്നുപോകുന്ന രണ്ടു ഇലകൾക്കിടയിലേക്ക്—അന്യോന്യം ആലംബമായി. ശോകമുദ്ര പതിച്ച ചില നിമിഷങ്ങൾ ഇഴഞ്ഞു നീങ്ങി. മാലതി അറിഞ്ഞില്ല, അവളുടെ കണ്ണുനീർ അമ്മയുടെ പൊള്ളുന്ന കവിളുകളെ നനയ്ക്കുന്നുണ്ടെന്ന്. ആ കണ്ണുനീർപ്രവാഹത്തിൽ മാത്രമുടയം അലിഞ്ഞൊഴുകിപ്പോയിരിക്കും. കിടക്കയിൽ ഇരിക്കുവാൻ ആ ശോചിണി ആഗ്രഹം കാണിച്ചു. മകൾ മുകളായി അനുസരിച്ചു. അമ്മ കൈ ഉയർത്തി അവളുടെ കപോലത്തിൽ മെല്ലെതട്ടി. മറ്റൊരുകൈകൊണ്ട് മാലതിയുടെ കൈയിൽ ബലമായി പിടിച്ചു. മാലതി കുഞ്ഞായിരുന്നപ്പോൾ ആ കൈകൾ അവളെ പിടിച്ചിട്ടുണ്ട്—മറിഞ്ഞു വീഴാതെ. അന്നത്തെ ബലമുള്ള കൈകൾ ഇന്നു തളന്ന് ശോഷിച്ച അവസ്ഥയിൽ അവളുടെ നേരെ നീട്ടിയിരിക്കുന്നു. കാലത്തിന്റെ കടുംകൈ.

“കുറയാതിരിക്കു കുഞ്ഞേ...” വളരെ വിഷമിച്ചായിരുന്നു ഉണങ്ങിയ തൊണ്ടയിൽനിന്നും ആ ശബ്ദം പുറത്തു വന്നത്. മാലതിക്ക് ഒന്നും പറയുവാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. ഉണങ്ങിയ നാവു വീണ്ടും ചലിച്ചു:—“ശശി ഉറങ്ങിയോ?

മാലതി ഒന്നു മൂളി.

“അവൻ വല്ലോം കഴിഞ്ഞോ?”

മാലതി വീണ്ടും മൂളി.

“ഇവിടെ ഒന്നുമില്ലായിരുന്നല്ലോമോളേ”

“അവനു കിഴങ്ങു വലിയ ഇപ്പുമാണമ്മേ ഞാൻ രണ്ടു കിഴങ്ങു ചൂട്ടു കൊടുത്തു”

“നീ.....?”

“ഞാൻ കഴിഞ്ഞുളാം”

അമ്മ നെടുതായൊന്നു നിശ്ചസിച്ചു. തകർന്ന ഹൃദത്തിന്റെ ചൂടുള്ള സന്ദേശങ്ങൾ!!

“നിനക്കെന്തൊരു ബുദ്ധിമുട്ടാണ്. ദൈവമേ...”

“ഒന്നുമില്ലമ്മേ. അമ്മ ഈ മരുന്ന് ഒന്നു കുടിച്ച്”

മാലതി മരുന്ന് പകർന്നു കൊടുത്തു.

“അപ്പോത്തിക്കിരി എന്തോ പറഞ്ഞു മോളേ”

“നാളേ മുതൽ ഒരു മരുന്ന് മുപ്പതു പ്രാവശ്യം മടങ്ങാതെ കുത്തിവെയ്ക്കണമെന്ന് പറഞ്ഞു”

“മുപ്പതു പ്രാവശ്യമോ? അയ്യോ! അതിനു നമുക്കു വശമുണ്ടോ? എത്ര രൂപയാക്കും മോളേ?”

“90 രൂപയെടുക്കുമ്മേ. അതുസാരമില്ല.”

“എനിക്കിനി മരുന്ന് ഒന്നും വേണ്ടാ മോളേ. ഞാൻ.....അവർ ആ വാചകം മഴുപ്പിച്ചില്ല.

“ഇന്ന് ഒരു ഡാൻസിനു വിളിച്ചിട്ടുണ്ട് നാളെ മരുന്ന് മേടിക്കാം.

അസ്തമിച്ച ആൾ പിടിച്ചു നിൽക്കുവാൻ മാലതി ശ്രമിക്കുകയായിരുന്നു.

“മകളെ നിന്റെ കൈക്ക് എന്തൊരു ചൂട്. നന്നെ പനിക്കുന്നുണ്ടല്ലോ”



മാലതിയുടെ നെററിയിലും നെഞ്ചത്തും ഒക്കെ തൊട്ടുനോക്കി. മാലതിയുടെ ദേഹത്തു വല്ലാത്തചൂട്.

“നീയിന്ന് എങ്ങും പോകണ്ടാ”

“ഞാൻ ചെല്ലാമെന്നു പറഞ്ഞുപോയി. പണം വേണ്ടേ” വീണ്ടും ചുമയ്ക്കുന്നു.

മാലതിയേയും ശശിയേയും പുലർത്തുന്ന തിരുവണ്ടി രാപകൽ ബുദ്ധിമുട്ടി യേക്കരമായ രോഗത്തിൽ ഇരുമ്പിച്ചായി മരിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുന്ന അമ്മയുടെ ഹൃദയം വീഴ്ചമുട്ടി. ആ കണ്ണുകൾ ഒന്നുകൂടി വികസിച്ചു. നെഞ്ചു തിരമാലപോലെ ഉയരുകയും താഴുകയും ചെയ്തു. അണുവാൻ പോകുന്ന ദീപത്തിന്റെ ആളിക്കത്തൽ!

“നീന്റെ അമ്മനൊഴായിരുന്നെങ്കിൽ .....

മാലതിയുടെ കൈ മറുകെ പിടിച്ചുകൊണ്ട് അമ്മ പറഞ്ഞു. വികാരനിർഭരമായ നൂറു നൂറു കഥകൾ പറയുവാനുള്ള വെമ്പൽ ആ കണ്ണുകളിൽ തിളങ്ങി.

\* \* \* \* \*

മാലതിയുടെ അച്ഛനൊഴായിരുന്നെങ്കിൽ!

അന്ന് അവൾക്കു നാലു വയസ്സു കഴിഞ്ഞു കാണും. പൂമ്പാറ്റയേയും അമ്പിളി അമ്മാവനേയും അനേകിച്ചു നടക്കുന്ന ബാല്യാരാമത്തിലെ വസന്താത്സവം; ആരേയും കൂസാത്ത ഒരു കൊച്ചു കുസൃതികൂട്ടക്കു; ശശി അന്നു മുഖ കുടിക്കുന്ന കൊച്ചു കുഞ്ഞാണ്. അച്ഛൻ അടുത്തുള്ള ഫാക്ടറിയിൽ എന്നും ജോലിക്കുപോകും. സന്ധ്യയാകുമ്പോൾ എന്നും തിരിച്ചു വരും, മാലതിക്കും ശശിക്കും ഇഷ്ടപ്പെട്ട കൊച്ചു കൊച്ചു സമ്മാനങ്ങളുമായി. ജീവിതമണലാണു്ത്തിൽ അശ്വാകുന്ന മരീചികയുടെ പിന്നാലെ പാഞ്ഞു നടക്കുന്ന ആ മനുഷ്യന്റെ നിർബന്ധേഹ

നിർബന്ധിയാണ് ശശിയും മാലതിയും അവരുടെ അമ്മയും കൂടിയുള്ള ആ കുടുംബം.

അന്ന് ഒരു ഇംഗ്ലീഷ് മാസം 15-ാംനാൾ ആയിരുന്നു. പതിവിലധികം കഴിഞ്ഞിട്ടും ഫാക്ടറിയിൽനിന്നും അയാൾ മടങ്ങിവന്നില്ല. കാത്തു കാത്തു കണ്ണുകഴിച്ചു. ഒടുവിൽ അച്ഛന്റെ സ്നേഹിതന്മാർ അരെയോ താങ്ങിയെടുത്തു അവരുടെ മുഖിൽ കൊണ്ടുവച്ചു. അതു അവരുടെ അച്ഛന്റെ മൃതശരീരമായിരുന്നു. എന്തൊരു അത്യാഹിതം! അതിവേഗത്തിൽ ചലിക്കുന്ന യന്ത്രത്തിന്റെ ഇടയിൽ പണിയെടുത്തിരുന്ന ആ ജോലിക്കാരൻ ആ വൈദ്യുതക്കമ്പിയിൽ ഒന്നു തൊട്ടുപോയി. അങ്ങനെ അയാൾ ഇഹലോകവാസം വെട്ടിത്തുറന്നു. ചോര കട്ടി പിടിച്ചുപോയ ആ ശരീരം പുറത്തുതള്ളപ്പെട്ടു. അതിന്റെ ഉടമസ്ഥന്മാർ കൊണ്ടുപോകുന്നതിനുള്ള അവകാശം നിഷേധിക്കപ്പെട്ടിരുന്നില്ല. അതിന്റെ ശരിയായ അവകാശികൾക്ക് അയാളുടെ ഒരുമാസത്തെ ശമ്പളം തികച്ചുകൊടുക്കുവാനും ആ ഫാക്ടറി ഉടമസ്ഥനു സമ്മതമായിരുന്നു. അമ്മ വാവിട്ടു കരഞ്ഞു. മാലതിയും കരഞ്ഞുകാണും. അവൾക്കൊന്നും ശരിക്കു മനസ്സിലായില്ല. അച്ഛൻ അനങ്ങാതെ കിടക്കുന്നു. പകുതി തുറന്ന വായും കണ്ണുകളും. പതിവുപോലെ അന്നു മാലതിയെ അരികെ വിളിച്ചു കഥകൾ പറഞ്ഞില്ല. ശശിയെ വാരിക്കോരി തോളിൽ എടുത്തില്ല. നിശ്ചേഷ്ടമായി അങ്ങനെ കിടക്കുകയായിരുന്നു—അവ്യക്തമായ ചില ഓർമ്മകൾ മാലതിയുടെ പുറകുവശത്തു മസ്തിഷ്കത്തിൽക്കൂടി അതിവേഗം പാഞ്ഞുകൊണ്ടിരുന്നു—ഹൃദയത്തിൽ വേദനയുടെ പോറലുകൾ സ്പഷ്ടിച്ചുകൊണ്ട് അച്ഛന്റെ ശവപ്പെട്ടിയിൽ അവ



സാന്നിധ്യം ആണി തറച്ചുകഴിഞ്ഞു. അതിൽ പിന്നീട് അവർ അച്ഛനെ കണ്ടിട്ടില്ല. വിശ്വാസാത്മകമായ ദിവസങ്ങൾ, ആഴ്ചകളും മാസങ്ങളും വർഷങ്ങളും സൃഷ്ടിച്ചു. ജീവിതാവശ്യങ്ങൾ ആ കുടുംബത്തെ അലട്ടിക്കൊണ്ടിരുന്നു. പ്രകൃഷ്ടമായ സമൃദ്ധിയിലെ ഇരവിമറിയുന്ന തിരമാലകളിൽ അകപ്പെട്ട് ആ കൊച്ചുവഞ്ചി തകരുകയായി. അമ്പലയായ ഒരു സ്ത്രീയുടെ കൈയ്ക്കുൾ ആ വഞ്ചിയുടെ ഗതിയെ നിയന്ത്രിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. പണക്കാരിയായ ഒരു ക്ഷയരോഗിയെ ശുശ്രൂഷിക്കുവാൻ അമ്മ രാപകൽ ബുദ്ധിമുട്ടി. ഉറങ്ങാതെയും വിശ്രമിക്കാതെയും കഫവും മലവും മാറി ശുചിയാക്കുന്ന ജോലി ആത്മാർത്ഥമായി അവർ ചെയ്തു. മാസം 15 രൂപാ ശമ്പളത്തിന്. ഓരോന്നിനെയും അളക്കുന്ന പോറ്റി. അങ്ങനെ ഭയങ്കരമായ രോഗത്തിന്റെ മാരകമായ അണുക്കൾ അവരിലും കടന്നു. അങ്ങനെ ചുമച്ചു ചുമച്ചു അ സ്റ്റേഷന്റെ കാതൽ അവശയായി. ആ സിരകളിലെ രക്തം വറ്റിപ്പോയി. നൈസർഗ്ഗികമായി മൊട്ടിട്ട തുടങ്ങിയിരുന്ന വാസനകളെ വികസിപ്പിക്കുവാൻ പരിമിതമായ അവരുടെ വരുമാനത്തിൽ ഒരുഭാഗം ചിലവഴിക്കപ്പെട്ടിരുന്നു.

ഭൂമി 12 പ്രാവശ്യം സൂര്യനെ പ്രദീക്ഷണം ചെയ്തു. അമ്മയുടെ ശക്തി മുഴുവൻ ക്ഷയിച്ചുകഴിഞ്ഞിരുന്നു. ആ കുടുംബത്തിന്റെ ഭാരം കൗമാരത്തിൽനിന്നും യൗവ്വനത്തിലേക്കുത്തെ മാലതിയുടെ തോളിൽ വീണു. വിദ്വരതയിൽ ഒരു നക്ഷത്രം മിന്നിത്തിളങ്ങി. കടമ അവളെ ഉണർത്തി. യൗവ്വനത്തിന്റെ മാദകതപം മൊട്ടിട്ടു; പ്രവണതകൾ വികസിച്ചു പരിപൂർണ്ണമായി; അങ്ങനെ കത്തവ്യത്തിന്റെ വിളി

മാലതിയെ ഒരു നന്തകിയാക്കി.

\* \* \* \* \*

കനത്ത കാർമ്മേഘപടലം കെണ്ടുകാകോളമായ ആകാശത്തിലെ കെള്ളിമീനകൾ പോലെ ശിഥിലമായ ചിന്തകൾക്ക് അവർ അധീനയായി. പടിഞ്ഞാറയിൽ വന്ന് നിന്ന കാരന്റെ ഹോറൻ പറക്കുന്ന ചിന്തയ്ക്കു കടിഞ്ഞാണിട്ടു മാലതി പിടഞ്ഞെണീർന്നു. അമ്മയുടെ പിടി പെട്ടെന്നു വിട്ടു. സ്വപ്നലോകത്തിലെന്നവണ്ണം അവളുടെ കാലടികൾ നീങ്ങി. കനമുള്ള ചങ്ങലകൾ കാലിൽ തുങ്ങുന്നതുപോലെ രസപ്രസരം. നീരുന്ന ജീവിതാവശ്യങ്ങൾ അപ്പോൾ അവളെ മുന്നോട്ടു വലിച്ചു. ആ വലി കൂടുതൽ ശക്തിയുള്ളതായിരുന്നു. അമ്മയെല്ലാം മറന്നിപ്പോയി.

“പേ കണ്ടോ മകളേ”

മാലതി തിരിഞ്ഞുനിന്നു. അമ്മയുടെ കണ്ണുകൾ നനഞ്ഞിരുന്നു. ആ ഹൃദയത്തോടു പറിച്ചെന്ന് കെട്ടിപ്പിടിച്ചു കിടക്കുവാൻ അവൾ ആഞ്ഞു. ഹോറൻ ഒന്ന് വീണ്ടും മുഴങ്ങി.—കാലന്റെ കാഹളം പോലെ.....എങ്ങാനയോ അവൾ കാനിനകത്തായി. ആ വഹനം ഇരവിപ്പാഞ്ഞു—അസ്തപ്രാണയായ മാതാവിനെ പരിച്ചെറിഞ്ഞിട്ട്.

\* \* \* \* \*

“അബ് മേരാ കോൻ സഹാരാ...”

റയിൽവേസ്റ്റേഷന്റെ മുൻപിലുള്ള നാടകശാലയിൽനിന്നും ശോകനിർഭരമായ ഒരു ഹിന്ദിഗാനം മുഴങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. മിസ് മാലതിയുടെ വർണ്ണചിത്രം പതിച്ച ഒരു കാളവണ്ടി വാദ്യമേളങ്ങളോടുകൂടി ആ നിരത്തിൽക്കൂടി മുന്നോട്ടു നീങ്ങുന്നു



ണ്ടു്. തെരുവുപിള്ളേർ ഓടിക്കൂടി നിരത്തിൽ നിരന്നുകിടന്ന നോട്ടീസിനു കടി പിടിയിായി. അഭൂതപൂർവ്വമായ ഒരുചെതസ്സുണ്ടു് ആ പരിസ്ഥിതിനു്. വൈദ്യുതദീപങ്ങളുടെ കൃത്രിമപ്രഭ രാത്രി പകലാക്കി.

നാടകശാല നിറഞ്ഞുകഴിഞ്ഞു. വലിയ വിലകൊടുത്തു വാങ്ങിയ ടിക്കറ്റിന്റെ മുതലെടുക്കുവാൻ—അങ്ങേയറ്റം ആസ്വദിക്കുവാൻ—മുൻനിരയിൽ സ്ഥാനം പിടിച്ച യുവപ്രഭുക്കന്മാർ—സുന്ദരസ്വപ്നങ്ങളുടെ കലവറയുമായി ജീവിതാരംഭത്തിലെ പനിനീർ പൂവിറക്കുവാൻ വെമ്പൽക്കൊള്ളുന്ന കാളേജുകുമാരന്മാർ—ഇങ്ങനെ പേരുന്ന നിന്നിമേഷരായ ആ പ്രേക്ഷകരുടെ പട്ടിക.

അണിയറയിൽ മാലതിയെ അണിഞ്ഞൊരുക്കുകയാണ്. തിളങ്ങുന്ന വസ്ത്രങ്ങൾ ഉടുപ്പിച്ചു്—പോരാ—സെക്സ് അപ്പീലുണ്ടാക്കണം. അകൃത്രിമസുന്ദരമായ അവളുടെ പൂമേനിയിൽ മേക്കപ്പുകാരൻ എന്തൊക്കെയോ കാട്ടിക്കൂട്ടി. പർഡ് റിട്ട്, കണ്ണഴുതി, ലിപ്സ്റ്റിക്കിട്ടു. അങ്ങനെ അങ്ങനെ ശാസ്ത്രീയമായി പലതും. മാലതി ഒരപരായിയെപ്പോലെ ഇരുന്നു കൊടുത്തു. അവളുടെ തലയിൽ കൊടുങ്കാറ്റുതുകയാണ്. ഭയങ്കരമായ പനി. തലയോട്ടി തല്ലിപ്പൊളിക്കുന്ന തലവേദന, അമ്മയെ ഓർത്തു് നീറി പുകയുന്ന ഹൃദയം, ചായത്തിന്റെ ചുവപ്പുനിറത്തിൽ മുഖത്തെ ഭാവപ്രകാശം വ്യക്തമായില്ല. പട്ടിണിക്കൊണ്ടു തൃഷ്ണിച്ച രക്തധമനികൾ ത്രസിച്ചു. സദസ്സർ അക്ഷമരായി. അപഗർബ്ധങ്ങളും ചില ക്രൂരവിളികളും അങ്ങിങ്ങായി ഉയർന്നുതുടങ്ങി. ഫണമുയർത്തിയെന്ന സാമൂഹ്യ സ്പഷ്ടങ്ങളുടെ മാതൃകയായ മീറ്ററുകൾ!

മേക്കപ്പുകാരൻ ഫിനിഷിംഗു് ചെയ്തുകഴിഞ്ഞു. എല്ലാം ഭംഗിയായി. നാടകവേദിയുടെ ചുവട്ടിലുള്ള വിവിധവർണ്ണ വൈദ്യുതദീപങ്ങൾ തെളിഞ്ഞു. കരയിപ്പിക്കുന്ന കഥകൾ—കണ്ണുനീരിലൂടെ വേദനയിലും കഴച്ച അനുഭൂതികൾ—അങ്ങിപ്പിക്കുന്ന യഥാർത്ഥങ്ങൾ, അവയുടെ മുന്നിൽ മറവിയുടെ യവനികയിടുവാൻ മാലതി ബദ്ധപ്പെടുകയാണ്.

കർദ്ദൻ...

കർദ്ദൻ ഉയർന്നുകഴിഞ്ഞു. പ്രേക്ഷകർ ഹസ്തതാഡനം കാണു് അവളെ സ്വാഗതം ചെയ്തു. ആ മാതൃകമായ ശബ്ദം ആ നാടകശാലയുടെ ഭിത്തികളെ ഭേദിപ്പിച്ചില്ലായിരിക്കാം. മാലതിയുടെ ഹൃദയഭിത്തികൾ തകർന്നു തരിപ്പണമായി. അഴകുള്ള കൈകൾ കൂപ്പി അവൾ സദസ്സരെ അഭിവാദനം ചെയ്തു. പഠിച്ചിരുന്ന വിദ്യയുടെ അരങ്ങേറ്റം മാലതി ആരംഭിച്ചു. മലനാട്ടിൽ അലതല്ലുന്ന അരുവിയുടെ കരയിലെ മന്ദസമീരനിൽ ഇളകിയാടുന്ന കാട്ടുപൂവു പോലെ പ്രേക്ഷകർ ആനന്ദിക്കുകയാണ്. മാലതിയുടെ ഹൃദയം ഉഴറി. കൈകാലുകൾ വിദഗ്ദ്ധമായി ചലിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു—വെറും യാന്ത്രികമായി.

ഇത്തരം സജീവമായി നടക്കുന്നുണ്ടു്—താളം മുറുകി—നന്തകിയുടെ ചലനവേഗവും മെയ് വഴക്കവും അതിനൊപ്പം തപരിച്ചു.

ബലേഭേഷു്..!

പ്രേക്ഷകർ അഭിനന്ദിച്ചു. അവർ കണ്ടില്ല—ആ നന്തകിയുടെ ലോലമായ ഹൃദയത്തിൽ തറയ്ക്കുന്ന ക്രൂരവുകൾ!

കർദ്ദൻ വീണു. തളൻ വാടിയ ലത പോലെ അവൾ വീണുപോയി. പനിയുടെ ചൂടു് ബുദ്ധി മന്ദിപ്പിച്ചു.



നൃത്തം പൊടിപൊടിച്ചു. നാടകക്കവ  
നിക്കാർ പണം വാരികൂട്ടി—ആയിരക്ക  
ണക്കിന്. പണം മുക്കി കെട്ടിടം പണി  
യിച്ചതും വൈദ്യുതവിളക്കുകൾ ഘടിപ്പി  
ച്ചതും, നോട്ടീസുടിച്ചു പറപ്പിച്ചതും എ  
ല്ലാം അവരാണ്. 100 രൂപാ അന്നത്തെ  
നൃത്തത്തിനു പ്രതിഫലമായി ആ നല്ല  
മാനേജർ മാലതിയുടെ വിറയ്ക്കുന്ന കൈ  
കളിൽ അപ്പിച്ചു. മാലതിയ്ക്കു വിലന്തി  
രാത്ത പരിതോഷികമായിരുന്നു. ആശ  
കൾ ചിറകു വിരിച്ച് ലക്ഷ്യത്തിൽ പറ  
ന്നെത്തുന്നത് അവർക്കുണ്ടു. അമ്മയ്ക്കു മരു  
ന്ന്, കൊച്ചനുജൻ ഉടുപ്പ്, ഇടങ്ങഴി ന  
ല്ലപൊടിയിരി, ചേരനാങ്ങോ ഇങ്ങനെ  
ബഡ്ജറ്റു തയ്യാറാക്കിയതിനിടയിൽ കാ  
റ്റ് വീട്ടുനടയിലെത്തി.

ആവേശത്തോടുകൂടി മാലതി ഓടി—  
ചാരിയിരുന്ന കതകു തുറന്ന് അകത്തു ക  
ടന്നു വിളക്കു തെളിച്ചു. അമ്മയെ വിളി  
ച്ചുണർത്തേണ്ട, സുഖമായിട്ടുറങ്ങുകയാണ്  
അവൾ വിചാരിച്ചു.

മണി മൂന്നു പ്രാവശ്യം മുഴങ്ങി.

അകലെ കുന്നിൻപുറത്ത് കൊട്ടാരകു  
വൽക്കാക്കുള്ള മുന്നറിയിപ്പ്.

മാലതി മെല്ലെ അടുത്തു ചെന്നു പതി  
ഞ്ഞ കാൽവെയ്പ്പോടെ അമ്മയുടെ നെറ്റി

യിൽ മെല്ലെ കൈ വച്ചു. വല്ലാത്ത തണു  
പ്പ്. നാഡി പരിശോധിച്ചു. നിശ്ചല!

തിളച്ചു പുകയുന്ന അഗ്നിപവ്വം പോ  
ലെ മാലതിയുടെ ഹൃദയം പൊട്ടിത്തെറി  
ച്ചു തകരുവാൻ തുടങ്ങുകയാണ്. ഹാ!  
അവർക്കൊന്നു കരയാൻ കഴിഞ്ഞിര  
ുന്നെങ്കിൽ!

മാലതിയുടെ ജീവിതസർവ്വസ്വമായ  
അമ്മയുടെ ശരീരത്തിന്റെ അവസാനത്തെ  
സുന്ദരവും നിലച്ചു. ജീവിതഭരതത്തെ വ  
ലിച്ചെറിഞ്ഞിട്ട് ആ സ്നേഹത്തിന്റെ  
അവതാരം പരമസ്വാതന്ത്ര സന്നിധാന  
ത്തിലേയ്ക്കു പറന്നു പോയ്ക്കിഴിഞ്ഞു. ഇങ്ങി  
നിവരാത്തവണ്ണം നോക്കത്തക്ക മണലാ  
രണ്യംപോലെ ജീവിതം ഇനിയും നീണ്ടു  
കിട്ടക്കുകയാണ് മാലതിയ്ക്കും ശശിക്കും.  
ഉത്തരം കിട്ടാത്ത ഈടുള്ള ചോദ്യങ്ങൾ  
ഉയർന്നു ആ കൊച്ചു ജീവിതങ്ങളുടെ മുൻ  
പിൽ. എന്തും പിടിയുമില്ലാത്ത അനന്ത  
ശക്തിയുടെ ശീതളഹൃദയയിൽ ആ ഇളം  
തരുക്കൾ വാടാതെ വളരുമോ എന്തോ?

ശോകാത്മകമായ ആ രംഗത്തിനു സാ  
ക്ഷ്യം വഹിക്കുവാൻ മേഘങ്ങളുടെ ഇട  
യിൽനിന്നും ചന്ദ്രൻ പുറത്തുവന്നു. വിദൂര  
തയിൽ ചില നക്ഷത്രങ്ങൾ മിന്നിത്തിള  
ങ്ങാനും തുടങ്ങി.





# ഇലയുടെ ആത്മകഥ.

P. Solomon—II U. C.

പ്രിയപ്പെന്ന ആളുകളിൽനിന്നു നിങ്ങൾ പലതും പ്രതീക്ഷിക്കുന്നുണ്ട്. അതു പോലെ, നിസ്സാരനായ എന്നിൽനിന്നും ചിലതു പ്രതീക്ഷിക്കുന്നുണ്ടാവാം.

ഞാൻ ഇന്നൊരു കിഴവനാണ്. എന്റെ സ്വതസ്സിലമായ ആകുഷണശക്തി എന്നിൽ നിന്നു വേർപെട്ടിരിക്കുന്നു. ഏതൊരു കവരുന്ന പച്ചനിറം എന്നിൽനിന്നു എന്നെന്നേക്കും ഓടി മറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. നിസ്സാരനാണെങ്കിലും എനിക്ക് ഒരു കാലത്തു ചില ഗുണങ്ങളുണ്ടായിരുന്നു. എന്റെ ബാല്യവും, യൗവനവും എന്നെ ഉപേക്ഷിച്ചിരിക്കുന്നതിനാൽ ഞാൻ ഇന്നു നിസ്സാഹ്യനാണ്. എനിക്ക് അരയേറും, എന്നെ ആക്ഷം ഇന്നു സഹായിക്കുവാൻ കഴിവില്ല. എങ്കിലും എനിക്ക് നിങ്ങളോടു രണ്ടു വാക്കു പറയുവാനുണ്ട്. ശീരം ബലഹീനമാകയാൽ പറയുവാനുള്ളതു പൂർണ്ണരൂപത്തിൽ എനിക്ക് നിങ്ങളെ ഗ്രഹിക്കുവാൻ കഴിയുമോ എന്നു സംശയമാണ്. എന്റെ നാവു വരളുകയും ശരീരം വിറയ്ക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. എന്റെ അന്ത്യം അടുക്കാനായി. ഏതാനും നിമിഷക്കാൾക്കുള്ളിൽ ഞാൻ തഴെ വീണു മണ്ണിൽ ലയിക്കും. അതിനു മുൻപ് എന്റെ കഥ ഞാൻ നിങ്ങളെ കേൾപ്പിക്കാം; അടുത്തിരുന്നു ശ്രവിച്ചാലും.

ഞാൻ ആദ്യമായി ഈ ലോകം കണ്ടത് ഒരു തളിരിന്റെ രൂപത്തിലാണ്.

അന്ന് എന്റെ നിറം ഇളംഹരിതമായിരുന്നു. ആരുടേയും മനം മയക്കുവാൻ പറ്റിയതായിരുന്നു അത്. മൃദലകോമളമായ എന്റെ ശരീരത്തെ പലതിനോടും ഉപമിച്ചു പല കവികളും ബഹുമതിയാർജ്ജിച്ചിട്ടുണ്ട്. എങ്കിലും ഞാൻ ഇന്നു വിസ്മൃതനാണ്. എന്റെ വംശത്തിൽപ്പെട്ട പല ജാതി സഹോദരന്മാരും പല പ്രകാരത്തിൽ പ്രസിദ്ധി നേടിയിരുന്നെന്ന് എന്റെ വംശജാതന്മാരില്ലായിരുന്നാവകിൽ ആയുർവേദ വൈദ്യന്മാർ ഈ ഭൂമിയിൽ ഉദയം ചെയ്യുമായിരുന്നില്ല. മനുഷ്യവർഗ്ഗത്തിന്റെ മുഖ്യമായ ആഹാരപദാർത്ഥങ്ങൾക്കു കരണഭൂതർ ഞങ്ങളാണെന്ന് ആരെങ്കിലും ഓർക്കുന്നുണ്ടോ? സസ്യശാസ്ത്രം പഠിക്കുന്ന വല്ലവരും ജീവിതവൃത്തിക്കുവേണ്ടി പക്ഷെ ഓർമ്മിക്കുന്നുണ്ടാവാം, ഞങ്ങളുടെ ശീതളച്ഛായയിൽ സ്വർണ്ണസുഖമനുഭവിക്കാത്ത വഴിയാത്രക്കാർ എത്രപേർ കാണാം? അവരും ഇന്നു ഞങ്ങളെ സ്മരിക്കുന്നുണ്ടോ എന്നു സംശയമാണ്.

ജീവിതാരംഭത്തിൽ അപ്പൂപ്പന്മാരായ വാടിയ ഇലകളോട് എനിക്ക് അവജ്ഞ തോന്നിയിരുന്നു. റോസാ ചെടിയിലാണ് ഞാൻ ജനിച്ചത്. അതിലെ മോഹനകസുമങ്ങളും, പട്ടുപോലെ മൃദലങ്ങളായ തളിരുകളും ഇറുത്തു കേശഭാരമലങ്കരിക്കാത്ത തരുണീരത്നങ്ങൾ അന്ന് ആരുമുണ്ടാ



യിരുന്നില്ല. എന്നാൽ അക്രമത്തിൽ മഞ്ഞ നിറത്തിലുള്ള ഒരു വയസ്സനെ കണ്ടാൽ അവനെ അവരും ഉപേക്ഷിക്കുകയായിരുന്നു പതിവ്. അതിനാൽ ആ പഴുത്ത ഇലകളെ ഞാനും വെറുത്തതിൽ എന്താണു തെറ്റം. പക്ഷെ ഒരു കാലത്തു, അവയും എന്നെപ്പോലെ തളിരുകളായി ശോഭിച്ചിരുന്നു എന്നു ഞാൻ അറിയാത്തതാണു് അതുതന്നെ.

കാലം കറെ കഴിഞ്ഞു. ഞാൻ ബലവാനും, കടുത്ത നിറമുള്ളവനുമായ ഒരു യുവാവായി രൂപാന്തരപ്പെട്ടു. അപ്പോഴാണ് കത്തവ്യബോധം എന്നിൽ ഉദയം ചെയ്തതു്. വിഷമമേറിയവയായിരുന്നു അന്നത്തെ എന്റെ ജോലികളെല്ലാം. ശ്രമസാധ്യങ്ങളായ അവയിൽ സഭാ വ്യാപൃതനായിരുന്ന ഞാൻ ബലഹീനങ്ങളായ തളിരുകളേയും, ഭംഗി നശിച്ച വാടിയ ഇലകളേയും അന്നു പച്ചുഭാവത്തോടെയുണ്ടാക്കി വീക്ഷിച്ചതു്. കഷ്ടം! കാലചക്രത്തിന്റെ തിരിച്ചിലിൽ എന്റെ യുവത്വവും നഷ്ടമായി. ഓജസ്സും തേജസ്സും എന്നെയും

വേർപിരിഞ്ഞു. അപ്പോഴാണ് വസന്തത്തിന് ഒരു വഷവും, പകലിന് ഒരു രാത്രിയും ഉണ്ടെന്ന് എനിക്കു മനസ്സിലായതു്. സൗന്ദര്യവും ബലവും മറഞ്ഞുതാളുകൂടി എന്റെ അഹങ്കാരവും നശിച്ചു. ഇന്നത്തെ തളിരുകൾ എന്നെ നോക്കി പരിഹാസഭാവത്തിൽ പുഞ്ചിരിപൊഴിക്കുന്നു. എന്നപ്പോലെ ഒരു ഭാവി അവർക്കും ഉണ്ടെന്ന് അവർ എങ്ങനെ അറിയും? ഇതാണുലോകജീവിതം.

ഇത്രമാത്രമേ എനിക്കു നിങ്ങളോടു പറയാനുള്ളൂ. ക്ഷമയോടെ എന്റെ ചരിത്രം ശ്രവിച്ചു നിങ്ങൾക്കു് എന്റെ ഉള്ളഴിഞ്ഞ കൃതജ്ഞത. ഐശ്വര്യത്തിൽ അഹങ്കരിക്കാതെ, ഉപകാരത്തിനു പ്രതിഫലം ഇച്ഛിക്കാതെ ജീവിതം ധന്യമാക്കിത്തീർക്കുവാൻ ദൈവം നിങ്ങളെ അനുഗ്രഹിക്കട്ടെ. അതാ നോക്കുക, ആ വരുന്ന കാര്യം എന്നെ താഴെ തളിയിട്ടു എന്നു വരാം. അത്രയ്ക്കു് അസ്ഥിരമാണു് ഈ ജീവിതം. നിങ്ങൾക്കു നമസ്കാരം.



പേരാർന്നപേനതൻതുവിനാമൃഷിയെ  
 നൂറാണ്ടുദൂരംപുരോഗമിപ്പിക്കുവാൻ  
 ഒററനിമിഷമേ വേണ്ടു നിനക്കു ഹാ!  
 സത്യതേജസ്സിന്റെ സത്യസന്താനമേ!

അപ്പൻ



# മാർ ഇവാനിയോസ് കാളേജ് മലയാളസമാജം.

1952-1953-ലേ റിപ്പോർട്ട്.

നിറഞ്ഞ പ്രതീക്ഷകളോടും, കവി  
ഞെ ഉത്സാഹത്തോടും കൂടിയാണ് ഇത്തവ  
ണത്തെ മലയാളസമാജത്തിന്റെ പ്രവർത്ത  
നങ്ങൾ ആരംഭിച്ചത്. 1952 ഒക്ടോബർ  
22-ാം തീയതി വൈകുന്നേരം കൂട്ടം മൂന്നര  
മണിക്ക് കോളേജ് ഹാളിൽ കൂടിയ ഒരു  
വർദ്ധിച്ച യോഗത്തിൽ വെച്ച് സംസ്കൃത  
കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാൽ ശ്രീ എൻ. ഗോ  
പാലപ്പിള്ളി എം. എ. മലയാളസാഹിത്യ  
ത്തിന്റെ ഉദ്ദേശം, വളർച്ച, വൈവിധ്യം  
നവീനപ്രവണതകൾ എന്നിവയെ വിശ  
ദമായും, വിശദമായും അപഗ്രഥിച്ചുകൊ  
ണ്ട് ഫലിതസസമ്പൂർണ്ണമായ ഒരു പ്രസം  
ഗത്തോടെ സമാജം ഉദ്ഘാടനം ചെയ്തു.  
തദവസരത്തിൽ പ്രസംഗിച്ച ശ്രീ. എൻ.  
കൃഷ്ണപിള്ള എം. എ. (യൂണിവേർസിറ്റി  
കോളേജ് ലെക്ചറർ) മലയാളസാഹിത്യ  
രംഗത്തു കുറച്ചുകാലമായി വേരൂന്നിപ്പടർന്നു  
പന്തലിച്ച വരുന്ന അവിഹിതവും, അനാ  
ശാശ്വതവുമായ നിരൂപണവ്യഗ്രതയേയും  
സിദ്ധാന്തചരതയേയും നിർദ്ദയം വിമർശി  
ക്കുകയുണ്ടായി. സനാതനമായ കലാമൂല്യ  
ങ്ങളുടെ ലാവണ്യത്തേയും, സാമ്രാജ്യാധിപ  
തയേയും പറ്റി അഭിപ്രായത്തിൽ അദ്ദേഹം പ്ര  
ത്യേകം പ്രസ്താവിച്ചു.

ഈ പ്രവർത്തനത്തിൽ മൂന്നു സാധാരണ  
യോഗങ്ങൾ നടക്കുകയുണ്ടായി.

പ്രസ്തുത സമാജത്തിന്റെ ആഭിമുഖ്യ  
ത്തിൽ നടത്തിയ പ്രസംഗമത്സരത്തിൽ വി  
ജയികളായ ശ്രീ. സി. കെ. ദേവസ്വന്തേയും  
(ഒന്നാംസ്ഥാനം), ശ്രീ. ഡി. തങ്കയ്യനേയും  
(രണ്ടാംസ്ഥാനം) ഉപന്യാസമത്സരത്തിൽ  
വിജയികളായ ശ്രീ. സി. പി. രാമചന്ദ്ര  
പിള്ളയേയും (ഒന്നാംസ്ഥാനം), ശ്രീ. കെ  
നിൽസ്സീചന്ദനേയും (രണ്ടാംസ്ഥാനം) അഭി  
നന്ദിക്കുവാനും ഈ അവസരം വിനിയോഗി  
ച്ചുകൊള്ളുന്നു.

രണ്ടു മൂന്നു യോഗങ്ങൾ കൂടി ഈ വർഷ  
ത്തിൽ നടക്കുമെന്നാണ് ഞങ്ങളുടെ പ്രതീ  
ക്ഷ.

ഈ സമാജത്തിന്റെ പ്രവർത്തനങ്ങളിൽ  
സദയം സഹകരിച്ച വിജയത്തിലേയ്ക്ക് വ  
ഴി തെളിച്ച സമാജം പ്രസിഡൻറ് റവ.  
മാർ പ്രിൻസിപ്പാൽ അവാർകളോടും, സ  
മാജം വൈസ് പ്രസിഡൻറ് ശ്രീ. ജി.  
വൈദ്യനാഥയ്യർ (എം. എം.) അവാർകളോ  
ടും ഞങ്ങളോടു കൃതജ്ഞതയേയും സദയം  
രേഖപ്പെടുത്തിക്കൊള്ളുന്നു.

ഡാനിയൽ ഏബ്രഹാം,  
സമാജം സെക്രട്ടറി.



## UNIVERSAL PRINCIPLE

"Therefore all things whatsoever ye would that men should do unto you, do ye even so unto them; for this is the law and the prophets."

And more so with **SIVARAMS PHOTOGRAPHERS,**  
Trivandrum.

**ZENITH STUDIO**

By appointment

To

**SOCIETY**

**PORTRAIT PHOTOGRAPHERS**

ZENITH STUDIO  
UNIVERSITY COLLEGE JN.,  
Trivandrum.

Phone No. 3003.

**REMEMBER**

**PARAMOUNT STUDIO**

Main Road, Trivandrum.

for

**ALL YOUR PHOTOGRAPHIC  
REQUIREMENTS.**

We offer prompt and efficient  
Service always.

## SPORTS GOODS

## FOR GOOD SPORTS

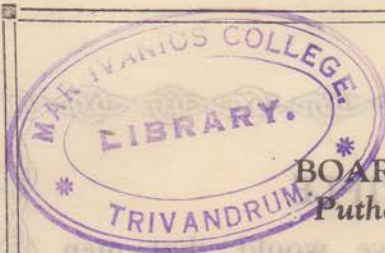
Are always available

at

**Malabros Sports Co.,**

**Trivandrum.**





## *The Elite*

BOARDING AND LODGING  
Puthenchantha, Trivandrum.

EUROPEAN

and

INDIAN

DISHES



CATERINGS

for

PARTIES

UNDERTAKEN

From above the terrace, the vast panorama of the capital city breasts before you and in the beyondness kissing the blue sky, the sea provides a fascinating view for the poetic and prosaic.

## THE ATHLETIC SUPPLIES

INCORPORATING

THE METRO STUDIO

TRIVANDRUM

Phone 2402

PHOTOGRAPHS

SPORTS GOODS

For warm rich TONES in your Photographs please call on us. Our Studio is complete with the latest equipments and we are ever ready to give entire satisfaction. Enlargements are our speciality. We stock all kinds of sports goods at moderate rates, as we are suppliers to all the premier institutions in the State.